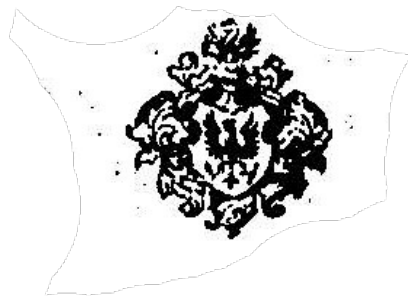


Prof. D.r. **VINCENZO ASSENZA**

# **DIZIONARIO BOTANICO**

**DIALETTALE - ITALIANO - SCIENTIFICO**

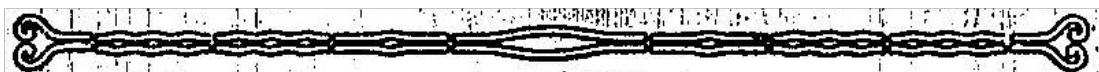
della maggior parte delle piante spontanee, coltivate ed  
ornamentali della Contea di Modica.



**MODICA**  
**TIPO LITOGRAFIA UNIONE**

1923

Versione originale  
recuperata da copie  
fotostatiche da  
Leandro Nigro.  
Scicli - 2025.



Quod potui feci, faciant meliora potentes.

## PREFAZIONE

Ogni pianta ha generalmente tre nomi: 1. il nome *botanico* in lingua latina, col quale è stata battezzata dalla scienza, formato di due parole, che si possono considerare il cognome ed il nome della pianta stessa; 2. il nome *italiano*; 3. il nome *dialettale*, con cui suole chiamarsi volgarmente da noi. Così p. es. abbiamo: *Hordeum* vulgare, Orzo, *Uòriu*.

Questo dizionario ha principalmente lo scopo di far conoscere gli altri due nomi a chi ne ricorda soltanto uno; per cui è diviso in tre parti:

Parte 1. Indice dei nomi dialettali;

Parte 2. Indice dei nomi italiani;

Parte 3. Indice dei nomi botanici.

Ogni nome dei primi due indici è seguito da una lettera e da un numero: quella indica la lettera alfabetica e questo il numero progressivo del terzo indice, dove si trovano, a fianco del termine botanico della pianta, accennati i suoi caratteri più salienti, e ripetuti il nome italiano e il dialettale.

Studiando, quindi, la parte terza, il lettore potrà apprendere i caratteri più importanti di ogni pianta; e potrà ancora formarsi un'idea generale della nostra flora spontanea, coltivata ed ornamentale.

È necessario intanto rilevare che alcune piante spontanee non hanno alcun nome nel nostro dialetto, e che altre sono dai nostri contadini indicate con il nome generico " *Sorti di...* " confondendo insieme specie affini.

La mancanza del nome dialettale si spiega con la rarità di alcune piante; le quali, se sono inoltre nè utili nè dannose, con più ragione sono sfuggite all'attenzione degli agricoltori.

Il nome generico, là dove le piante hanno comuni i caratteri gene-

rali, mostra la naturale tendenza del volgo a non cogliere o curare quelle differenze nella natura, delle quali la scienza invece deve interessarsi. E così i nostri contadini dicono *trifuogghiu* la specie del trifoglio più conosciuta; e poi sotto il nome di *sorti di trifuogghiu* indicano varie specie consimili ed anche altre di genere affine. Qualsiasi pianta, poi, spontanea, che per le ragioni sopradette non ha un nome dialettale, viene chiamata *erba sarraggia*. Sino a quando l'uso dei vegetali era *magna pars* della medicina popolare, tutti conoscevano molte piante coi relativi nomi dialettali; ma oggi che all'empirismo si va sostituendo la Scienza, la conoscenza delle piante va limitandosi ai soli contadini. Le piante ornamentali, che sono in gran parte esotiche, non possono tutte avere un corrispondente nome dialettale; ed i nostri giardinieri analfabeti o quasi, le chiamano storpiando spesso più o meno il termine botanico o quello italiano. Potrà darsi che di alcune piante ornamentali qui elencate, sia ora lontano il ricordo fra i nostri giardinieri; e che di qualche altra, invece, qui non sia traccia. Il giardinaggio subisce anch'esso i capricci della moda; e, come avrà abbandonato la coltivazione di alcune piante, così avrà potuto di recente introdurre la coltivazione di altre. Del resto non è cosa facile riuscire ad elencare le piante tutte dei nostri giardini. E, parlando di piante ornamentali, mi piace ricordare che il primo esempio della loro coltivazione fu nelle nostre contrade dato nel 1863 dalla Baronessa Rosso Tedeschi nella sua villa *Michilica*, esempio che poi fu seguito da altre agiate famiglie, quali i Grimaldi, i Polara, i Colombo ecc. Ed oggi non sono pochi i giardini, che adornano le nostre ville.

Faccio ora notare che nella terza parte, dando una descrizione sommaria di ogni pianta, non mi sono attenuto ad un linguaggio strettamente scientifico, perchè non ho la pretesa di aver fatto un lavoro per la Scienza ma un semplice Dizionario popolare accessibile a chiunque. E qui ho il dovere di porgere i più vivi ringraziamenti all'ottimo amico mio Signor Farmacista Vincenzo Ciaceri Romeo, appassionato cultore della nostra flora, il quale non mi ha risparmiato aiuti ed incoraggiamenti in questo povero ma paziente lavoro. E, finalmente, dichiaro che mi sono indotto a tale studio non solo per rendermi un poco utile ai miei concittadini, ma anche nella speranza che altri imiti il mio esempio per altre contrade. Se si riuscisse ad avere simili lavori per le varie regioni d'Italia, si potrebbe in seguito facilmente compilare un grande Dizionario botanico-italiano-dialettale per tutto il Regno, opera utilissima e di onore alla patria nostra.

## Spiegazione delle abbreviazioni

ann. = annua

bien. = bienne

colt. = coltivata

Dial. = Nome dialettale

erb. = erbacea

F. = Famiglia

Fr. = Nome italiano del frutto, quando differisce da quello della pianta

frut. = fruticosa

It. = Nome italiano della pianta

Orig. = Originaria

Orn. = Ornamentale

P. = Pianta

per. = perenne, che vive più di due anni

Spont. = Spontanea

(S. d.) = Sorti di = Specie molto affine a quella più comune e più conosciuta.

suffr. = suffruticosa

V. = Vedi

Var. = varietà.

## Mesi e stagioni in cui generalmente la pianta si trova in fioritura

Genn. = Gennaio,

Mar. = Marzo,

Mag. = Maggio,

Lug. = Luglio,

Set. = Settembre,

Nov. = Novembre,

Prim. = Primavera,

Aut. = Autunno,

Feb. = Febbraio,

Apr. = Aprile,

Giug. = Giugno,

Ag. = Agosto,

Ott. = Ottobre,

Dic. = Dicembre,

Est. = Estate,

Inù. = Inverno.



## Per intenderci meglio

### I.

Le piante, come gli animali, hanno i loro amori. Gli organi sessuali di una pianta trovansi nel fiore.

Un fiore dicesi *bisessuale* o *ermafrodito* quando porta insieme gli organi maschili e gli organi femminili, come nella maggior parte delle piante.

Un fiore dicesi *unisessuale maschile*, se porta solamente gli organi maschili; ed *unisessuale femminile*, se porta solamente gli organi femminili.

Una pianta dicesi *ermafrodita*, quando tutti i suoi fiori sono bisessuali; dicesi *monoica* o *a fiori monoici*, quando porta sullo stesso individuo fiori maschili e fiori femminili, come il Gelso, la Zucca ecc; dicesi *dioica* o *a fiori dioici*, quando i fiori maschili ed i fiori femminili si trovano sopra due individui distinti, come la Palma da datteri, la Canape, il Pistacchio ecc; e finalmente una pianta dicesi *poligama* o *a fiori poligami*, quando porta fiori maschili, fiori femminili e fiori ermafroditi sopra uno, due, oppure tre individui, come il Bagolaro, la Palma da scope, ecc.

### II.

Le piante vengono dai botanici raggruppate in *Famiglie*.

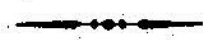
Una delle più importanti famiglie porta il nome di *Composte*, perchè quello, che a prima vista appare un unico fiore, è invece un insieme di numerosi e piccoli fiori, inseriti tutti sopra un ricettacolo comune. Tale speciale disposizione di fiori dicesi *Capolino*.

Un capolino può essere formato di fiorellini tutti di forma regolare ed eguale, cioè *tubulosi* come nel Carciofo, nei cardi ecc; può essere formato di fiorellini irregolari, cioè a linguetta o *ligulati*, come nella Cicoria, nella Lattuga ecc; e può essere formato di fiorellini *tubulosi* nel centro e *ligulati* nella periferia, come nella Margherita, nella Calendula ecc. In quest'ultimo caso il capolino dicesi *raggiato*.





PARTE PRIMA



INDICE DEI NOMI DIALETTALI



## A

Abrotàmnu	H. 1	Amarèddi .	S. 68
— cu li ciuri giarni	C. 65	Amarèna ,	P. 97
Abrùciula	P. 90	Ammàzza-cugghituna .	C. 34
Acacia (S. d.)	A. 1 <sup>bl</sup>	Amariddùzzi .	S. 77
Acàcia combatta	R. 25	Amarillidi	A. 39 <sup>lik</sup> , 40
Acàcia spinusa	G. 17	Amorino	R. 12
Acacia comuni	R. 24	Anìpru	I. 20
Acciu	A. 71	Anitu	B. 41
— sarvaggiu	A. 70	Annètta-rienti	A. 44
Achiràntu	A. 5	Anòna	A. 59
Acltula	R. 41	Apruòcciu	C. 46
Acrimonia	A. 12	Aquilègia	A. 72, 73
Addàuru	L. 17	Aràlia	M. 46
Addèria	H. 5	Arànciu .	C. 94
Affuca-linu	C. 165	Arànciu amaru .	C. 99
Agapàntu	A. 10	Arànciu-lumiu	C. 108
Agghiàstru	O. 3	Arànciu pastizzàru	C. 100
Agghiu	A. 25	— duci-meli .	C. 95
— americanu	A. 20	— sangulgnu .	C. 97
— di Pantelleria	A. 20	— sarvaggiu	C. 96
— sarvaggiu	A. 28	— vaniglia .	C. 95
— tunisinu	A. 20	Arancitièddu	R. 14
Alna	A. 119	Araucària	A. 78, 79
— lucirtàra	A. 116	Àrcia. V. Aùla	
— sarvaggia	A. 117	Ardica .	U. 6
Ainèdda	L. 60	Ardica (S. d.)	U. 8
Alta	B. 19	Ardica masculina	U. 7
— di campagna	B. 20	Ardicàstra .	U. 5
Albiru piangenti	S. 6	Argentina	P. 13
Alchegigi	P. 43	Arècinu .	O. 26
Aleria	H. 5	Arifunu .	O. 26
Alica di ciùmi	Z. 1	Aristolochia	A. 86
— di mari	Z. 5	Ariu e duci	R. 39
Alòi cu li ciuri russi	A. 29	Armeria	A. 86 <sup>lik</sup>
— cu li ciuri giarni	A. 30	Artea	A. 32
Alòi (S. d.)	H. 2, 3	Arùcula	E. 26
Amaràntu di dui culura	A. 35	Àrvulu	P. 83
Amarantu (S. d.)	A. 37		

**A**

Arvulu iàncu	P. 82	Auliva spiciusa	E. 10
Ascalòra	C. 86	Aulivàstru	O. 3
Asparèdda	H. 14	Aulivuzzièddu	A. 104
Asparèdda (S. d.)	H. 15	Aulivùzzu	A. 105
Aspidistri	A. 106	Aumidda V. Caumidda	
Astromeria	A. 31 <sup>bis</sup>	Aummiri	A. 80
Atrignu	P. 99	Aurliccia di vèccia	C. 138
Aucalittu	E. 37	Aurliccia di vèccia (S. d.)	C. 137
Aucuba	A. 115	Avena	A. 118
Augghiòla	S. 25	Àrvulu. V. Àrvulu	
Aùla larga	T. 44	Asinèddi	C. 57
Aùla stritta	T. 43	Azalèa	A. 120
Aullva	O. 4	Azla	A. 13

**B**

Baddi di mari	L. 5	Birbina	R. 9
Bafalùcu	A. 103	Birritta parrinisca	E. 49
Bàlucu giàrnu	C. 69	Bocca di leone	A. 67
— russu	M. 14	Bommònicu	A. 47
— picciriddu	M. 13	Brancussina	A. 2
— sarvàggiu	M. 15	Bruccittùla	E. 24, G. 13
Bambù	B. 3	Bruccittùla (S. d.)	E. 22, 25, G. 11, 12, 14
Banànu	M. 52	Bruòcculi	B. 32
Barba di Giòvi	M. 33	— di rapa	B. 37
— — — sarvàggia	M. 36	Budlea	B. 49, 50
Bàrcu. V. Bálucu		Buddàra. V. Puddàra	
Basèlla	B. 39	Bungivillèa robbusta	B. 30
Basilicò	O. 1	— sandariàna	B. 29
— cu li fògghi minuti	O. 1	Burràina	B. 28
— turcu	O. 1	Burràzza	A. 105
Bergamuòrtu	C. 98	Burrazzièddu	A. 104
Bèrgiu	P. 100	Bussingòltia	B. 31
Bignònia B. 22, 23, 24, 25, T. 6, P. 54		Bùssu	B. 52
Bigònia	B. 10, 11	Buttùni d'oru spinusu	A. 111
Bigònia Re	B. 12	Buttùni d'oru	C. 48
Bilbergia	B. 25 <sup>bis</sup>	Buttùni d'oru (S. d.)	A. 110

**C**

Caccamu	C. 45	Cannatèddi (S. d.)	L. 59
Caccla-frevi	E. 31	Cannausa	C. 19
Caccla-lebbra	P. 45	Cannèdda (Pianta erbacea)	P. 21
Cachl	D. 21	Cannili di picuràru. V. Aùla	
Cacicia	R. 10	Cannizzòla	P. 41
Cacidda	R. 10	Cannuvu	C. 19
Càctu sirpintò	C. 61	Cannùzza	S. 95
Cactu (S. d.)	E 2,3,5,15, C. 59,60,62 [M. 7, O. 19]	Canùzzu	A. 69
Cacuòrcili V. Carciuòfili		Canùzzu (S. d.)	A. 68
Cafè missicanu	A. 112	Capiddi di Vèneri	A. 6
— sarvaggiu	A. 112	Capiddi di Vèneri (S. d.)	A. 108
Calacàusi	A. 77	Cappuccinu	T. 39
Cali	S. 8	Cappucciu (Cavolo)	B. 35
Calibisi	E. 34	Caprifuògghiu	L. 49
Calicantu	C. 12	Caracuòllu	P. 32
Calla	R. 21	Carciuòfili	C. 171
Callèbba	A. 50	— di spina	C. 170
Callicarpa	C. 10	Cardèdda	S. 84
Calliòpsi	C. 11	Cardèdda (S. d.)	S. 85
Cammarunàzzu	E. 40	Cardènia	C. 27
Cammòrunièddu	E. 39	Cardiddàstra	S. 83
Camedorèa	C. 66 <sup>bis</sup>	Cardu-santu	C. 29
Camèlia	C. 14	Cardùna	C. 171
Cameròppis	C. 68	Cardùna sarvaggi	C. 170
Campanèlla annuale	I. 13 <sup>bis</sup>	Cardunàzzu	S. 65
— a tri culura	C. 132	Cariènnula	C. 4
Campanelli di Venezia	C. 28	Cariènnula (S. d.)	C. 5,6,8,9
Campanièllu	A. 1	Cariènnula cultivàta	C. 7
Campànula	C. 15,16,17	Cariòpsi	C. 11
Cànfura	A. 88	Carmucieddi di mari	L. 51
Canfarèdda	S. 16	Carmùci	L. 52
Canna	A. 91	Carmuciàstru	A. 113
Canna argèntea	G. 22	Caròta	B. 18
Canna d'India	C. 18	Carpitièddu	C. 178
Cannamèdda	S. 1	Carrùna	C. 58
Cannatèddi	S. 59	Carrùna meli	C. 57
		Carrùna sarvaggià	C. 57

**C**

Carrubbàzzu	A. 50	Chiricuópu. V. Varcúocu	
Carrùedda	C. 57	Chiòva di lu Signùri	E. 23
— di timpa	T. 7	Çiaccàri	A. 45
— di timpa (S. d.)	T. 8	Çiaccarièddu	M. 41
Cascitèddi	L. 55	Cianciàni	B. 52
Cassatèddi	B. 26	Ciancianèddi	B. 43
Càssia (arbusto spinoso)	M. 38	Ciapparàna	C. 63
Càssia (albero)	C. 37 <sup>lib</sup>	Ciapparièddu	P. 86
Castàgnu	C. 38	Ciapparièddu (S. d.)	P. 87
— sarvaggiu	A. 9	Çiàppiru	C. 21
Casuàrina	C. 39	— senza spini	C. 20
Casùla	P. 53	Cichis	O. 167
— sarvaggia	P. 52	Ciciru	O. 85
Casulèdda	L. 12	Ciciru- <del>cu</del> ócculu	D. 25
Catusièddu di lu Signùri	C. 127	Ciciru-mignu	L. 15
Cattus aloi	A. 29	Ciciru-mignu sarvaggiu	L. 11
Caulàzzu	C. 76	Ciclaminu	C. 168
Caulicièddu sarvaggiu	B. 34	Cicuòria di campagna	C. 88
Caulièddu	B. 34	— di campagna spinusa	O. 89
Càulu	B. 36	Oicùta	O. 124
— muricànu	B. 36	Oientu-nièrvi	P. 59
— palermitanu	B. 36	Oientu- nièrvi (S. d.)	P. 57,58,61
— trúnzu	B. 36	Oientu-rùppa	P. 73, O. 40
— viècciu	B. 38	Oientu-ruppa (S. d.)	P. 74,75,76,77
— viècciu di Muntirrùssu	B. 39	Cièrru	Q. 1
Caumàstru	A. 82	Oièusu (P. erbacea)	P. 89
Caùmi	A. 90	— americanu	B. 46
Caumìdda	M. 12	— iàncu	M. 47
Caumìdda sarvaggia	P. 107	— nluru	M. 49
Caumìdda (S. d.)	A. 60,61,62	— plangenti	M. 48
Cedro Deodara	C. 41	Oilidònia	O. 71
Cefalutàssu	C. 54	Oilistina	O. 42
Centàuria	C. 47	Oinaglossa	O. 174
Centàuria-minuri	E. 31	Oincu-fogghi	P. 88
Cèrza	Q. 3	Oinirària	O. 90,91, S. 49, T. 21
Chenzia	K. 1	Oinirària cu lu ciuri celesti	H. 4
Chiapparièddu	C. 135	Oiòcca giàrna	S. 98
— di ciumi	A. 19		

**C**

Ciocca di muru	C. 53	Cobea	C. 116
Ciocca di muru (S. d.)	C. 52	Colchicu	C. 118
Ciocca di vighali	F. 1 <sup>bls</sup>	Coleu	C. 119, 120
Ciplotassu	C. 54	Collinsia	C. 121
Cipparieddu	C. 178	Colocasia	A. 89
Cipriessu	C. 164	Colsi	C. 119, 120
Cipudda	A. 21	Colutia	C. 122
— austina	A. 21	Cornia	D. 12
— calabrisa	A. 21	Corunopiu	P. 56
— sampitrara	A. 21	Cramuci	L. 52
Cipuddazza	S. 28	Crassula	B. 9
Cipudduzza	B. 13	Crassulina	M. 34
Cipudduzza calabrisa	M. 54	Crisantemu	C. 82
Cipudduzza calabrisa (S. d.)	M. 55	Crisciuni	N. 3
Cipudduzza ianca	M. 53	Crisciunieddu cu lu ciuri celesti	A. 49
Cipudduzza (S. d.)	A. 22, O. 28	— cu lu ciuri russia	A. 48
Circa di iaddu	C. 43	Crisciunieddu (S. d.)	V. 9
Cirzogna	Q. 1	Crisombulu	P. 96
Cirumidda. V. Caumidda		Cucuzza longa	C. 156
Citracca	C. 66	— butiru	C. 157 <sup>bls</sup>
Citròlu	C. 155	— palermitana	C. 158
Citru	C. 109	— d'inviernu	C. 158
Citrulleciu	E. 1	— di sena	C. 157
Citrunella	L. 37	— di sette anni	C. C. 157 <sup>bls</sup>
Ciùppu	P. 83	— romana	C. 159
— jancu	P. 82	— saracina	C. 157
Ciuri di cira	H. 27	— virmiciddara	C. 157 <sup>bls</sup>
— di muorti	C. 81	Cucuzzedda centenaria	S. 40
— di notti	M. 44	— di sudnu	P. 10
— di passioni	P. 14	Cucuzzeddi	C. 159
— di pezza	S. 94	Cunucedda	D. 8
Ciuriddu	D. 22	Cunucedda (S. d.)	D. 9
Ciuriètti	B. 33	Cuocciu iancu	C. 143
— a pampina	B. 33	Cuocciu iancu (S. d.)	C. 144
— a peri	B. 32	Cuoppula di ghianna	Q. 3
Clarchia	C. 110	Curaddu	C. 18
Clivia	C. 115	Cura di cavaddu (P. erbacea)	E. 16

### C

Cura di cavaddu (P. arbustiva)	O. 31	Curriula (S. d.)	C. 128, 129, 131
Curdunièddu di S. Franciscu	S. 10	Cùscuta	C. 166
Curina	C. 67	Cuttùni	G. 21
Curria di lupu	R. 26	Cutùgnu	P. 110.
Curriùla	* C. 126		

### D

Dàlia	D. 3	Deutzia	D. 14
Dasilliriu	D. 4	Ddlsa	A. 45
Dattalòra	E. 36	Ddùmmi	C. 67
Datura arboria	B. 47	Durcamàra	S. 77

### E

Echivèria	E. 23	— di matsi	H. 12
Èddira	H. 5	— di mari	A. 42
Emerocalle	H. 16	— di Maròna	P. 11*
Enotèra	O. 2	— di Maronna, picciridda	P. 12
Èrica	E. 19	— di muru	P. 11
Eritrina	E. 32	— di sita	R. 11
Erva argintina	L. 56	— di suli	H. 12
— armònia	A. 12	— di suli vilinusa	C. 151
— bicchigna	H. 35	— fitenti	C. 75
— cànfura	A. 88	— iànca	A. 87
— cannalòra	E. 35	— maggiuri	E. 31
— cannèdda	P. 21	— mèdica	M. 19
— cimiciàra	O. 7	— rassudda (fiore gialliccio)	H. 32
— cristallina	M. 35	— rassudda (fiore bruno violaceo)	[H. 33
— cucuzzàra	B. 48	— stidda	S. 96
— di cani	C. 72	— veccia	T. 35
— di cani (S. d.)	C. 74	Eucalittu	E. 34
— di cmicia	O. 7	Euchèra	H. 19 <sup>bia</sup>
— d'iaddinèddi	S. 3	Euforbia cu li ciuriddi russi	E. 46
— d'iaddinèddi minuri	S. 97	Evonimu	E. 50
— d'issuòpu	S. 18		
— di lu dulùri	D. 12		



F

Fabiana	F. 1	Figghiulni (del carciofo)	C. 171
Falangio	P. 26	Filastrinu	P. 15
Falsu castagnu	A. 9	Filci	N. 5
Falüciu	S. 76	Filici	P. 102
Fàrfaru	T. 42	Filicicchia	P. 79
Fasóla	P. 33	Filu-niuru	V. 21
Fastuca	P. 51	— d'amuri	S. 23
Fastucàzzu	P. 50	Filu d'amuri (S. d.)	S. 24
Fasulàzzu	L. 10	Finucciàstru	F. 13
Fasulnu (frutto)	P. 33	Finucchièddu latinu	F. 11
Fasulnu (pianta)	D. 25	— di timpa	F. 11
Fava	V. 16	Finuècciu	F. 12
Favaràgghiu	C. 45	— marinu	C. 149
Favètta	V. 17	— marinu spinusu	E. 4
Favòccia	L. 13	— di sceccu	F. 13
Favùzza sarvággia	V. 20	Fior d'angiolu	P. 35
Fauclechia	C. 135	Firrastrinu	T. 11
Fauciccia	C. 135	Flecci	A. 107
Feioa	F. 2	Flocs	P. 37
Felci	A. 107	Fràscinu	F. 18
Ferra	F. 3	Fràula	F. 15
Ficu	F. 5	— sarvággia	P. 88
— elastica	F. 7	Fraulàstra	P. 88
— rampicanti	F. 8	Fràuluni	F. 14
— di prima manu	F. 5	Frèsia	F. 19
— sarvággia	F. 6	Frumièntu	T. 36
Ficu-màcchia	F. 5	Frumintièddu	A. 8 <sup>bis</sup>
Ficumòri	O. 17	— di turchi	A. 8 <sup>bis</sup>
Ficumòri janchi	O. 17	Fucsia	F. 20
— sangulgni	O. 17	Fumu di terra	F. 23
— senza simènzia	O. 17	Fumu di terra (S. d.)	F. 21,22,24
— spinùsi	O. 16	Funci. V. Parte II. Funghi	
Ficumurèddi di lu Signuri	O. 18	Füncia di carrua	C. 111
— di flora	O. 20,21	Fuècu friddu	A. 58
Ficupali. V. Ficumori.		Fuocu friddu rüssu	A. 58 <sup>bis</sup>
Ficurnia. V. Ficumori.		Fuocu friddu (S. d.)	A. 57
Fiènu grecu	T. 31		

		<b>G</b>		
Gaggia	M. 38	Gigghiu di S. Antuninu	L. 29	
Gaillardia	G. 1,2	— russu	A. 39 <sup>lis</sup> 40,41	
Gasteria	G. 9	Giraniu comuni	P. 19	
Gazania	G. 10	Girasa	P. 97	
Gersumnu	I. 4	— caddusa	P. 97	
— giarnu arbòriu	I. 2	Girasuli	H. 9	
— a sponsa	C. 114	Girbaggiuni	L. 45	
— celesti sarvaggiu	P. 64	Giri	B. 19	
— giarnu sarvaggiu	C. 134	— sarvaggi	B. 20	
— giarnu duppiu	I. 5	Giuggiulena	S. 52	
— nuru	I. 3	Giummara	C. 67	
— d'Arabia	I. 6	Giunchiglia	N. 1	
— Rè 'nturcu	I. 1	Giugghiu	L. 46	
— sarvaggiu	I. 7	Giugghiu (S. d.)	L. 42	
Giacintu	H. 28	Gioppu	C. 117	
Ghianna	Q. 3	Gladiolu	A. 62 <sup>lis</sup>	
Gigghiu iancu	L. 29	Glicinia	G. 18	
— giarnu	I. 16	Glossinia	G. 19	
— marinu	P. 4	Gnilatura	B. 7	
— di badia iancu	I. 14	Gnilatura (S. d.)	B. 5,8	
— di badia paunazzu	I. 15	— giarna	B. 6	
— d'inviernu	N. 2	— rausana	S. 102	
— di pantanu	I. 16	Granu-turcu	Z. 2	
		<b>I</b>		
Iadda	Q. 3	Iattarièddu	L. 5	
Iamma niurèdda	A. 6	Ibris annuali	I. 8	
Ianculidda	T. 9*	Ibris perenni	I. 9	
Iarcia. V. Ula		Ilici	Q. 2	
Iargiòla	S. 88	Indivia	C. 86	
Iaroflièddu di timpa	S. 60	Inèstra	S. 89	
Iaroflièddu di timpa (S. d.)	S. 56,57,   58,61,62,63	Ipomea	P. 31	
Iarofilinu a mazzettu	D. 16	Iscila	L. 22	
Iarofilini lanchi	D. 17	Iucchi	Y. 1	
— turchi	T. 1	Iunciu	I. 19	
Iaròfulu	D. 15	Iuncu	I. 19	
— sarvaggiu	D. 18	Iustizzia	I. 21	

**L**

Làganu	V. 29	Liburniu	C. 180
Lagerstrèmia	L. 4	Lignu castu	V. 29
Lamàgnu	S. 33	— santu	D. 20
Lampiunièddu di lu Signuri	N. 9	— sapunàci	S. 17
Laniu	V. 29	Licùstru	L. 28
Lantàna	L. 7	Lilla	S. 104, 105
Lantàna cui ciùri celesti	L. 8	Limùni. V. Lumliu	
Lantièrnu	R. 14	Limiùni. V. Lumliu	
Lanza fina	P. 59	Lingua di cani	C. 172
Lanzalòru giarnu	C. 139	Lingua di cani (S. d.)	E. 7
— russu	C. 140	Lintàggini	V. 15
Lapàzza	R. 42	Linticchia	E. 27
Lapazza (S. d.)	E. 7	Linticcia	E. 27
Lapuzzi	O. 9	Linu	L. 36
Lapuzzi (S. d.) B. 4, O. 10, 11, 12, 13,		— inglisi	L. 34
[ 14, 14 <sup>bis</sup> , 15, 23, 24, 25		— russu	L. 34
Làssinu	S. 68	— sarvaggiu giarnu	L. 35
— di sceccu	S. 72	— — russu	L. 33
— di sceccu (S. d.)	S. 71	Lippu di timpa	F. 20 <sup>bis</sup>
Latània	L. 9	Lippu di Presepiu	T. 20 <sup>bis</sup>
Lattuca	L. 3	Lippu (P. acquatica)	C. 123
— cavagnàra	L. 3	Lisciandrièddu	S. 75
— riccia	L. 3	Listingu	P. 49
— rumaniddàra	L. 3	Lobèlia	L. 40, 41
— turca	L. 3	Lonicira	L. 47, 48
— uvàta	L. 3	Lòtu	D. 21
Lattucastra	L. 1	Lumini di la Maronna	B. 2
Lattucastra (S. d.)	L. 2	Lumliu	C. 103
Lattuchèdda	S. 34	— arùci	C. 105
— modda	F. 1 <sup>bis</sup>	— lunàru	C. 107
— di lu Signuri	C. 147	Lupa di vuòscu	L. 49
Laurutinu	V. 15	Luparèdda rausana	S. 102
Lazzaruni di gierbu	B. 44	— rausana (S. d.)	S. 101
— di rinazzu	S. 51	— sarvaggia	P. 34
Lèria	H. 5	Luppina	L. 57
Liama	A. 45	Lupa di li favi	O. 30
Liàra	S. 74		

## M

Maccarrùni	E. 40	Menta milissa	M. 27
Maccarrùni (S. d.)	E. 37,43,44,45	— romana	S. 11
— masculinu	E. 38	Mianu	S. 65
— picciriddu	E. 41	Miennulla	P. 95
Maccarrunièddu	E. 42	— amara	P. 95
Maccia di caddi	C. 142	— muddisa	P. 95
— di lu Parrucu	S. 76 <sup>ter.</sup>	Milicuccu	C. 45
— di pacienza	M. 20	Milinciàna	S. 79
— di la sita	A. 92	Milissa	M. 27
— d'inchiostru	P. 44	Millifògghi	A. 4
Magnòlia	M. 1 <sup>bis</sup>	— sarvaggiu	A. 3
Maiorca	T. 38	Mimulo	M. 42,43
Maiu	C. 79	Minna di vacca	T. 24
Malu (S. d.)	C. 83	— di vacca (S. d.)	G. 15
Maiurana	O. 27	Mintàstra	M. 30
Malacitra	R. 40	Mintàstra (S. d.)	M. 28
Maladda di li vigni	O. 2 <sup>bis</sup>	Mircuredda	M. 32
Malvaviscu	M. 6	Mislèria	T. 22
Mangia-lebbrà	S. 50	Montivillea	M. 8
Mannarinu	C. 101	'Mpiccica	S. 53
Margarita	C. 80	'Mpignòla	P. 48
Margarita (S. d.)	L. 23	— sarvaggia	P. 47
Màrgiu	M. 29	'Mprenamanti	C. 84
Maruòvula	M. 11	Mucidida	P. 29
Marva	M. 5	Mucumi. V. Muffa	
Marva (S. d.)	M. 2,3,4,	Muffa	M. 50
Marvaròsa	P. 17	— di lu caciù	S. 92 <sup>bis</sup>
Marvètta	P. 16	— di lu inchiostru e gomma	[A. 99 <sup>bis</sup>
Marvùni	A. 33	— di li miennuli	M. 1
— sarvaggiu	L. 20	— di lu pani	E. 47
Masticògna	C. 33	Mughètto	C. 125
Masticògna (S. d.)	C. 35	Mulinàru	T. 9
Matrisilva	I. 49	Muluni d'acqua	C. 153
Mazzaredda	L. 5	— di ciàuru	C. 154
Mazzùlina	H. 23	— di estati	C. 153
'Mbriàculi	A. 80	— di fedda	C. 153
Menta	M. 31		

## M

Mulùni d'invièrnu	C. 154	Murtidda	M. 57
Munachièddu	B. 16	— di Palermu	M. 57
Munachièddu (S. d.)	B. 14, 15	Musa	M. 52
Muòddu	T. 15	Musa ansetti	M. 51
Murriti	R. 3	Mustazzola	L. 22
Murriti (S. d.)	R. 1, 4, 5, 6	Muticèddu	C. 127

## N

Napuòrdu	O. 8	Niuru di la spiga di lu frum-	
Narclisu	N. 2	[mientu U. 9	
Nascarèdda	S. 55	Niuru di lu frumientu	T. 18 <sup>1/2</sup>
Nasca di morti	B. 21	Nivia	C. 87
Nastrùzzu	L. 24	Nnebba	Z. 4
'Nchillèbba	A. 50	Nnèstra	E. 12
Nemòfila	N. 4	Non ti scordar di me	M. 56
Niespùlu	E. 18	Nottilènsi	P. 18
— di Giappuni	M. 37	Nuci	I. 18
— sarvaggiu	M. 37	— senza cozza	I. 18
Nigghiu (P. erb. spon.)	B. 51	Nucidda	C. 136
Nigghiu (P. colt.)	Z. 2	— americana	A. 77
Ninfèa	N. 10	Nuci - cattiva (Albero)	C. 164
Niputèdda	C. 3	Nuci - cattiva (P. erb.)	P. 64
Niputedda (S. d.)	C. 2	— pièrsicu	C. 164
		Nzinzuli	Z. 4

## O

Olivètta spiciùsa	E. 10	Ortènsia	H. 29
-------------------	-------	----------	-------

## P

Pala	O. 17	Pampina di pararisu	A. 89
Palaùsta	A. 11	Panarièddu. <i>Con questo nome</i>	
Pallùni di nivi	V. 14	<i>i nostri contadini chiamano</i>	
Palummèdda	D. 11	<i>il frutto delle Trifogline.</i>	
Pampadùr	C. 12	Pani-càuru	E. 29
Pàmpina d'aòna	M. 9	Pani-càuru marinu	E. 30
— di arásimu	A. 89	Panipurcinu	C. 168

## P

Panipurclnu sarvaggiu	C. 169	Pipi di la signura	C. 25
Pannizzu di lu Signuri	C. 44	Piranio latinu. — <i>È una varietà coltivata del Pero.</i>	
Panzè	V. 28	— sarvaggiu	P. 109
Paparina	P. 9	Pirèttu	C. 106
Paparina (S. d.)	P. 6,7,8	— ruóssu	C. 104
Paparinèdda azòla	A. 56	Piricò	H. 37
Paparùni	P. 10	Piricò (S. d.)	H. 36
Papáviru	P. 10	Piru	P. 108
Papiru	C. 179	— sarvaggiu	P. 109
Parma	P. 39	Pisciacani	S. 67
— reclinata	P. 38	Pisciacani (S. d.)	S. 70
— spinusa	P. 40	Pisella	P. 53
Pastuca	P. 51	Pisellu odoriferu	L. 14
Patacca	H. 10	Pisilliu	P. 60
Patàta	S. 82	Pitcardia filifera	P. 91
Pavònia	T. 18	Pittòsporu	P. 55
Pentistèmu	P. 20	Pitùnia	P. 23
Percia-saccu	A. 117	Pizza di iattu	E. 6
Peri di iaddu	G. 12	Pizzi muòddi	C. 64
— di iaddina	S. 47	Plàtanu	P. 62
Peronòspura	P. 21 <sup>b</sup>	Ponzèttia	P. 69
Pervinca	V. 25,26	Poinciàna	P. 68
Pèttini di lupu	D. 24	Portulaca	P. 84
Petùnia	P. 23	Pricuòcu. V. Varcuòcu	
Piddàttula	R. 22	Primu-ciùri	B. 17
Piersicu	P. 100	Primula	P. 93,94
— spaccarièddu	P. 100	Prucàra	I. 13
Pignu	P. 48	Prucara (S. d.)	P. 103,104, I. 11
Pilàtru	H. 37	Prucaràstra	I. 12
Piliddi	B. 33	Prucciàca	P. 85
Piliu	M. 29	— cultivàta	P. 84
Piluòccu	T. 44	Prufficu	F. 6
Pilu-russièddu	T. 44	Prunu	P. 98
Pinu	P. 47	Ruddàra	O. 5
Piònia	P. 1,2,3	Puddara (S. d.)	O. 6
Piònica. V. Piònia		— di vièntu	C. 1
Pipi	C. 23	Pumaròru	L. 64
— arùci	C. 24		

## P

Pumaròru americanu	S. 76	Purricièddi di vigna	A. 26
— a prunu	L. 66	Purriettu	A. 24
— girasuòlu	L. 63	Purriettu (S. d.)	A. 27
— nustrali	L. 64	Purtuàllu. V. Aranciu	
— ruòssu	L. 65	Purtus	P. 42
Pumu	P. 111	Putrisinàstru	S. 76
Puòrru	A. 23	Putrisinu	P. 22
Pupuliàni	T. 10	— di lupu	S. 76
Purràzza	A. 105	— di muru	A. 6
Purrazzièddu	A. 104		

## R

Racina	V. 30	Ricchizza	T. 23
Racinèdda turca	P. 44	Ricinu	R. 22
— di lu Signùri	S. 42	Rigini Margheriti	A. 109
Racinèdda di lu Signuri (S. d.)		Rincospèrmo	R. 23
— S. 41, 43, 44, 45		Rincospòro	R. 23
— di surci	S. 42	Rizzarèddi	D. 10
Rafanièlli	R. 8	Rosa-angelica	H. 20
Ramigna	T. 34	Rosa banchisiàna	R. 27
Ramigna (S. d.)	M. 21; C. 175	Rosa cièntu pàmpini	R. 30
Ramincèlla	C. 102	Rosa a cinèu pàmpini	R. 33
Ramuràzzi	R. 7	Rosa giàrna	R. 34
Ranàtu	P. 105	— di bèngala	R. 28
Ranièddu	S. 34	— di ciàuru	R. 32
Rannulu	N. 6	— di màggiu	R. 32
Ranunculu	R. 2	Rosamarinà	R. 35
Ràrica d'artea	A. 15	Rosa piònia V. Piònia	
Ràrica d'artea (S. d.)	A. 16, 17, 18	— sarvaggia	R. 33
Raricèddi sarvaggi	R. 7	— sarvaggia (S. d.)	R. 29
Rarici	R. 8	Rosa tea	R. 31
— curniferi	R. 8	Roselli	R. 28
Raucària. V. Araucària		Rosmarinu	R. 35
Rèveda	R. 12	Rùggia	R. 37
Rianieddu	S. 34	Ruggiàstra	R. 36
Ribes	R. 19	Rusèdda	E. 19

## R

Rusèddi	C. 93	Russuliddu	C. 141
Ruseddi (S. d.)	C. 92	Ruta	R. 46
Russèlia	R. 45	Ruvièttu	R. 38

## S

Saittùni	C. 36	Scagliòla	P. 27
Saittuni (S. d.)	C. 31,32	— sarvaggja	P. 28
Salacuni	S. 7	Scaguzzatùra	B. 33
Salici	S. 5	Scatta-lingula	G. 4
Salùciu	S. 76	Scatta-lingula [S. d.]	G. 5,6,7,8
Sampagghiuni	E. 9	Scatta-nasu	S. 30
Sanapèdda	S. 66	Scattiòla	F. 5
Sanapu	S. 69	Scavuni	S. 73
Sanderiana	B. 29	Scerba	S. 9
Sanfaggiòla	C. 67	Scilla peruviana	S. 29
Sanfaggiuni	C. 67	Sciòrbu	S. 86
Sangniunàra	P. 30	Sciussia-vièntu	C. 1
— di màrgiu	P. 80	Sclepia	H. 27
— di màrgiu (S. d.)	P. 81	Scòlzia	E. 33
Sarchi	B. 19	Scornabèccu	P. 50
— sarvaggi	B. 20	Seuòddu	S. 31
Sarsa siciliana	S. 74	— siccàgnu	T. 10
Sarvia	S. 12, 13 <sup>bl</sup>	Scupàta	C. 67
— cardinal	S. 13	Scursunèra	S. 35
Sarviuni	P. 36	Scursunèra [S. d.]	S. 36
Satarèdda	H. 34	Scutumèllu	E. 39
— di sùtira	T. 16	Sècala	S. 39
Sàucù	S. 15	Semprivivu giàrnu	H. 11
Sauchièddu	S. 14	— russu	G. 20
Sautarèdda	T. 16	Semprivivu sarvaggiu	P. 25
Sbièzzi. V. Pipi		Semprivivu sarvaggiu [S. d.]	P. 24
Sbièzzifini sarvaggi	S. 26	Senèciu	S. 48
Sbiezzi sarvaggi	C. 25	Sensitiva	M. 40
Sbirru	A. 7	Sgalièmmiru	S. 32
Sbirru [S. d.]	A. 8	Silène	S. 64
Scabiòsa	S. 22	Simènta di vièrmi	C. 133
		Sinacciulàstru	C. 26



## S

Sinacciuòlu	D. 22	Spinaciàstra	E. 11
Sinàpa	S. 69	Spina iànca	G. 3
Sinapèdda	S. 66	— ianculidda	T. 45
— di linu	S. 66	— ianculidda (S. d.)	C. 30
Sirpintària	D. 27	Spina-pùlici	R. 43
Sirpintó	C. 61	Spina santa	L. 58
Soia	S. 86 <sup>bis</sup>	Spinèdda	R. 43
Sparacógna - Con questo nome i nostri contadini chiamano le piante degli asparagi.		— latina	S. 9
Sparàssi	S. 87	— sarvággia	S. 8
Spàriciu americanu	R. 44	Spinguluni	S. 25
— finu	A. 97	Spirèa	S. 92
— cultivatu	A. 95	Sponza	A. 43
— iàncu	A. 94	Stapèlia	S. 94
— marinu	A. 96	Sterellzia	S. 100
— nanu	A. 98	Stidda d'Italia	S. 94
— niuru	A. 93	Stincu	P. 49
— piùmòsu	A. 97	Stipa piumosa	S. 98
— di Spagna	R. 44	Stivalèdda	D. 12
— di truònu	R. 44	Stralucla	A. 85
— spèngeri	A. 99	Stralucla (S. d.)	A. 83, 84
Spatulidda	G. 16	Strammònica	D. 5
Spatùzza	S. 30	Strammòniu	D. 5
Spica-addòssu	L. 19	Stravisària	D. 13
Spica-lavànnu	L. 18	Sucamèli	C. 64
Spicalóra	H. 25	Sudda	H. 8
Spica di Francia	L. 19	Suiamara	S. 77
Spinacia cu la simenza liscia	S. 91 <sup>bis</sup>	Summàccu	R. 16
— — — spinusa	S. 91	— americanu	A. 14
		Surátula	S. 80
		Surciddùla	C. 135

## T

Tabbàccu	N. 8	Tè sicilianu	C. 73
Tamariscu	T. 3	Testa di turcu	A. 7
Tassu	T. 5	Testa di turcu (S. d.)	A. 8
Tassu-barbàssu	V. 5	Tignusèdda	T. 38
Tassu pi attassàri	T. 11	Timu	T. 17
Tè nustrali	P. 92	Trèu	M. 23

**T**

Treu (S. d.)	M. 22, 24, 25, 26	carnoso delle diverse	
Trifugghièddu iàncu	T. 27	specie di cavolo.	
Trifuògghiu	T. 26	Tubaròsa	P. 70
— acitusu	O. 33	Tùia	T. 14
— arbòriu	M. 17	Tulipànu	T. 40
— cièusu	T. 29	Tulipànu (S. d.)	T. 41
— liafièrru	T. 28	Tumminia	T. 37
— di flòra	M. 17	Tudssicu	S. 81
— taglia-fièrru	T. 28	Tupparièddu	L. 43
Trifuògghiu (S. d.)	L. 50,54; M. 16,18	Tuppu di rigina	A. 36
	[T. 30	Turbu	P. 63
Trispita	A. 38	— di flora	P. 62
Trumma di lu giudiziu	B. 47	Turcamèlia	C. 114
Trunzu - Il fusto più o meno		Tutumàgghiu	E. 38

**U**

Ùla. V. Aùla		Urcamàra	S. 77
Ulivètta	L. 28	Urmu	U. 1
Uòmu-nuru	O. 22	— di sùvuru	U. 2
Uòriu	H. 26	Ùsciuru	C. 37
— frumièntu	S. 39	Uva-spina	R. 20
Uòrzu	H. 26		

**V**

Vaccaredda	N. 9	Verbènia	V. 6,8
Vaialòra	L. 16	Verònica	V. 13
Vaniglia	H. 13	Vialòra	C. 70
Varcuòcu	P. 96	Vibùrniu	V. 14
— turcu	P. 96	Viccia. V. Vizza	
Varràca	L. 44	Vicàndia	W. 1
Varrichièddu	D. 2	Vinca	V. 25, 26
Vàrricu	D. 2	Viola	V. 27
Varva di cunigghiu	C. 49	— giarna	O. 32
Vastunàca	D. 7	Virànca di aucièddu	L. 53
Vastunacàstra	D. 6	— di izzu	R. 13
Vastùni di lu Patriàrca	C. 44	Virminàca	V. 7

V

Vitàrba	C. 113	Vràca di cuccu (S. d.)	C. 112
Viti	V. 30	Vràchi di cucca	C. 130
— sarvaggia	V. 31	Vràncà di cuccu	C. 135
— americana (P. ornamentale)	A. 46	Vrùca	T. 3
Vitùzza	C. 127	Vruca (S. d.)	T. 2
Vizza	V. 22	Vurràina	B. 28
Vizza (S. d.)	V. 24	— di mora	A. 51
— favalòra	V. 23	Vurùca	T. 3
— nacalòra	V. 21	Vurùca (S. d.)	T. 2
— pilusèdda	V. 19	Vurza di pasturi	C. 22
— vaialòra	L. 16	— di picuràru	C. 22
Vizzicèdda minuta	E. 28, V. 18	Vùsciu	B. 52
Vràca di cuccu	C. 113		

Z

Zacanècu	B. 45	Zasa	D. 2
Zacchitu	R. 18	Zàrba	R. 17
Zaffaranàstru	S. 98	Zerantemu	X. 3
Zaffarànu	C. 150	Zibrina	T. 23
Zagra	C. 103	Zinnia	Z. 3
Zammàra	A. 11	Zzita nuvella	I. 10
Zanzana	S. 102	Zzitèlla	I. 10





PARTE SECONDA

---

INDICE DEI NOMI ITALIANI



## A

Abbraccia bosco	L. 49	Aiuga orientale	A. 17
Abrotamno	H. 1	Alaterno	R. 14
Abutilo striato	A. 1	Albatro	A. 80
Acacia ombrellina	R. 25	Aliga. V. Alga.	
Acacia a fiori abbondanti	A. 1 <sup>bis</sup>	Alberaccio	P. 82
Acacia a palla	R. 25	Alberello	P. 82
Acacia spinosa	R. 24	Albero da rosai	M. 20
Acacia comune	R. 24	— del Paradiso	A. 14
Acanto	A. 2	— del pepe	V. 29
Acciughero	O. 26	— della buona notte	P. 69
Acetosa maggiore	R. 39	— della morte	T. 5
Acetosa minore	R. 40	— della pazienza	M. 20
Acetosella	R. 40	— della vita	T. 14
Acetosella gialla	O. 32	— di Giuda	C. 63
Acetosella rosea	O. 34	— di S. Andrea	D. 20
Achiranto a foglie rosse	A. 5	Albicocco	P. 96
Alcicula	S. 25	— sanguigno	P. 96
Acoro falso	I. 16	Alchechengi	P. 43
Adonide	A. 7	Alchechingero	P. 43
Adonide a frutti piccoli	A. 8	Alga di Chiana	Z. 1
Agapanto ad ombrella	A. 10	Alga marina	Z. 5
Agave	A. 11	Alisso d'argento	A. 34
Agerato celestino	C. 42	Alisso marino	A. 34
Aglietto	A. 28	Alloro	L. 17
Aglio	A. 25	Aloe arborescente	A. 29
Aglio di serpe	A. 24	Aloe comune	A. 30
Aglio pipolino	A. 28	Aloe epatico	A. 30
Aglio porraccio	A. 20	Aloe perla	H. 2
Aglio porrandello	A. 20	Aloe rigido	H. 3
Aglio viperino	A. 27	Aloisa	L. 37
Agno-casto	V. 29	Alsina	A. 31
Agretto	L. 24	Alstremeria del Chili	A. 31 <sup>bis</sup>
Agrimonia	A. 12	Altea officinale	A. 32
Agrostide bianca	A. 13	Altea di Teofrasto	A. 1
Agutoli	L. 58	Altea bastarda	E. 23
Ailanto	A. 14	Amarago	U. 3
Aiuga iva	A. 16	Amarantino	G. 20
		Amaranto a due colori	A. 35

**A**

Amaranto a fusto ricurvo	A. 38	Arabettà baccelliina	A. 74
Amaranto fiorbelloso	A. 37	— dei muri	A. 75.
Amaranto verde	A. 39	— di primavera	A. 76
Amarasco	P. 97	Arachide	A. 77
Amarillide belladonna	A. 39 <sup>bis</sup>	Aralia	M. 46
Amarillide a striscie	A. 41	Arancio	C. 94
Amarillide magnifico	A. 40	— di sugo rosso	C. 97
Amarillide gialla	S. 98	— forte	C. 99.
Amore ardente	P. 19	— sanguigno	C. 97
Amor nascosto	A. 72	— selvatico	C. 96
Amor perfetto	A. 72	— vainiglia	C. 95
Amorino bianco	R. 9	Araucaria eccelsa.	A. 78.
— giallo	R. 10	— a foglie embriciate	A. 79
— odoroso	R. 12	— del Chill	A. 79.
— selvatico	R. 9	Arisaro	A. 82.
Ampelodesmo	A. 45	Aristolochia altissima	A. 83
Anaciclo	A. 47	— lunga	A. 84
Anagallide cerulea	A. 49	— pipa	A. 86.
Anagallide rossa	A. 48	Aro	A. 90.
Anagiride	A. 50	— d'Egitto	A. 89.
Anagirol	A. 50	— dragone	D. 27
Andriala	A. 55	— serpone	D. 27
Anemone	A. 58	Arresta-bue	O. 5
Anemone rosso	A. 58 <sup>bis</sup>	Artemisia canforata	A. 88
Anemolo	A. 56	Asclepiade	A. 92
Anemolo porporino	A. 56 <sup>bis</sup>	Asfodelo	A. 105.
Anguria	C. 153	— fistoloso	A. 104
Anona	A. 59	Asparago bianco	A. 94
Antemide dei campi	A. 60	— del boschi	A. 93
— marina	A. 62	— dei viali	R. 44
— scura	A. 61	— domestico	A. 95
Antillide	A. 65	— nano	A. 98
Antirrinol	A. 67	— petreo	A. 93
Antoliza	A. 62 <sup>bis</sup>	— piumoso	A. 97
Appiastro	M. 27	— spinoso	A. 96
Aquilegia	A. 73	— di Sprenger	A. 99
Aquilegia del Canada	A. 72	Aspidistria verde	A. 106



## A

Aspraggine	H. 14	Aucuba del Giappone	A. 115
Aspraggine minore	H. 15	Avellano	C. 136
Asprella	G. 4	Avena nostrale	A. 118
Assenzio arborescente	A. 87	— barbata	A. 116
Asta di Giacobbe	A. 103	— biancastra	T. 32
Astri annuali	A. 109	— selvatica	A. 117
Astricelli	A. 109	— sterile	A. 119
Astri della China	A. 109	Avorniello	C. 180
Astro acquatico	A. 110	Azalea	A. 120
— spinoso	A. 111	Azalia	A. 120
Astula regia	A. 103	Azzarolo a frutto giallo	C. 139
Attacca-mani	G. 4	— a frutto rosso	C. 140
Attacca-vesti	G. 4		

## B

Baccarina pimnea	E. 48	Bardana minore	X. 2
Baccheroni	C. 2	Barlia	B. 4
Bacicci	S. 9	Basella	B. 9
Bàgola	C. 45	Basilico	O. 1
Bagolaro	C. 45	— gentile	O. 1
Balsamina	I. 10	— paonazzo	O. 1
Bambagella	C. 79	— selvatico	S. 93
Bambagia selvatica	F. 10	Begonia a due colori	B. 10
Bambù	B. 3	— macchiettata	B. 11
Bambusa	B. 3	— Re	B. 12
Banano dei dottori	M. 52	Begliuomini	I. 10
Banano di Abissinia	M. 51	Bel-fiore	C. 83
Barbabiètola da orto	B. 18	Bella di notte	M. 44
Barba di becco	G. 15, T. 24	Bel-figurino	C. 11
— di Ebreo	S. 20	Belladonna d'autunno	A. 39 <sup>111</sup>
— di Giove	M. 33	Belladonna d'està	A. 41
— gentile	S. 32	Bella-vedova	II. 17
— grigia	G. 15	Bellichina cerulea	A. 49
Barbatella	T. 19	— rossa	A. 48
Barbone	A. 53	Bellide. V. Pratolina	
Barbone pannocchiuto	A. 54	Bellide maggiore	I. 23
Barbosa	T. 15	Berbena	V. 7

**B**

Bergamotto	C. 98	Borraccina d'acqua	C. 123
Berretta di cardinale	E. 49	Borragine	B. 28
Berretta di prete	E. 49	Borrana	B. 28
Biada	A. 118	Borsacchina	C. 22
Bianco-spino	C. 141	Borsette	C. 22
Bibinella	P. 89	Bosso	B. 52
Bieta comune	B. 19	Bossolo	B. 52
Bieta selvatica	B. 20	Botrite volgare	C. 73
Bietola d'acqua a foglie galleggianti	P. 86	Branca-orsina	A. 2
Bietola d'acqua a foglie immerse	P. 87	Brignolia	B. 41
Bifora	B. 21	Brillantina	B. 43
Bignonia a foglie di gelsomino	B. 24	Brinaiola	C. 75
— a fiore grande	B. 23	Brionia	B. 48
— buccinatoria	P. 54	Broccolo asparago	B. 39
— radicante	B. 25	Bruca	T. 3
Bilbergia a fiori penduli	B. 25 <sup>1/2</sup>	Brusca	E. 16
Billeri irsula	C. 26	Bubbolini	S. 59
Biodo	S. 88	Budellina	A. 31
Biondella	R. 11	Budellina dei muri	S. 3
Biscutella	B. 26	Budlea variabile	B. 50
Bislingua	R. 44	Budlea del Madagascar	R. 49
Bisnaga	A. 44	Bughenvillea	B. 30
Bisserula	B. 27	Bughenvillea sanderiana	B. 29
Bocca di ciuco	E. 29	Buglossa	A. 51
— di leone	A. 67	— selvatica	E. 6
— di leone selvatica	A. 68,69	Bugula	A. 18
— di lupo	H. 17	Bupleuro	B. 51
Boccione	U. 3	Bussingoltia a foglie di basella	B. 31
		Busso	B. 52

**C**

Caccia-febbre	E. 31	Caglio dei muri	G. 6
Caccia-lepre	P. 45	— divaricato	G. 5
Caciarello	T. 25	— setaceo	G. 7
Cacride	C. 1	Calabrone	O. 11
Caffè messicano	A. 112	Calàmandra	T. 7
Caglio	G. 8	Calbigia	T. 38

**C**

Calcatreppola	C. 46	Canaria	P. 27
Calcatreppolo	E. 29	Canestra d'argento	A. 34
Calcatrippa	D. 11	Canna comune	A. 91
Calcitrapa	C. 46	— da palude	P. 41
Calendola dei campi	U. 4	— d'India	C. 18
— dei giardini	C. 7	— da spazzole	P. 41
— marittima	C. 6	— da zucchero	S. 1
— sanguigna	C. 5	— fiorifera	C. 18
— stellata	O. 9	— marina	A. 42
— sicula	C. 8	— piena	S. 2
Calenzola piccola	E. 43	Cannacoro	C. 18
Calla africana	R. 21	Cannarecchia	P. 41
Callicarpa	C. 10	Cannella sorda	S. 2
Calicanto precoce	C. 12	Cannella di Ravenna	S. 2
Camedorea	C. 66 <sup>bl</sup>	Cannuccia	P. 41
Camedrio	T. 7	Canterella	C. 135
— maggiore	T. 8	Canutola	T. 10
Camelia	C. 14	Capo-bianco	D. 9
Camepizio	A. 15	Capo-bianco maggiore	D. 8
Camomilla bastarda	A. 60	Capel-vènere	A. 6
— comune	M. 12	Capelli del diavolo	S. 8
— marina	A. 62	Capellini	A. 13
— scura	A. 61	Capolino del carciofo	C. 170, 171
— senza odore	A. 60	Capparozzolo	L. 22
Campanella a foglie d'altea	C. 126	Cappelloni	C. 138
— tricolore	C. 132	Cappero	C. 21
Campanelle bianche	C. 130	— di Sicilia	C. 21
Campanula	C. 15	— senza spine	C. 20
— grande	O. 16	Cappuccino	T. 39
— piramidale	C. 17	Caprifico	F. 6
Canapaccia	A. 87	Caprifoglio del Giappone	L. 48
Canapa acquatica	E. 35	— etrusco	L. 47
— d'Algeri	A. 1	— intrecciato	L. 49
Canapa	C. 19	Caprinella	P. 64
Canapicchio	F. 9	Capriola	C. 175
Canapone	O. 19	Caracia	E. 38
Canapuccia	O. 19	Caracollo	P. 32
		Carbonchio dei cereali	U. 9

**C**

Carbone della spiga	U. 9	Catalpa	B. 22
Carbonella	T. 18 <sup>bis</sup>	Catto. V. Cero	
Carciofo domestico	C. 171	Cavolaccio	R. 42
— selvatico	C. 170	Cavolo a germogli	B. 39
— spinoso	C. 170	— a broccoli	B. 33
Carciòfolo. V. Carciofo.		Cavolo-cappuccio	B. 35
Cardamina irsuta	C. 26	Cavolo di foglia	B. 38
Cardenia	C. 27	Cavolo-fiore	B. 32
Cardini o Carducci	C. 171	Cavolo-rapa	B. 36
Cardiospermo pisello del mare	C. 28	Cavolo selvatico marino	B. 40
Cardo asinino	C. 32	Cece	C. 85
— congesto	C. 30	Cece di terra	A. 77
— corimbo	C. 31	Cecc-prete	C. 46
— dei campi	C. 32	Cedracia	C. 66
— di S. Maria	S. 65	Cedrina	L. 37
— latteo	S. 65	Cedriuolo	O. 155.
— leucografo	T. 45	Cedro	O. 109.
— selvatico	D. 24	Cedro d'Imalaja	O. 41
— stellato	C. 46	— Deodara	O. 41
Cardone	O. 8	Cefaglioni	O. 67
Cardoncello	C. 29	Cefalotasso	C. 54
Carie dei semi	T. 18 <sup>bis</sup>	Celestina	C. 42
Carlina gommifera	C. 33	Celidonia	C. 71
— lanosa	C. 34	Celirosa	L. 61
— sicula	C. 35	Celsia	C. 44
Carota coltivata	D. 7	Cencio molle (P. arbustiva)	A. 1
— selvatica	D. 6	Cencio molle (P. erbacea)	C. 56
Carpigna	O. 33	Cenerognola	C. 71
Cartamo	C. 37	Centaurea a grosse teste	O. 51
Carubo domestico	C. 58	— dei campi	C. 47
— selvatico	C. 57	— gialla	C. 77
Cascia	R. 24	— minore	E. 31
Cassia di Maryland	C. 37 <sup>bis</sup>	— nicena	C. 48
Castagno	C. 38	— sicula	C. 50
— d'India	A. 9	Centimorbia	P. 73
— del freddo	A. 9	Centinervia	P. 59
Casuarina	C. 39	Centinoda	P. 73.

**C**

Centocchio	S. 97	— spinosa	C. 89
— ceruleo	A. 49	Cicuta macchiettata	C. 124
— rosso	A. 48	— maggiore	C. 124
Centofoglia	P. 88	— rossa	G. 13
Ceppita	I. 13	CilieGINE	P. 43
Ceppita campestre	E. 21	CilieGIO	P. 97
Ceraso	P. 97	Cliegio duraccino	P. 97
Cerastio a fiori agglomerati	C. 56	Cimiciotto	B. 1
— argentino	O. 55	Cimicina	G. 13
Cerasiola	T. 4	Cineraia marittima	C. 91
Cerinta	O. 64	Cinerarina	C. 90
Cero del Perù	C. 59	Cinoglossa dei giardini	C. 174
— rostrato	C. 60	— lineata	C. 172
— serpentino	C. 61	Cinquefoglio	P. 88
— triangolare	C. 62	Cinquenervi	P. 59
Cerra	Q. 1	Ciondolino	C. 180
Cerro	Q. 1	Cipero lungo	C. 178
Cestro	O. 65	Cipolla	A. 21
Cetriuolo	C. 155	— estiva	A. 21
Chenopodio	C. 76	— marina	S. 28
— bianco	C. 72	Cipollaccio col fiocco	M. 54
Chenzia	K. 1	— romano	B. 13
Chiarella minore	S. 10	Cipollette d'inverno	A. 21
Chicchere rampicanti	C. 116	Cipollone	A. 22
Chichingero	P. 43	— bianco spigato	O. 28
Chimonanto	C. 12	Cipresso	C. 164
Cicerbita	S. 84	Cipressina	T. 3
— dei muri	S. 85	Cipressini	O. 24
— selvatica	S. 83	Cisto femmina	C. 92
Cicerchia commestibile	L. 15	Citiso	C. 180
— pelosa	V. 19	Citraggine	M. 27
— pisellina	L. 13	Clarchia elegante	C. 110
— porporina	L. 12	Clatodi	O. 17
— selvatica	L. 16	Clavaria	C. 111
Cicerchiella	L. 11	Clematide	C. 113
Ciclamino	C. 168	— cirrosa	C. 112
Cicoria	C. 88	Clivia	C. 115
— da caffè	C. 88		

C

Cobea	C. 116	Corno di cervo	P. 56
Cocomero	C. 153	Coronopo	P. 56
— asinino	E. 1	Correggiola	P. 73
Coda di cane	C. 177	Cota buona	L. 23
— di cavallo	E. 16	Cotogno	P. 110
— di pavone	T. 18	Cotonaria	L. 62
— di lepre	L. 5, P. 80	Cotone	G. 21
— di lepre, rossigna	P. 81	— egiziano	A. 92
— di topo	H. 23	Cotonella	L. 62
Codine rosse	P. 78	Cotonina	L. 62
Còlchico	C. 118	Covetta	C. 177
Coleo a foglie rosse orlate di		Crassula inversa	C. 142
— [giallo	C. 119	Crescione d'acqua	N. 3
— a foglie rosso-porpora	C. 120	— inglese	L. 24
Collinsia a due colori	C. 121	Crespina	S. 84
Colocasia	A. 89	Crespolina	S. 16
Colore	S. 14	Cresta di gallo	C. 43
Coltellaccio	S. 88	Cretamo	C. 149
Colutea di Etiopia	C. 122	Crisantemo autunnale	C. 81
Colza	B. 34	— delle corone	C. 79
Conferva	C. 123	— delle Indie	C. 81
Connina	C. 75	— della China	C. 82
Consolida media	A. 18	— frutticoso	C. 80
— tuberosa	S. 103	Crisòmolo	P. 96
Corallina	C. 133	Crittogama della vite	O. 2 <sup>1/2</sup>
Corallini	E. 49	Croce di S. Giacomo	A. 40
Corallino	P. 78	Crupina	C. 152
Corbezzolo	A. 80	Cupola della ghianda	Q. 3
Coriandolo selvatico	B. 21	Cuscuta	C. 166
Corno d'abbondanza	F. 1 <sup>1/2</sup>	Cuscuta del lino	C. 165

D

Dalia	D. 3	Dentellaria	P. 64
Damigella	N. 9	Deuzia gracile	D. 14
Dasillirio glauco	D. 4	Diacinto	S. 29
Delfinio	D. 11	Disciplina delle monache	A. 36

Ditola	C. 111	Dondolino	C. 134
Dittamo selvatico	B. 2	Draba	D. 26
Dittinella	D. 2	Dulcamara	S. 77
<b>D</b>			
Ebano solfino	T. 6	Epifillo	E. 15
Ebbio	S. 14	Epilobio a fiori piccoli	E. 13
Ebeclinio ceruleo	H. 4	— tetragono	E. 14
Echeveria pulverulenta	E. 3	Epitimo	C. 166
Echeveria scarlatta	E. 3	Equiseto dei campi	E. 16
Echinopside	E. 5	Erba amaranda	P. 44
Echinofora	E. 4	— argentina	L. 56
Echio italico	E. 6	— antropomorfa	M. 9
— prostrato	E. 8	— apiola	M. 11
Edera	H. 5	— astrologa	A. 85
Ederella	V. 11	— bacaia	O. 5
Edipoide	H. 6	— bicchierina	C. 128
Efedra	E. 12	— bruca	S. 34
Egilope	A. 8 <sup>bis</sup>	— brusa	R. 39
Elcio	Q. 2	— calderina	S. 50
Eleagno	E. 10	— calenzola	E. 39
Eleoselino	E. 9	— cali	S. 8
Elice	Q. 2	— cappona	C. 65
Eliotropio	H. 12	— cedra	L. 37
— del Perù	H. 13	— ceppita	I. 13
Ellera	H. 5	— china	C. 31
Èmero	C. 134	— cicutaria	E. 22
Emerocallide giallo	H. 16	— cipollina	A. 26
— del Giappone	H. 16	— cornacchia	S. 72
— rosso	H. 16	— cornetta	C. 134, R. 13
Èmice	E. 11	— corsa	D. 2
Endivia. V. Indivia		— costa	P. 15
Enotèra	O. 2	— cresima	P. 44
Enula bacicci	I. 11	— cristallina	M. 35
— ceppita	I. 13	— croce dei muri	V. 1
— fulichi	I. 12	— da bachi	S. 16
Epatica	M. 10	— da porri	C. 71
<b>E</b>			

E

Erba da pulci	E. 20	Erba ruota	L. 6
-- del latte	S. 65	-- sacra	V. 7
-- delle quaglie	X. 3	-- saetta	C. 76
-- dei cantanti	S. 72	-- S. Pietro	C. 149
-- diacciola	M. 35	-- sensitiva	M. 40
-- diavola	E. 39	-- serpone	D. 27
-- di S. Giovanni	H. 37, V. 7	-- solfina	G. 8
-- dolce	C. 49	-- Spagna	M. 19
-- dorata	C. 66	-- stella	P. 56
-- franca	F. 17	-- strega	M. 32
-- franca irsuta	F. 16	-- tettaiola	S. 21
-- grassa	V. 9	-- tórtora	C. 64
-- guada	R. 11	-- trinità	A. 57
-- lattaria	C. 55	-- turca	H. 18
-- lazza	E. 38	-- vellutina	C. 173
-- lenticchia	H. 19	-- vetriola	P. 11
-- leprina	P. 74	Erbetta	P. 22
-- limona	M. 27	Erbusce	T. 17
-- lombrica	S. 34	Érica	E. 19
-- Luigia	L. 37	Eringio dei campi	E. 29
-- lupa	O. 30	Eringio marino	E. 30
-- mazzolina	D. 1	Erisimo medicinale	S. 72
-- media	C. 16	Eritrina cresta di gallo	E. 32
-- medica	M. 19	Ermellino	D. 20
-- medica arborea	M. 17	Erniaria	H. 18
-- mora	S. 80	Escolzia	E. 33
-- moscata	E. 24	Eucalitto comune	E. 34
-- moseatella	S. 12	-- gigantesco	E. 34
-- nocca	C. 71	Euforbia a frutti corniferi	E. 36
-- per i calli	C. 142	-- ceratocarpa	E. 36
-- picride	U. 4	-- esigua	E. 41
-- porraia	H. 12	-- marina	E. 42
-- pondina	E. 37	-- pinea	E. 44
-- porecellina	H. 40	-- a fiori rossi	E. 46
-- ragnatela	P. 26	-- a frutto alato	E. 45
-- ruchetta	R. 9	Eupatoria	A. 12
-- ruggine	C. 66	Evonimo	E. 49
-- rugginosa	A. 103	Evonimo del Giappone	E. 50
		Euchera	H. 19 <sup>1/2</sup>



F

Fabiana	F. 1	Felipea	P. 34
Fagiola con l'occhio	D. 25	Ferula	F. 3
Fagiolino	D. 25	Fescera	B. 48
Fagiuolo	P. 33	Festuca	F. 4
Fagiuolo arboreo	G. 18	Fico	F. 5
Fagiuolo caracalla	P. 32	Fico caoutchouc	F. 7
Fagiuolo della Madonna	A. 50	Fico d'India	O. 17
Fagnalio rupestre	P. 25	— — a frutto bianco	O. 17
Fagnalio sassaiuolo	P. 24	— — a frutto rosso	O. 17
Falaride V. Scagliola		— — a frutto bianco	
Falsa acacia	R. 24	[senza semi	O. 17
Falso oidio	P. 21 <sup>bis</sup>	Fico d'India spinoso	O. 16
Falso-pepe	S. 26	Fico-fiorone	F. 5
Fanciullaccia	N. 9	Fico rampicante	F. 8
Farfara	T. 42	Fico selvatico	F. 6
Farfarella	T. 42	Fienarola annuale	P. 65
Farfugio	T. 42	— bulbosa	P. 66
Farinaccio selvatico	C. 72	— comune	P. 67
Faseolaria	A. 50	— dei muri	S. 30
Fava	V. 16	— scalogna	P. 66
Fava cavallina	V. 17	Fieno greco	T. 31
Fava-lupina	A. 50	Fieno stellino	S. 53
— selvatica	V. 20	Fil. di spada	G. 16
Favagello	R. 3	Filao	C. 39
Favetta	V. 17	Filodendro delizioso	P. 42
Feccia	F. 23	Filograna	A. 34
Fedia	F. 1 <sup>bis</sup>	Filonia	F. 10
Fegatella	M. 10	Finocchiaccio	F. 3
Feioa di Sellow	F. 21	Finocchio arancino	F. 13
Felce aquilina	P. 102	Finocchio d'asino	F. 13
— bianca	A. 107	— dolce	F. 12
— capannaia	P. 102	— marino	C. 149
— comune	P. 102	— selvatico	F. 11
— dolce	P. 79	Finocchione	F. 3
— femmina	A. 107	Fioraliso	C. 47
— maschia	N. 5	Fiorangiolo	P. 35
— squamosa	C. 66	Fior-barco	M. 14

## F

Fiori campani	C. 16	Francheria-liscia	F. 17
Fior-cappuccio	T. 39	Frassino	F. 18
Fior d'angiolo	P. 35	Fravola	F. 15
Fior d'Adone	A. 7	Fresia	F. 19
Fiordaliso	C. 47	Frumento	T. 36
Fior dell'ape	O. 9	— calvo	T. 38
— dell'iride	S. 100	— marzuolo	T. 37
-- della regina	L. 4	Frumentone	Z. 2
— di grano	C. 84	Fucsia	F. 20
-- di morto	T. 1	Fulichi	I. 12
-- di cera	H. 27	Fumaria	F. 23
-- di Natale	P. 69	Fumaria di fior bianco	F. 21
— di paglia	H. 11	— a fiori piccoli	F. 24
— di tigre	T. 18	— di Gussone	F. 22
— di vedovella	S. 22	Fumosterno	F. 23
-- di verno	I. 8	Fungo del carubo	C. 111
— d'oro	C. 79	Fusaggine	E. 49
-- galletto	L. 10	Fusaggine del Giappone	E. 50
-- immortale	H. 11	Fusaria	E. 49
-- in gabbia	A. 114	Fusaria del Giappone	E. 50
— mosca	O. 10		
— ragno	O. 11	Funghi. P. afile, macroscopiche, mi-	
Fiorrancio	C. 7	croscopiche parassite dei vegetali o de-	
— selvatico	C. 4	gli animali o dei corpi organici in de-	
Fiore-stella	A. 58	composizione. Vi sono funghi velenosi	
Fitolacca	P. 44	e funghi mangerecci. Gli avvelenamen-	
Flomide	P. 36	ti cagionati dall'uso dei funghi hanno	
Flosside del Texas	P. 37	indotto alcuni municipi ad esporre	
Foglia d'oro	A. 115	in publico locale modelli in cera delle	
Foglia ignea	B. 25 <sup>bis</sup>	specie innocue e di quelle malefiche.	
Fora-sacco	B. 45	Del resto qualsiasi fungo velenoso	
Formentone	Z. 2	si può mangiare impunemente, se	
Formicone	O. 10	viene pria trattato nel modo seguente:	
Fragola	F. 15	tagliato a pezzi, si tenga per due ore	
— mostruosa	F. 14	nell'aceto annacquato e salato; poscia,	
Fragolario	P. 88	ben lavato, si faccia bollire almeno	
Fraggiracolo	C. 45	per mezzora; ed in ultimo si asciu-	
Franchenia irsuta	F. 16	gli e si cucini a volontà.	

G

Gaggia arborea	M. 39	Gelsomino comune	I. 4
— bianca	M. 39	— d'Arabia	I. 6
— odorosa	M. 38	— del Malabar	C. 27
— di Costantinopoli	M. 39	— del Canada	G. 18
Gaillardia dei pittori	G. 2	— della Madonna	P. 35
— dipinta	G. 2	— del Chili	M. 8
— perenne	G. 1	— giallo d'Italia	I. 2
Galla	Q. 3	— giallo doppio	I. 5
Gallinaccia	A. 68	— lattiginoso	R. 23
Gallinella	A. 68	— odoroso della Ca-	
Gallozza	Q. 3	— [rolina]	B. 22
Garofanetto a penne	D. 17	— vallichiano	I. 7
Garofano	D. 15	Geranio a foglie partite	G. 11
— a mazzetti	D. 16	— biforcuto	G. 11
— a piume	D. 17	— malacoide	G. 23
— dei poeti	D. 16	— musciato	E. 24
— fantasia	D. 15	— notturno	P. 18
— fiammingo	D. 15	— rosato	P. 17
— indiano	T. 1	— selvatico	E. 25
— rifiorante	D. 15	— volgare	G. 12
— schiattone	D. 15	— zonato	P. 19
— selvatico	D. 18	Gettaione	L. 60
Gastenia macchiettata	G. 9	Ghianda	Q. 1,2,3
Gattice	P. 82	Giacinto	H. 28
Gazania	G. 10	— col pennacchio	M. 54
Gelsa	M. 47,49	Giaggiolo bianco	I. 14
Gelso bianco	M. 47	— turchino	I. 15
Gelso da carta	B. 46	Gichero	A. 90
Gelso a rami pendenti	M. 48	Giglio alessandrino	O. 29
— cappuccio	M. 48	— asfodelo	H. 16
— delle Filippine	M. 48	— aranciato	L. 29
— multicaule	M. 48	— bianco	L. 29
— nero	M. 49	— comune	L. 29
— piangente	M. 48	— d'acqua bianco	N. 10
Gelsomino americano	B. 25	— d'africa turchino	A. 10
— a fiori nudi	I. 3	— degl'Incassi	A. 31 <sup>bl.</sup>
— azorico	I. 1	— del Giappone	L. 29

## G

Giglio delle convalli	C. 125	Giusquiamo bianco	H. 32
— di S. Antonio	L. 29	— nero	H. 33
— dorato	C. 115	Glasto	L. 17
— fiorentino	L. 14	Gledizia spinosa	G. 17
— gentile	L. 29	Glicine	G. 18
— giallo	L. 16	Glossinia	G. 19
— nobile	L. 29	Gnidio	D. 2
— tigrato	L. 29	Gobbo	C. 171
Ginepro a coccola grossa	L. 20	Golpe	T. 18 <sup>bis</sup>
Ginepro coccolone	L. 20	Gramigna	T. 34
Ginerio argentato	G. 22	— barbata	M. 21
Ginestra di Spagna	S. 89	— canaiuola	C. 176
— spinosa	C. 13	— delle vie	P. 65
Ginestrella	O. 31	Gramignone	E. 17
Ginestrina	L. 51	Granaccino	T. 34
Gioglio	L. 46	Granatiglia	P. 14
Giorgina	D. 3	Grano	T. 36
Giorgiolina	S. 52	— canino	H. 25
Girasole	H. 9	— carosella	T. 38
Gissofila	G. 22	— delle formiche	A. 8 <sup>bis</sup>
Gittaione	L. 60	— gentile	T. 38
Gittone	L. 60	— selvatico	A. 8 <sup>bis</sup>
— bianco	L. 59	— selvatico peloso	T. 35
Giuggiolena del levante	S. 52	Grano turco	Z. 2
Giuggiolo	Z. 4	Granone	Z. 2
Giuliette	C. 16	Grisettina selvatica	G. 14
Giunchiglia	N. 1	Guaderella	R. 11
Giunco comune	L. 19	— crociata	R. 10
— di palude	S. 29 <sup>bis</sup>	Guado	L. 17
— pungente	L. 19	Guado dei tintori	R. 11
— spinoso	L. 19	Guarda-casa	S. 46

## I

Iberide annuale	L. 8	Iberide rossa	L. 8
— maggiore	L. 9	Ibisco arboreo	H. 20
— perenne	L. 9	— rosa di China	H. 20

Matro  
 Imbutone  
 Impia  
 Impaziente  
 Incensaria  
 Inchioda-Cristi  
 Indivia comune  
 — riccia  
 Ingrassa-bue  
 Insalata dei maiali  
 Iperico  
 Iperico caprino  
 — ciliato

**K**

Kachi del Giappone

Laburno  
 Lagerstremia  
 Lagrima di Giobbe  
 Lamio  
 Lancette  
 Lanciuola  
 Lantana cerulea  
 Lantana cremisina  
 Lanutella  
 Lappola  
 Lappola minore  
 — gramignola  
 — nodosa  
 — pungente  
 Lappolina  
 Latania da cappelli  
 Lattaiola pungente  
 Latte di gallina  
 Latticrespolo

R. 14  
 B. 47  
 E. 20  
 I. 10  
 P. 103  
 L. 58  
 C. 86  
 C. 87  
 C. 84  
 H. 42  
 H. 37  
 H. 35  
 H. 36

**I**

Iperico crespo H. 34  
 Ipomea perenne P. 31  
 Ippocastano A. 9  
 Iride del Perù T. 18  
 — gialla I. 16  
 Iride sbarbato delle paludi I. 16  
 Issopo falso S. 18  
 Iucca gloriosa Y. 1  
 — del Canada Y. 1  
 — superba Y. 1  
 Iusticia arborescente I. 21  
 Ivartetica A. 15

D. 21

**L**

C. 180  
 L. 4  
 C. 117  
 L. 6  
 T. 41  
 P. 58  
 L. 8  
 L. 7  
 A. 55  
 D. 10  
 X. 2  
 S. 47  
 C. 40  
 X. 1  
 S. 47  
 L. 9  
 P. 46  
 O. 25<sup>bis</sup>  
 P. 45

Lattona L. 2  
 Lattuga L. 3  
 — a foglie piane L. 3  
 — cestita L. 3  
 — incappucciata L. 3  
 — riccia L. 3  
 — saligna L. 1  
 — sanguigna L. 3  
 — scariola L. 2  
 Lattugaccio U. 3, C. 78  
 Lattughino P. 45  
 Lauro L. 17  
 — alessandrino R. 44  
 — tino V. 15  
 — tulipano M. 1<sup>bis</sup>  
 Lavanda L. 19  
 Lavandula L. 19  
 Lazzarolo. V. Azzarola  
 Leandro N. 6

L

Lebbio	S. 14	Linguelle	H. 14
Leccio	Q. 2	Linguette	R. 44
Legno-puzzo	R. 14	Lino	L. 36
Legno santo	D. 20	-- a grandi fiori	L. 34
Lentaggine	V. 15	-- d'acqua	C. 123.
Lente	E. 27	-- dei giardini	L. 34
Lenticchia	E. 27	-- silvestre giallo	L. 35
-- d'acqua	L. 21	-- silvestre rosso	L. 33
Lenticularia	L. 21	Lippia	L. 37
Lentisco	P. 49	Itospermo officinale	L. 40
Libanotide	C. 1	-- dei campi	L. 39
Libo	T. 5	-- giallo	L. 38
Lichene dei muri	L. 26	-- pugliese	L. 38
-- dei sassi	L. 27	Litro	L. 67
-- increspato	L. 25	Lobelia cardinale	L. 41
-- sassatile	L. 27	Lobelia brillante	L. 40
Licnide bianca	L. 59	Locusta gobba	V. 2
Ligustro	L. 28	Loglierella	L. 44
Lila	S. 104	Loglio	L. 46
-- di Persia	S. 105	-- del lino	L. 43
Lilaco	S. 104	-- grosso d'Italia	L. 42
Lilla	S. 104	-- perenne	L. 44
Lima	C. 102	-- rigido	L. 45.
Limetta	C. 102	Logliettone	L. 42
Limone comune	C. 103	Loiessa	L. 42
-- a piretto	C. 106	Lonicera del Giappone	L. 48
-- del Paradiso	C. 105	-- etrusca	L. 47
-- dolce	C. 105	Loto di Creta	L. 50
-- entro arancio	C. 108	-- africano	D. 20
-- lunario	C. 107	-- del Giappone	D. 21
Linatola riflessa	L. 31	-- falso	D. 20
-- spuria	L. 30	-- eretto	L. 54
-- ternata	L. 32	Lucernicchia	S. 21
Lingue d'acqua. V. Bietola d'acqua		Lunaria	L. 56
Lingua di bue	A. 51	Lupino	L. 57
-- di cane	E. 7, C. 172	Lupo di fave	O. 30

## M

Macerone	S. 75	Mazza-sorda	T. 44
Madreselva	L. 49,47	Mazzettone	L. 60
Madricaria	P. 107	Mazzolina	D. 1
Maggio-ciòndolo	C. 180	Medica	M. 19
Maggiorana	O. 27	Melacotogno	P. 110
Magnolia	M. 1	Melagrana	P. 105
Mais	Z. 2	Melagranata	P. 105
Malerba	T. 11	Melangolo	C. 99
Małobe	M. 2	Melangolo entro melangolo	C. 100
Malva arborea	L. 20	Melarancio	C. 94
-- a foglie d'a	M. 3	Melenzana	S. 79
-- comune	M. 5	Melgone	Z. 2
-- d'Egitto	P. 16	Meliga	L. 2
-- irsuta	M. 3	Meliloto	M. 23
-- nicena	M. 4	-- a fiori piccoli	M. 25
Malvacioni	A. 32	-- d'Italia	M. 22
Malvarosa	P. 17	-- falso	A. 113
Malvavisco	M. 6	-- napolitano	M. 24
Malvone	A. 33	-- solcato	M. 26
Manmillaria	M. 7	Melissa	M. 27
Mandarino	C. 101	Melo	P. 111
Mandevillea	M. 8	Melocotogno	P. 110
Mandorlo	P. 95	Melogramato	P. 105
Mandragora	M. 9	Melogramano	P. 105
Marasco	P. 97	Melone	C. 154
Maraschino	P. 97	-- d'acqua	C. 153
Margherita	C. 80	Menta acquaiola	M. 28
-- dei prati	B. 16	-- comune	M. 31
Margheritina	B. 16	Mentastro	M. 30
Margheritona	L. 23	Meraviglia del Perù	M. 44
Margheritone	M. 46	Mercorella	M. 32
Marrobbio comune	M. 11	Mesembriantemo nano	M. 34
-- fetido	B. 1	-- selvatico	M. 36
-- nero	B. 1	Mestola	A. 19
Matricale	P. 107	Mestolaccia	A. 19
Matriglione	A. 3	Mestolaccio	P. 58
Mazza di S. Giuseppe	N. 6	Mezzettino	S. 58

## M

Migliarino	L. 40	Moro nero	M. 49
Migliorina annua	P. 72	-- della China	B. 46
-- perenne	P. 71	-- papirifero	B. 46
Millefoglio	A. 4	Mortella	M. 57
-- ligustico	A. 3	-- a frutto bianco	M. 57
Millegrana renaiola	H. 18	Muccoli	C. 92
Millegrani	Il. 21	Muffa comune	M. 50
Minolo arlecchino	M. 43	Muffa del cacio	S. 92 <sup>bis</sup>
-- scarlatto	M. 42	Muffa della gomma. V. Muf-	
Miosota	M. 56	[fa dell'inchiostro.	
Miosotide dei campi	M. 56	Muffa dell'inchiostro	A. 99 <sup>bis</sup>
Mirsinite	F. 46	Muffa delle mandorle	M. 1
Mirto	M. 57	Muffa del pane	E. 47
Miseria	T. 22	Muffa glauca	A. 99 <sup>bis</sup>
Mocaione	L. 16	Mughetto	C. 125
Moco	L. 11	Mugherino di Goa	I. 6
Molucella	M. 45	Mullaghera	L. 10
Moneta del Papa	L. 56	Muraiuola	P. 11
Montagnea	M. 46	Musa d'Algeria	M. 51
Mora	M. 47, 49	Musa dei dottori	M. 52
Morandola	A. 18	Musa Ensett	M. 51
Mora di rovo	R. 38	Muscari col pennacchio	M. 54
-- di macchia	R. 38	Muscari di Cupani	M. 55
Morella	S. 80	Muschini	M. 53
Mordigallina	A. 48	Musco da Presepe	T. 20 <sup>bis</sup>
Moro bianco	M. 47		

## N

Narciso a mazzetti	P. 18	Navone	B. 37
-- d'autunno	S. 98	Nemofila	N. 4
-- del Giappone	A. 41	Nepetella	C. 3
-- marino	P. 4	Neslia	N. 7
-- tazzetta	N. 2	Nespolo comune	M. 37
Naso-mozzo	S. 95	-- del Giappone	E. 18
Nasso	T. 5	Nick-Non	P. 18
Nasturzio	L. 24	Nido di Scricciolo	B. 51
-- indiano	T. 39	Nigella di Damasco	N. 9



N

Ninfea bianca	N. 10	Noce-peşco	P. 100
Nocciolo	C. 136	Noce-puzza	D. 5
Nocco	S. 29 <sup>bls</sup>	Noce spinosa	D. 5
Noce	I. 18	Noli me tangere	I. 10
Noce a guscio membranoso	I. 18	Non mi tocare	I. 10
Noce di galla	Q. 3	Non ti scordar di me	M. 56

O

Ocellina	O. 29	Ononide di Sieber	O. 6
Occhio di bove	L. 23	— vischiosa	O. 7
— di civetta	P. 93	Opoponaco	P. 15
Ofride a specchio	O. 14 <sup>bls</sup>	Opunzia a piccole spine	O. 20
— di Bertoloni	O. 12	— glauca	O. 18
— fosca	O. 13	— comune	O. 17
— gialla	A. 14 <sup>bls</sup>	— comune spinosa	O. 16
— tentredine	O. 15	— embriziata	O. 19
Ogliosa	T. 20	— tomentosa	O. 21
Oidio della vite	O. 2 <sup>bls</sup>	Orchide ape	O. 19
Oleandro	N. 6	— con sperone a sacco	O. 25
Oleastro	O. 3	— italiana	O. 22
Olivo di Boemia	E. 10	— di palude	O. 23
Oliva speciosa	E. 10	— rossa	O. 24
Olivagno	E. 10	Orecchini di dama	F. 20
Olivello	L. 28	Orecchio di topo	C. 55
Olivetta	L. 28	Origano	O. 26
Olivo	O. 4	Ortenzia	H. 29
— selvatico	O. 3	Ortica comune	U. 6
Olmo comune	U. 1	— grande	U. 5
— fungoso	U. 2	— maschia	U. 5
— sugheroso	U. 2	— pillulifera	U. 7
Ombelico di Venere	C. 138	— piccola	U. 8
— maggiore	C. 137	Orticone	U. 5
Onogra	O. 2	Orzo	H. 26
Ononide	O. 5	— marino	H. 24
		— selvatico	H. 25

## P

Paglia da botte	T. 44	Papavero erratico	P. 9
Paglia marina	Z. 5	— officinale	P. 10
Paleino gracile	A. 63	— tignosella	P. 7
— odoroso	A. 64	— selvatico	P. 9
Paleo	F. 4	— spinoso	P. 8
— dei campi	T. 33	Paperina	S. 97
Palloncini	P. 43	Papiro	C. 179
Pallone di neve	V. 14	Parietaria	P. 11
Palma borasso	R. 15	— lusitanica	P. 12
Palma-Christi	R. 22	Paronichia	P. 13
Palma da datteri	P. 39	Partenio	P. 107
— da scope	C. 67	Passiflora	P. 14
— delle Canarie	P. 38	Pasticci da Presepe	T. 20 <sup>lib</sup>
— della Cina	C. 68	Pastinaca marittima	E. 4
— di S. Pietro martire	C. 67	Patata	S. 82
— di Palmira	R. 15	— rampicante	B. 9
— di Sierra Leone	P. 40	Paternostri di S. Domenico	C. 28
— nana	C. 67	Pazuomini	S. 98
— spinosa	P. 40	Pennacchini cascanti	M. 41
Pancacciolo	G. 16	Penne di Pampas	G. 22
Pancuculo	O. 33	Pennine del Paradiso	S. 5 <sup>lib</sup>
Panculio	O. 33	Pentstemo	P. 20
Panicastrella	S. 53	Peonia femmina	P. 1
Panico selvatico	P. 5	— biondeggiante	P. 2
Panporcino	C. 168	— papaveracea	P. 3
— selvatico	C. 169	— semplice	P. 1
Pansé	V. 28	Pepe d'acqua	P. 75
Pan terreno	C. 168	Pepe dei monaci	V. 29
Papavero a tulipano	C. 70	Peperomia	P. 21
— bastardo	P. 8	Peperone comune	C. 23
— cornuto	C. 70	— dolce	C. 24
— dei giardini	P. 10	Peperone-pepe	C. 25
— dei campi	P. 9	Peplo	E. 43
— pugliese	P. 6	Pepolino	T. 17
— della Madonna	P. 9	Peraggine	P. 109
— domestico	P. 10	Perforata	H. 37
— amazza	P. 7	Perlaro	C. 45

P

Pero	P. 108	Pilatro	H. 37
— agreste	P. 109	Pimento	C. 73
— di terra	H. 10	Pimpinella	P. 89
— selvaggio	P. 109	— spinosa	P. 90
Peronospora	P. 21 <sup>lib</sup>	Pincheri da latte	C. 78
Perpetuino giallo	H. 11	Pino d'Aleppo	P. 47
— rosso	G. 20	— da pinocchi	P. 48
Persemolo	P. 22	— di Gerusalemme	P. 47
Persia	O. 27	— domestico	P. 48
Persico. V. Pesco		Pinocchi	P. 48
Persicaria	P. 76	Piombaggine	P. 64
Pervinca maggiore	V. 25	Pioppo comune	P. 83
— rosea	V. 26	— bianco	P. 82
Pesco	P. 100	Piretto grosso	C. 104
— duracino	P. 100	Pirettone	C. 104
— nocé	P. 100	Pisello	P. 53
— spiccacciolo	P. 100	— africano	P. 52
Petacciola	P. 59	— da caffè	L. 55
Petronciana	S. 79	— odoroso	L. 14
Petrosino	P. 22	— oleoso cinese	S. 86 <sup>lib</sup>
Pettine di Venere	S. 25	Pistacchio	P. 51
Petunia	P. 23	— di terra	A. 77
Pianta del fiore a pipa	A. 86	— falso	S. 95
Pianta dell'ovatta	A. 92	Pitta	A. 11
Pianta della seta	A. 92	Pittimo	C. 166
Pianta-malanni	A. 7	Pittosporo	P. 55
Piantaggine	P. 59	Piumino	L. 5
— acquatica	A. 19	Platano orientale	P. 63
— minore	P. 58	— d'America	P. 62
— piede di lepre	P. 57	— dei viali	P. 62
— seghettata	P. 61	— occidentale	P. 62
Picroide	U. 4	Poenziana d'America	P. 68
Piè d'asino	T. 42	Poinzetta	P. 69
— di corvo	C. 135	Poliguno orientale	P. 78
— d'oca	C. 76	— marittimo	P. 77
— d'uccellino	R. 13	Polio	T. 10
Piede anserino	C. 74	Polipogo	P. 82

P

Polipogo marittimo	P. 81	Prasio	P. 92
Polipodio	P. 79	Pratolina annua	B. 14
Pomodoro a ciliegia	L. 63	— ibrida	H. 15
— a frutto grosso	L. 65	— silvestre	B. 17
— americano	S. 76 <sup>lis</sup>	Pressuolo	G. 8
— arboreo del Perù	S. 76 <sup>lis</sup>	Prezzemolo	P. 22
— comune	L. 64	Primavera della China	P. 94
— piriforme	L. 66	— maggiore	P. 93
Pomo	P. 111	Primula maggiore	P. 93
Pomo cannella	A. 59	Pritcardia filamentosa	P. 91
— di Sodoma	S. 81	Profico	F. 6
— di terra	S. 82	Prugno	P. 98
Pompadour d'inverno	C. 12	Prugnolo	P. 99
Popone	C. 154	Pruno. V. Prugno	
Porcaccia dei fossi	T. 12	Pruno selvatico	P. 99
Porcellana dei giardini	P. 84	Psillio	P. 60
— selvatica	P. 85	Pulciaia odorosa	P. 103
— greca	A. 52	— sicula	P. 104
Porraccio	A. 105	Puleggio	M. 29
Porraia	H. 12	Pulezzo	M. 29
Porricella	H. 12	Pungitopo	R. 43
Porro	A. 23	Puzzola	T. 1
Potamogeto maggiore	P. 86	Puzzolo	R. 14

Q

Quercia	Q. 3	Querciola	T. 7
---------	------	-----------	------

R

Radice	R. 8	Radichella tuberosa	C. 143
Radichiella bianchiccia	H. 41	Radicchio	C. 88
— cretese	H. 39	— scoltellato	C. 148
— dente di leone	C. 145	— selvatico	C. 147
— negletta	C. 146	Radicine	R. 8
— pelosa	H. 38	Rafano	R. 8
— raperina	C. 144	Ramerino	R. 35
— triforcuta	H. 38	Ramolaccio	R. 8

## R

Ramolaccio selvatico	R. 7	Rosa banchesiana	R. 27
Rampichino	I. 13 <sup>hls</sup>	Rosa centifolia	R. 30
Ranuncolo dei giardini	R. 2	— comune	R. 32
— dei campi	R. 1	— del Giappone	C. 14
— di Persia	R. 2	— di Guèltre	V. 14
— malvino	R. 4	— di Bengala	R. 28
— muricato	R. 5	— del cielo	L. 61
— vellutino	R. 6	— di campo	R. 33
Rapaccione	B. 37	— di macchia	R. 29
Rapastrello	R. 7	— di maggio	R. 32
Rasparella	E. 16	— di tutti i mesi	R. 28
Ravanello	R. 8	— maggese	R. 32
Ravastrelli	C. 2	— solfina	R. 34
Ravastrello	R. 7	— thea	R. 31
Ravizzone	B. 37	Roselline dei giardini	R. 2
Regamo	O. 26	Rosmarino	R. 35
Regine Margherite	A. 109	Rosolaccio	P. 9
Renaiola dei muri	A. 81	Rosolaio	C. 93
Reseda	R. 12	Rosone	A. 33
Ribes dorato	R. 19	Rosselia	R. 45
Ricino	R. 22	Rovere	Q. 3
Rindomolo	A. 43	Rovo	R. 38
Riparella	L. 67, 68	Rubiglio	P. 52
Riscolo	S. 8	Rubiglione	L. 16
Rizzomolo	A. 43	Rucchetta	E. 26
Robinia	R. 24	Rucchetta selvatica	D. 22
— parasole	R. 25	Rucchetta selvatica dei muri	D. 23
Robbia a foglie strette	R. 36	Ruchettone	P. 66
— selvatica	R. 37	Rucoide	D. 22
Rogo	R. 38	Rucola	E. 26
Rogo-cervone	S. 74	Ruglione	L. 16
Romice	R. 41	Rusco	R. 43
— cavolaccio	R. 42	Russelia	R. 45
— selvatica	R. 42	Ruta	R. 46
Romulea	R. 26	Ruta caprina	H. 35

## S

Saepola	E. 20	Sassifraga a foglie grasse	S. 19
Sagù del Giappone	C. 167	— comune	S. 20
Sala. V. Tifa		Savonina calcitrapa	C. 52
Salbastrella	P. 89	— rossa	C. 53
Salce. V. Salice		Scabiosa	S. 22
Salcerella	L. 68	Scagliola	P. 27
Salcio. V. Salice.		— dei grani	P. 29
Salica	S. 7	— cangiante	P. 28
Salice argenteo	S. 5	— cannerella	P. 30
— bianco	S. 5	Scanderona	S. 12
— comune	S. 5	Scapigliata	N. 9
— da pertiche	S. 5	Scardaccione	D. 24
— pedunculato	S. 7	Scardiccione	C. 36
— piangente	S. 6	Scariola	L. 2
Salicornia	S. 4	Scarlattina	C. 64
Salsaparilla nostrale	S. 74	Scarline	G. 3
Salsefrica	T. 24	Scarleggia	S. 12
Salvastrella	P. 89	Scarola	C. 86
Salvia a foglie piccole	S. 11	Schiancia. V. Tifa	
— baccifera	S. 13 <sup>lvs</sup>	Schiavone	S. 73
— cardinale	S. 13	Schino	S. 26
— clandestina	S. 10	Schizzetti	E. 1
— di Graham	S. 11	Sciammica	P. 67
— fragola	S. 13	Scilla autunnale	S. 27
— selvatica	P. 36	-- del Perù	S. 29
— splendente	S. 13	-- marina	S. 28
Salvione	P. 36	Sclarea	S. 12
Sambuco	S. 15	Scodelline	C. 136
— selvatico	S. 14	Scòlino a grandi fiori	S. 31
Sanfieno di Spagna	H. 7	— di Spagna	S. 32
Sanguinaria	D. 19	— macchiettato	S. 33
Sanguinella	D. 19	Scopa florida	E. 19
Sanguinello	L. 28	-- marina	T. 3
Santolina	S. 16	Scornabecco	P. 50
Santoreggia greca	S. 18	Scorsonera di Sicilia	S. 35
Saponaria	S. 17	-- irsuta	S. 36
Saracchi	A. 45	Scorza-nera. V. Scorsonera	

S

Scotano cinquefoliato	R. 18	Silene a fiori pendenti	S. 64
-- dioico	R. 17	-- frutticosa	S. 57
Scrofularia	S. 37	-- nicena	S. 61
Scudellaria	S. 38	-- scura	S. 60
Sechio mangereccio	S. 40	-- sericea	S. 63
Sedanina d'acqua	S. 73	-- notturna	S. 62
Sèdano	A. 71	Siliquastro	C. 63
-- selvatico	A. 70	Siringa	S. 104
Sedo ceruleo	S. 42	Sisimbrio officinale	S. 72
-- niceno	S. 43	Smilace	S. 74
-- roseo	S. 44	Smirnio	S. 75
-- semprevivo	S. 41	Smirnio a foglie rotonde	S. 76
-- spinoso	S. 45	Soda	S. 9
Sègala	S. 39	Soffione	A. 43
Sèlleri	A. 71	Soia cinese gialla	S. 86 <sup>b</sup>
Semprevivo giallo	H. 11	Solano a foglie di gelsomino	S. 78
-- fruticoso	S. 46	-- di Dombey	S. 76 <sup>rr</sup>
Sènapa	S. 69	-- nero	S. 80
-- bianca	S. 66	-- spinoso	S. 81
-- canuta	S. 68	Solatro	S. 80
-- dei campi	S. 67	Soleggiola	R. 39
-- pelosa	S. 70	Sollecioia	S. 50
-- selvatica	S. 67	Sommacco	R. 16
Senapaccia	S. 71	Sonaglini	B. 42
Senecio a fiori doppi	S. 48	Sonco	S. 84
-- elegante	S. 48	Sopravvivolo legnoso	S. 101
-- fruticoso	S. 49	-- marittimo	S. 102
Senecione	S. 50	Sorbastrella	P. 89
Sensitiva	M. 40	Sorbo	S. 86
Serenella	S. 104	Sorbola	S. 86
Sermollino	T. 17	Sorbo-nespolo	M. 37
Serpentaria	D. 27	Spadacciola	G. 16
Serpollino	V. 12	Spaderella	G. 16
Sèsamo	S. 52	Spadice	C. 67
Seta d'acqua	C. 123	Spannocchina	P. 67
Sferra-cavallo	H. 22	Sparagio V. Asparago	
Silene a mazzetti	S. 56	Sparagione	O. 30

S

Sparasside a grandi fiori	S. 87	Stachide	S. 93
Sparganio	S. 88	Stafilea	S. 95
Sparto pungente	A. 42	Stafisagria	D. 13
Spata	C. 67	Stapelia	S. 94
Spazzaforno	T. 15	Starloggio	A. 85
Spergolaria rossa	S. 90	Statice	S. 96
Speronella	D. 12	Stellaria	S. 97
Spiga bianca	D. 1	Stellina aristata	A. 100
Spiganardo	L. 18	— fetida	P. 106
Spigo	L. 19	— rupestre	A. 102
Spigolina	S. 51	— ruvida	A. 101
Spigo-nardo	L. 18	Stipa piumosa	S. 98 <sup>bis</sup>
Spillettoni	S. 25	Stipa delle fate	S. 98 <sup>bis</sup>
Spillio	A. 86 <sup>bis</sup>	Straccia-brache	S. 74
Spillone di dama	A. 86 <sup>bis</sup>	Strafusaria	D. 13
Spinace V. Spinacio		Strammonio	D. 5
Spinacio inerme	S. 91 <sup>bis</sup>	— del Perù	B. 47
— spinoso	S. 91	Streghe	N. 9
— selvatico	C. 74	Stregonia	S. 55
Spina-Cristi	L. 58	Strelizia	S. 100
Spina da crocifissi	L. 58	Strigoli	S. 59
Spino d'asino	X. 1	Strigoio selvatico	L. 39
Spino di Cristo	G. 17	Strozzalino	C. 165
Spina-porci	S. 90	Stuzzichella	S. 98 <sup>bis</sup>
Spirea di Van-Houtte	S. 92	Stuzzichella appiccavesti	S. 99
Sportellacchia	S. 85	Succiamele	O. 30
Sposa novella	I. 10	Sulla	H. 8
Spraggine	II. 14	Suocera e nuora	V. 38
Sprone di cavaliere	D. 11	Susino	P. 98
Sputa veleno	E. 1	— di macchia	P. 99
Squala	B. 44		

T

Tabacco	N. 8	Tamarice marina	T. 3
Tuffolo	T. 4	— africana	T. 2
Tageta	T. 1	— maggiore	T. 2



**T**

Tamaro	T. 4	Trifoglio bianco dei prati	T. 28
Tassia	T. 11	— bituminoso	P. 101
Tasso	T. 5	— giallo	L. 51
Tasso-barbasso	V. 5	— giallo delle sabbie	A. 66
Telisia	T. 13	— nereggiante	T. 27
Tercbinto	P. 50	— spumoso	T. 29
Testa del carciofo	C. 170, 171	— stellato	T. 30
Testuggine campanulata	P. 20	— serpeggiante	T. 28
Teucro	T. 8	Trifoglina orbicolare	M. 18
Teucro frutticoso	T. 9	— macchiettata	M. 16
Tifa di foglie strette	T. 43	Trinciarella scabrosa	H. 31
Tifa maggiore	T. 44	— raggiata	H. 30
Tignosella	P. 7	Tripa di dama	S. 12
Timo	T. 16	Trisaggine a due colori	B. 7
— dei giardinieri	T. 17	— a foglie larghe	B. 5
Tino.	V. 15	— gialla	B. 6
Titimalo arboreo	E. 40	— vischiosa	B. 8
Toccamano	S. 54	Tromboncini	T. 40
Topinambò	H. 10	Tropèolo	T. 39
Topinambour	H. 10	Tuberosa	P. 70
Tornasole	C. 151	Tuffolo	T. 4
Tortomaglio	E. 38	Tuia del Canada	T. 14
Tortomaglio dendroide	E. 40	— d'oriente	T. 14
Trachelio azzurro	T. 21	— gigante	T. 14
Tremolina	B. 42	— occidentale	T. 14.
Trespini	F. 10	Tulipano dei giardini	T. 40
Tribolo	T. 25	— di Persia	T. 41
Trifoglio a foglioline strette	T. 26	Tussilagine	T. 42

**U**

Ulivo. V. Olivo		Uva spina	R. 20
Unghia cavallina	T. 42	— tamina	T. 4
— di Ianara	M. 33	— turca	P. 44
Uva	V. 30	Uvetta di Spagna	P. 44
— marina	E. 12		

V

Vainiglia dei giardini	H. 13	Vilucchio delle siepi	C. 130
Valeriana dei muri	C. 53	— lineare	C. 129
Valeriana falsa	F. 1 <sup>bis</sup>	— rosso	C. 126
Valerianella a frutti piccoli	V. 3	— siculo	C. 131
Veccia bastarda	V. 23	Vilucchiello	C. 128
— comune	V. 22	Vilucchione	C. 130
— gracile	V. 18	Viluppio	P. 74
— lustrina	L. 53	Vinca del Madagascar	V. 26
— minuta	E. 28	Vincibosco	L. 47, 49
— peregrina	V. 21	Viola del pensiero	V. 28
— pisella	L. 55	Viola mammola	V. 27
— spuria	V. 23	— mariana	C. 16
— varia	V. 24	— tricolore	V. 28
Veccione	L. 16	Violacciocca dei giardini	M. 14
Vedovina dei giardini	S. 22	— gialla	C. 69
— di Creta	S. 23	— quarantina	M. 13
— marittima	S. 24	— rossa	M. 14
Vegro	P. 99	— selvatica	M. 15
Velezia	V. 4	Viole di pasqua	M. 14
Vena. V. Avena		Viole rosse	M. 14
Verbasco	V. 5	Violetta	V. 27
Verbena comune	V. 7	Violine di macchia	L. 59
— dei misteri	V. 7	Visnaga	A. 44
— del Chili	V. 8	Vitalba	C. 113
— ibrida	V. 6	— cirrosa	C. 112
Verga-pastore	D. 24	Vite	V. 30
Veronica a fiore bleu	V. 13	— bianca	B. 48
— acquatica	V. 9	— del Canada	A. 46
— cembalaia	V. 10	— di Giudea	S. 77
— ederella	V. 11	— di seme	V. 31
Verrucaria	H. 12	— nera	T. 4
Verzellina	S. 50	— selvatica	V. 31
Vesparia	O. 9	— vergine	A. 46
Vetriola	P. 11	Vitice	V. 29
Vigandia	W. 1	Volcamera bianca	C. 114
Vilucchio a tre colori	C. 132	Volpe	T. 18 <sup>bis</sup>
— maggiore	C. 130	Vulneraria	A. 66
— minore	C. 127	Vulvaria	C. 75

Z

Zaccheo	M. 20	Zucca da farina	C. 156
Zagara	C. 103	— da vino	C. 156
Zafferano bastardo	C. 37	— dei pellegrini	C. 156
— giallo	S. 98	— dei pescatori	C. 156
— selvatico	C. 150	— di Spagna	C. 158
Zafferanone	C. 118	— di val di Chiana	C. 156
— d'Egitto	C. 37	— lunga	C. 156
Zecca	D. 10	— popone	C. 157
Zebrina	T. 23	— prodigiosa	C. 157
Zerantemo	X. 3	— torta	C. 158
Zinnia	Z. 3	Zucchette	C. 159
Zizzania dei campi	L. 46	Zuccotti	C. 159
Zizzania del lino	C. 165	Zucchettina a forma d'uovo	C. 161
Zizzolo	Z. 4	— a portogallo	C. 160
Zostera marina	Z. 5	— piriforme	C. 162
Zucca butirro	C. 157 <sup>bis</sup>	— verrucosa	C. 163





## PARTE TERZA

---

### INDICE DEI NOMI BOTANICI

con un cenno dei caratteri piú importanti di ogni pianta.

---



A

1. — *Abùtilon striatum*. Hort. *F. Malvacee.*  
It. Abutilo striato, Altea di Teofrasto, Canapa d'Algeri, Cencio molle.  
Dial. *Campanièllu.*  
P. suff. Orn. Orig. Brasile. Fiori giallo - arancione con venature rosse.  
Prim. Aut.
- 1.<sup>bis</sup> — *Acacia floribunda*. W. *F. Leguminose.*  
It. Acacia a fiori abbondanti.  
Dial. *Acacia* (S. d.).  
Alberetto a portamento leggero con foglie lineari. Orn. Orig. Australia  
Fiori giallo-chiaro in capolini, odorosi. Fiorisce buona parte dell'anno.  
Altre specie affini, come *A. longifolia*, *A. latifolia*, *A. mollissima*, ven-  
gono pure coltivate nei nostri giardini.
2. — *Acánthus mollis* L. *F. Acanthacee.*  
It. Acanto, Branca-orsina.  
Dial. *Brancaussina.*  
P. erb. per. Spon. Fiori biancastri a spiga. Mar. Lug.  
Si assicura, che le sue foglie elegantemente frastagliate abbiano dato  
all'artista Callimaco l'idea di farne il più bell'ornamento del capitello  
corintiano.
3. — *Achillèa ligustica* All. *F. Composte.*  
It. Millefoglio ligustico, Matriglione.  
Dial. *Millefogghi sarvaggiu.*  
P. erb. per. Spon. Fiori a capolino raggiato, bianchi. Giu. Ag.
4. — *Achillèa Millefolium*. L. *F. Com. oste.*  
It. Millefoglio.  
Dial. *Millifogghi.*  
P. erb. per. a foglie lineari e pennate. Orn. Orig. Europa. Fiori bian-  
chi o rosei in capolini raggiati, Mag. Lug.  
È leggermente odorosa ed ottima per adornare mazzi di fiori.
5. — *Achyranthos Verscaffeltii*. Ch. et. Lem. *F. Amarantacee.*  
It. Achiranto a foglie rosse.  
Dial. *Achirantu.*

P. erb. per. a foglie rosso-scure venate di rosa violaceo, o verdi e rosse. Orn.

Orig. Amazzoni. Fiori in spighe verdastre. Est. Elegante piantina per vasi.

6. — *Adiantum Capillus-Veneris*. L. *F. Polipodiacee.*  
It. Capel-Venere.

Dial. *Capiddi di Vèneri, Putrisinu di muru. Iamma niuredda.*

P. crittogama, erb. per. Spon. ed Orn. Foglie col picciuolo bruno lucente. Apr. Giu. Usasi per ornare luoghi ombrosi e grotte.

7. — *Adonis autumnalis* L. *F. Ranunculacee.*

It. Adonide, Fior d'Adone, Pianta malanni.

Dial. *Testa di turcu, Sbirru.*

P. erb. ann. a fogliame capillare. Spon. Fiori rosso-porpora con macchia nera al centro. Mag. Giu.

8. — *Adonis microcarpus*. D. C. *F. Ranunculacee.*

It. Adonide a frutti piccoli.

Dial. *Testa di turcu. (S. d.), Sbirru (S. d.)*

P. erb. ann. a fogliame capillare. Spon. Fiori color minio. Apr. Mag.

- 8.<sup>his</sup> — *Aëgilops ovata* L. *F. Graminacee.*

It. Egilope, Grano delle formiche, Grano selvatico.

Dial. *Frumintièdda. Frumintièddu di turchi.*

P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori in spiga ovale. Apr. Mag.

9. — *Aesculus hippocastanum*. L. *F. Sapinducee.*

It. Ippocastano, Castagno d'India, Castagno del freddo. Fr. Castagna d'India.

Dial. *Castagnu sarràggiu.*

Grande albero a foglie digitate. Orn. Orig. Grecia. Fiori bianchi macchiati di rosso e giallo. Prim.

Ottimo per fiancheggiare viali. Rarissimo.

10. — *Agapanthus umbellatus*. L'Her. *F. Gigliacee.*

It. Agapanto ad ombrella, Giglio d'Africa turchino.

Dial. *Agapantu.*

P. erb. per. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori turchino-chiaro, disposti ad ombrella in numero da 40 a 50. Giu. Lug.

11. — *Agave americana* L. *F. Amarillidee.*

It. Agave, Pitta.



Dial. *Palùsta, Zamùdra*.

P. erb. per. Spon. ed Orn. Orig. Messico ed Antille, inselvaticata nel mezzogiorno d'Europa. Fiori grandi, verde-giallicci, disposti a pannocchia in cima di un lungo scapo. Est. Vive da noi più di un decennio, fiorisce una sola volta e muore; ma si riproduce per mezzo di rampolli. Come pianta ornamentale si preferiscono le varietà a foglie variegata. Dalle crasse foglie si ricava una fibra tessile, con cui si fabbrica una cordicella, detta da noi *zamùdra*, ottima per impagliare sedie.

12. — *Agrimonia Eupatoria*. L.

*F. Rosacee.*

It. Agrimonia, Eupatoria.

Dial. *Erva armonia, Acrimonia.*

P. erb. per. col fusto irto di pen. biancastri. Spon. Fiori gialli raggruppati a spighe. Apr. Set.

13. — *Agróstitis alba*. L.

*F. Graminacee.*

It. Agrostide bianca, Capellini.

P. erb. per. stolonifera, a foglie lineari. Spon. Est. Ottima per fieno.

14. — *Ailanthus glandulosa*. Des.

*F. Terebintacee.*

It. Ailanto, Albero del Paradiso.

Dial. *Summàccu americanu.*

Grande albero con la corteccia grigiastria; le foglie strofinate danno un odore nauseante. Orn. Orig. Indie. Fiori verdastri, poligami sullo stesso individuo. Est. Non consiglierei a nessuno la coltivazione di questa pianta, che infesta il terreno intorno, così che riesce poi impossibile distruggerla, o limitarne la diffusione.

15. — *Aiùga glabra*. Presl.

*F. Labiate.*

It. Camepizio, Ivartetica

Dial. *Ràrica d'artèa*

P. erb. per. Spon. Fiori gialli. Apr. Giu.

16. — *Aiùga Iva*, Schreb.

*F. Labiate.*

It. Aiuga Iva.

Dial. *Ràrica d'artèa*. (S. d.

P. erb. per. a foglie vellutate. Spon. Fiori porporini o giallo-dorati. Prim. Est.

17. — *Aiùga orientalis*. L.

*F. Labiate.*

It. Aiuga orientale.

- Dial *Ràrica d'artea* (S. d.).  
P. erb. per. villosa. Spon. Fiori azzurri con macchia bianca. Mar. Giu.
18. — *Aiùga reptans*. L. F. Labiate  
It. Bugula, Morandola, Consolida media.  
Dial. *Ràrica d'artea*. (S. d.).  
P. erb. per. stolonifera. Spon. Fiori azzurro-violacei. Apr. Mag.
19. — *Alisma Plantago*. L. F. Alismacee  
It. Mestolaccia, Mestola, Piantaggine acquatica.  
Dial. *Chiapparièddu di cùmi*.  
P. erb. per. palustre. Fiori bianchi. Mag. Giu.
20. — *Allium ampelòprasum*. L. F. Gigliacee  
It. Aglio porraccio, A. porrandello.  
Dial. *Agghiu tunisinnu*, *A. di Pantelleria*, *A. americanu*.  
P. erb. per. con bulbo grosso formato da un solo o pochi spicchi di odore alliaceo. Spon. Fiori rosei in ombrella. Apr. Mag.  
Pochi la coltivano, perchè i bulbi sono meno piccanti dell'aglio comune.
21. — *Allium Cepa*. L. F. Gigliacee.  
It. Cipolla.  
Djal. *Cipudda*.  
P. erb. bulbosa con speciale odore. Ortense. Orig. Persia, Palestina.  
Fiori bianchi o rosei in ombrella. Giu. Lug.  
Noi ne coltiviamo due varietà:  
a) Cipollette d'inverno, dai bulbi più piccanti e precoci, che si consumano generalmente in inverno: *Cipudda sampitrara*.  
b) Cipolla estiva, dai bulbi grossi, che si raccolgono in està: *Cipudda austina*.  
Raramente si coltiva la Cipolla rossa, *Cipudda calabrisa*, di forma ovoidale, che ha il solo pregio di conservarsi più a lungo.
22. — *Allium nigrum*. L. F. Gigliacee.  
It. Cipollone.  
Dial. *Cipuddizza* (S. d.).  
P. erb. per. a radice bulbosa e odore alliaceo. Spon. Fiori rosei o biancastri con nervature verdi, disposti ad ombrella. Apr. Mag.
23. — *Allium Porrum*. L. F. Gigliacee.  
It. Porro.

- Dial. *Piorru*.  
P. erb. bien. o per. Ortense, Orig. Spagna.  
Fiori bianchi in ombrella. Giu. Lug.  
Nell'alta Italia si mangia cruda con olio e sale, specialmente quando si è fatta imbianchire sotterrandola.
24. — *Allium roseum*. L. *F. Gigliacee.*  
It. Aglio di serpe.  
Dial. *Purriettu*.  
P. erb. per. con odore alliaceo e radice bulbosa. Spon. Fiori rosei in ombrella. Apr. Mag.
25. — *Allium sativum*. L. *F. Gigliacee.*  
It. Aglio.  
Dial. *Agghiu*.  
P. erb. per. con odore alliaceo. Ortense. Orig. Asia cent. Fiori bianco-sporco in ombrella. Giu.
26. — *Allium Schoenoprasum*. L. *F. Gigliacee.*  
It. Erba cipollina.  
Dial. *Purriciedda di vigna*.  
P. erb. per. con odore alliaceo e radice bulbosa. Spon. Fiori bianchicci o rosa pallido in ombrella. Mag. Giu.
27. — *Allium subhirsutum*. L. *F. Gigliacee.*  
It. Aglio viperino.  
Dial. *Purriettu* (S. d.)  
P. erb. bulbosa con odore alliaceo. Fiori bianchi in ombrella Mar. Mag.
28. — *Allium vineale*. L. *F. Gigliacee.*  
It. Aglio pippolino, Aglietto.  
Dial. *Agghiu sarvaggiu*.  
P. erb. per. con odore alliaceo e radice bulbosa. Spon. Fiori bianchicci o rosa pallido in ombrella. Mag. Giu.
29. — *Aloe arborescens*. Mill. *F. Gigliacee.*  
It. Aloe arborescente.  
Dial. *Cattus aloi, Aloï cu li ciuri russi*.  
P. suffr. a foglie grasse, succolente ed aculeate. Orn. Orig. Capo.  
B. S. Fiori rossi in grappoli serrati. Prim.

30. — *Aloe vulgaris*. Lam. *F. Gigliacee*  
It. Aloe comune, Aloe epatico.  
Dial. *Aldi cu li ciuri giarui*.  
P. erb. per. a foglie radicali, carnose ed aculeate nei margini. Orn.  
Orig. Africa e diffusa nell'Europa mer. Fiori gialli, pendenti, in  
grappolo. Apr. Mag.
31. — *Alsine tenuifolia*. Crantz. *F. Cariofillee*  
It. Alsina, Budellina.  
P. erb. ann. a foglie lineari. Spon. Fiori bianchi Apr. Giu.
- 31<sup>bis</sup> *Alstroemeria aurantiaca*. Don. *F. Amarillidee*  
It. Giglio degl'Incassi, Alstremeria del Chili.  
Dial. *Astromèria*.  
P. erb. per. a radici carnose. Orn. Orig. Chili. Fiori gialli e varia-  
mente punteggiati e lineati. Est.
- 32 — *Althaea officinalis*. L. *F. Malvacee*.  
Ital. Altea officinale, Malvacioni.  
Dial. *Artèa*.  
P. erb. per. con foglie molli e biancheggianti. Spon. Fiori bianco  
rosei o porporini. Mag. Giu.
33. — *Althaea rosea*. Cav. *F. Malvacee*.  
It. Rosone, Malvone.  
Dial. *Marrvini*  
P. erb. o trien. Orn. Orig. Turchia. Fiori grandi, generalmente  
rosei o porporini. Mag. Ag. Con la coltivazione si hanno fiori bel-  
lissimi doppi e di svariati colori.
34. — *Alyssum maritimum*. Lam. *F. Crocifere*  
It. Filograna, Alisso marino, Alisso d'argento, Canestra d'argento.  
P. erb. per. con foglie pria argentine e poi verdastre. Spon. ed  
Orn. Fiori bianchi, odorosi, a spiga. Gen. Dic.
35. — *Amaranthus bicolor*. L. *F. Amarantacee*  
It. Amaranto a due colori  
Dial. *Amarantu di doi culuru*.  
P. erb. ann. monoica con foglie pria verdastre e poscia d'un rosso  
vivo. Orn. Orig. Ceylan. Est. Si coltiva per la bellezza del fogliame.

36. — *Amaranthus caudatus*. L. *F. Amarantacee*  
It. Amaranto coda di volpe, Disciplina delle monache.  
x Dial. *Tappu di rigina*.  
P. erb. ann. monoica. Orn. Orig. Indie or. Infiorescenze rosse in lunghi grappoli pendenti riuniti a fascio. Lug. Set.
37. — *Amaranthus deflexus*. L. *F. Amarantacee*  
It. Amaranto fiorbelloso.  
Dial. *Amarantu* (S. d.)  
P. erb. ann. monoica, a fusto prostrato. Spon. Fiori a spighe flosce verde-pallido. Lug. Set.
38. — *Amaranthus retroflexus*. L. *F. Amarantacee*  
It. Amaranto a fusto ricurvo.  
Dial. *Trispita*.  
P. erb. ann. a foglie verde-pallido, monoica. Spon. Infiorescenze verdastre. Lug. Sett.
39. — *Amaranthus viridis*. L. *F. Amarantacee*  
It. Amaranto verde  
P. erb. ann. con fusto verde o rossigno, monoica. Spon. Fiori verdi a spiga allungata. Est.
39. <sup>bis</sup> — *Amaryllis Belladonna*. L. *F. Amarillidee*  
It. Amarillide belladonna, Belladonna d'autunno.  
Dial. *Gigghiu russu Amarillidi*.  
P. erb. per. bulbosa, le cui foglie si sviluppano dopo i fiori. Orn. Scapo con più fiori di un bel rosso. Aut.
40. — *Amaryllis formosissima*. L. *F. Amarillidee*  
It. Amarillide magnifico, Croce di S. Giacomo.  
Dial. *Gigghiu russu, Amarillidi*.  
P. erb. per. a radice bulbosa. Orn. Orig. America. Scapo con un solo fiore rosso carminio, la cui forma ricorda la croce dei cavalieri di S. Giacomo. Apr. Mag.
41. — *Amaryllis vittata*. Ait. *F. Amarillidee*  
It. Belladonna d'està. Amarillide a strisce.  
Dial. *Gigghiu russu*.  
P. erb. per bulbosa. Orn. Scapo con 3-7 fiori rosso vivo, le cui divisioni presentano delle strisce biancastre. Prim.

42. — *Ammodypala arundinæcoa*. Hort. *F. Graminacee*  
It. Canna marina. Sparto pungente.  
Dial. *Erva di mari*.  
P. erb. per. con foglie convolute e pungenti. Spon. Fiori a spiga color pallido. Mag. Giu.. Altrove ne fanno funi e gomene, a Venezia stuoie a colori.
43. — *Ammi majus*. L. *F. Ombrellifere*  
It. Rindomolo, Rizzomolo, Soffione.  
Dial. *Sponza*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori bianchicci in ombrella a raggi gracili.  
Mag. Lug.
44. — *Ammi Visnaga*. Lam. *F. Ombrellifere*  
It. Visnaga, Bisnaga.  
Dial. *Annètta-rienti*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori bianchi in ombrella a raggi rigidi. Giu. Lug.
45. — *Ampelodésmos ténax*. Lk. *F. Graminacee*  
It. Saracchi, Ampelodesmo.  
Dial. *Liama*.  
P. erb. per. in densi cespugli. Spon. Spighette variegata di verde e porporino. Apr. Mag.  
Da noi i fusti diconsi *Ciaccuri* e le foglie secche *Dalisa*; le foglie lunghe e lineari ci servono a legare covoni e fascine.
46. — *Ampelopsis quinquifolia*. Mich. *F. Ampelidee*  
It. Vite vergine, Vite del Canada.  
Dial. *Viti americana* (Pianta ornamentale).  
P. frutt. rampicante con radici aeree. Orn. Orig. America sett. Fiori verdastri. Est. Le foglie sono prima verdi, poi gialle, ed infine rosastre. Ottima per coprire muri.
47. — *Anacyclus tomentosus*. D. C. *F. Composte*  
It. Anaciclo.  
Dial. *Bommidnicu*.  
P. erb. ann. più o meno lanuginosa. Spon. Fiori a capolino raggiato, biancastri. Mag. Lug.
48. — *Anagallis arvensis*. L. *F. Primulacee*  
It. Bellichina rossa, Centocchio rosso, Anagallide rossa. Mordi-gallina.

- Dial. *Crisciunieddu cu lu ciuri rissu.*  
P. erb. ann. a fusti prostrati. Spon. Fiori rossi. Apr. Ott.
49. — *Anagallis caerulea*. Schreb. *F. Primulaceae*  
It. Bellichina cerulea. Centocchio ceruleo, Anagallide cerulea.  
Dial. *Crisciunieddu cu lu ciuri celesti.*  
Differisce dalla precedente solo per il colore ceruleo dei fiori.
50. — *Anagyris foetida*. L. *F. Leguminosae*  
It. Anagiride, Faseolaria, Fava lupina.  
Dial. *Nchillèbbu, Calèbbu, Carrubbazzu.*  
P. frut. a foglie biancastre con odore fetido. Spon. Fiori giallicci con macchia nerastra. Dic. Feb.
51. — *Ancusa italica*. Retiz. *F. Boraginaceae.*  
It. Lingua di bue, Buglossa.  
Dial. *Vurràina di mora.*  
P. erb. per. coperta di peli ruvidi. Spon. Fiori turchini. Mag. Giu.
52. — *Andrachne telephioides*. L. *F. Euforbiaceae*  
It. Porcellana greca.  
P. suffr. piccola a foglie coriacee, piccolissime. Spon. Fiori monoici. Mar. Mag.
53. — *Andropogon distachyon*. L. *F. Graminaceae*  
It. Barbone.  
P. erb. per. cespugliosa. Spon. Spighe a coppie nell'apice del fusto. Est.
54. — *Andropogon hirtus*. L. *F. Graminaceae*  
It. Borbone pannochinto.  
P. erb. per. cespugliosa. Spon. Spighe a coppie nell'apice dei rami. Mag. Aut.
55. — *Andryala sinuata*. L. *F. Compositae*  
It. Lanutella. Andrialia.  
P. erb. ann. coperta di peluria lanosa quasi giallastra, con latticcio  
Spon. Fiori giallo-pallidi in capolini ligulati. Mag. Set.
56. — *Anemone coronaria*. L. *F. Ranunculaceae*  
It. Anemolo.  
Dial. *Puparinèdda azola.*  
P. erb. per. a radice tuberosa, a sugo acre e caustico. Spon. ed Orn. Fiori violetti. Gen. Apr.

- 56.<sup>bis</sup> — Anémone coronária var. purpurea. Ard.  
It. Anemolo porporino.  
È una varietà della precedente dai fiori di un bel porpora, la quale si trova spontanea in una chiusa della contrada Pirato in quel di Modica, ed in altre poche località del territorio di Ragusa. Spon. ed Orn.
57. — Anémone Hepatica L. *F. Ranunculacee.*  
It. Erba Trinità.  
Dial. *Fudcu friddu* (S. d.)  
P. erb. per. a sugo acre e caustico. Spon. Fiori azzurri, raramente rosei o bianchi. Feb. Apr.
- 58 -- Anémone hortensis. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Anemone, Fiore-stella.  
Dial. *Fudcu friddu*.  
P. erb. per. a radice tuberosa, a sugo acre e caustico. Spon. ed Orn. Fiori rosei. Feb. Apr.
- 58<sup>bis</sup> — Anémone hortensis. var. pavonina. Lam.  
It. Anemone rosso.  
Bellissima varietà della precedente dai fiori di un rosso cocciniglia. Spon. ed Orn.
59. — Anona cherimolia. Mill. *F. Anonacee.*  
It. Anona, Pomo cannella.  
Dial. *Anóna*.  
P. arbustiva Colt. Orig. Perù, Nuova Granata. Fiori verdastri. Est. Coltivata da pochi per i frutti squisiti. Se pria di mangiarli si tengono alquanto nel ghiaccio, si gusta un gelato di crema.
60. — Anthémis arvensis. L. *F. Composte.*  
It. Antemide dei campi, Camomilla senza odore, C. bastarda.  
Dial. *Anmdda* (S. d.)  
P. erb. ann. alquanto pelosa. Spon. Fiori a capolino raggiato col disco giallo e raggi bianchi. Est.
61. — Anthémis fuscata. Brot. *F. Composte.*  
It. Antemide scura, Camomilla scura.  
Dial. *Anmdda* (S. d.)  
P. erb. ann. odorosa. Spon. Fiori a capolino raggiato col disco giallo e raggi bianchi. Mar. Giu.



62. — *Anthémis marítima*. L. *F. Composte.*  
It. Antemide marina, Camomilla marina.  
Dial. *Aumíddo*. (S. d.)  
P. erb. per. odorosa con foglie alquanto carnose. Spon. Fiori a capolino raggiato col disco giallo e raggi bianchi. Est.
- 62.<sup>his</sup> — *Antholyza aethiopica*. L. *F. Iridacee.*  
It. Antoliza.  
Dial. *Gladiòlu*.  
P. erb. per. a radice tuberosa, foglie lineari e distiche. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori rosso vivo in lunghi grappoli. Mar. Apr.
63. — *Anthoxanthum gracile*. Biv. *F. Graminucee.*  
It. Paleino gracile.  
P. erb. ann. a fusto filiforme, con spiga corta e verdastra. Spon. Apr. Mag.
64. — *Anthoxanthum odoratum*. L. *F. Graminucee.*  
It. Paleino odoroso  
P. erb. per. foraggiera, che col disseccamento emana quell'odore speciale, che dà al fieno. Spon. Spighette color verde giallognolo. Mar. Giu.
65. — *Anthyllis tetraphylla*. L. *F. Leguminose.*  
It. Antillide.  
P. erb. ann. lanuginosa, foraggiera. Spon. Fiori bianco giallicci con strisce rosse. Mar. Apr.
66. — *Anthyllis vulneraria*. L. *F. Leguminose.*  
It. Trifoglio giallo delle sabbie, *Vulneraria*.  
P. erb. per. foraggiera. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.
67. — *Antirrhinum majus* L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Antirrino, Bocca di leone.  
Dial. *Bocca di leone*.  
P. erb. per. Spon. ed Orn. I fiori giallo rosei premuti lateralmente si aprono come due labbra. Apr. Giu.
68. — *Antirrhinum Oróntium*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Gallinella, Gallinaccia, Bocca di leone selvatica.  
Dial. *Canúzzu*. (S. d.)  
P. erb. ann. glandulosa. Spon. Fiori giallicci. Mag. Sett.

69. — *Antirrhinum stenium*. Ueria. *F. Scrofulariacee.*  
It. Bocca di leone selvatica.  
Dial. *Canizzu.*  
P. erb. per. con fusto glanduloso. Spon. Fiori biancastri o giallicci.  
Fiorisce buona parte dell'anno.
70. — *Apium graveolens*. L. *F. Umbrellifere.*  
It. Sedano selvatico.  
Dial. *Acciu sarvaggiu.*  
P. erb. bien. a fusto cavo, palustre, aromatica. Spon. Fiori bianco-verdastri. Giu. Ag.
71. — *Apium graveolens*. var. *dulce*. *F. Umbrellifere.*  
It. Sedano, Selleri.  
Dial. *Acciu.*  
P. erb. bienn. a fusto pieno, aromatica. Ortense. Fiori bianco-verdastri. Giu.  
Da più di un trentennio i nostri ortolani hanno abbandonato la varietà a fusto cavo, per sostituirla con l'attuale a fusto pieno.
72. — *Aquilegia canadensis*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Aquilegia del Canada.  
Dial. *Aquilegia.*  
P. erb. per. Orn. Orig. Canada. Fiori rossi con cinque speroni. Mag. Giu.
73. — *Aquilegia vulgaris*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Aquilegia, Amor perfetto, Amor nascosto.  
Dial. *Aquilegia.*  
P. erb. per. velenosa. Orn. Orig. Europa. Fiori grandi azzurri, violetti o rosei con cinque speroni. Est.
74. — *Arabis hirsuta*. Scop. *F. Crocifere.*  
It. Arabetta baccellina.  
P. erb. bien. Fusto scabro in basso. Spon. Fiori bianchi. Mag. Giu.
75. — *Arabis muralis*. Bert. *F. Crocifere.*  
It. Arabetta dei muri.  
P. erb. per. pelosa. Spon. Fiori bianchi. Marz. Mag.
76. — *Arabis verna*. R. Br. *F. Crocifere.*  
It. Arabetta di primavera.  
P. erb. ann. irsuta. Spon. Fiori violacei. Mar. Apr.

77. — *Arachys hypogaea*. L. F. Leguminose.  
It. Arachide, Cece di terra, Pistacchio di terra.  
Dial. *Nucidda americana*, *Calacdusi*.  
P. erb. ann. Colt. Orig. Africa occ. Fiori gialli, di cui alcuni ermafroditi ma sterili, ed altri femminili fertili. Quest'ultimi s'incurvano e si approfondano nella terra, ove maturano il frutto. Est.
78. — *Araucaria excelsa*. Ait. F. Conifere  
It. Araucaria eccelsa.  
Dial. *Araucaria*, *Raucaria*.  
P. arborea. Orn. Orig. Isola di Norfolk. Elegantissima per i suoi rami orizzontali, verticillati e simmetricamente disposti. Viene chiamata la regina delle conifere.
79. — *Araucaria imbricata*: Ruiz. F. Conifere  
It. Araucaria del Chili, A. a foglie embriciate.  
Dial. *Araucaria*, *Raucaria*.  
P. arborea con foglie piccole, pungenti, disposte embriciatamente e di un verde scuro splendente.
80. — *Arbutus Unedo* L. F. Ericacee  
It. Corbezzolo, Albatro. Fr. Corbezzola, Albatra.  
Dial. *Ammiri*, *Mbriculi*.  
Arboscello a foglie cuoiose. Colt. ed Orn. Orig. Europa mer. Fiori carnicini o biancastri, ventricosi, pendenti. Aut. Porta sempre fiori o frutti. Per le foglie sempre verdi e lucenti e per i frutti di un rosso vivo come grosse fragole è di un bellissimo effetto. Il frutto però è di sapore molto insipido.
81. — *Arenaria serpyllifolia*. L. F. Cariofillee  
It. Renaiola dei muri.  
P. erb. bien. Spon. Fiori bianchi. Giu. Lug.
82. — *Arisarum vulgare*. Targ. F. Aroide  
It. Arisaro.  
Dial. *Caumàstru*.  
P. erb. per. Spon. Fiori monoici in spiga avvolta da una speciale foglia striata di bianco e di rossastro. Apr. Ag.
83. — *Aristolochia altissima*. Desf. F. Aristolochiacee  
It. Aristolochia altissima.

- Dial. *Stralucia*. (S. d.)  
P. erb. per. a fusto volubile. Spon. Fiori tubulosi, ricurvi, ventricosi alla base, fosco-porporini. Fiorisce buona parte dell' anno.
84. — *Aristolóchia longa*. L. *F. Aristolochiacee*  
It. *Aristolóchia lunga*,  
Dial. *Stralucia*. (S. d.)  
P. erb. per. a fusto flessuoso. Spon. Fiori tubulosi, ventricosi alla base, verde-giallognoli. Apr. Mag.
85. — *Aristolochia rotunda*. L. *F. Aristolochiacee*  
It. Erba astròloga. Starluggio.  
Dial. *Stralucia*.  
P. erb. per. a radice tuberosa e fusto flessuoso. Spon. Fiori tubulosi, ventricosi alla base, giallo-pallidi. Mag. Giu.
86. — *Aristolóchia Siphio*. L'Hor. *F. Aristolochiacee*.  
It. *Aristolóchia pipa*, Pianta del fiore a pipa.  
Dialettale. *Aristolóchia*.  
P. suffr. Orn. Orig. America sett. Fiori porporino-scuri bellamente screziati e della strana forma d'una pipa. Est.
- 86.<sup>bis</sup> — *Armèria alpina*. W. *F. Piombaginee*  
It. Spillone di dama, Spillio.  
Dial. *Armèria*.  
P. erb. per. cespugliosa, bassa. Orn. Orig. Vette alpine. Fiori rossi in capolino. Prim.  
Indicatissima per bordi, che riescono di un bell'effetto.
87. — *Artemisia arboróscens*: L. *F. Composte*  
It. Assenzio arborescente, Canapaccia.  
Dial. *Erva ianca*.  
P. frut. a foglie pelose, biancheggianti, con speciale odore aromatico.  
Spon. Fiori gialli a capolino, tubulosi. Giu. Lug.
88. — *Artemisia camphorata*. W. *F. Composte*  
It. *Artemisia canforata*. Erba canforata.  
Dial. *Cànfura*.  
P. frutt. pelosa, biancastra, con odore di canfora. Orn. Orig. Europa mer. Fiori gialli a capolino, tubulosi. Lug. Ag.

89. — *Arum Colocasia*. L. *F. Aroidee*  
It. Colocasia, Aro d'Egitto.  
Dial. *Pámpina di pararisu, Pámpina di arasinu, Colocasia.*  
P. erb. per. a foglie grandissime col nervo mediano grosso. Spon.  
ed Orn. Fiori monoici a spiga avvolta da una speciale foglia. Apr. Mag.
90. — *Arum italicum*. Mill. *F. Aroidee*  
It. Aro, Gichero.  
Dial. *Cahmi.*  
P. erb. per. a radice tuberiforme e foglie macchiate di bianco. Fiori  
monoici a spiga avvolta da speciale foglia bianco-verdastra. Apr. Mag.
91. — *Arundo Donax*. L. *F. Graminacee*  
It. Canna comune.  
Dial. *Canna.*  
P. erb. a radice grossa tuberosa. Spon. e Colt. Ag. Sett.  
Da noi serve per l'incannucciato dei tetti, per farne ceste, panieri, ecc.
92. — *Asolèpias fruticosa*. L. *F. Asclepiadee*  
It. Asclepiade, Pianta della seta, Pianta dell'ovatta, Cotone egiziano.  
Dial. *Maccia di la sita.*  
P. frut. lattiginosa. Orn. Orig. Africa. Fiori bianchi. Giu. Lug.  
Il frutto, rigonfio a mò di vescica, contiene molti semi coronati da  
numeroso e molli setole, che potrebbero venire adoperati come ma-  
teria tessile.
93. — *Asparagus acutifolius* L. *F. Asparaginee.*  
It. Asparago petreo, Asparago dei boschi.  
Dial. *Spàriciu niuru.*  
P. erb. per. col frutto quasi nero. Spon. Fiori dioici, bianchi. Ag. Sett.
94. — *Asparagus albus* L. *F. Asparaginee.*  
It. Asparago bianco.  
Dial. *Spàriciu iàncu.*  
P. erb. per. a fusto biancastro e frutto nericcio. Spon. Fiori dioici,  
bianchi. Sett. Ott.
95. — *Asparagus officinalis*. L. *F. Asparaginee.*  
It. Asparago domestico.  
Dial. *Spàriciu cultivàtu.*  
P. erb. per. a frutto rosso. Spon. Fiori dioici, bianchi. Mag. Giu.

96. — *Asparagus horridus*. L. *F. Asparaginee.*  
It. Asparago spinoso.  
Dial. *Spàriciu marinu.*  
P. erb. per. a rami molto pungenti e frutto celestognolo. Spon. Fiori bianchi. Apr. Mag.
97. — *Asparagus plumosus*. Bak. *F. Asparaginee.*  
It. Asparago piumoso.  
Dial. *Spàriciu piumò-u. Spariciu finu.*  
P. erb. per. Orn. Orig. Capo. B. S. Fiori piccoli, bianchi. Aut. Si coltiva in vasi, e per l'elegante fogliame è ottima a decorare sale ed appartamenti.
98. — *Asparagus plumosus*. var. *nanus*. *F. Asparaginee.*  
È una varietà del precedente.  
It. Asparago nano.  
Dial. *Spàriciu nanu.*  
Si coltiva in vasi per l'eleganza del fogliame. Ottimo per decorazione.
99. — *Asparagus Sprengeri*. Regel. *F. Asparaginee.*  
It. Asparago di Sprenger.  
Dial. *Spàriciu sprèngeri.*  
Elegante e piccolo cespuglio a rami ricadenti. Aut. Indicatissimo per vasi sospesi.
- 99.<sup>bis</sup> — *Aspergillus glaucus*. Lamk. *F. Funghi.*  
It. Muffa glauca.  
Dial. *Muffa o Mucumi di l'inchiostru, M. di la gomma.*  
P. crittogama, che vive sull'inchostro, sulla gomma e sopra altre sostanze guaste.
100. — *Asperula aristata*. L. *F. Rubiacee.*  
It. Stellina aristata.  
P. erb. per. a fusto tetragono. Spon. Fiori bianco-giallastri. Lug. Ag.
101. — *Asperula arvensis*. L. *F. Rubiacee.*  
It. Stellina ruvida.  
P. erb. per. a fusto angoloso, tetragono e scabro. Spon. Fiori azzurri. Mar. Giu.
102. — *Asperula rupestris*. Ten. *F. Rubiacee*  
It. Stellina rupestre.  
P. erb. per. a fusti tetragoni. Spon. Fiori rosei. Apr. Mag.

103. *Asphodelus luteus*. Rehb. *F. Gigliacee*  
It. Astula regia, Asta di Giacobbe.  
Dial. *Basallucu*.  
P. erb. per. con radice a tuberi affastellati. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.  
Ne mangiamo i teneri germogli cucinandoli come gli asparagi.
104. — *Asphodelus fistulosus*. L. *F. Gigliacee*  
It. Asfodelo fistoloso.  
Dial. *Burrazzèddu, Purràzzèddu*.  
P. erb. per. con radice a fibre carnose. Spon. Fiori bianchi o carnicini. Mag. Giu. Il fusto dicesi *aulivuzzièddu*
105. — *Asphodelus microcarpus*. Viv. *F. Gigliacee*.  
It. Asfodelo, Porraccio.  
Dial. *Purràzza, Burràzza*.  
P. erb. per. con radice tuberosa. Spon. Fiori bianchi. Inv. Prim.  
Il fusto dicesi *aulivùzzu*. Le foglie ci servono a chiudere la bocca delle nostre *cavagne* riempite di *ricotta*.
106. — *Aspidistria elatior*. Kern. *F. Gigliacee*.  
It. Aspidistria verde.  
Dial. *Aspidistri*.  
P. erb. per. a radice carnosa e foglie lunghe, grandi e coriacee. Orn.  
Orig. Cina. Fiori rosei, la cui forma ricorda quella del fiore del melograno, e si mostrano a fior di terra.  
Coltivata in vasi, riesce ottima per il suo fogliame ad ornare scale ed appartamenti.
107. — *Asplenium Filix-foemina*. Bernh. *F. Polipodiacee*  
It. Felce bianca. F. femmina.  
Dial. *Felci*.  
P. crittogama, per. Spon. Est.
108. — *Asplenium Tricomane*. L. *F. Polipodiacee*  
It. Erba rugginosa.  
Dial. *Cupiddi di Veneri*. (S. d.).  
P. crittogama, erb. per. Spon. Est.
109. — *Aster chinensis*. L. *F. Composte*.  
It. Astri della China, Astri annuali, Astricelli, Regine Margherite.  
Dial. *Rigini Margheriti*.

P. erb. ann. Orn. Orig. China. Fiori a capolino raggiato. Diffusa nei giardini per la facile coltivazione, per le molte varietà e per la continua fioritura mercè successive semine.

110. — *Asteriscus aquaticus*. Mueh. *F. Composte.*

It. Astro acquatico.

Dial. *Buttuni d'oru*. (S. d.)

P. erb. ann. lanuginosa, odorosa. Spon. Fiori gialli a capolino raggiato. Mag. Ag.

111. — *Asteriscus spinosus*. Gr. et. Godr. *F. Composte.*

It. Astro spinoso.

Dial. *Buttuni d'oru spinosu*.

P. erb. ann. o bien. con l'involucro dei fiori spinoso. Spon. Fiori gialli a capolino raggiato. Giu. Ag.

112. — *Astragalus baeticus*. L. *F. Leguminose.*

It. Caffè messicano

Dial. *Cafè messicanu*, *Cafè sarvaggiu*.

P. erb. ann. a fusti cavi. Spon. Fiori gialli. Mar. Mag. I semi sono stati proposti come un succedaneo del caffè, ma si consuma molto zucchero per addolcirlo.

113. — *Astragalus hamosus*. L. *F. Leguminose.*

It. Meliloto falso.

Dial. *Carmuciàstru*.

P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori piccoli, biancastri. Mar. Mag.

114. — *Atractylis cancellata*. L. *F. Composte.*

It. Fiore in gabbia.

P. erb. ann. Spont. Fiori a capolino, tuberosi, rossi. Apr. Mag. Ogni capolino è circondato da appendici fogliacee, lineari, incurvate e disposte a mò di gabbia.

115. — *Aucuba japonica*. L. *F. Ederacee.*

It. Acuba del Giappone, Foglia d'oro.

Dial. *Aucuba*.

P. arbustiva, ramosa, dioica. Orn. Orig. Giappone. Fiori piccoli di color marrone. Di un effetto bellissimo per le foglie verdi, lucenti, macchiate di giallo, e per i frutti piccoli, numerosi, d'un rosso vivo, che in inverno adornano la pianta. Ricca di varietà.



116. — *Avèna barbata*. Brot. *F. Graminacee.*  
It. *Avena barbata*.  
Dial. *Aina lucirtara*.  
P. erb. ann. foraggiera, a spighe pelose. Spon. Mag. Giu.
117. — *Avèna fatua*. L. *F. Graminacee.*  
It. *Avena selvatica*.  
Dial. *Aina sarvaggia*.  
P. erb. ann. a spighette irsute, foraggiera. Spon. Mag. Giu.  
La spiga matura delle diverse specie spontanee di avena dicesi da noi *perciasàccu*.
- 118; — *Avèna sativa*. L. *F. Graminacee.*  
It. *Avena nostrale*, Biada.  
Dial. *Avèna*.  
P. erb. ann. foraggiera per eccellenza. Colt. Orig. Europa centr. Mag.  
Dove il clima non permette la coltivazione del grano, l'avena viene adoperata come alimento dell'uomo.
119. — *Avèna stèrilis*. L. *F. Graminacee.*  
It. *Avena sterile*.  
Dial. *Aina*.  
P. erb. ann. foraggiera, a spighette con poche reste. Apr. Mag.
120. — *Azalea pontica*. L. *F. Ericacee.*  
It. *Azalea*, *Azelia*.  
Dial. *Azala*.  
P. frut. Orn. Orig. America. Fiori odorosi bianchi, rosei, rossi, gialli a secondo la varietà. Prim.  
Apprezzata dai fioricoltori per la fioritura precoce ed abbondante.

## B

1. — *Ballòta nigra*. L. *F. Labiate.*  
It. Cimiciotto, Marrobbio nero.  
P. erb. per. alquanto pelosa e di cattivo odore. Spon. Fiori bianchi o rosei. Ests.
2. — *Ballòta pseudodictamnus*. Benth. *F. Labiate.*  
It. Dittamo selvatico.

Dial. *Lumini di la Marónna.*

P. erb. per. biancastra, lanosa. Colt. Orig. Isola Creta, Grecia. Fiori bianchi. Èst.

Pochi la coltivano; i fiori disseccati costituiscono un ottimo lucignolo per lampade ad olio.

3. — *Bambusa arundinacea*. L. *F. Graminacee.*  
It. Bambù, Bambusa.  
Dial. *Bambù.*  
P. arbustiva con fusti fistolosi. Orn. Orig. India. Si coltivano molte varietà: Bambù nero, B. a foglie variegata, B. gracile.
4. — *Barlia longibracteata*. Parl. *F. Orchidee.*  
It. Barlia  
Dial. *Laphzzi* (S. d.)  
P. erb. per. con due tuberi radicali. Spon. Fiori violetto - porporini un pò odorosi. Gen. Apr.  
Rara, perchè ne ho visto un solo individuo trovato in contrada *Fiumara* (Modica).
5. — *Bartsia latifolia*. S. et Sm. *F. Scrofulariacee.*  
It. Trisaggine a foglie larghe.  
Dial. *Gnilatura* (S. d.)  
P. erb. ann. che annerisce coll'essiccazione. Spon. Fiori porporini. Apr. Mag.
6. — *Bartsia Trissago*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Trisaggine gialla.  
Dial. *Gnilatura giarna.*  
P. erb. ann. con radice molto ramosa. Spon. Fiori giallicci peloso vischiosi. Apr. Giu.
7. — *Bartsia versicolor*. Guss. *F. Scrofulariacee.*  
It. Trisaggine a due colori  
Dial. *Gnilatura.*  
P. erb. ann. con radice ramosissima. Spon. Fiori biancastri o rosei. Apr. Giu. Danneggia seriamente la coltivazione del grano.
- 8 *Bartsia viscosa*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Trisaggine vischiosa.  
Dial. *Gnilatura* (S. d.)

P. erb. ann. che, essiccando, annerisce, con fusto peloso-glanduloso. Spon. Fiori gialli. Mag. Giu.

9. — *Basella tuberosa*. H. B. *F. Chenopodiacee.*

It. Basella, Patata rampicante.

Dial. *Basella, Cràssula.*

P. erb. a foglie carnosette, rampicante e con radici munite di tuberi.

Orn. Orig. Asia. Fiori bianchi, piccoli a grappolo. Est.

Di poco merito ornamentale. Altrove viene coltivata come succedaneo degli asparagi.

10. — *Begonia discolor*. R. Tr. *F. Begoniacee.*

It. Begonia a due colori.

Dial. *Bigònia.*

P. erb. per. a foglie verdi di sopra e rosse di sotto. Orn. Orig. Cina. Fiori rosei e trasparenti. Aut.

È la più comune delle Bigonie dei nostri giardini per la bellezza delle foglie e perchè può svernare in piena aria.

11. — *Begonia maculata*. Raddi. *F. Begoniacee.*

It. Begonia macchiettata.

Dial. *Bigònia.*

P. erb. per. monoica con foglie rosse di sotto e verdi scure macchiettate di bianco di sopra. Fiori rossi in grappoli ricadenti. È una delle più pregiate Begonie da fogliame, ed è anche ottima per fioritura invernale.

12. — *Begonia Rex*. Lind. et And. *F. Begoniacee.*

It. Begonia Re.

Dial. *Bigonia Re.*

P. erb. per. monoica. Orn. Orig. Assam. Per il suo merito ornamentale è detta Re delle Begonie, di cui si coltivano numerose altre specie e varietà apprezzate tutte per lo splendido fogliame.

13. — *Bellevàlis romana*. Rehb. *F. Gigliacee.*

It. Cipollaccio romano.

Dial. *Cipadduzza.*

P. erb. per. bulbosa. Spon. Fiori biancastri. Mar. Apr.

14. — *Bellia annua* L. *F. Composte.*

It. Pratolina annua.

- Dial. *Munachièddu* (S. d.)  
P. erb. ann. leggermente pelosa. Spon. Fiori a capolino raggiato col centro giallo e raggi bianchi. Nov. Mar.
15. — *Bellis hybrida*. Ten. *P. Composte.*  
It. Pratolina ibrida.  
Dial. *Munachièddu* (S. d.)  
P. erb. per. pelosa. Spon. fiori a capolino raggiato col centro giallo e raggi bianchi. Giu. Mag.
16. — *Bellis perennis* L. *P. Composte.*  
It. Margheritina, Margheritina dei prati.  
Dial. *Munachièddu*.  
P. erb. per. con foglie tutte radicali. Spon. ed Orn. Fiori a capolino raggiato col disco giallo e raggi bianchi. Set. Giu.  
Se ne coltivano molte varietà a tinte diverse.
17. — *Bellis sylvestris*. Cyr. *P. Composte.*  
It. Pratolina silvestre.  
Dial. *Primu-ciuri*.  
P. erb. per. lievemente irsuta. Spon. Fiori a capolino raggiato col disco giallo e raggi rosei o bianchi. Aut. Inv.
18. — *Beta rapacea*. Dun. *P. Chenopodiacee.*  
It. Barbabietola da orto.  
Dial. Carota.  
P. erb. per. rossastra, con radice carnosa e zuccherina.  
Orig. Regioni calde mediterranee. Est. Coltivata da pochi per la radice commestibile e dolciastra. Altrove se ne coltivano alcune varietà per l'estrazione dello zucchero, ed altre per toraggio. Il nome di *carota*, dato nel nostro dialetto a questa pianta, non lasci credere ch'essa sia la vera carota. Invece la carota è la nostra pianta ortense, che in dialetto chiamano *pastinaeu*.
19. — *Beta hortensis*. Mill. L. *P. Chenopodiacee.*  
It. Bieta comune.  
Dial. *Aita, Sàrchi, Giri*.  
P. erb. per. Ortense Orig. Europa mer. Est.
20. *Beta sulcata*. Gasp. *P. Chenopodiacee.*  
It. Bieta selvatica.

- Dial. *Aita di campagna, Sarchi sarvaggi, Fiori sarcaggi.*  
P. erb. per. Spon. Lug. Ag.
21. — *Bifora testiculata.* Rehb. *F. Umbrellifere.*  
It. Bifora, Coriandolo selvatico.  
Dial. *Nasca di morti.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori bianchi. Apr. Mag.
22. — *Bignonia Catalpa.* L. *F. Bignoniacee.*  
It. Catalpa, Gelsomino odoroso della Carolina.  
Dial. *Bignonia.*  
P. frutt. Orn. Orig. America sett. Fiori rossi. Est.  
I frutti a forma di sigari si sogliono fumare dagli asmatici.
23. — *Bignonia grandiflora.* Iacq. *F. Bignoniacee.*  
It. Bignonia a fiore grande.  
Dial. *Bignonia.*  
P. frut. rampicante. Orn. Orig. America sett. Fiori rosso-cinabro. Est.
24. — *Bignonia jasminoides.* Thunb. *F. Bignoniacee.*  
It. Bignonia a foglie di gelsomino.  
Dial. *Bignonia.*  
P. suffr. a foglie verdi lucenti. Orn. Orig. Brasile.  
Fiori bianchi tinti di rosa alla gola. Est.
25. — *Bignonia radicans.* L. *F. Bignoniacee.*  
It. Bignonia radicante. Gelsomino americano.  
Dial. *Bignonia.*  
P. frut. rampicante. Orn. Orig. America sett. Fiori gialli, sanguigni  
o porpora scuro. Est.
- 25.<sup>bis</sup> — *Bilbergia nutans.* Wendl. *F. Bromelacee.*  
It. Bilbergia a fiori penduli, Foglia ignea.  
Dial. *Bilbergia.*  
P. erb. per. a foglie lineari. Brattee lanceolate color rosa.  
Orn. Orig. Brasile. Fiori penduli verdi col margine turchino cupo. Prim.
26. — *Biscutella lyrata.* L. *F. Crocifere.*  
It. Biscutella.  
Dial. *Cussatèddi.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli. Gen. Apr.

27. — *Biserrula Polceinus*. L. *F. Leguminose.*  
It. Biserrula.  
P. erb. ann. leggermente pelosa. Spon. Fiori azzurrognoli. Mar. Mag.
28. — *Borrago officinalis*. *F. Borraginee.*  
It. Borragine, Borrana.  
Dial. *Vurràina, Burràina.*  
P. Erb. ann. irta di setole pungenti con fusto succoso. Spon. Fiori di un bell'azzurro. Apr. Giu.
29. — *Boungainvillea glabra*. var. *Sauderiana*. Hort. *F. Nictaginee.*  
It. Bughenvillea sauderiana.  
Dial. *Bungivillèa sauderiana.*  
Differisce dalla specie sottostante per le foglie un pó più grandi e glabre, e per una più ricca fioritura da maggio a novembre.
30. — *Boungainvillea spectabilis*. W. *F. Nictaginee.*  
It. Bughenvillèa.  
Dial. *Bungivillèa robbusta.*  
P. arbustiva rampicante, munita di robuste ed arcuate spine, e con foglie un poco pelose. Orn. Orig. Brasile. Fiori insignificanti; ma le sue foglie fiorali di colore amaranto, raggruppate a tre, simulano uno strano e bello fiore. Feb. Mag.  
È una delle più belle e rustiche piante per coprire muri, pergolati, chioschi ecc.
31. — *Boussingaultia baselloides*. Kunth. *F. Chenopodiacee.*  
It. Bussingoltia a foglie di basella.  
Dial. *Bussingóltia.*  
P. erb. per. rampicante con radici a tubercoli. Orn. Orig. Quito. Fiori a spiga, piccoli, bianchi, odorosi. Aut.  
Rampicante di poco merito.
32. *Brássica botrytis*. Mill. *F. Crocifere.*  
It. Cavolo-fiore.  
Dial. *Ciurietti a peti. Brudèculi.*  
P. erb. bien. Ortense. Orig. Europa. Fiori giallo-pallidi. Prim.
33. — *Brássica botrytis cymosa*. *F. Crocifere.*  
It. Cavolo a broccoli.  
Dial. *Ciurietti, Ciurietti a pampinu, Piluddi, Scamuzzatura.*  
P. erb. bien. Ortense. Orig. Asia. Fiori giallo-pallidi. Prim.

34. — *Brassica campestris*. L. *F. Crocifere.*  
It. Colza.  
Dial. *Canticiddu sarvaggiu. Caulièddu.*  
P. erb. ann. o bien. Spon. Fiori gialli. Dic. Mag.
35. — *Brassica capitata*. Mill. *F. Crocifere.*  
It. Cavolo-cappuccio.  
Dial. *Cappucciu.*  
P. erb. ann. a foglie addensate a palla. Ortense. Orig. Spagna. Fiori giallo-pallidi. Prim.
36. — *Brassica gongylloides*. Mill. *F. Crocifere.*  
It. Cavolo-rapa.  
Dial. *Càulu, Còulu trànzu*  
P. erb. ann. Ortense. Orig. Russia. Fiori giallo-pallidi.  
I nostri ortolani ne coltivano due varietà: *Cavolo d'està (caulu muricam)* che fiorisce in febbraio e marzo; e *Cavolo d'inverno (còulu pulermitann)* che fiorisce in Apr. e Mag.  
Seminando e trapiantando queste due varietà a varie riprese, si hanno cavoli-rapa in tutto l'anno.
37. — *Brassica Napus*. L. *F. Crocifere.*  
It. Navone, Rapaccione, Ravizzone.  
Dial. *Brudcculi di rapa.*  
P. erb. ann. o per. Ortense. Orig. Europa. Fiori gialli. Apr. Mag.  
Coltivata da pochi per uso proprio; ha sapore lievemente amaro.
38. — *Brassica oleracea* L. *F. Crocifere.*  
It. Cavolo di foglia.  
Dial. *Còulu viècciu.*  
P. erb. bien. Ortense. Orig. Europa. Fiori giallo-pallidi. Mag. Giu.
39. — *Brassica oleracea gemminifera*. *F. Crocifere.*  
It. Cavolo a germogli.  
Dial. *Còulu viècciu di Muntirrhssu.*  
P. erb. per. Ortense. Fiori giallicci. Est.  
Una delle migliori qualità di cavolo.  
Coltivata da pochi per uso proprio.
- 40 — *Brassica Tournfortii*. Gonan. *F. Crocifere.*  
It. Cavolo selvatico marino.  
P. erb. ann. o bien. ispida. Spon. Fiori giallo-pallidi. Feb. Apr.

41. — *Brignolia pastinacuefolia*. Bert. *I. Ombrellifere.*  
It. Brignolia.  
Dial. *Antu.*  
P. erb. per. col fusto sottilmente striato. Spon. Fiori gialli ad ombrella. Apr. Giu.
42. — *Briza maxima*. L. *F. Graminacee.*  
It. Sonaglino, Tremolina.  
Dial. *Cianciani.*  
P. erb. ann. piccola. Spighette pendenti color verde-pallido. Ap. Mag.
43. — *Briza minor*. L. *F. Graminacee.*  
It. Brillantina.  
Dial. *Ciancianetti.*  
P. erb. ann. più piccola della precedente. Spon. Spighette pendenti verde-pallide. Apr. Mag.
44. — *Promus maximus*. Desf. *F. Graminacee.*  
It. Squala.  
Dial. *Lazzaruni di gièrbu.*  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Spighette verdi. Apr. Giu.
45. — *Bromus sterilis* L. *F. Graminacee*  
It. Forasacco.  
Dial. *Zucundèu.*  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Spighette verdi. Mag. Giu.
46. — *Broussonetia papyrifera*. Vont. *F. Urticacee*  
It. Moro papirifero, Moro della China, Gelso da carta.  
Dial. *Cièusu americanu.*  
P. arborea a sugo lattiginoso. Orn. Orig. China.  
Fiori verdastri, in alcuni soggetti monoici, in altri dioici. Fruttini rossi. Prim.
47. — *Brugmantia suaveolens*. W. *F. Solanacee.*  
It. Strammonio del Perù, Imbutone.  
Dial. *Tramma di lu giudiziù, Datura arboria.*  
P. frut. Orn. Orig. Perù. Fiori bianchi, grandi, imbutiformi, odorosissimi la sera.
48. — *Bryonia dioica*. Læq. *F. Cucurbitacee.*  
It. Brionia, vite bianca, Fescera.



- Dial. *Erva cucuzzàra*.  
P. erb. per. rampicante, munita di cirri con radice grossa. Fiori dioici giallo-lividi. Apr. Mag.
49. — *Buddleia madagascariensis*. Lam. *F. Loganiacee.*  
It. Budleia del Madagascar.  
Dial. *Budlèa*.  
Arboscello elegante a foglie lanose. Orn. Orig. Madagascar. Fiori piccoli, gialli, riuniti in belle pannocchie. Mar.
50. — *Budleia variabilis*. Hemsl. *F. Loganiacee.*  
It. Budlea variabile.  
Dial. *Budlèa*.  
Arbusto elegante coi rami arcuati all'estremità. Orn. Orig. China. Fiori piccoli campanulati, color lilla-rossastro colla gola arancione, odorosi e riuniti in pannocchia. Est.
51. — *Bupleurum protractum*. Hoff. et. Lk. *F. Ombrellifere.*  
It. Bupleuro, Nido di Scricciolo.  
Dial. *Nigghin*.  
P. erb. ann. con foglie inflatè verso la base dal fusto. Spon. Fiori gialli. Apr. Giu.
52. — *Buxus sempervirens*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Bosso, Bossolo, Busso.  
Dial. *Bussu Vasciu*.  
P. frutt. monoica. Orn. Orig. Europa. Fiori verde-giallastri Mar. Apr. Indicatissima per bordi, cui si può dare qualsiasi forma.

C

1. — *Cáchrys Libanòtis*. L. *F. Ombrellifere.*  
It. Cacride, Libanotide.  
Dial. *Puddàra di vièntu, Scihscia-vièntu*.  
P. erb. bien. Spon. Fiori gialli ad ombrella. Mag. Lug.
2. — *Calamnthà maritima*. Scop. *F. Labiate.*  
It. Baccheroni. Ravastrelli.  
Dial. *Niputèdda*. (S. d.)  
P. erb. ann. a foglie carnose. Spon. Fiori rosei o lilacini. Mag. Ott.

3. — *Calamintha Nepeta*. Hoff. et. Lk. *F. Labiate.*  
It. Nepetella.  
Dial. *Niputèdda*.  
P. erb. per. alquanto pelosa, di odore acuto.  
Spon. Fiori bianco-rosei. Mag. Ott.
4. — *Calèndula arvensis*. L. *F. Composte.*  
It. Calendola dei campi, Fiorrancio selvatico.  
Dial. *Cariènnula*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli in capolino raggiato. Dic. Mag.
5. — *Calèndula bicolor*. Raf. *F. Composte.*  
It. Calendola sanguigna.  
Dial. *Cariènnula*. (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori in capolino raggiato col disco porporino-scuro e raggi gialli. Dic. Mag.
6. — *Calèndula maritima*. Guss. *F. Composte.*  
It. Calendola marittima.  
Dial. *Cariènnula*. (S. d.)  
P. suff. pelosa, vischiosa. Spon. Fiori in capolino raggiato. Fiorisce quasi tutto l'anno.
7. — *Calèndula officinalis*. L. *F. Composte.*  
It. Calendola dei giardini, Fiorrancio.  
Dial. *Cariènnula coltivata*, *C. di Napoli*.  
P. erb. ann. glandulosa, di odore sgradevole.  
Orn. Orig. Europa mer. Fiori aranciati in capolino raggiato, grande.  
Giu. Aut.
8. *Calèndula sicula*. Cyr. *F. Composte.*  
It. Calendola sicula.  
Dial. *Cariènnula*. (S. d.)  
P. suff. pelosa, a foglie scabre. Spon.  
Fiori gialli in capolino raggiato. Dic. Apr.
9. — *Calèndula stellata*. Cav. *F. Composte.*  
It. Calendola stellata.  
Dial. *Cariènnula*. (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli in capolino raggiato. Dic. Ap.

10. — *Callicarpa americana*. L. *F. Verbenaceae.*  
It. Callicarpa.  
Dial. *Callicarpa*.  
P. arbustiva, tomentosa, biancastra. Orn. Orig. Carolina. Fiori piccoli rossi. Aut.
11. — *Calliopsis tinctoria*. D. C. *F. Compositae.*  
It. Bel-figurino.  
Dial. *Calliopsi, Cariópsi*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. America sett. Fiori bellissimi a capolino raggiato col disco bruno e coi raggi gialli macchiati alla base di un porpora vellutato. Giu. Nov.
12. — *Calycanthus praecox*. L. *F. Calycantaceae*  
It. Calicanto precoce, Chimonanto, Pompadoùr d'inverno.  
Dial. *Calicântu, Pampadúr*.  
Piccolo arbusto. Orn. Orig. Giappone, Cina. Fiori che spuntano pria delle foglie, giallo-pallidi esternamente e rosso-viola internamente, soavemente odorosi. Inv.
13. — *Calycótome spinosa*. Lk. *F. Leguminosae.*  
It. Ginestra spinosa.  
Dial. *Azta*.  
P. frut. con rami spinescenti. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.
14. — *Camellia japonica*. L. *F. Cameliaceae.*  
It. Camelia, Rosa del Giappone.  
Dial. *Camèlia*.  
P. arbustiva con foglie di un bel verde lucido. Orn. Orig. Giappone, dove è un vero albero. Fiori di diverso colore. Prim.  
Si conoscono circa 400 varietà di Camelie.
15. — *Campanula Erinus*. L. *F. Campanulaceae.*  
It. Campanula.  
Dial. *Campanula*.  
P. erb. ann. irsuta. Spon. Fiori a campana, celesti. Mag. Giu.
16. — *Campanula Medium*. L. *F. Campanulaceae.*  
It. Campanula grande, Erba media, Viola Mariana, Fiori campani, Giuliette.

Dial. *Campánula*.

P. erb. bien. Orn. Orig. Europa mer. Fiori a campana, grandi, pendenti, azzurri. Mag. Set.

17. — *Campánula pyramidàlis*. L. *F. Campanulacee.*

It. Campánula piramidale.

Dial. *Campánula*.

P. erb. per. glandulosa. Orn. Orig. Europa mer. Fiori grandi, a campana, turchini. Giu. Ag.

Una delle specie piú generalmente coltivata nei giardini per la bellezza dei fiori.

18. — *Canna indica*. L. *F. Cannacee.*

It. Canna d'India, Cannacoro, Canna fiorifera.

Dial. *Canna d'india*.

P. erb. per. a radice grossa e carnosa. Orn. Orig. Indie occid. Est. Aut. È comune nei nostri giardini per le molteplici varietà, che portano fiori di diverse tinte dal rosso-coccineo al giallo-verdastro.

Non si confonda coi bastoni detti *Canna d'india*, i quali sono forniti da una specie di palma, *Calamus Scipionum*. Laur. delle Indie. e Malacca.

19. — *Cannabis sativa*. L. *F. Orticee.*

It. Canapa. Fr. Canapuccia.

Dial. *Cannacu*. Fr. *Cannahsa*.

P. erb. ann. dioica, a fusto cavo. Colt. Orig. Asia cent. Fiori verdastri. Giu. Ag.

L'individuo femmina dicesi *Canapone*.

In Asia ne fumano le foglie miste a quelle del tabacco.

20. — *Capparis rupèstris*. S. et. S. *F. Capparidee.*

It. Capperò senza spine.

Dial. *Ciàppirit senza spini*.

P. erb. per. con numerosi fusti di speciale odore. Spon. Fiori grandi, bianchi o rosei. Mag. Sett.

21. — *Capparis steula*. Duh. *F. Capparidee.*

It. Capperò, Capperò di Sicilia.

Dial. *Ciàppiru*.

Differisce dalla precedente per i fusti armati di spine. La sola isola di Pantelleria esporta annualmente circa mille quintali di capperi; da noi si esportano solo nei comuni limitrofi.

22. — *Capsella Bursa-pastoris*. Mch. *F. Crucifere.*  
It. Borsacchina, Borsette.  
Dial. *Vurza di pasturi, Vurza di picurdu.*  
P. erb. ann. col frutto a mò di borsetta. Spon. Fiori bianchi.  
Nasce e fiorisce in tutte le stagioni.
23. — *Capsicum annum*. L. *F. Solanacee.*  
It. Peperone comune.  
Dial. *Pipi, Sbièzi.*  
P. erb. ann. Ortense. Orig. America trop. Fiori bianchi. Giu. Lug.
24. — *Capsicum grossum*. L. *F. Solanacee.*  
It. Peperone dolce.  
Dial. *Sbièzi arùci, Pipi arùci.*  
P. erb. ann. Ortense. Orig. America. Fiori bianchi. Giu. Lug.
25. — *Capsicum longum*. D. C. *F. Solanacee.*  
It. Peperone - pepe.  
Dial. *Sbièzi sarvaggi, Pipi di la signura.*  
P. erb. ann. a frutti bislungi, inclinati o pendenti. Ortense. Orig. America trop. Fiori bianchi. Giu. Lug.
26. — *Cardamine hirsuta*. L. *F. Crucifere.*  
It. Cardamina irsuta, Billeri irsuta.  
Dial. *Sinaccinlàstru.*  
P. erb. ann. Fiori bianchi. Feb. Mag.
27. — *Cardenia florida*. L. *F. Rubiacee.*  
It. Cardenia, Gelsomino del Malabar.  
Dial. *Cardènia.*  
P. erb. per. odorosa. Orn. Orig. Indie e Cina. Fiori grandi bianchi. Est.
28. — *Cardiospermum halicababum*. L. *F. Sapindacee.*  
It. Cardiospermo, pisello del mare, Paternostri di S. Domenico.  
Dial. *Campanelli di Venezia.*  
P. erb. ann. rampicante. Orn. Orig. Arabia e India orien. Fiori bianchi. Sett. Ott. — I semi, racchiusi in un grossa capsula ventricosa, sono neri con una impronta bianca, cuoriforme; sono eduli.
29. — *Carduncellus caeruleus*. D. C. *F. Composte.*  
It. Cardoncello.  
Dial. *Cardu santu.*

- P. erb. per. a foglie debolmente spinose. Spon. Fiori azzurri, a capolino, tubulosi, Mag. Giu.
30. — *Carduus congestus*. Guss. *F. Composte.*  
It. Cardo congesto.  
Dial. *Spina ianculidda* (S. d.)  
P. erb. ann. con foglie cotonose di sotto, munite di spine robuste. Spon. Fiori a capolino, rosso-porporini, tubulosi. Mag. Giu.
31. — *Carduus corymbosus*. Ten. *F. Composte.*  
It. Cardo corimbo.  
Dial. *Saittuni* (S. d.)  
P. erb. ann. con fusto e foglie molto spinosi. Spon. Fiori a capolino rosso-porporini, tubulosi. Apr. Mag.
32. — *Carduus pycnocephalus*. L. *F. Composte.*  
It. Cardo dei campi, C. asinino.  
Dial. *Saittuni* (S. d.)  
P. erb. bien. a foglie leggermente spinose: Spon. Fiori a capolino, rosei o porporini, tubulosi. Apr. Lug.
33. — *Carlina gummifera*. Less. *F. Composte.*  
It. Carlina gommifera.  
Dial. *Masticogna*.  
P. erb. per. a fusto brevissimo, foglie spinose e radice grossa. Spon. Fiori a capolino, roseo-porporini, tubulosi, Ag. Sett.  
Fornisce una sostanza resinosa, che, impastata con la trementina, dà una pania per prendere gli uccellini.
34. — *Carlina lanata*. L. *F. Composte.*  
It. Carlina lanosa.  
Dial. *Ammazza-cugghiuna*.  
P. erb. ann. o bien. lanosa, a foglie spinose. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, roseo-porporini. Giu. Ag.
35. — *Carlina sicula*. Ten. *F. Composte.*  
It. Carlina sicula.  
Dial. *Masticogna* (S. d.)  
P. erb. per. a foglie molto spinose. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, roseo-porporini. Lug. Ag.
36. — *Carthamus lanatus*. L. *F. Composte.*  
It. Scardicione.  
Dial. *Saittuni*.

P. erb. ann. spinosa, alquanto vischiosa. Spon. Fiori gialli a capolino, tubulosi. Ag. Sett.

37. — *Carthamus tinctorius*. L. *F. Composte.*

It. Cartamo, Zafferanone d'Egitto, Zafferano bastardo.

Dial. *Ūsciuru.*

P. erb. ann. spinosa. Spon. Orig. Egitto. Fiori in capolino, color zafferano, tubulosi. Est. Qualche raro individuo trovasi allo stato selvatico, forse sfuggito alla coltivazione.

37<sup>bis</sup> — *Cassia Marylandica* L. *F. Leguminose.*

It. Cassia di Maryland.

Dial. *Càssia.*

P. arborea. Orn. Orig. Maryland. Fiori giallo vivace. Est.

38. — *Castanea sativa*. Mill. *F. Cupolifere.*

It. Castagno. Fr. Castagna.

Dial. *Castagnu.*

Albero di prima grandezza a foglie grandi, coriacee, a fiori monoici, Colt. Orig. Europa. Giu.

Da noi è rarissimo; è coltivato come pianta ornamentale, perchè qui non fruttifica.

Il celebre castagno dei 100 cavalli dell'Etna misura alla base 53 metri; ma, a dir vero, questo preteso albero è l'insieme di sette castagni.

39. *Casuarina tenuissima*. Sieb. *F. Conifere.*

It. Casuarina, Filao.

Dial. *Casuarina.*

Albero a forma quasi piramidale con ramoscelli sottili, a portamento leggero. Orn. Orig. Australia. Ottimo per formare ventiere da riparare agrumi ed altre piante fruttifere.

40. — *Caucalis nodosa*. B. et. H. *F. Ombrellifere.*

It. Lappola nodosa.

Dial. *Cienfuruppa*

P. erb. ann. Spon. Fiori piccoli, bianchi in ombrella. Mar. Apr.

41. — *Cedrus Deodara*. Lond. *F. Conifere.*

It. Cedro dell'Imalaia, Cedro Deodara.

Dial. *Cedro deodara.*

Albero molto alto, slanciato, a forma conica o piramidale, a cima e ramicelli pendenti; con foglie rigide, subquadrangolari ed acutissime. Orn. Crig. Imalaia e Tibet. Fiori monoici, squamosi. Prim.

42. — *Celestina caerulea*. Desf. *F. Composte.*  
It. Agerato celestino.  
Dial. *Cilistina*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Messico. Fiori azzurri a capolino, tubulosi.  
Lug. Ott.
43. — *Celosia cristata*. L. *F. Amarantacee.*  
It. Cresta di gallo.  
Dial. *Circa di iaddu*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. India. Fiori amaranto in spiga disposta come la cresta del gallo. Est.  
Se ne coltivano a fiori gialli, rosei, porporini, viola.
44. — *Celsia cretica*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Celsia.  
Dial. *Pannizzu di lu Signùri, Vastùni di lu patriarca*.  
P. erb. bien. irsuta, un pò vischiosa, esalante odor di muschio. Spon.  
Fiori gialli. Apr. Mag.  
In Modica i fedeli l'associano all'ulivo ed alla palma nella funzione religiosa della Domenica delle palme; altrove si coltiva come pianta ornamentale.
45. — *Celtis australis*. L. *F. Urticacee.*  
It. Bagolaro, Perlaro, Fraggiracolo. Fr. Bàgola.  
Dial. *Milicàccu, Favaràgghiu, Càccamu*.  
Albero. Spon. Fiori poligami sullo stesso individuo, bianco-verdastri. Apr. Mag.
46. — *Centaurèa Calcitrapa* L. *F. Composte.*  
It. Cardo stellato. Calcatreppola, Calcitrapa, Cece-prete.  
Dial. *Apròcciu*.  
P. erb. bien. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, rosei. Giu. Ag.  
Molti la mangiano cotta ad insalata; è un tonico eccellente.
47. — *Centaurèa Cyanus*. L. *F. Composte.*  
It. Centaurea dei campi; Fiordaliso, Fioraliso.  
Dial. *Centàuria*.  
P. erb. bien. con foglie radicali a rosetta. Spon. ed Orn. Fiori a capolino, tubulosi, azzurri. Mag. Giu.  
Nei giardini si coltivano varietà di tutte le tinte eccetto il giallo.



48. — *Centaurea nicaeensis*. All. *F. Composte.*  
It. Centaurèa nicena.  
Dial. *Butfuni d'oru*  
P. erb. ann. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, glandulosi, gialli. Mag Lug.
- 49 *Centaurea melitensis*. L. *f. Composte.*  
It. Erba dolce.  
Dial. *Vàrva di cunigghiu.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, gialli, assai glandulosi. Lug. Ag.
50. — *Centaurea sicula*. L. *F. Composte.*  
It. Centaurea sicula.  
P. erb. ann. verdeggiante. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, gialli. Mag. Sett.
51. — *Centaurea sphaerocèphala*. L. *F. Composte.*  
It. Centaurea a grosse teste.  
P. erb. per. peloso-scabra. Spon. Fiori a capolino grande, tubulosi, porporini. Mag. Sett.
52. — *Centranthus Calcitrapa*. Dufr. *F. Valerianacee.*  
It. Savonina calcitrapa.  
Dial. *Ciocca di muru* (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori rosei. Mag. Giu.
53. — *Centranthus ruber*. D. C. *F. Valerianucee.*  
It. Savonina rossa, Valeriana dei muri.  
Dial. *Ciocca di muru.*  
P. erb. per. Spon. Fiori rossi. Mag. Ag.
54. — *Cephalotaxus Fortunei*. Hook. *F. Conifere.*  
It. Cefalotasso.  
Dial. *Ciplotassu, Cifalutassu.*  
Arboscello a succo velenoso coi rami primari verticillati e foglie lineari distiche, acuminate, verde-scure di sopra e chiare di sotto.  
Orn. Orig. China. Fiori dioici.
55. — *Cerastium tomentosum*. D. C. *F. Cariofillee.*  
It. Cerastio argentino, Orecchio di topo. Erba lattaria.  
P. erb. per. lanuginosa. Orn. Orig. Europa mer. Fiori di un bianco latte. Giu. Lug.

56. — *Cerastium vulgatum*. L. *P. Cariofillee.*  
It. Cerastio a fiori agglomerati, Cencio-molle.  
P. erb. ann. pelosa, glandulosa. Spon. Fiori piccolissimi bianchi.  
Apr. Mag.
57. *Ceratonia Siliqua*. L. *P. Leguminose.*  
It. Carubo selvatico. Fr. Caruba selvatica.  
Dial. *Carrùu sarvaggiu, Carruèdda.*  
Albero. Spon. Fiori dioici, d' un porpora scuro e odore ircino.  
Sett. Ott.  
Da noi questa pianta, nata da seme, è dioica: quindi abbiamo il carubo selvatico maschio detto *Carrùu-meli*, ed il carubo selvatico femmina.
58. — *Ceratonia Siliqua edulis*. Nihil. *P. Leguminose.*  
It. Carubo domestico. Fr. Caruba.  
Dial. *Carrùu.*  
Albero Colt. Fiori porpora-scuro con odore ircino. Sett. Ott.  
Tutte le varietà, che noi coltiviamo, sono individui femmina; quindi, per assicurarne la fecondazione, è necessario osservare se il selvaggio, su cui s'innesta, è individuo maschio o individuo femmina: nel primo caso si lasci un ramo selvatico al soggetto, nel secondo caso si faccia crescere un selvaggio maschio non troppo lontano.  
Nella Spagna si trova una varietà a fiori ermafroditi, ma produce poco. Secondo l'opinione di Hooper, avvalorata dal nostro Bianca, il misterioso *Loto* descritto da Omero sarebbe il Carubo.
59. — *Cereus peruvianus*. Mill. *P. Cactacee.*  
It. Cero del Perù.  
Dial. *Cactu* (S. d.)  
P. carnosa, arborescente, afilla. Fusto colonnario, costoluto e spinoso. Orn. Orig. Perù, Fiori grandi, effimeri, internamente biancastri ed esternamente color feccia. Est.
60. — *Cereus rostratus*. Lem. *P. Cactacee.*  
It. Cero rostrato.  
Dial. *Cactu* (S. d.)  
P. carnosa, arborescente, afilla, con lunghi fusti a quattro costole rostrate. Orn. Orig. Messico. Fiori grandi, effimeri, biancastri ed odorosi. Est.

61. — *Cereus serpentinus*. Lag. F. *Cactacee*.  
It. Cero serpentino.  
Dial. *Cactu sirpintò, Sirpintò*.  
P. carnosa, arborescente, afilla, a fusti lunghi cilindrici e muniti di spine setacee. Orn. Orig. Messico. Fiori rossi o rosei esternamente, effimeri. Est.
62. — *Cereus triangularis*. Haw. F. *Cactacee*.  
It. Cero triangolare.  
Dial. *Cactu*. (S. d.)  
P. carnosa, arborescente, afilla, a fusti lunghi a tre costole. Orn. Orig. Messico. Fiori grandi rossi. Mag. Giu.
63. — *Cercis Siliquastrum*. L. F. *Leguminose*.  
It. Siliquastro, Albero di Giuda.  
Dial. *Ciapparàna*.  
Alberetto a foglie reniformi. Orn. Orig. Giudea. Fiori rosei, che adornano vistosamente la pianta pria di sviluppare le foglie. Prim.
64. — *Cerintho aspera*. Roth. F. *Borragine*.  
It. Cerinta, Erba tortora, Scarlattina.  
Dial. *Sucamèli, Pizzi-muddi*  
P. erb. ann. irta di peli ruvidi. Spon. Fiori quasi ventricosi, generalmente giallastri. Mar. Mag.
65. — *Cestrum Parqui*. L'Her. F. *Solanacee*.  
It. Cestro. Erba cappone.  
Dial. *Abrotamnu cu li ciuri giarni*.  
P. suff. con odore sgradito. Orn. Orig. Chili. Fiori tubulosi giallo-verdognoli. Ap. Lug.
66. — *Ceterach officinarum*. W. F. *Polipodiacee*.  
It. Erba ruggine, Cedracca, Erba dorata, Felce squamosa.  
Dial. *Citràcca*.  
P. crittogama; erb. per. Spon. Foglie di sopra verdi, e di sotto coperte da pagliette lucenti pria inargentate e poi rosse. Prim. Est.
- 66<sup>bis</sup> — *Chamaedorea elegans*. Mart. F. *Palme*.  
It. Camedorea.  
Dial. *Camedorèa*  
P. suff. per. a fusto slanciato, con foglie pennate, arcuate e legger-

mente turchinicie. Orn. Orig. Messico.  
Palmizio elegantissimo per appartamenti.

67. — *Chamaerops humilis*. L. F. Palme.  
It. Palma di S. Pietro martire, P. da scope, P. nana, Cefaglioni.  
Dial. *Giummtra*.  
P. suff. Spon. ed Orn. Fiori poligami giallo-verdastri sopra due individui. Mag. Giu.  
Noi chiamiamo: *Scupata* le foglie verdi spiegate a ventaglio, che servono a fare scope; *Carina* le foglie non ancora spiegate, che servono a fare corde e cordicelle; *Sanfuggiùni* il fusto, di cui mangiamo per Natale la parte tenera; *Sanfuggiùla* (Spadice) l'infiorescenza ancora racchiusa in un involucre membranoso (Spata), che mangiamo pure volentieri; *Ddummi* i frutti di color rossiccio, che sono anche commestibili. Colle foglie si ottiene il crino vegetale.
68. — *Chamaerops oxeelsa*. Thun. F. Palme.  
It. Palma della Cina.  
Dial. *Cameròppis*.  
P. suff. a fiori poligami. Orn. Orig. Cina.  
Coltivata per l'eleganza del fogliame.
69. — *Cheiranthus Chèiri*. L. F. Crocifere.  
It. Violaciocca gialla.  
Dial. *Bàlucu giùrnu*.  
P. suff. Orn. Orig. Europa. Fiori gialli, odorosi. Apr. Mag.
70. — *Chelidonium glaucium* F. Papaveracee.  
It. Papavero cornuto. P. a tulipano.  
Dial. *Vialóru*.  
P. erb. bien. a succo lattiginoso. Spon. Fiori grandi, giallo-dorati.  
Apr. Giu.
71. — *Chelidonium maius*. L. F. Papaveracee.  
It. Celidonia, Cenerognola, Erba nocca, Erba da porri.  
Dial. *Cilidonia*.  
P. erb. per. a succo giallastro, acre, caustico. Orn. e Spon. Fiori gialli. Apr. Lug.
72. — *Chenopodium album*. L. F. Chenopodiacee.  
It. Chenopodio bianco, Farinaccio selvatico.

Dial. *Erva di cani*.

P. erb. ann. a foglie biancastre. Spon. Fiori verdicci. Lug. Set.

73. — *Chenopodium ambrosioides*. L. *P. Chenopodiacee.*

It. Botrite volgare. Pimento.

Dial. *Té siciliánu*.

P. erb. per. a foglie glandulose con odore aromatico gradevole.

Spon. Fiori verdicci. Lug. Ott.

74. — *Chenopodium murale*. L. *P. Chenopodiacee.*

It. Piede anserino, Spinacio selvatico.

Dial. *Erva di cani* (S. d.)

P. erb. ann. Spon. Fiori verdicci. Lug. Set.

75. — *Chenopodium vulvaria*. L. *P. Chenopodiacee.*

It. Connina, Vulvaria, Brinaiola.

Dial. *Erva-filenti*.

P. erb. ann. fetida a foglie bianco-polverose.

Spon. Fiori verdicci. Lug. Sett.

76. — *Chenopodium tuberosum*. L. *P. Chenopodiacee.*

It. Erba saetta, Piè d'oca, Chenopodio.

Dial. *Cantazzu*.

P. erb. ann. a foglie triangolari e carnosette.

Spon. Fiori verdastri. Lug. Ott.

77. *Chlora perfoliata*. L. *P. Genzianacee.*

It. Centaurèa gialla.

P. erb. ann. con foglie saldate a due per la base.

Spon. Fiori gialli. Mag. Lug.

78. — *Condrilla itunca* L. *P. Composte.*

It. Lattugaccio, Pincheri da latte.

P. erb. bien. con radice nodosa, rami giunchiformi, a sugo lattiginoso. Spon. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Giu. Ag.

79. — *Chrysanthemum coronarium*. L. *P. Composte.*

It. Crisantemo delle corone, Fior d'oro, Bambagella.

Dial. *Máiu*.

P. erb. ann. Spon. Fiori gialli a capolino raggiato. Mag. Lug.

80. — *Chrysanthemum frutescens*. L. *F. Composte.*  
 It. Margherita, Crisantemo frutticoso.  
 Dial. *Margarita*.  
 P. suff. Orn. Orig. Canarie. Fiori a capolino raggiato col disco giallo-  
 ed i raggi bianchi. Est.
81. — *Chrysanthemum indicum*. L. *F. Composte.*  
 It. Crisantemo autunnale, C. delle Indie.  
 Dial. *Ciuri di morti*.  
 P. suff. Orn. Orig. Cina, Giappone. Fiori a capolino raggiato, di  
 colore variabile. Aut.  
 È una delle più importanti piante ornamentali nei mesi di ottobre e  
 novembre. Coltivasi comunemente nei cimiteri.
82. — *Chrysanthemum indicum* var. *sinense*. *F. Composte.*  
 It. Crisantemo della China.  
 Dial. *Crisantemu*.  
 Bellissima varietà della precedente presenta capolini grandi con i  
 fiorellini a linguetta lunghissimi, piani od arricciati, nudi o papillo-  
 so-barbati sul dorso, pendenti.  
 Fiori rosei o lillacini, porporini, gialli, bianchi con tutte le gradua-  
 zioni e mescolanze di questi colori. Set. Nov.
83. — *Chrysanthemum Mycònis*. L. *F. Composte.*  
 It. Bel-fiore.  
 Dial. *Maiu*. (S. d.)  
 P. erb. ann. Spon. Fiori a capolino raggiato. gialli. Mag. Est.
84. — *Chrysanthemum segètum*. L. *F. Composte.*  
 It. Ingrassa-bue. Fior di grano.  
 Dial. *Mprenamanti*.  
 P. erb. ann. Spon. Fiori a capolino raggiato, giallo-dorati. Ap. Lug.
85. — *Cicer arietinum*. L. *F. Leguminose.*  
 It. Cece.  
 Dial. *Ciciru*.  
 P. erb. ann. pelosa, vischiosa. Colt. Orig. Caucaso, Persia. Fiori  
 bianchicci. Mag. Giu.
86. — *Cichorium Endivia*, commune. Guss. *F. Composte.*  
 It. Scarola, Indivia o Endivia comune.

- Dial. *Ascaldra*.  
P. erb. ann. o bien. con latticcio. Ortense. Orig. Indie or. Fiori a capolino, ligulati, cerulei. Est. Aut.
87. — *Cichorium Endivia, crispum.* Mill. *F. Composte.*  
It. Indivia riccia.  
Dial. *Nivia*.  
P. erb. ann. o bien. a foglie fortemente increspate con latticcio. Ortense, Orig. Indie or. Fiori a capolino, ligulati, cerulei. Est. Aut.
88. *Cichorium Intybus.* L. *F. Composte.*  
It. Cicoria, Radicchio.  
Dial. *Cicndria di campagna*.  
P. erb. per. a foglie un pò ruvide, con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, cerulei. Giu. Lug.  
Altrove se ne coltiva una varietà, *Cicoria da caffè*, le cui radici tostate e polverizzate costituiscono un discreto succedaneo del caffè.
89. — *Cichorium spinosum.* L. *F. Composte.*  
It. Cicoria spinosa.  
Dial. *Cicndria di campagna spinosa*.  
P. erb. per. a rami spinescenti, nana, con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, cerulei. Apr. Mag.
90. — *Cineraria hybrida.* W. *F. Composte.*  
It. Cinerarina.  
Dial. *Ciniraria*.  
P. erb. bien. Orn. Orig. Canarie. Fiori di tutti i colori eccetto il giallo. Prim.
91. — *Cineraria maritima.* L. *F. Composte.*  
It. Cineraria marittima.  
Dial. *Ciniraria*.  
P. suff. coperta di peluria bianco-argentea. Orn. Orig. Francia mer. Fiori gialli in capolini, tubulosi. Prim.
92. — *Cistus salvifolius.* L. *F. Cistacee.*  
It. Cisto femmina, Muccoli.  
Dial. *Rusddi* (S. d.)  
P. suff. a foglie rugose. Spon. Fiori bianchi. Apr. Giu.

93. — *Cistus villósus*. L. *F. Cistacee.*  
It. Rosalaio.  
Dial. *Ruséddi*.  
P. suff. a foglie rugose. Spon. Fiori grandi, rosci. Mag. Giu.
94. — *Citrus aurantium* var. *communis*. L. *F. Aurantiacee.*  
It. Arancio, Melarancio. Fr. Arancia, Melarancia.  
Dial. *Arànciu, Purtuàllu*.  
Colt. Orig. Asia.  
Con la buccia del frutto prepariamo un dolce al miele, specialità  
modicana, detto *Aranciata*.
95. — *Citrus aurantium* var. *vanillaëdorum*. Savi *F. Aurantiacee.*  
It. Arancio vainiglia.  
Dial. *Arànciu vainiglia, Arànciu ruci-meli*.
96. — *Citrus aurantium* var. *vulgaris*. Risso. *F. Aurantiacee.*  
It. Arancio selvatico.  
Dial. *Arànciu sdruvaggiu*.
97. — *Citrus aurantium* var. *sanguineum*. Sadi. *F. Aurantiacee.*  
It. Arancio sanguigno, A. di sugo rosso.  
Dial. *Arànciu sanguignu*.
98. — *Citrus bergamina* var. *vulgaris*. Risso. *F. Aurantiacee.*  
It. Bergamotto. Fr. Bergamotta.  
Dial. *Bergamuòrtu*.  
Orig. Indie Or.
99. — *Citrus bigardia*. Risso. *F. Aurantiacee.*  
It. Melangolo, Arancio forte, Fr. Melangola.  
Dial. *Arànciu amàru*.  
Orig. Asia Or.
100. — *Citrus bigardia* var. *foetifera*. Risso. *F. Aurantiacee.*  
It. Melangolo entro melangolo.  
Dial. *Arànciu pastizzàru*.  
Il frutto contiene due serie di spicchi, l'una entro l'altra.
101. — *Citrus deliciosa*. Tèn. *F. Aurantiacee.*  
It. Mandarino. Fr. Mandarina.  
Dial. *Mannarinu*.  
Orig. Indie. Or.



102. — *Citrus limetta* var. *vulgaris*. Risso. *F. Aurantiaceae*.  
It. Lima. Limetta.  
Dial. *Ramincella*.  
Orig. Asia. Alcuni da noi la chiamano erroneamente *Bergamottu*.
103. — *Citrus limonum*. Lois. *F. Aurantiaceae*.  
It. Limone comune.  
Dial. *Limuni*, *Lumtu*, *Limuni*.  
Orig. Asia.  
I fiori degli agrumi e dell'ulivo diconsi *Zàgara*. Dial. *Zàgra*.
104. — *Citrus limonum*. var. *Caytana*. Risso. *F. Aurantiaceae*.  
It. Piretto grosso, Pirettone.  
Dial. *Pirettu raddsu*.
105. — *Citrus limonum*. var. *dulcis*. Risso. *F. Aurantiaceae*.  
It. Limone dolce. Limone del Paradiso.  
Dial. *Lumtu aruci*.
106. — *Citrus limonum*. var. *striata*. Risso. *F. Aurantiaceae*.  
It. Limone a piretto.  
Dial. *Pirettu*.
107. — *Citrus limonum*. var. *sempiflorens*. Risso *F. Aurantiaceae*.  
It. Limone lunario.  
Dial. *Lumtu lundru*.
108. — *Citrus lumia*. var. *aurantiacum*. Risso. *F. Aurantiaceae*.  
It. Limone entro arancio.  
Dial. *Aranciu-lumiu*.  
Orig. Asia.
109. — *Citrus medica*. var. *vulgaris*. Risso. *F. Aurantiaceae*.  
It. Cedro.  
Dial. *Citru*.  
Orig. Asia, Africa.  
Con la buccia del frutto prepariamo un dolce al miele, specialità  
modicana, detto *Cedrata*.
110. — *Clarehia elegans*. Phil. *F. Onograriaceae*.  
It. Clarchia elegante.  
Dial. *Clarchiu*.

- P. cespugliosa*. Orn. Orig. California. Fiori numerosi, rosei o rossi, semplici o doppi, odorosi. Mag. Giu.
111. — *Clavaria flava*. Schneff. *F. Funghi.*  
It. Ditola, Clavaria, Fungo del Carubo.  
Dial. *Fungia di carrù.*  
*P. crittogama*. Fungo parassita del Carubo, commestibile.
112. — *Clematis cirrosa*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Vitalba cirrosa, Clematide cirrosa.  
Dial. *Vraca di cuccu* (S. d.)  
*P. suff. sarmentosa*. Spon. Fiori bianco-giallognoli, pendenti. Set. Nov.
113. — *Clematis vitalba*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Vitalba, Clematide.  
Dial. *Vraca di cuccu, Vitarba.*  
*P. suff. sarmentosa*, acre, caustica e vescicatoria. Spon. ed Orn. Fiori biancastri. Giu. Lug.
114. — *Clerodendron fragans*. W. *F. Verbenacee.*  
It. Volcamera bianca.  
Dial. *Turcamèlia, Gersuminu a sponsa.*  
*P. suff.* a foglie grandi con odore sgradito. Orn. Orig. China. Fiori bianchi rosati, carnosetti, odorosi. Est. Aut.
115. — *Clivia miniata*. Regel. *F. Amarillidee.*  
It. Clivia, Giglio dorato.  
Dial. *Clivia.*  
*P. erb. per.* a radice tuberosa. Orn. Orig. Porto Nalale. Fiori rosso-minia in ombrella. Mar. Apr.
116. — *Cobea scandens*. Cav. *F. Polemoniacee.*  
It. Cobea, Chicchere rampicanti.  
Dial. *Cobèa.*  
*P. erb. ann.* rampicante di rapido sviluppo.  
Orn. Orig. Messico. Fiori grandi, violacei. Est.  
Nel Messico è perenne. Indicata per ornare finestre, balconi ecc.
117. — *Codix Lagrima* L. *F. Graminacee.*  
It. Lagrima di Giobbe.  
Dial. *Oiudppu.*

P. erb. per. monoica. Orn. Orig. Indie or. Sett. Ott.

Con i semi duri e lucenti, che imitano grosse perle, si fanno corone da rosario.

118. — *Colchicum Bivdno.* Guss.

F. *Colchicacee.*

It. Colchico, Zafferanone.

Dial. *Colchicu.*

P. erb. per. bulbosa. Spon. Fiori che precedono le foglie, a lembo porporino variegato a scacchi. Sett. Ott.

119. *Coleus Blumei.* Benth.

F. *Labiatae.*

It. Coleo a foglie rosse orlate di giallo.

Dial. *Coleu, Colsi.*

P. erb. per. Orn. Orig. Giava. È tipo di molte varietà bellissime, coltivate per il loro splendido fogliame.

120. — *Coleus Werchaffeltii.* Lind.

F. *Labiatae.*

It. Coleo a foglie rosso-porpora.

Dial. *Coleu. Colsi.*

P. erb. per. Orn. Orig. Giava. Come la specie precedente è tipo di numerose varietà apprezzate per il loro fogliame.

121. — *Collinsia bicolor.* Benth.

F. *Scrofulariacee.*

It. Collinsia a due colori.

Dial. *Collinsia.*

P. erb. ann. Orn. Orig. California. Fiori bianchi e violacei. Mag. Giu.

122. — *Colutea frutescens.* L.

F. *Leguminose.*

It. Colutea d'Etiopia.

Dial. *Colutia.*

P. arbustiva con foglie pubescenti. Orn.

Orig. Capo B. S. Fiori scarlatti. Est.

123. — *Conferva rivularis.* L.

F. *Alghe.*

It. Conferva, Seta d'acqua, Lino d'acqua, Borraccina d'acqua.

Dial. *Lippu.*

P. crittogama, che vive nell'acque dolci, costituita di filamenti sottili, verdi, fissati alle rocce od alle pietre.

124. — *Cönium maculatum.* L.

F. *Ombrellifere.*

It. Cicuta macchiettata, Cicuta maggiore.

Dial. *Cichta.*

P. erb. bien. con fusto macchiato di rosso, di odore fetido, velenosa.  
Fiori bianchi. Apr. Lug.  
Gli Ateniesi facevano morire i condannati con la cicuta, e Socrate fu vittima di questa pianta.

125. — *Convallaria maiàlis*. L. *F. Gigliacee.*

It. Mughetto, Giglio delle convalli.

Dial. *Mughetto*.

P. erb. per. Orn. Orig. Europa. Fiori bianchi, penduli, odorosi.

Mag. Giu.

126. *Convòlvulus althaeóidos*. L. *F. Convolvulacee.*

It. Vilucchio rosso, Campanella a foglie d'altea.

Dial. *Currùla*.

P. erb. per. a fusto volubile, lattiginosa. Spon.

Fiori rosei. Mag. Giu.

127. — *Convòlvulus arvensis*. L. *F. Convolvulacee.*

It. Vilucchio minore.

Dial. *Vitùzza, Catnsièddu di lu Signuri, Muticièddu*.

P. erb. per. a fusto volubile, lattiginosa. Spon. Fiori bianchi o bianco-rosei. Apr. Ott.

128. — *Convòlvulus Cantàbrica*. L. *F. Convolvulacee.*

It. Vilucchiello, Erba bicchierina.

Dial. *Currùla*. (S. d.)

P. erb. per. lattiginosa. Spon. Fiori rosei. Mag. Set.

129. — *Convòlvulus lineatus*. L. *F. Convolvulacee.*

It. Vilucchio lineare.

Dial. *Curriùla* (S. d.)

P. erb. per. sericea, lattiginosa. Spon. Fiori bianco-rosei. Prim.

130. — *Convòlvulus sòpium*. L. *F. Convolvulacee.*

It. Vilucchione, Campanelle bianche, Vilucchio delle siepi.

Dial. *Vrachi di cucca*.

P. erb. per. a fusti lunghissimi e volubili, lattiginosa. Spon. Fiori grandi bianchi. Lug. Ott.

131. — *Convòlvulus siculus*. L. *F. Convolvulacee.*

It. Vilucchio siculo.

Dial. *Curriùla*. (S. d.)

- P. erb. per. a fusti lunghissimi e volubili, lattiginosa: Spon. Fiori ceruleo-pallidi. Apr. Mag.
132. — *Convólulus tricolor*. Guss. *F. Convolvulacee.*  
It. Vilucchio a tre colori. Campanella tricolore.  
Dial. *Campanella a tri culura.*  
P. erb. ann. a fusto irsuto, lattiginosa. Spon. ed Orn. Fiori a tre colori: giallo, bianco, azzurro. Mar. Mag.
133. — *Corallina rubens*. L. *F. Alghe.*  
It. Corallina.  
Dial. *Siménza di viermi.*  
P. crittogama acquatica, rossiccia, che vive lungo le spiagge dei nostri mari sotto forma di piccoli e folti cespugli. Comunemente usata come vermifugo.
134. — *Coronilla Émerus*. L. *F. Leguminosae.*  
It. Emero, Erba cornetta, Dondolino.  
Dial. *Gersumdu gidru sarvaggiu.*  
P. frut. Spon. Fiori grandi gialli. Feb. Mag.
135. — *Coronilla scorpioides*. Koch. *F. Leguminosae.*  
It. Canterella, Piè di corvo.  
Dial. *Faucicchia, Surciddùla, Vranca di cuccu, Fauciccia, Chiuppariddu.*  
P. erb. ann. a foglie grassette. Spon. Fiori gialli. Apr. Giu.
136. — *Còrylus Avellàna*. L. *F. Cupulifere.*  
It. Nocciolo. Avellano. Fr. Nocciola. Avellana.  
Dial. *Nucidà.*  
Arbusto a rami flessibili e semi oleosi. Colt. Orig. Penisola balcanica. Fiori monoici, verdastri. Gen. Mar.
137. — *Cotylèdon horizontalis*. Guss. *F. Crassulacee.*  
It. Ombelico maggiore.  
Dial. *Auriccia di vecchia.* (S. d.)  
P. erb. per. a radice tuberosa e foglie carnose. Spon. Fiori orizzontali, biancastri o giallicci o porporini. Mag. Giu.
138. — *Cotylèdon Umbilicus*. L. *F. Crassulacee.*  
It. Ombelico di Venere, Scodelline, Cappelloni.  
Dial. *Auriccia di vecchia.*  
P. erb. per. a radice tuberosa e foglie carnose. Spon. Fiori penduli biancastri o verdastri, giallicci, rossastri. Mar. Giu.

139. — *Crataegus Azarolus*. L. var. *Aronia*. F. *Rosacee*.  
It. Azzarolo o Lazzarolo a frutto giallo. Fr. Azzarola, Lazzarola.  
Dial. *Lanzalòru giàrnu*.  
Albero a foglie coriacee e frutto giallo. Colt. Orig. Asia minore  
Fiori bianchi. Apr. Mag.
140. — *Crataegus Azarolus*. L. var. *oritroearpa*. F. *Rosacee*.  
It. Lazzarolo o Azzarolo a frutto rosso.  
Dial. *Lanzalòru rússu*.  
Albero simile in tutto al precedente. Frutto rosso.
141. — *Crataegus oxycantha*. L. F. *Rosacee*.  
It. Bianco-spino.  
Dial. *Russuliddu*.  
Arbusto spinoso a foglie coriacee. Spon. Fiori bianchi o rosei legger-  
mente odorosi. Apr. Mag.
142. — *Crassula portulacaria*. L. F. *Crassulacee*.  
Crassula inversa, Erba per i calli.  
Dial. *maccia di caddi*.  
P. erb. per. a foglie carnose. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori carnosetti,  
aranciati e rosei, pendenti. Est.
143. *Cròpis bulbòsa*. Cass. F. *Composte*.  
It. Radicchiella tuberosa.  
Dial. *Cuòcciu iàncu*.  
P. erb. per. a radice tuberosa, con latticcio. Spon. Fiori a capolino,  
ligulati, gialli. Apr. Mag.
144. *Cròpis bursifòlia*. L. F. *Composte*.  
It. Radicchiella raperina.  
Dial. *Cuòcciu iàncu*. (S. d.)  
P. erb. per. a radice grossa, con latticcio. Spon. Fiori a capolino,  
ligulati, color zolfo. Apr. Lug.
145. — *Cròpis leontodontoides*. All. F. *Composte*.  
It. Radicchiella dente di leone.  
P. erb. bien. o per. con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati,  
gialli. Apr. Aut.

146. — *Crépis neglecta*. L. *F. Composte.*  
It. Radicchiella neglecta.  
P. erb. ann. pelosa con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, giallo-dorati. Mag. Giu.
147. — *Crépis taraxacifolia*. Thuill. *F. Composte.*  
It. Radicchio selvatico.  
Dial. *Lattuchèdda di lu Signuri.*  
P. erb. ann. o bien. a fusto cavo con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Mag. Giu.
148. — *Crépis vesicaria*. L. *F. Composte.*  
It. Radicchio scottellato.  
P. erb. ann. o bien. a fusto cavo, con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Apr. Mag.
149. — *Crithmum maritimum*. L. *F. Umbrellifere*  
It. Cretamo, Finocchio marino.  
Dial. *Finuocciu marinu.*  
P. erb. per. a foglie carnose. Spon. Fiori bianco-verdastri in ombrella. Lug. Ag.  
Ha odore di finocchio; le foglie carnose, messe in aceto, sono buone a mangiarsi.
150. — *Crœcus longiflorus*. Raf. *F. Iridacee.*  
It. Zafferano selvatico.  
Dial. *Zaffardnu.*  
P. erb. per. bulbosa, a foglie quasi coetanee ai fiori. Spon. Fiori odorosi color viola con gola gialla. Aut.
151. — *Crœton tinctorium*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Tornasole.  
Dial. *Erva di sulì vilinusa.*  
P. erb. ann. lanuginosa, monoica, velenosa. Spon. Fiori giallastri. Giu. Lug.  
I nostri bovini qualche volta nell'està, in mancanza di pascolo, la mangiano, e si assicura da molti, che restano avvelenati.  
Altrove si coltiva per estrarre la materia colorante rossa, con cui si prepara la *luccamuffu* azzurra del commercio o *tornasole*, usata nei laboratori di chimica.

152. — *Crupina vulgaris*. Cass. *f. Composte.*  
It. Crupina.  
P. erb. ann. un pó scabra. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, porporini. Mag. Giu.
153. — *Cucumis Citrullus*. Serin. *f. Cucurbitacee.*  
It. Melone d'acqua, Cocomero, Anguria.  
Dial. *Miluni d'acqua, M. d'estati, M. di felda.*  
P. erb. ann. munita di cirri, monoica. Ortense. Orig. India or. ed Africa intertropicale. Fiori giallo-verdastri. Mag. Lug.
154. — *Cucumis melo*. L. *f. Cucurbitacee.*  
It. Melone, Popone.  
Dial. *Miluni d'invièrnu, M. di ciduru.*  
P. erb. ann. munita di cirri, monoica. Ortense. Orig. Asia. Fiori bianco-giallastri. Mag. Giu.
155. — *Cucumis sativus*. L. *f. Cucurbitacee.*  
It. Cedriuolo, Cetriuolo.  
Dial. *Citròlu.*  
P. erb. ann. con cirri, monoica. Ortense. Orig. India. Fiori gialli. Mag. Lug.
156. — *Cucurbita Lagonaria*. L. *f. Cucurbitacee.*  
It. Zucca lunga, Z. da pescatori, Z. dei pellegrini, Z. da farina, Z. da vino, Z. di Val di Chiana.  
Dial. *Cucùzza longa.*  
P. erb. ann. rampicante, monoica con cirri. Ortense. Orig. Brasile. Fiori di un bel bianco. Est.  
Da noi si mangiano anche le tenere estremità, ed altrove anche i fiori.
157. — *Cucurbita maxima*. Duch. *f. Cucurbitacee.*  
It. Zucca popone, Z. prodigiosa.  
Dial. *Cucùzza saracina, C. di sena.*  
P. erb. annua con cirri, monoica. Ortense.  
Orig. Asia mer. Fiori gialli. Est.
- 157.<sup>bis</sup> — *Cucurbita melanosperma*. A. Br. *f. Cucurbitacee.*  
It. Zucca butirro.  
Dial. *Cucùzza di sette anni, C. virmiciddàra, C. butiru.*  
P. erb. per. rampicante, monoica. Ortense.



Orig. Asia or. Fiori gialli. Prim. Est. Aut.

Il frutto, simile ad un mellone, si può mangiare anche crudo.

158. — Cucùrbita moscata. Duch. *F. Cucurbitacee.*  
It. Zucca torta, Z. di Spagna.  
Dial. *Cucuzza d'inviernu, C. palermitana.*  
P. erb. ann. con cirri, monoica. Ortense. Orig. Asia minore. Fiori giallo-pallidi. Est.
159. — Cucùrbita Pepo. L. *F. Cucurbitacee.*  
It. Zucchette, Zuccotti.  
Dial. *Cucuzzèddi, Cucuzza romana.*  
P. erb. ann. con cirri, monoica. Ortense. Orig. Asia mer. Fiori giallo-aranciati. Est.
160. — Cucùrbita Pepo. var. aurantia. *F. Cucurbitacee.*  
It. Zucchettina a portogallo.  
P. come sopra. Orn. Frutto delle dimensioni e colorito di un'arancia, a superficie liscia.
161. — Cucùrbita Pepo. var. ovifera. *F. Cucurbitacee.*  
It. Zucchettina a forma d'uovo.  
P. come sopra. Orn. Frutto della forma e colore di un uovo.
162. — Cucùrbita Pepo. var. pyriformis *F. Cucurbitacee.*  
It. Zucchettina piriforme.  
P. come sopra. Orn. Frutto a forma di pera.
163. — Cucùrbita Pepo var. verrucosa. *F. Cucurbitacee.*  
It. Zucchettina verrucosa.  
P. come sopra. Orn. Frutto globoso delle dimensioni e colore di un'arancia, a superficie verrucosa.
164. — Cuprèssus sempervirens. L. *F. Conifere.*  
It. Cipresso.  
Dial. *Ciprièssu, Nuci cattiva, Nuci-piersicu.*  
Albero a forma conico-piramidale, monoico. Orn. Orig. Oriente. Prim. Emblema del dolore è l'ornamento principale dei cimiteri.
165. — Cùscuta Epilinum. Whe. *F. Convolvulacee.*  
It. Zizzania del lino, Strozzalino, Cuscuta del lino.  
Dial. *Affuca-linu.*

- P. erb. ann. afilla, parassita del lino, a fusti sottili e volubili; per mezzo di organi succhiatoi vive sul lino. Spon. Fiori piccoli, bianchi. Apr. Giu.
- 166 — *Cuscuta Epithymum*. Murr. *F. Convolvulacee.*  
It. Epitimo, Pittimo, Cuscuta.  
Dial. *Cuscuta.*  
P. erb. ann. afilla e parassita come la precedente. Spon. Fiori piccoli rosei. Apr. Lug.
167. — *Cycas revoluta*. Thunb. *F. Cicadacee.*  
It. Sagù del Giappone.  
Dial. *Cichis.*  
P. arbustiva. Orn. Orig. Giappone.  
Apprezzata per la bellezza delle foglie, è uno dei migliori ornamenti dei giardini ed appartamenti.
168. *Cyclamen europæum*. L. *F. Primulacee.*  
It. Cielamino, Pan porcino, Pan-terreno.  
Dial. *Ciclaminn, Pauipurciinn.*  
P. erb. per. tuberosa a foglie tutte radicali coetanee ai fiori. Orn. Orig. Europa. Fiori porporini, odorosi. Mag. Ott.
169. — *Cyclamen hedernefolium*. Ait. *F. Primulacee.*  
It. Pan porcino selvatico.  
Dial. *Pauipurciinn sarvaggiu.*  
P. erb. per. tuberosa con foglie tutte radicali. Spon. Fiori rossi che precedono le foglie. Sett. Ott.
170. — *Cynara horrida*. Ait. *F. Composte.*  
It. Carciofo selvatico, C. spinoso. Fr. Testa o capolino del carciofo selvatico.  
Dial. *Cardina sarvaggi. Fr. Cacudrcilli o Carciudflli di spina.*  
P. erb. per. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, azzurri. Giu. Lug.  
Sebbene le teste siano piccole e molto spinose, vengono da noi raccolte, e mangiate come quelle del carciofo domestico.
171. — *Cynara Scolymus*. L. *F. Composte.*  
It. Carciofo o Carciofolo domestico. Fr. Testa o Capolino del Carciofo domestico.  
Dial. *Cardina. Fr. Carciudflli, Cacudrcill.*

- P. erb. per. Ortese. Orig. Africa. Fiori a capolino, tubulosi, azzurrognoli. Prim. Est.  
I *figghintini* diconsi Cardini o Carducci.  
Quando le piantine si piegano sotterra, ove s'ingrossano senza indurire e senza prendere il sapore amaro, diconsi *gobbi*.
172. — *Cynoglossum lineatum* Risso. *F. Borraginacee.*  
It. Ciniglossa lineata, Lingua di cane.  
Dial. *Lingua di cani.*  
P. erb. bien. bianco-lanosa. Spon. Fiori prima rosei, poi porporini.  
Apr. Mag.
173. — *Cynoglossum linifolium*. L. *F. Borraginacee.*  
It. Erba vellutina.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Portogallo. Fiori bianchi sfumati di lilla pallido. Mar. Apr.
174. — *Cynoglossum Omphalodes*. L. *F. Borraginacee.*  
It. Ciniglossa dei giardini.  
Dial. *Cinaglossa.*  
P. erb. per. Orn. Orig. Europa mer. Fiori azzurri con la gola bianca. Mar. Apr.
175. — *Cynodon Dactylon*. Pers. *F. Graminacee.*  
It. Capriola.  
Dial. *Ramigna*. (S. d.)  
P. erb. per. Spon. Spighette verde-porporine. Est.
176. — *Cynostyrus cristatus*. L. *F. Graminacee.*  
It. Gramigna canaiuola.  
P. erb. per. foraggiera. Spon. Mag. Giu.
177. — *Cynostyrus echinatus*. L. *F. Graminacee.*  
It. Covetta.  
P. erb. ann. Spon. Apr. Mag.
178. — *Cyperus longus*. L. *F. Ciperacee.*  
It. Cipro lungo.  
Dial. *Carpitieddu, Cipparièddu.*  
P. erb. per. a fusto trigono. Spon. Spighette rossastre o giallastre. Est.

179. — *Cyperus Papyrus*. L. *F. Ciperucee.*

It. Papiro.

Dial. *Papiru.*

P. erb. per. a fusti alti quasi senza foglie. Spighette piccole rossigne. Est. Si trova coltivato nelle vasche dei nostri giardini. Portato dagli Arabi in Sicilia si è naturalizzato specialmente lungo l'Anapo.

180. — *Cytisus Laburnum*. L. *F. Leguminose.*

It. Citiso, Avorniello, Maggio-ciondolo, Ciondolino, Laburno.

Dial. *Liburniu.*

Arboscello. Orn. Orig. Europa. Fiori grandi gialli a grappoli pendenti. Apr. Mag.

## D

1. — *Dactylis glomerata*. L. *F. Graminacee.*

It. Spiga bianca, Erba mazzolina, Mazzolina.

P. erb. per. con spighette agglomerate. Spon. Apr. Mag.

2. — *Dafne Gnidium*. L. *F. Dufnece.*

It. Gnidio, Erba corsa, Dittinella.

Dial. *Vàricu, Varrichèddu, Zusa.*

P. arbustiva a foglie coriacee con bacca prima rossa e poi nericcia. Spon. Fiori bianchi. Lug. Set.

È velenosa. Pestata e gettata nelle acque dei fiumi, serve ad attossicare i pesci. Le nostre contadine tutt'ora l'adoperano nella tintura dei loro tessuti grossolani di lana e cotone: coltri, bisacce, ecc.

3. — *Dahlia variabilis*. Dougl. *F. Composte.*

It. Dalia, Giorgina.

Dial. *Dalia.*

P. erb. per. con grossi tuberi. Orn. Orig. Messico. Fiori a capolino raggiato. Lug. Ott.

Una delle più stimate piante ornamentali per la bellezza dei fiori di diverse tinte a seconda le varietà, che si contano a centinaia. Nel Messico i tuberi radicali li mangiano cotti; ma gli europei li hanno rifiutato per il sapore un pò acre.

4. — *Dasyllirion glaucum*. Carr. *F. Bromeliacee.*

It. Dasillirio.

Dial. *Dasillriu.*

P. suff. a foglie lineari. Fiori color latteo gialliccio in lunghi grappoli. Est.

5. — *Datura Stramonium.* L. *F. Solanacee.*

It. Stramonio, Noce spinosa, Noce-puzza.

Dial. *Strammòniu; Strammònica.*

P. erb. ann. di sgradevole odore. Spon. rara. Fiori grandi, imbutiformi, bianchi. Giu. Ag.

Gli asmatici usano fumarne le foglie.

6. — *Daucus Carota.* L. *F. Ombrellifere.*

It. Carota selvatica.

Dial. *Vastunacdra.*

P. erb. ann. o bien. Spon. Fiori ad ombrella bianchi o rosei. Mag. Dic.

7. — *Daucus Carota.* var. *sativa.* *F. Ombrellifere.*

It. Carota coltivata.

Dial. *Vastundca.*

P. erb. ann. o bien. a radice grossa, conica, carnosa. Ortense. Orig. Europa. Fiori bianchi ad ombrella. Giu. Dic.

Non è altro che la Carota selvatica, la cui radice con la coltivazione è divenuta più grossa e carnosa.

Ne coltiviamo due varietà: a radice gialla e a radice rossa.

Noi erroneamente la chiamamo *pastinaca*; ma la vera *pastinaca* (*Pastinaca sativa*) da noi non si coltiva.

8. — *Daucus maximus.* Desf. *F. Ombrellifere.*

It. Capo-bianco maggiore.

Dial. *Cunuccèdda.*

P. erb. bien. Spon. Fiori bianchi ad ombrella. Mag. Giu.

9. — *Daucus muricatus.* L. *F. Ombrellifere.*

It. Capo-bianco.

Dial. *Cunuccèdda* (S. d.)

P. erb. ann. Spon. Fiori bianchi ad ombrella. Mag. Giu.

10. — *Daucus platycarpus.* B. et. H. *F. Ombrellifere.*

It. Lappola, Zecca.

Dial. *Riazarèddi.*

P. erb. ann. Spon. Fiori bianchi ad ombrella. Apr. Mag.

11. — *Delphinium Ajacis*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Sprone di cavaliere, Delfinico, Calcatrippa.  
Dial. *Palummèdda*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Europa mer. Fiori azzurri, speronati. Giu. Lug.
12. — *Delphinium peregrinum*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Speronella.  
Dial. *Stivalèdda*, *Erva di lu duluri*, *Cornia*.  
P. erb. ann. con foglie divise in segmenti lineari. Spon. Fiori azzurrognoli con sprone acuto. Apr. Giu.
13. — *Delphinium Staphisagria*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Stafisàgria. Strafusaria.  
Dial. *Stravisària*.  
P. erb. ann. di odore sgradito. Spon. Fiori cerulei speronati. Apr. Mag. Qualche nostro contadino ne adopera i semi polverizzati e mescolati con un grasso, per distruggere i pidocchi della testa.
14. — *Deutzia gracilis*. Zucc. *F. Sussifragacee.*  
It. Deuzia gracile.  
Dial. *Deutzia*.  
P. arbustiva a foglie caduche. Orn. Orig. Giappone e Cina. Fiori bianchi a grappolo. Mag. Giu. Ottima per boschetti.
15. — *Dianthus Caryophyllus*. L. *F. Cariofillee.*  
It. Garofano.  
Dial. *Iaròfula*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Africa. Fiori odorosi, rosei. Prim. Est. L'estesa coltivazione di questa pianta ha dato luogo a molte varietà, tra cui: *Garofano riflorente*, che fiorisce anche in inverno; *G. flamingo* dai fiori grandi e larghi; *G. schiattonè*, talmente doppio da rompere il calice e lasciar cadere i petali; *G. fantasia* dai colori svariati. Non pochi, nel propagare questa pianta, credono sciocamente che, per assicurarne l'attecchimento, giovi mettere alcuni chicchi di grano vicino la talea.
16. — *Dianthus barbatus*. L. *F. Cariofillee.*  
It. Garofano a mazzetti, Garofano dei poeti.  
Dial. *Iaròfilinu a mazzettu*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Europa. Fiori piccoli, rosei punteggiati di bianco o bianchi in densi fascetti. Lug. Ag.

17. — *Dianthus plumarius*, L. *F. Caryofilicee.*  
It. Garofano a piume, Garofanetto a penne.  
Dial. *Jaroflini ianchi.*  
P. erb. per. Orn. Orig. Europa. Fiori bianchi o rosei, odorosi.  
Mag. Giu.
18. — *Dianthus rupecola*. Biv. *F. Caryofilicee.*  
It. Garofano selvatico,  
Dial. *Jardfulu sarvaggiu.*  
P. erb. per. Spon. Fiori rosei a fascetti, alquanto odorosi. Est. Aut.
19. — *Digitaria sanguinalis*. Scop. *F. Graminacee.*  
It. Sanguinella, Sanguinaria.  
P. erb. ann. Spon. Foraggiera. Spighette disposte come le dita di una mano, spesso porporine. Lug. Nov.
20. — *Diospyros Lotus*. L. *F. Ebenacee.*  
It. Legno santo, Albero di S. Andrea, Ermellino, Loto africano, Loto falso.  
Dial. *Lignu santu.*  
Albero con foglie verdi al di sopra, biancastre al di sotto. Colt. da pochissimi per le bacche mangerecce. Orig. Asia. Fiori piccoli verdastri. Giu.
21. — *Diospyros Kachi*. L. fil. *F. Ebenacee.*  
It. Kachi o Loto del Giappone.  
Dial. *Lotu, Chachi.*  
Alberetto. Colt. Orig. China. Fiori verdastri. Est.  
Il fogliame ed il colore aranciato e splendido delle frutta producono un bellissimo effetto.  
La polpa zuccherina, a maturazione perfetta, si mangia col cucchiaino. Se ne contano molte varietà, i cui frutti variano dalle dimensioni di una piccola mandarina a quelle di un'arancia.
22. — *Diploaxis erucoides*. D. C. *F. Crocifere.*  
It. Rucoide. Ruchetta selvatica.  
Dial. *Sinaccindlu, Ciuriddu.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori bianchi. Ott. Gen.  
Da noi si raccoglie nei prati naturali e si cucina come la senapa.

23. — *Diplostaxis muralis*, D. C. *F. Crocifere.*  
It. Ruchetta selvatica dei muri.  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli piccoli. Mag. Ott.
24. — *Dipsacus silvestris*, Mill. *F. Dipsacee.*  
It. Scardaccione, Verga-pastore, Cardo selvatico.  
Dial. *Pettini di lupu.*  
P. erb. ann. a fusto e foglie aculeati, Spon. Fiori lillacini in capolino.  
Giu. Lug.
25. — *Dolichos melanophthalmus*, D. C. *F. Leguminose.*  
It. Fagiuolo con l'occhio, Fagiolino.  
Dial. *Fasulina, Ciciru-cucoculu.*  
P. erb. ann. Colt. Orig. Egitto. Fiori giallicci o rossastri. Prim.  
Chiamiamo anche *fasulina* i giovani baccelli o cornetti del Fagiuolo  
(P. 33) che volentieri mangiamo.
26. — *Draba verna*, L. *F. Crocifere.*  
It. Draba.  
P. erb. ann. di pochi centimetri con foglie tutte radicali a rosetta.  
Spon. Fiori bianchi. Gen. Apr.
27. — *Dracunculius vulgaris*, Schott. *F. Aracee.*  
It. Erba serpene, Aro serpene, Aro dragone, Serpentaria.  
Dial. *Sirpintaria.*  
P. erb. per. col fusto marmoreggiato come la pelle dei serpenti, monoica. Orn. Orig. Europa mer. Infiorescenza di odore fetido avvolta da una speciale foglia di color rosso vino. Apr. Mag.

## E

1. — *Eballion Elaterium*, Rich. *F. Cucurbitacee.*  
It. Cocomero asinino, Schizzetti, Sputa-veleno.  
Dial. *Citrucciu.*  
P. erb. per. ispida, monoica, Spon. Fiori giallo-pallidi. Mag. Ag.  
I frutti, quando sono maturi, lanciano fuori i semi.



2. — *Echeveria coccinea*. D. C. *F. Crassulacee.*  
It. Echeveria scarlatta.  
Dial. *Cactu.* (S. d.) *Echiveria.*  
P. per. a foglie carnose riunite a guisa di rosone. Orn. Orig. Messico. Fiori rossi. Ag. Ott.
3. — *Echeveria pulverulenta*. Nutt. *F. Crassulacee.*  
It. Echeveria polverulenta.  
Dial. *Cactu.* (S. d.) *Echiveria.*  
P. per. a foglie carnose disposte a rosetta in cima al caule. Orn. Orig. Messico. Fiori di un giallo-dorato all'estremità e rosso-coccineo alla base. Est.
4. — *Echinophora spinosa*. L. *F. Ombrellifere.*  
It. Pastinaca marittima, Echinofora.  
Dial. *Finudcciu marinu spinusu.*  
P. erb. per. a foglie spinose. Spon. Fiori bianchi in ombrella. Giu. Ag. La radice è commestibile.
5. — *Echinopsis multiplex*. Zucc. *F. Cactacee.*  
It. Echinopside.  
Dial. *Cactu.* (S. d.)  
P. erb. per. a fusto carnoso, globoso, con coste salienti munite di dure spine giallastre. Orn. Orig. Brasile.  
Fiori grandi bianco-rosati o violacei con odore di gelsomino e di vaniglia. Est.
6. — *Echium italicum*. L. *F. Borraginacee.*  
It. Buglossa selvatica. Echio italico.  
Dial. *Pizza di iattu.*  
P. erb. bien. ispidissima. Spon. Fiori bianchi o rosei. Apr. Ag.
7. — *Echium plantaginum*. L. *F. Borraginacee.*  
It. Lingua di cane.  
Dial. *Lopazza* (S. d.) *Lingua di cani* (S. d.)  
P. erb. annua irsuta. Spon. Fiori violacei. Mar. Mag.
8. *Echium prostratum*. Ten. *F. Borraginacee.*  
It. Echio prostrato.  
P. erb. ann. ispida. Spon. Fiori azzurro-pallidi o bianchi. Mar. Mag.

9. — *Elaeosdium meoides*. Koch. *F. Om'bellifere.*  
It. Elcoselino.  
Dial. *Sampaghiani.*  
P. erb. per. Spon. Fiori gialli in ombrella. Est.
10. — *Elaeagnus angustifolia* L. *F. Eleagnacee.*  
It. Eleagno, Oliva speciosa, Olivo di Boemia, Olivagno.  
Dial. *Olivetta spiciusa, Auliva spiciusa.*  
P. arbustiva con foglie coperte di scaglie argentine nella pagina inferiore. Orn. Orig. Europa mer. Asia. Fiori argentati di fuori e gialli all'interno, odorosissimi. Apr. Giu.
11. — *Emex spinosa*. Camp. *F. Polygonacee.*  
It. Emice.  
Dial. *Spinaciustra.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori poligami, verdastri. Gen. Apr.
12. — *Ephedra fragilis*. Desf. *F. Gnetacee.*  
It. Efedra, Uva marina.  
Dial. *Nnéstra.*  
P. arbustiva senza foglie, con rami ed articolazioni fragilissimi. Fiori dioici, verdastri. Apr. Mag.
13. — *Epilobium parviflorum*. Schreb. *F. Onograriacee.*  
It. Epilobio a fiori piccoli.  
P. erb. per. Spon. Fiori violacei. Lug. Ag.
14. — *Epilobium tetragonum*. L. *F. Onograriacee.*  
It. Epilobio tetragono.  
P. erb. per. Spon. Fiori rosei. Mag. Giu.
15. — *Epiphyllum truncatum*. Haw. *F. Cactacee.*  
It. Epifillo.  
Dial. *Cactu* (S. d.)  
P. erb. per. grassa a fusti e rami articolati ed appiattiti. Orn. Orig. Brasile. Fiori grandi, rossi, o di altro colore secondo le varietà. Est.
16. — *Equisetum arvense*. L. *F. Equisetacee.*  
It. Equiseto dei campi, Brusca, Rasparella, Coda di cavallo.  
Dial. *Cura di cavaddu.*  
P. crittogama a radice tuberosa. Spon. Mar. Apr.  
I teneri polloni, in qualche paese, si mangiano come gli asparagi.

17. — *Eragrostis poaeoides*. P. B. *F. Graminacee.*  
 It. Gramignone.  
 P. erb. ann. Spor. Spighette verde cupo. Lug. Ag.
18. — *Eriobòthrya japonica*. Lind. *F. Rosacee*  
 It. Nespola del Giappone. Fr. Nespola del Giappone.  
 Dial. *Nièspulu*.  
 P. arborea. Colt. Orig. Giappone. Fiori bianco-giallognoli. Nov. Dic.
19. — *Erica multiflora*. L. *F. Ericacee.*  
 It. Erica. Scopa florida.  
 Dial. *Rusedda, Èrica*.  
 P. suff. Spon. ed Orn. Fiori rosei. Ag. Ott. e Mg. Giu.  
 Coltivata per la prolungata ed abbondante fioritura.
20. — *Erigeron canadensis*. L. *F. Com. oste.*  
 It. Erba da pulci, Saepola Impia.  
 P. erb. ann. Spon. Fiori a capolino raggiato col centro giallognolo ed i raggi bianchi o rosei. Lug. Sett.
21. — *Erigeron linifolius*. W. *F. Composte.*  
 It. Ceppita campestre.  
 P. erb. ann. a foglie pubescenti. Spon. Fiori bianchicci in capolini piccoli raggiati. Giu. Ag.
22. — *Erodium cicutarium*. L' Her. *F. Geraniacee.*  
 It. Erba cicutaria.  
 Dial. *Brucittula* (S. d.)  
 P. erb. ann. Spon. Fiori rosei, lilacini o bianchicci. Feb. Mag.
23. — *Erodium malacoides*. W. *F. Geraniacee.*  
 It. Altea bastarda, Geranio malacoide.  
 Dial. *Chiova di lu Signuri*.  
 P. erb. ann. Spon. Fiori lilacini. Feb. Apr.
24. — *Erodium moscatum*. L' Her. *F. Geraniacee.*  
 It. Geranio muschiato. Erba moscata.  
 Dial. *Brucittula*.  
 P. erb. ann. peloso-glandulosa con odore di muschio. Spon. Fiori rosei. Mar. Mag.
25. — *Erodium romanum*. L' Her. *F. Geraniacee.*  
 It. Geranio selvatico.

- Dial. *Brucittula*. (S. d.)  
P. erb. bien. un pò pelosa e biancastra. Spon. Fiori porporini. Mar Mag.
26. — *Fritica sativa*. Lam. *F. Crocifera.*  
It. Rucola, Ruchetta.  
Dial. *Arùcula*.  
P. erb. ann. a foglie succose. Colt. Orig. Europa mer. Fiori bianchi o giallo-pallidi. Feb. Mag.  
Coltivata da pochi per mangiarla ad insalata; è molto piccante.
27. — *Ervum Lens*. L. *F. Leguminose.*  
It. Lente, Lenticchia.  
Dial. *Lintecchia, Lintecia*.  
P. erb. ann. Colt. Orig. Europa. Fiori bianchi venati di violetto  
Giu. Lug.  
I semi sono un ottimo alimento, specialmente per i bambini; la tanto rinomata *Revelenta arabica*, ormai in disuso, altro non era che farina di lenti.
28. — *Ervum tetraspermum*. L. *F. Leguminose.*  
It. Vecchia minuta  
Dial. *Vizziredda minuta*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori ceruleo-pallidi. Apr. Giu.
29. — *Eryngium campestre*. L. *F. Ombrellifere.*  
It. Calcatreppolo, Eringio dei campi, Bocca di ciuco.  
Dial. *Panicàuru*.  
P. erb. per. leggermente celestina a foglie rigide spinose. Spon. Fiori bianchicci. Lug. Ag. La radice è commestibile.
30. — *Eryngium maritimum*. L. *F. Ombrellifere.*  
It. Eringio marino.  
Dial. *Panicàuru marinu*.  
P. erb. per. quasi violacea, a foglie rigide e spinose.  
Spon, Fiori violacei. Lug. Ag.
31. — *Erythraea Centaurium*. L. *F. Genzianacee.*  
It. Erba-china, Caccia-febre, Centaurea minore.  
Dial. *Centàura minuri, Caccia-frevl, Erca maggiari*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori rossi. Mag. Ag.

32. *Erythrina cristagalli*. L. *F. Leguminose.*  
It. Eritrina-cresta di gallo.  
Dial. *Eritrina*.  
P. frut. Orn. Orig. America mer. Si coltiva per il portamento elegante e per i fiori di un bel rosso in grappoli terminali. Est.
33. — *Escholtzia Californica*. Cham. *F. Papaveracee.*  
It. Escolzia.  
Dial. *Scolzia*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. California. Fiori color giallo ai margini e giallo-zafferano al centro. Est.
34. — *Eucaliptus globulus*. Labil. *F. Mirtacee.*  
It. Eucalitto comune, E. gigantesco.  
Dial. *Eacalittu, Calbis*.  
Albero grande. Orn. Orig. Australia. Fiori giallo-pallidi. Mag. Lug. Importato in Europa verso il 1860, si credette che avesse la proprietà di purificare l'aria.
35. — *Eupatorium cannabinum*. L. *F. Composte.*  
It. Canapa acquatica.  
Dial. *Erva cannalora*.  
P. erb. per. Spon. Fiori un pò odorosi, color lilla, a capolino, tubulosi. Lug. Sett.
36. — *Euphorbia ceratocarpa*. Ten. (\*) *F. Euforbiacee.*  
It. Euforbia a frutti corniferi, E. ceratocarpa.  
Dial. *Dattalora*.  
P. suffruticosa, lattiginosa, monoica. Spon. Mag. Lug.
37. — *Euphorbia Chamæsyce*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Erba pondina.  
Dial. *Maccarruni* (S. d.)  
P. erb. ann. lattiginosa, monoica. Spon. Lug. Ott.
38. — *Euphorbia Characias*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Erba lazza, Tortomaglio, Caracia.  
Dial. *Tutundghiu, Maccarruni masculinu*.  
P. suffruticosa, cespugliosa, lattiginosa, monoica. Spon. Feb. Apr.

(\*) Tutte l'*Euforbie* non devono mai venire a contatto colla bocca, perchè vi producono un'irritazione dolorosa.

39. — *Euphòrbia heliosèpia*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Erba calenzola, Erba diàvola.  
Dial. *Scutumèllu, Cammarunèddu.*  
P. erb. ann. lattiginosa, monoica. Spon. Mar. Ott.  
Produce insonnia allorquando si soffregano gli occhi colle mani che l'hanno toccata.
40. — *Euphòrbia dendroides*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Tortomaglio dendroide, Titimalo arboreo.  
Dial. *Maccarrhni, Cammarundzzu.*  
P. suffr. lattiginosa, monoica. Spon. Mar. Mag.
41. — *Euphòrbia oxigua*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Euforbia esigua.  
Dial. *Maccarrhni picciriddu.*  
P. erb. ann. lattiginosa, monoica. Spon. Apr. Ag.
42. — *Euphòrbia Paràlias*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Euforbia marina.  
Dial. *Maccarrunèddu.*  
P. erb. per. cespugliosa, lattiginosa, monoica. Spon. Mag. Ag.
43. — *Euphòrbia Pèplus*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Calenzola piccola, Peplo.  
Dial. *Maccarrhni.* (S. d.)  
P. erb. ann. lattiginosa, monoica. Spon. Dic. Giu.
44. — *Euphòrbia Pinea*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Euforbia pinea.  
Dial. *Maccarrhni.* (S. d.)  
P. erb. per. lattiginosa, monoica. Spon. Mar. Giu.
45. — *Euphòrbia pterocòcea* Brot. *F. Euforbiacee.*  
It. Euforbia a frutto alato.  
Dial. *Maccarrhni.* (S. d.)  
P. erb. ann. lattiginosa, monoica. Spon. rara. Apr. Mag.
46. — *Euphòrbia splendens*. Bojer. *F. Euforbiacee.*  
It. Euforbia a fiori rossi, Mirsinite.  
Dial. *Euforbia cu li ciuriddi russi.*  
P. erb. per. lattiginosa, monoica. Orn. Orig. Madagascar. Fiori rossi. Est.

47. — *Eurotium horbariorum*. *F. Funghi.*  
 It. Muffa del pane.  
 Dial. *Muffa o Mucami di lu pani.*  
 P. crittogama che si trova nell'interno del pane invecchiato e conservato in luogo umido.
48. — *Evax pygmaea*. Pers. *F. Composte.*  
 It. Baccarina pimma.  
 P. erb. ann. nana, cenerina. Spon. Fiori gialli in capolino, tubulosi.  
 Mar. Giu.
49. — *Evonymus europaeus*. L. *F. Ramnacee.*  
 It. Evonimo, Berretta di Cardinale, Berretta di prete, Corallini, Fusaria, Fusaggine.  
 Dial. *Birritta parrinisca.*  
 P. arbustiva. Orn. Orig. Europa. Fiori giallo-verdastri. Apr. Mag.  
 Frutti rossi, quadrangolari, somiglianti ad una berretta da prete.
50. — *Evonymus japonicus*. Thun. *F. Iluminacee.*  
 It. Fusaria o Fusaggine del Giappone, Evonimo del Giappone.  
 Dial. *Evonimu.*  
 P. arbustiva a foglie coriacee, generalmente variegata di bianco e giallo. Orn. Orig. Giappone. Fiori bianchicci. Lug. Ag.

F

1. — *Fabiana imbricata*. R. et. P. *F. Solanacee.*  
 It. Fabiana.  
 Dial. *Fabiana.*  
 P. arbustiva con foglie piccole, carnose, embricate. Orn. Orig. Chill.  
 Fiori bianchi, tubulosi, abbondanti. Prim.
- 1<sup>ba</sup> — *Fedia cornucopiae*. Gaertn. *F. Valerianee.*  
 It. Fedia, Corno d'abbondanza, Valeriana falsa.  
 Dial. *Cideca di vignali. Lattuchèdda molta.*  
 P. erb. ann. a fusto verde-rossastro. Spon. Fiori purpurei, di rado bianchi. Feb. Giu.
2. — *Feijoa Selloviana*. Berg. *F. Mirtacee.*  
 It. Feioa di Sellow.  
 Dial. *Feioa.*

P. arbustiva a fogliame verde, lucente, coriaceo. Orn. Orig. Brasile. Fiori che ricordano quelli della Fresia, bianchi all'esterno e violacei all'interno con numerosi filamenti porporini sporgenti dall'interno. Pregiata per i frutti zuccherini e profumati, che si avvicinano all'Ananasso.

3. — *Ferula communis*. L. F. Ombrellifere.  
It. Ferula, Finocchione, Finocchiacchie.  
Dial. *Ferra*.  
P. erb. per. a fusto alto, midolloso, nodoso. Spon. Fiori gialli in ombrella. Apr. Giu.  
Coi fusti da noi si costruiscono le arnie (*vascetti*).
4. — *Festuca exaltata*. Presf. F. Graminacee.  
It. Festuca, Paleo.  
P. erb. per. foraggiera. Spon. Spighe verdastre. Giu. Lug.
5. — *Ficus carica*. L. F. Urticacee.  
It. Fico.  
Dial. *Ficu, Ficu-macchia*.  
Albero a succo lattiginoso. Colt. Orig. Asia occ. I fiori unisessuali, riuniti in molti, sono racchiusi in un ricettacolo carnoso che diciamo *scuttola*; ogni ricettacolo comprende molti fiori femminili e pochi maschili; questi ultimi si trovano presso l'orificio del ricettacolo, e spesso mancano del tutto. Apr. Set. Comprende numerosissime varietà di cui alcune hanno doppia fruttificazione. I frutti della prima fruttificazione diconsi *foroni* o *fichi primaticci* (*ficu di prima manu*). Per le varietà, i cui ricettacoli scarseggiano, o sono del tutto privi, di fiori maschi, è necessaria la caprificazione per la ragione seguente: Il caprifico alberga nei suoi ricettacoli un insetto: la Blastofaga (Dial. *Sunjuggiuni*), pronubo del fico. Questo piccolo moscherino, che passa volentieri dal ricettacolo del caprifico a quello del fico, nell'uscire dal primo deve attraversare la zona dei fiori maschili, ove si copre di polline, ch'è la polvere fecondatrice dei fiori; quando poi penetra nel ricettacolo del fico, impolvera di polline i fiori femminei che, in tal modo, restano fecondati. Qualora tale fecondazione non può avverarsi i ricettacoli cadono senza maturare.
6. — *Ficus sylvstris*. Cup. F. Urticacee.  
It. Fico selvatico, Caprifico, Profico.  
Dial. *Prifficu, Ficu sarvaggia*.



Alberetto. Spon. Fiori come nella specie precedente; ma i ricettacoli sono più ricchi di fiori maschi. Giu. Lug.

7. — *Ficus elastica*. Roxb. *F. Urticaceae.*  
It. Fico caoutchouc.  
Dial. *Ficu elastica.*  
P. arborea a succo lattiginoso. Orn. Orig. India.  
È coltivata per il bel fogliame verde-scuvo e lucente, sia in vasi per adornare appartamenti, sia in piena terra.
8. — *Ficus repens*. W. *F. Urticaceae.*  
It. Fico rampicante.  
Dial. *Ficu rampicanti.*  
P. suffr. a foglie piccole e con rami esili, lunghi, muniti, come l'edera, di organi prensili. Orn. Orig. Cina.
9. — *Filago gallica*. L. *F. Composte.*  
It. Canapicchio.  
P. erb. ann. biancastra, lanosa. Spon. Fiori gialli a capolino, tubulosi. Apr. Lug.
10. — *Filago germanica*. L. *F. Composte.*  
It. Filonia, Trespini, Bambagia selvatica.  
P. erb. ann. cenerino-lanosa. Spon. Fiori gialli a capolino, tubulosi. Mag. Ag.
11. — *Foeniculum officinale*. All. *F. Umbrellifere.*  
It. Finocchio selvatico.  
Dial. *Finuccièddu di timpa, Finucchièddu latinu.*  
P. erb. per. a fusto midolloso. Spon.  
Fiori gialli in ombrella. Giu. Lug.
12. — *Foeniculum officinale* var. *dulce*. Bert. *F. Umbrellifere.*  
It. Finocchio dolce.  
Dial. *Finuòcciu.*  
P. erb. per. a fusto fistoloso. Ortense.  
Orig. Europa mer. Fiori gialli in ombrella. Lug. Ag.
13. — *Foeniculum piperitum*. D. C. *F. Umbrellifere.*  
It. Finocchio d'asino, Finocchio arancino.  
Dial. *Finuòcciu di scecen, Finucchièddu.*  
P. erb. per. a fusto pieno. Spon. Fiori gialli in ombrella. Giu. Ott.

14. — *Fragaria chilensis*. Ehrh. *F. Rosaceae.*  
It. Fragola mostruosa.  
Dial. *Fraulùni.*  
P. erb. per. Coltivata da pochi per uso proprio.  
Orig. America. Fiori bianchi e frutto grosso, bianco, roseo o porporino. Apr. Mag.
15. — *Fragaria vesca*. L. *F. Rosaceae.*  
It. Fragola, Fravola.  
Dial. *Frdala.*  
P. erb. per. Ortense. Orig. Europa. Fiori bianchi. Mar. Apr.
16. — *Franckenia hirsuta*. L. *F. Francheniaceae.*  
It. Erba franca irsuta, Franchenia irsuta.  
P. erb. per. a fusti e rami irsuti. Spon. Fiori rosei. Mag. Giu.
17. — *Franckenia laevis*. W. *F. Francheniaceae.*  
It. Franchenia liscia, Erba franca.  
P. erb. per. Orn. Orig. Europa mer. Fiori rosei. Giu. Lug.
18. — *Fraxinus rostrata*. Gus. *F. Oleaceae.*  
It. Frassinò.  
Dial. *Frdscinu.*  
Albero. Colt. Orig. Europa mer. Fiori rossastri in grappoli, che precedono le foglie. Feb. Apr. Raro.
19. — *Fresia refracta*. Klatt. *F. Iridaceae.*  
It. Frèsia.  
Dial. *Frdèsia.*  
P. erb. per. bulbosa. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori bianchi o giallicci, odorosissimi. Feb. Apr.
20. — *Fuchsia coccinea*. Ait. *F. Onograriaceae.*  
It. Fucsia, Orecchini di dama.  
Dial. *Fucsia.*  
P. suffr. Orn. Orig. Messico. Fiori di un viola carico. Est.  
È una delle più belle piantine da vaso per la bellezza dei fiori e la prolungata fioritura. Se ne coltivano molte varietà, tutte apprezzate per i fiori eleganti, pendenti e di svariati colori. La prima pianticella portata in Europa venne pagata L. 200 da un giardiniere inglese, il quale dopo un anno ne ottenne 300 piantine, che gli fruttarono L. 7500.

21. — *Fumaria capreolata*. L. *F. Papaveracee.*  
It. Fumaria di fior bianco.  
Dial. *Fumu di terra*. (S. d.).  
P. erb. ann. Spon. Fiori con sperone, bianchi o rosei. Apr. Giu.
22. — *Fumaria Gussonii*. Poiss. *F. Papaveracee.*  
It. Fumaria di Gussone.  
Dial. *Fumu di terra*. (S. d.).  
P. erb. ann. Spon. Fiori speronati, rosei. Apr. Giu.
23. — *Fumaria officinalis*. L. *F. Papaveracee.*  
It. Fumaria, Fumosterno, Feccia.  
Dial. *Fumu di terra*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori speronati, porporini. Apr. Sett.
24. — *Fumaria parviflora*. Lam. *F. Papaveracee.*  
It. Fumaria a fiori piccoli.  
Dial. *Fumu di terra*. (S. d.).  
P. erb. per. Spon. Fiori piccoli con sperone, bianchi. Apr. Mag.

## G

1. — *Gaillardia lanceolata*. Michx. *F. Composte*  
It. Gaillardia perenne.  
Dial. *Gaillardia*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Florida. Fiori a capolino raggiato, grande, col disco porporino e linguette gialle. Prim.
2. — *Gaillardia picta*. Sw. *F. Composte.*  
It. Gaillardia dipinta, G. dei pittori.  
Dial. *Gaillardia*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Messico. Fiori a capolino raggiato e grande, gialli e porporini. Est.
3. — *Galactites tomentosa*. Mch. *F. Composte.*  
It. Scarline.  
Dial. *Spina ianca*.  
P. erb. bien. lattiginosa con foglie macchiettate di bianco e munite di spine. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, porporini o bianchi. Mag. Lug.

4. — *Galium aparine*. L. F. Rubiacee.  
It. Attacca-mani, Attacca-vesti, Asprella.  
Dial. *Scattalingula*.  
P. erb. ann. a fusto e foglie aculeati. Spon. Fiori bianchi. Apr. Set.
5. — *Galium divaricatum*, Lam. F. Rubiacee.  
It. Caglio divaricato.  
Dial. *Scattalingula* (S. d.)  
P. erb. ann. a fusto e foglie muniti di piccoli aculei. Spon. Fiori biancastri. Apr. Giu.
6. — *Galium murale* All. F. Rubiacee.  
It. Caglio dei muri.  
Dial. *Scattalingula* (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori giallicci. Apr. Mag.
7. — *Galium setaceum*. Lam. F. Rubiacee.  
It. Caglio setaceo.  
Dial. *Scattalingula* (S. d.)  
P. erb. ann. a fusto e foglie scabri. Spon. Fiori rossastri. Apr. Mag.
8. — *Galium verum*. L. F. Rubiacee.  
It. Caglio, Pressuolo, Erba zolfina.  
Dial. *Scattalingula* (S. d.)  
P. erb. per. Spon. Fiori gialli. Mag. Giu.  
Le foglie hanno la proprietà di coagulare il latte.
9. — *Gasteria maculata*. Haw. F. Gigliacee.  
It. Gasteria macchiettata.  
Dial. *Gasteria*.  
P. erb. per. piccola. acaule con foglie carnose, lingueformi, verdi, lucide e leggermente chiazzate di bianco. Orn. Orig. Africa australe. Fiori scarlatto-lucidi. Est.
10. — *Gazania speciosa*. Less. F. Composte.  
It. Gazania speciosa.  
Dial. *Gazania*,  
P. erb. per. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori a capolino raggiato, di colore aranciato vivo con una macchia nera vellutata e punteggiata di bianco alla base dei raggi. Est.

11. — *Geranium dissectum* L. F. Geraniacee.  
 It. Geranio biforcuto, G. a foglie partite.  
 Dial. *Brucittula* (S. d.)  
 P. erb. bien. Spon. Fiori viola-carico. Mar. Mag.
12. — *Geranium molle* L. F. Geraniacee.  
 It. Geranio volgare.  
 Dial. *Brucittula* (S. d.), *Pieri di iaddu*.  
 P. erb. ann. o bien. Spon. Fiori roseo-violetti. Mag. Giu.
13. — *Geranium Robertianum* L. F. Geraniacee.  
 It. Cicuta rossa, Cimicina.  
 Dial. *Brucittula*.  
 P. erb. ann. o bien. in parte rossiccia, con odore sgradevole. Fiori rosso-viola. Mar. Apr.
14. — *Geranium rotundifolium* L. F. Geraniacee.  
 It. Grisettina selvatica.  
 Dial. *Brucittula* (S. d.)  
 P. erb. ann. superiormente lanuginosa. Spon. Fiori lilacini. Apr. Mag.
15. — *Geropogon glabrum* L. F. Composte.  
 It. Barba grigia, Barba di becco.  
 Dial. *Miuna di vacca* (S. d.)  
 P. erb. ann. con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, rosei o violacei. Apr. Giu.
16. — *Gladiolus sogotum* Gawl. F. Iridacee.  
 It. Spadacciola, Spaderella, Fil di spada, Pancacciolo.  
 Dial. *Spatulidda*.  
 P. erb. per. bulbosa. Spon. ed Orn. Fiori roseo-violetti. Apr. Mag.  
 Se ne coltivano bellissime varietà.
17. — *Gleditschia triacanthos* L. F. Leguminose.  
 It. Gledizia spinosa, Spino di Cristo.  
 Dial. *Acacia spinosa*.  
 P. arbustiva con grosse spine spesso ramificate a tre punte. Orn.  
 Orig. America sett. Fiori poligami sopra due individui, piccoli, verdastri. Mag.
18. — *Glycine sinensis* D. C. F. Leguminose.  
 It. Glicine, Gelsomino del Canada, Fagiuolo arboreo.  
 Dial. *Glicinia*.

- P. arborescente, sarmentosa. Orn. Orig. Cina. Fiori in grandi pannocchie, violetti, odorosi, che spuntano in primavera pria delle foglie. Molto apprezzata per coprire muri, chioschi, ecc.
19. *Gloxinia maculata*. L'Her. *F. Geraniacee.*  
It. Glossinia.  
Dial. *Glossinia*.  
P. erb. per. bulbosa, Orn. Orig. Messico. Fiori a campanula, turchini, di grato odore. Giu. Ott.
20. — *Gonphrena globosa*. L. *F. Amarantacee.*  
It. Amarantino, Perpetuino rosso.  
Dial. *Sempriviva russu*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Indie. Fiori riuniti in capolini globosi, rosso-viola o biancastri. Est.  
Stimata perchè i fiori, recisi, si conservano a lungo.
21. — *Gossypium herbaceum*. L. *F. Malvacee.*  
It. Cotone.  
Dial. *Culluni*.  
P. erb. ann. Colt. Orig. India. Fiori giallo-pallidi. Lug.
22. — *Gynerium argenteum*. Nees. *F. Graminacee.*  
It. Penne di Pampas, Ginerio argentato.  
Dial. *Canna argentea*.  
P. erb. per. monoica, con foglie lineari, ruvide e denticolate. Orn. Orig. Paraguay.  
Si coltiva per le grandi pannocchie argenteo-setose, che spiega in Sett. ed Ott. e che si adoperano anche per guarnizione nei salotti.
23. — *Gypsophila illyrica*. S. et. S. *F. Coriifllee.*  
It. Gissófila.  
P. erb. per. pubescente, viscosa. Spon. Fiori gialli di sopra e rossicci di sotto. Mag. Set.

## H

1. — *Habrotamnus ologans*. Scheid. *F. Solanacee.*  
It. Abrotamno.  
Dial. *Abrotàmmu*.  
P. arbustiva, Orn. Orig. Brasile. Fiori rossi, che si succedono dalla primavera all'autunno. Discreta per siepi e viali.

2. — *Haworthia margaritifera*. Haw. *F. Gigliacee.*  
It. Aloe perla.  
Dial. *Aloi*. (S. d.)  
P. erb. per. bulbosa, a foglie carnose, lanceolate, convesse di sopra e di sotto, e munite di grossi tubercoli perlacci. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori giallognoli in lungo grappolo. Est.
3. — *Hawortia rigida*. Haw. *F. Gigliacee.*  
It. Aloe rigido.  
Dial. *Aloi*. (S. d.)  
P. erb. per. bulbosa a foglie carnose, lanceolate, concave, rosso-brunastre, coperte di sotto di piccoli tubercoli. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori giallognoli in lungo grappolo. Est.
4. — *Hebeclinium janthinum*. Hook. *F. Composte.*  
It. Ebeclinio ceruleo.  
Dial. *Ciniraria cu li ciuri celesti*.  
P. erb. per. a grandi foglie pubescenti. Orn. Orig. Messico.  
Fiori color malva in capolini tubulosi. Mag.
5. — *Hedera Helix* Desf. *F. Ederacee.*  
It. Edera, Ellera.  
Dial. *Eddira, Léria, Aldria, Adderia*.  
P. arbustiva, rampicante. Spon. ed Orn. Fiori verde-giallastri. Set.
6. — *Hedypnois polymorpha*. D. C. *F. Composte.*  
It. Edipnoide.  
P. erb. ann. setoloso-scabra. Spon. Fiori gialli a capolino, ligulati.  
Apr. Giu.
7. — *Hedysarum capitatum*. Desf. *F. Leguminose.*  
It. Sanfieno di Spagna.  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori roseo-porporini. Apr. Mag.
8. — *Hedysarum coronarium*. L. *F. Leguminose.*  
It. Sulla.  
Dial. *Sudda*.  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori porporini. Mag. Giu.  
Coltivata altrove quale eccellente foraggio.
9. — *Helianthus annuus*. L. *F. Composte.*  
It. Girasole.  
Dial. *Girashli*.

P. erb. ann. Orn. Orig. Perù. Fiori in grandi capolini raggiati, gialli. Lug. Ott.

È falsa la credenza che questo fiore si muova per rivolgere costantemente il suo disco al sole. I semi oleosi sono graditi al gusto, e sono stati proposti come un succedaneo del caffè.

10. — *Helianthus tuberosum*. L. *F. Composte.*

It. Pero di terra, Topinambó, Topinambour.

Dial. *Putucca*.

P. erb. per. con radice ricca di tuberi mangerecci. Colt. Orig. Brasile. Fiori a capolino raggiato, grande, giallo. Lug.

In alcuni paesi ne mangiano i tuberi crudi. I fusti, macerati, danno una fibra tessile atta a fare corde.

11. — *Helicrysum orientale*. Gaertn. *F. Composte.*

It. Perpetuino giallo, Semprevivo giallo, Fiore di paglia, F. immortale.

Dial. *Sempriviv giarnu*.

P. suffr. Orn. Orig. Isola di Creta. Fiori a capolino, tubulosi, color giallo lucente come il raso. Est. I fiori, recisi, si conservano a lungo.

12. — *Heliotropium europaeum*. L. *F. Borraginacee.*

It. Eliotropio, Porraia, Erba porraia, Porricella, Verrucaria.

Dial. *Erva di suli*.

P. erb. ann. verde-biancastra con foglie un pò scabre. Fiori bianchi. Lug. Ott.

Dopo una pioggia estiva nasce ed infesta i campi.

13. — *Heliotropium peruvianum*. L. *F. Borraginacee.*

It. Eliotropio del Perù, Vainiglia dei giardini.

Dial. *Vainiglia*.

P. suffr. coperta di peli ruvidi. Orn. Orig. Perù. Fiori cerulei molto odorosi. Est. Aut.

Non si confonda questa pianta colla vera Vainiglia, *Vanilla aromatica*. Sw, pianta rampicante dell'America trop. ed Indie occ.

14. — *Helminthia aculeata*. D. C. *F. Composte.*

It. Aspraggine, Spraggine, Linguelle.

Dial. *Asparèdda*.

P. erb. per. aculeata, con latticcio. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Mag. Giu.



15. — *Helminthia humifusa*. Trev. *F. Composte.*  
It. Aspraggine minore.  
Dial. *Asparédda* (S. d.)  
P. erb. ann. un pò ispida, con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, giallo-dorati. Apr. Ag.
16. — *Hemerocallis flava*. L. *F. Gigliacee.*  
It. Emerocallide giallo.  
Dial. *Emerocalli*.  
P. erb. per. a foglie tutte radicali, con radici fibro-carnose ingrossate. Orn. Orig. Europa mer. Fiori gialli, grandi, odorosi. Giu.  
Si coltiva pure l'Emerocallide rosso e l'Emerocallide del Giappone dai fiori bianchi.
17. — *Hermodactylus tuberosus*. Parl. *F. Iridacee.*  
It. Bella vedova, Bocca di lupo.  
P. erb. per. a foglie tutte radicali e radice con tuber. Spon. Fiori di un bel violetto scuro vellutato. Feb. Mar.
18. — *Herniaria glabra*. L. *F. Cariofillee.*  
It. Erta turca, Erniaria, Millegrana renaiola.  
P. erb. per. sdraiata e piccola. Spon. Fiori erbacei. Mag. Lug.
19. — *Herniaria hirsuta*. L. *F. Cariofillee.*  
It. Erba lenticchia.  
P. erb. per. piccola, distesa per terra, lanuginosa, quasi cenerina. Spon. Fiori erbacei. Mag. Lug.
- 19<sup>bis</sup> — *Heuchera sanguinea*. Engelm. *F. Sossifragacee.*  
It. Euchera.  
Dial. *Euchèra*.  
P. erb. per. a foglie orbicolari e cigliate. Orn. Orig. America sett. Fiori rosso-cremisi in spighe leggiere. Est.
20. — *Hibiscus syriacus*. L. *F. Malvacee.*  
It. Ibisco rosa di China, Ibisco arboreo.  
Dial. *Rosa angélica*.  
P. frut. Orn. Orig. Levante. Fiori grandi, rosei. Est. Aut.
21. — *Hippocrèpis multisiliquosa*. L. *F. Leguminose.*  
It. Millegrani.  
P. erb. ann. con latticcio, foraggiera. Spon. Fiori gialli. Mar. Apr.
22. — *Hippocrèpis unisiliquosa*. L. *F. Leguminose.*  
It. Sferra-cavallo.

- P. erb. ann. con latticcio, foraggiera. Fiori senza peduncolo, gialli. Apr.
23. — *Hórdeum bulbósum*. L. *P. Graminacee.*  
 It. Coda di topo.  
 Dial. *Mazzulina*.  
 P. erb. per. col. fusto nodoso in basso. Spon. Apr. Mag.
24. — *Hórdeum maritimum*. With. *P. Graminacee.*  
 It. Orzo marino.  
 P. erb. ann. Spon. Mag.
25. — *Hórdeum murinum*. L. *P. Graminacee.*  
 It. Orzo selvatico, Grano canino.  
 Dial. *Spicalòra*.  
 P. erb. per. Spon. Mag.
26. — *Hórdeum vulgare*. L. *P. Graminacee.*  
 It. Orzo.  
 Dial. *Udrù, Udrzu*.  
 P. erb. ann. Colt. Orig. Asia occid. Mag.
27. — *Hoja carnosa*. Roem. *P. Asclepiadee.*  
 It. Fior di cera.  
 Dial. *Sclepià, Ciuri di cera*.  
 P. suffr. a fusti volubili e foglie carnose, lattiginosa.  
 \*Orn. Orig. India. Fiori odorosi, carnicini ad ombrella. Est.
28. — *Hyacinthus orientalis*. L. *P. Gigliacee.*  
 It. Giacinto.  
 Dial. *Gidcintu*.  
 P. erb. per. bulbosa. Orn. Orig. Asia occ. Fiori celesti, odorosi. Feb. Ap.  
 Se ne coltivano di tutti i colori. Gli olandesi sono riusciti ad otte-  
 nerne circa due mila varietà.
29. — *Hydrangea hortensis*. D. C. *P. Sussifragacee.*  
 It. Ortensia.  
 Dial. *Ortènsia*.  
 P. suffr. Orn. Orig. Messico. Pregevole per il fogliame e per i fiori  
 rosa-porporini riuniti in corimbo. Est.
30. — *Hyðseris radiata*. L. *P. Composte.*  
 It. Trinciarella raggiata.  
 P. erb. per. a radice grossa, con latticcio. Spon. Fiori a capolino,  
 ligulati, gialli, esternamente rosso-porporini.  
 Fiorisce buona parte dell'anno.

31. — *Hyoseris scabra*. L. *F. Composte.*  
It. Trinciarella scabrosa.  
P. erb. ann. a foglie scabrosette, con latticcio. Spon. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Mag. Lug.
32. — *Hyosciamus albus*. L. *F. Solanacee.*  
It. Giusquiamo bianco.  
Dial. *Erva russudda*.  
P. erb. ann. o bien. vischiosa, di odore sgradevole, velenosa. Spon. Fiori giallicci col fondo verdognolo. Apr. Ag.
33. — *Hyosciamus niger*. L. *F. Solanacee.*  
It. Giusquiamo nero.  
Dial. *Erva russudda*.  
P. erb. ann. o bien. vischiosa, di odore sgradevole, velenosa. Spon. Fiori giallicci con fitta rete di nervature porporine e bruno-violacce internamente. Mag. Ag. Rara.
34. — *Hypèricum crispum*. L. *F. Ipericacee.*  
It. Iperico crespo.  
Dial. *Satarèdda*.  
P. erb. per. con foglie ondulate alla base e munite di punti pellucidi. Spon. Fiori gialli. Giu. Ott.
35. — *Hypèricum hircinum*. L. *F. Ipericacee.*  
It. Iperico caprino, Ruta caprina.  
Dial. *Erva bicchigna*.  
P. erb. per. con odore di caprone. Spon. Fiori gialli. Mag. Ag.
36. — *Hypèricum perforatum* L. *F. Ipericacee.*  
It. Iperico ciliato.  
Dial. *Piricò*. (S. d.)  
P. erb. per. con foglie munite di punti pellucidi. Spon. Fiori gialli punteggiati di nero. Mag. Lug.
37. — *Hypèricum perforatum*. L. *F. Ipericacee.*  
It. Iperico, Pilatro, Perforata, Erba di S. Giovanni.  
Dial. *Piricò*, *Pilátru*.  
P. erb. per. a fusto biangoloso e foglie munite di punti pellucidi. Spon. Fiori gialli. Apr. Lug.
38. — *Hypochaeris retundensis*. B et. H. *F. Composte.*  
It. Radicchiella pelosa, R. triforcata.

P. erb. ann. con foglie a rosetta alquanto irsute. Spon. Fiori giallo-dorati a capolino, ligulati. Apr. Giu.

39. — *Hypochaeris cretensis*. P. et Ch. F. *Composte*

It. Radicchiell: cretese.

P. erb. ann. o per. con foglie irsute. Fiori a capolino; ligulati, gialli. Apr. Giu.

40. — *Hypochaeris glabra*. L. F. *Composte.*

It. Erba porcellina.

P. erb. ann. con foglie radicali a rosetta. Spon. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Mar. Mag.

41. — *Hypochaeris laevigata*. Desf. F. *Composte.*

It. Radicchiella bianchiccia.

P. erb. per. Fiori a capolino, gialli, ligulati. Mar. Giu.

42. — *Hypochaeris neapolitana*. D. C. F. *Composte.*

It. Insalata dei maiali.

P. erb. per. con foglie tutte radicali a rosetta. Spon. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Apr. Giu.

## I

1. — *Jasminum azoricum*. L. F. *Oleacee.*

It. Gelsomino azorico.

Dial. *Gersumnu re'uturcu.*

P. arbustiva Orn. Orig. Isole Azore. Fiori bianchi, odorosi. Apr. Dic.

2. — *Jasminum humilo*. L. F. *Oleacee.*

It. Gelsomino giallo d'Italia.

Dial. *Gersumnu giàrnu arbdriu.*

P. arbustiva. Orn. Orig. Europa mer. Fiori gialli. Prim. Est.

3. — *Jasminum nudiflorum*. Lind. F. *Oleacee.*

It. Gelsomino a fiori nudi.

Dial. *Gersumnu nuru.*

P. arbustiva. Orn. Orig. China.

In febbraio e marzo si copre letteralmente di fiori d'un giallo-vivo, mentre la pianta è tutt'ora sprovvista di foglie.

4. — *Jasminum officinale*. L. F. *Oleacee.*

It. Gelsomino comune.

- Dial. *Gersuminu*.  
P. arbustiva. Orn. Orig. Persia. Fiori bianchi, odorosi. Est. Aut.
5. — *Iasminum primulinum*. Hemsl. *F. Oleacee*.  
It. Gelsomino giallo doppio.  
Dial. *Gersuminu gidruu dappiu*.  
P. arbustiva, Orn. Orig. China. Fiori a lembo grande, gialli, spessissimo con doppia corolla, una dentro l'altra. Feb. Mar.
6. — *Iasminum sambac*. Ait. *F. Oleacee*.  
It. Gelsomino d'Arabia, Mughertino di Goa.  
Dial. *Gersuminu d'Arabia*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Indie or. Fiori bianchi di gratissimo odore. Est.
7. — *Iasminum Wallichianum*. Lind. *F. Oleacee*.  
It. Gelsomino vallichiano.  
Dial. *Gersuminu sarvaggiu*.  
P. arbustiva. Orn. Orig. Imalaia. Fiori bianchi, piccoli, odorosi.  
Est. Aut.
8. — *Iberis umbellata*. L. *F. Crucifere*.  
It. Iberide annuale, I. rossa, Fior di verno.  
Dial. *Ibris annuali*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Europa mer. Fiori odorosi, porporino-roschi o bianchi. Apr. Mag.
9. *Iberis semperflorens*. L. *F. Crucifere*.  
It. Iberide maggiore, I. perenne.  
Dial. *Ibris perenni*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Italia. Fiori di un bel bianco lucente. Ott. Mar.
10. — *Impatiens balsamina*. L. *F. Geraniacee*.  
It. Begliuomini, Sposa novella, Balsamina, Noli me tangere, Non mi toccare, Impaziente.  
Dial. *Zzita nuvella; Zzitella*.  
I frutti, alla maturazione, lanciano fuori i semi.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Indie. Fiori rossi, violetti o bianchi. Est.
11. — *Inula crithmoides*. L. *F. Compositae*.  
It. Enula bacicci.  
Dial. *Prucira*, (S. d.)  
P. erb. per. a foglie carnosette. Spon. Fiori a capolino raggiato, gialli.  
Giu. Ott.

12. — *Inula graveolens*. Desf. *F. Composte.*  
 It. Fulichi, Enula fulichi.  
 Dial. *Prucarâstra*.  
 P. erb. per. pelosa, glandulosa, odorosa. Spon. Fiori a capolino rag-  
 giato, gialli. Set. Ott.
13. — *Inula viscosa*. Ait. *F. Composte.*  
 It. Erba ceppita, Ceppita.  
 Dial. *Prucàra*.  
 P. suffr. a foglie glutinose. Spon. Fiori a capolino raggiato, gialli.  
 Ag. Ott.
- 13.<sup>bis</sup> — *Ipomœa hederacea*. L. *F. Convolvulacee.*  
 It. Rampichino.  
 Dial. *Campanella annuale*.  
 P. erb. ann. a fusto volubile, lattiginosa. Orn. Orig. India or. Fiori  
 generalmente rosso-viola col fondo chiaro. Lug. Ott.
14. — *Iris florentina*. L. *F. Iridacee.*  
 It. Giaggiolo bianco, Giglio fiorentino.  
 Dial. *Gigghiu di badu iancu*.  
 P. erb. per. a radice bulbosa. Orn. Orig. Europa mer.  
 Fiori bianchi odorosi. Apr. Mag.
15. *Iris germanica*. L. *F. Iridacee.*  
 It. Giaggiolo turchino.  
 Dial. *Gigghiu di badu paunazzu*.  
 P. erb. per. a radice bulbosa. Orn. Orig. Europa.  
 Fiori turchini. Apr. Mag.
16. *Iris pseudo acorus*. L. *F. Iridacee.*  
 It. Iride gialla, Giglio giallo. Acoro falso, Iride sbarbato delle paludi.  
 Dial. *Gigghiu giarnu, Gigghiu di pantânu*.  
 P. erb. per. palustre a radice tuberosa. Orn. Orig. Europa mer.  
 Fiori gialli. Prim.
17. — *Isatis candescens* D. C. *F. Crocifere.*  
 It. Guado, Glasto.  
 P. erb. bien. Spon. Fiori gialli, piccoli. Mag. Giu.
18. — *Juglans regia*. L. *F. Juglandacee.*  
 It. Noce (sost. mas.) Fr. Noce (Sost. fem.)  
 Dial. *Nuci*.

Albero a fiori monoici che si sviluppano pria delle foglie.  
Colt. Orig. Persia. Fiori maschili in spighe verdastre. Apr. Mag.  
Una varietà, il cui seme è racchiuso in una pellicola sottile (endocarpo) anziché in un guscio legnoso, è molto apprezzata per tavola; ma è coltivata da pochissimi, perchè poco produttiva.

Dial. *Nuci senza cozza.*

It. Noce a guscio membranoso.

19. — *Juncus acutus*. L. F. Giuncacee.

It. Giunco pungente, G. comune, G. spinoso.

Dial. *Junciu, Juncu.*

P. erb. per. a fusti cespugliosi e foglie cilindriche e pungenti. Spon. Mag. Giu.

Per le lunghe e flessibili foglie l'adoperiamo principalmente a legare l'incannucciato dei tetti.

20. — *Juniperus macrocarpa*. S. et. S. F. Conifere.

It. Ginepro coccolone, G. a coccola grossa.

Dial. *Anpru.*

P. frut. a coccole rosso-turchinicie. Spon. Fiori dioici Dic. Feb.

21. — *Iusticia Adhathota* L. F. Acantacee.

It. Iusticia arborescente.

Dial. *Iustizzia.*

P. frut. a foglie grandi e pubescenti. Orn. Orig. Indie. Fiori grandi, bianchi, in spighe. Lug.

1. — *Kentia Forsteriana*, L. F. Palme.

It. Chenzia.

Dial. *Chenzia.*

È la più pregiata palma per ornare appartamenti; da noi prospera anche in piena terra. I segmenti delle foglie sono pendenti.



L

1. — *Lactuca saligna*. L. F. *Composte.*  
It. Lattuga saligna.  
Dial. *Lattucdstra*.  
P. erb. bien. lattiginosa. Spon. Fiori a capolino, giallo-pallidi, ligulati. Giu. Ag.
2. — *Lactuca Scariola*. L. F. *Composte.*  
It. Lattona. Scariola.  
Dial. *Lattucastra* (S. d.)  
P. erb. bien. Spon. Fiori a capolino, gialli, ligulati. Giu. Set.
3. — *Lactuca sativa* L. F. *Composte.*  
It. Lattuga.  
Dial. *Lattuca*.  
P. erb. ann. lattiginosa, Ortense. Orig. Siberia. Fiori a capolino, gialli, ligulati.  
Le nostre varietà locali sono:  
a). *L. sativa longifolia*. It. Lattuga a foglie piane. Dial. *Lattuca cavagnara*.  
b). *L. sativa crispa*. It. Lattuga riccia. Dial. *Lattuca riccia*.  
c). *L. sativa capitata*. It. Lattuga incappucciata, L. cestita. Dial. *Lattuca urata o rumaniddara*.  
Un'altra varietà sarebbe la lattuga sanguigna. Dial. *Lattuca turca*.  
È da ben pochi coltivata.
4. — *Lagerstroemia Reginae*. Roxb. F. *Litrariacee.*  
It. Fio' della regina, Lagerstremia.  
Dial. *Ligerstemia*.  
P. arbustiva a rami tetragoni. Orn. Orig. Malabar. Fiori di color rosa-pallido la mattina, poi si fanno più cupi per divenire porporini sulla sera. Est.
5. — *Lagurus ovatus*. L. F. *Graminacee.*  
It. Coda di lepre, Piumino.  
Dial. *lattariieddu, Mazzareddu*.  
P. erb. ann. mollemente pelosa. Spon. Spighette biancastre e molli.  
Apr. Mag.
6. — *Lamium amplexicaule* L. F. *Labiatae.*  
It. Erba ruota, Lamio.  
P. erb. ann. Spon. Fiori porporini. Mar. Lug.



7. — *Lantana camara*. L. *F. Verbenacee.*  
It. *Lantana cremisina.*  
Dial. *Lantana.*  
P. arbustiva a foglie ruvide con fusti muniti di rari e piccoli aculei, di odore sgradevole. Orn. Orig. Giamaica. Fiori giallo-d'oro, ed in seguito arancioni e vermigli. Est. Aut.
8. — *Lantana radula*. Sw. *F. Verbenacee.*  
It. *Lantana cerulea.*  
Dial. *Lantana cu li ciuri celesti.*  
P. arbustiva a foglie ruvide. Orn. Orig. America mer. Fiori cerulei. Est.
9. — *Latania borbonica*. Lam. *F. Palme.*  
It. *Latania da cappelli.*  
Dial. *Latania.*  
P. frut. Orn. Orig. Isole Mascarene. Bella palma dalle foglie larghe di un verde lucente, con cui si fabbricano cappelli-paglia fini.
10. — *Lathyrus aphaca*. L. *F. Leguminose.*  
It. Fior galletto, Mullaghera.  
Dial. *Fasuldzzu.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.
11. — *Lathyrus cicera*. L. *F. Leguminose.*  
It. Cicerchiella, Moco.  
Dial. *Ciciru-mignu sarvaggiu.*  
P. erb. ann. di cattivo odore. Spon. Fiori porporini. Mar. Mag.
12. — *Lathyrus clymenum*. L. *F. Leguminose.*  
It. Cicerchia porporina.  
Dial. *Casulèdda.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori porporini. Apr. Giu.
13. — *Lathyrus ochrus*. D. C. *F. Leguminose.*  
It. Cicerchia pisellina.  
Dial. *Favoccia.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori giallo-pallidi. Apr. Giu.
14. — *Lathyrus odoratus*. L. *F. Leguminose.*  
It. Pisello odoroso.  
Dial. *Pisellu odoriferu.*

P. erb. ann. con fusto peloso, bialato. Orn. Orig. Sicilia: Indie or  
Fiori grandi, odorosi, di svariati colori. Apr. Mag.

15. — *Lathyrus sativus*. L. F. Leguminose.  
It. Cicerchia commestibile.  
Dial. *Ciciru-mignu*.  
P. erb. ann. Colt. Orig. Europa. Fiori rosei, azzurrognoli o bianchi.  
Apr. Mag.  
I semi sono dannosi e possono produrre paralisi; ma oramai questa  
pianta è da noi quasi esclusa dall'alimentazione.
16. — *Lathyrus sylvestris*. L. F. Leguminose.  
It. Mocaione, Rubiglione, Ruglione, Cicerchia selvatica.  
Dial. *Vaiadra*.  
P. erb. per. Spon. Fiori rosso-perporini. Prim.
17. — *Laurus nobilis*. L. F. Lauracee.  
It. Lauro, Alloro.  
Dial. *Adlauru*.  
Alberetto a foglie coriacee con odore aromatico. Orn. Orig. Europa  
mer. Fiori giallognoli. Mar.
18. — *Lavandula dentata*. L. F. Labiate.  
It. Spigo-pardo, Spiganardo.  
Dial. *Spica-lavanna*.  
P. arbustiva aromatica. Orn. Orig. Europa mer. Fiori azzurrognoli  
a spiga sormontata da una chioma azzurrastra. Est.
19. — *Lavandula spica*. L. F. Labiate.  
It. Lavanda, Lavandula, Spigo.  
Dial. *Spica di francia, Spica addssu*.  
P. arbustiva aromatica. Orn. Orig. Europa mer. Fiori violacei a  
spiga. Lug. Ott.
20. — *Lavatera arborea*. L. F. Malvacee.  
It. Malva arborea.  
Dial. *Marvuni sarvaggiu*.  
P. frut. Spon. Fiori violacei. Feb. Apr.
21. — *Lemna minor*. L. F. Lemnacee.  
It. Lenticchia d'acqua, Lenticularia.  
P. erb. acquatica, piccola, a lamine lenticulari galleggianti nell'acqua

- stagnante o lentamente corrente, con radici capillari libere. Fiorisce di radö. Mag. Giu.
- 22 -- *Leontodon tuberosum*. L. F. *Composit.*  
 It. Capparozzolo.  
 Dial. *Isclita, Mustazzuölu*.  
 P. erb. per. a foglie tutte radicali, con latticcio, con radici tutte ingrossate e fusiformi. Spon. Fiori gialli a capolino, ligulati. Ag. Ott.
23. — *Leucanthomum vulgare*. Lam. F. *Composit.*  
 It. Margheritona, Bellide maggiore, Occhio di bove, Cota buona.  
 Dial. *Margarita*. (S. d.)  
 P. erb. per. Spon. e Colt. Fiori a capolino raggiato col disco giallo e raggi bianchi. Mag. Aut.
24. — *Lepidium sativum*. L. F. *Crocifere.*  
 It. Agretto, Crescione inglese, Nasturzio.  
 Dial. *Nastruzzu*.  
 P. erb. ann. Colt. Orig. Persia. Fiori piccoli, bianchi. Apr. Mag. Pochi la coltivano per insalata. Ha sapore molto piccante.
25. — *Lichen caperatus*. L. (\*) F. *Licheni.*  
 It. Lichene increspato.  
 P. crittogama, che incrosta i tronchi degli alberi vecchi.
26. — *Lichen parietinus* L. F. *Licheni.*  
 It. Lichene dei muri.  
 P. crittogama, che incrosta i muri umidi ed ombrosi.
27. — *Lichen saxatilis*. L. F. *Licheni.*  
 It. Lichene sassatile, Lichene dei sassi.  
 P. crittogama, che incrosta le pietre e i tronchi dell'ulivo.
28. — *Ligustrum vulgare*. L. F. *Oleacee.*  
 It. Olivello, Ligustro, Sanguinello, Olivetta.  
 Dial. *Licustru, Ulivetta*.  
 P. arbustiva a foglie coriacee e lucenti. Orn. Orig. Europa mer. Fiori bianchi odorosi. Apr. Giu.  
 Ottima per siepi.

(\*) Si crede che la manna degli Ebrei sia la *Lecanora esculenta*, lichene spontaneo nell'Armenia, Persia ec. dove si usa come alimento del bestiame.

29. — *Lilium caudidum*. L. T. *Gigliaceae*.  
It. Giglio bianco, G. di S. Antonio, G. comune.  
Dial. *Gigghiu di S'Antantuninu, Gigghiu iancu*.  
P. erb. per. bulbosa, Orn. Orig. Asia. occ. Fiori grandi odorosi di un bel bianco. Mag. Giu.  
Si coltivano anche nei nostri giardini altre specie e varietà per l'eleganza delle forme ed il brillante colorito, tra cui:  
a). Giglio del Giappone, *L. auratum*, Lind. Orig. Giappone;  
b). Giglio tigrato, *L. tigrinum*, Gmelin. Orig. Cina;  
c). Giglio gentile o nobile, *L. Martagou*. L. Orig. Alpi;  
d). Giglio aranciato, *L. croceum*, Chaix. Orig. Austria.
30. — *Linaria spuria*. Mill. F. *Scrofulariaceae*.  
It. Linaiuola spuria.  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli col labro superiore violaceo. Giu. Ott.
31. — *Linaria reflèxa*. Desf. F. *Scrofulariaceae*.  
It. Linaiuola riflessa.  
P. erb. ann. Spon. Fiori azzurri. Gen. Apr.
32. — *Linaria triphylla*. Mill. F. *Scrofulariaceae*.  
It. Linaiuola ternata.  
P. erb. ann. Spon. Fiori biancastri con la gola giallastra. Apr. Mag.
33. — *Linum decumbens*. Desf. F. *Geraniaceae*.  
It. Lino silvestre rosso.  
Dial. *Linu sarcaggiu russu*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori rosei. Apr. Mag.
34. — *Linum grandiflorum*. Desf. F. *Geraniaceae*.  
It. Lino dei giardini, Lino a grandi fiori.  
Dial. *Linu inglese, Linu russu*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Algeria. Fiori rosso brillante. Est.
35. — *Linum strictum*. L. F. *Geraniaceae*.  
It. Lino silvestre giallo.  
Dial. *Linu sarvaggiu giarnu*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.
36. — *Linum usitatissimum*. L. F. *Geraniaceae*.  
It. Lino.  
Dial. *Linu*.  
P. erb. ann. Colt. Orig. Oriente. Fiori azzurri. Apr. Mag.

37. — *Lippia citriodora*. Kunth. *F. Verbenaceae.*  
It. Lippia, Erba Luigia, Erba cedra, Cedrina, Aloisia.  
Dial. *Citrunella*.  
P. suff. odorosa, Orn. Orig. Perù, Chili. Fiori bianco-cerulei. Giu. Set.
38. — *Lithospermum apulum*. Vahl. *F. Borraginaceae.*  
It. Litospermo pugliese, L. giallo.  
P. erb. ann. irsuta per peli ruvidi. Spon. Fiori gialli, Mar. Mag.
39. — *Lithospermum arvense*. L. *F. Borraginaceae.*  
It. Litospermo dei campi, Strigolo selvatico.  
P. erb. per. ann. Spon. Fiori piccoli bianchi. Mar. Giu.
40. — *Lobelia fulgens*. W. *F. Lobeliaceae.*  
It. Lobelia.  
Dial. *Lobelia*.  
P. erb. per. lattiginosa. Orn. Orig. Messico. Fiori rossi disposti in grappoli. Prim. Est.
41. — *Lobelia cardinalis*. L. *F. Lobeliaceae.*  
It. Lobelia cardinale.  
Dial. *Lobelia*.  
P. erb. per. lattiginosa. Orn. Orig. Virginia. Fiori a grappolo rosso-scarlatto. Giu. Set.
42. — *Lolium italicum*. A. Br. *F. Graminaceae.*  
It. Logliettone, Loglio grosso d'Italia, Loiessa.  
Dial. *Giuoggiu*. (S. d.)  
P. erb. per. foraggiera. Spon. Mar. Giu.
43. — *Lolium linicola*. Sond. *F. Graminaceae.*  
It. Loglio del lino.  
Dial. *Tupparieddu*.  
P. erb. ann. che trovasi a preferenza nei campi di lino. Spon. Giu. Ag.
44. — *Lolium perenne*. L. *F. Graminaceae.*  
It. Logliere'la, Loglio perenne.  
Dial. *Varràca*.  
P. erb. per. foraggiera. Spon. Mag. Giu.
45. — *Lolium rigidum*. Gand. *F. Graminaceae.*  
It. Loglio rigido.  
Dial. *Girbaggiuni*.  
P. erb. ann. a fusti rigidi. Spon. Mag. Giu.

46. — *Lolium temulentum*. L. *F. Graminacee.*  
It. Loglio, Gioglio, Zizzania dei campi.  
Dial. *Giudggiu*.  
P. erb. ann. venefica, Spon. Apr. Giu.  
È la zizzania di cui parla il Vangelo. Trovasi a preferenza nei campi di grano. Se resta mescolata al pane od alla pasta produce vomito e vertigini.
47. — *Lonicera etrusca*. Savi. *F. Caprifogliacee.*  
It. Madreselva, Vincibosco, Caprifoglio etrusco, Lonicera etrusca.  
Dial. *Lonicera*.  
P. arbustiva a fusto volubile. Orn. Orig. Europa. Fiori giallognoli in mezzo a due foglie saldate alla base. Mag. Giu.
48. — *Lonicera japonica*. Thumb. *F. Caprifogliacee.*  
It. Caprifoglio del Giappone, Lonicera del Giappone.  
Dial. *Lonicera*.  
P. arbustiva a fusto volubile e foglie un pò coriacee. Orn. Orig. Himalaia. Fiori rosei esternamente e bianchi all'interno, in ultimo giallognoli, odorosi. Est.
49. — *Lonicera implexa*. Ait. *F. Caprifogliacee.*  
It. Caprifoglio intrecciato, Abbraccia-bosco, Madreselva, Vincibosco.  
Dial. *Caprifudggiu*, *Lupa di vuosca*.  
P. arbustiva a fusto volubile e foglie coriacee. Spon. Fiori in fascetti nel mezzo di due foglie saldate alla base, giallastri o rosei. Mag.
50. — *Lotus creticus*. L. *F. Leguminose.*  
It. Loto di Creta.  
Dial. *Trifudggiu* (S. d.)  
P. erb. per. foraggiera. Fiori gialli. Apr. Mag.
51. — *Lotus decumbens*. Poir. *F. Leguminose.*  
It. Ginestrina, Trifoglio giallo.  
Dial. *Carmucièddi di mari*.  
P. erb. pelosa foraggiera. Spon. Fiori giallastri. Apr. Mag.
52. — *Lotus edulis*. L. *F. Leguminose.*  
It. Pisello africano.  
Dial. *Carmuci*, *Cramuci*.  
P. erb. ann. pelosetta, foraggiera. Spon. Fiori gialli. Mag. Feb.

53. — *Lotus ornithopodioides*. L. F. Leguminose.  
 It. Veccia lustrina.  
 Dial. *Viranca di auciedda*.  
 P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.
54. — *Lotus reectus*. L. F. Leguminose.  
 It. Loto eretto.  
 Dial. *Trifuoqghia* (S. d.)  
 P. suffr. foraggiera. Spon. Fiori bianchi o rosei. Mag.
55. — *Lotus tetragonolobus*. L. F. Leguminose.  
 It. Veccia pisella, Pisello da caffè.  
 Dial. *Cascitèddi*.  
 P. erb. ann. irsuta, foraggiera, con frutti quadrangolari. Spon. Fiori rosso-scuri. Mar. Mag.
56. — *Lunaria biennis*. Mneb. F. Crocifere.  
 It. Lunaria, Erba argentina, Moneta del Papa.  
 Dial. *Erva argentina*.  
 P. erb. bien. a foglie grandi, cuoriformi. Orn. Orig. Europa mer.  
 Fiori violetto-porpora. Mar. Apr.  
 Si coltiva per la sua infiorescenza, che, allo stato secco, si riduce ad un insieme di dischi di un bianco madreperlaceo-argentato.  
 Discreta per guarnigione di salotti.
57. — *Lupinus albus*. L. F. Leguminose.  
 It. Lupino.  
 Dial. *Luppina*.  
 P. erb. ann. Colt. Orig. Europa. Fiori bianchi Mar. Apr.  
 Alcuni, confondendo questa pianta col *lappolo*, credono che il lupino venga adoperato nella fabbricazione della birra, invece a tale industria serve il lappolo, (*Humulus lupulus*.L.) pianta perenne da noi sconosciuta.
58. *Lycium europæum*. L. F. Solanacee.  
 It. Inchioda-Cristi, Spina-Cristi, Spina da crocifissi, Agutoli.  
 Dial. *Spina santa*.  
 P. frut. ramosissima, assai spinosa. Spon. Fiori rosa-pallido. Mag. Giu.
59. — *Lycnis divaricata*. Rehb. F. Cariofillee.  
 It. Licnide bianca, Gittone bianco, Violine di macchia.  
 Dial. *Cannatèddi*. (S. d.)

- P. erb. per. coperta di peluria. Spon. Fiori dioici, bianchi, rigonfi.  
Apr. Lug.
60. — *Lychnis githago*. Lam. *F. Cariofillee.*  
It. Gittone, Gettaione, Mazzettone.  
Dial. *Ainùdda*.  
P. erb. ann. pelosetta. Spon. Fiori porporini. Giu. Lug.
61. — *Lychnis coeli-rosa*. Desv. *F. Cariofillee.*  
It. Rosa del cielo, Celirosa.  
P. erb. ann. Spon. Fiori rosei. Apr. Mag.
62. — *Lychuis coronaria*. Lam. *F. Cariofillee.*  
It. Cotonella, Cotonaria, Cotonina.  
P. erb. per. lanuginosa, biancastra. Orn. Orig. Europa, Fiori porporini. Mag. Ag.
63. — *Lycopersicum cerasiforme*. Dun. *F. Solanacee.*  
It. Pomodoro a ciliegia.  
Dial. *Pumarôru girasùdu*.  
P. erb. ann. pelosa, succosa, glandulosa, con odore speciale. Ortense.  
Orig. Messico. Fiori gialli. Mag. Ott.
64. — *Lycopersicum esculentum*. Mill. *F. Solanacee.*  
It. Pomodoro comune.  
Dial. *Pumaroru nustrali*.  
P. come sopra.
65. — *Lycopersicum macrophyllum*. Mill. *F. Solanacee.*  
It. Pomodoro a frutto grosso.  
Dial. *Pumaroru ruossu*.  
P. come sopra.
66. — *Lycopersicum piriforme*. Dun. *F. Solanacee.*  
It. Pomodoro piriforme.  
Dial. *Pumaroru a prunu*.  
P. come sopra.
67. — *Lythrum graefferi*. Ten. *F. Solanacee.*  
It. Litro, Riparella.  
P. erb. per. a fusti rossastri. Spon. Fiori violetti. Mag. Ag.
68. — *Lythrum salicaria*. L. *F. Solanacee.*  
It. Salcerella, Riparella.  
P. erb. per. a fusti rossastri. Spon. Fiori rosso-porporini. Mag. Set.



## M

1. -- *Macrosporium amygdali*. Thum. F. Funghi.  
It. Muffa delle mandorle.  
Dial. *Mucumi di li midnuli*.  
P. crittogama, che si sviluppa nelle mandorle non bene asciutte, o conservate in luogo umido.
- 1<sup>bis</sup> -- *Magnolia grandiflora*. L. F. Magnoliacee.  
It. Magnolia, Lauro-tulipano.  
Dial. *Magnolia*.  
Albero. Orn. Orig. Carolina. Fiori grandi, bianchi, vellutati, odorosi. Lug. Nov.  
Uno dei più pregiati ornamenti dei giardini.
2. -- *Malobe malachoides* L. F. Malvacee.  
It. Malobe.  
Dial. *Marva*. (S. d.)  
P. erb. per. irsuta. Spon. Fiori rosei con strie più cariche. Mag. Giu.
3. -- *Malva althaeoides*. Cav. F. Malvacee.  
It. Malva irsuta, Malva a foglie d'altea.  
Dial. *Marva*. (S. d.)  
P. erb. ann. irsuta. Spon. Fiori roseo-venati. Apr. Mag.
4. -- *Malva nicaeensis*. All. F. Malvacee.  
It. Malva nicena.  
Dial. *Marva*. (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori azzurrognoli. Mar. Giu.
5. -- *Malva sylvestris*. L. F. Malvacee.  
It. Malva comune.  
Dial. *Marva*.  
P. erb. ann. o bien. Spon. Fiori roseo-violetti con strie più cariche.  
Mar. Mag.
6. -- *Malvaviscus mollis*. Lam. F. Malvacee.  
It. Malvavisco.  
Dial. *Malvaviscu*.  
P. arbustiva a foglie tomentose. Orn. Orig. Messico. Fiori scarlatti.  
Fiorisce buona parte dell'anno.

7. — *Mammillaria mutabilis*. Scheid. *F. Malvacee.*  
It. Mammillaria.  
Dial. *Cactu*. (S. d.)  
P. erb. per. grassa di forma rotondo-allungata con prominenze munite di fascetti di spine. Orn. Orig. Messico. Est.  
Questo genere è ricchissimo di specie.
8. — *Mandevilla suaveolens*. Lind. *F. Apocinacee.*  
It. Gelsomino del Chili, Mandevillea.  
Dial. *Moutivillea*.  
P. fruticosa, volubile. Orn. Orig. La Plata. Fiori quasi imbutiformi, bianchi, odorosi, in grappoli. Est.
9. — *Mandragora autumnalis*. Bert. *F. Solanacee.*  
It. Mandragora, Erba antropomorfa.  
Dial. *Pàmpina di aona*.  
P. erb. per. a foglie radicali, velenosa, Spon. Fiori violacei che spuntano prima delle foglie. Set. Ott.  
La radice grossa, carnosa e biforcuta ricorda la forma umana; e, nei tempi passati, tale pianta fu oggetto di fattuccherie.
10. — *Marchantia polymorpha*. L. *F. Funghi.*  
It. Epatica, Fegatella.  
P. Crittogama, erb. per. Spon. Nei luoghi molto umidi.
11. — *Marrubium vulgare*. L. *F. Labiate.*  
It. Marrobio comune, Erba apiola.  
Dial. *Marudvula*.  
P. erb. per. pelosa. Spon. Fiori bianchicci. Prim. Est.
12. — *Matricaria chamomilla*. L. *F. Composte.*  
It. Camomilla comune.  
Dial. *Annidda, Caumidda, Cirumidda*.  
P. erb. ann. aromatica. Fiori a capolino raggiato col disco giallo e raggi bianchi. Apr. Lug.
13. — *Matthiola annua*. D. C. *F. Crocifere.*  
It. Violaciocca quarantina.  
Dial. *Bàlucu picciriddu*.  
P. erb. ann. vellutata. Spon ed Orn. Fiori rossastri. Est.
14. — *Matthiola incana*. R. Br. *F. Crocifere.*  
It. Violaciocca rossa, V. dei giardini, Viole di Pasqua, Viole rosse.

Dial. *Balucu russu, Barcu russu.*

P. suffr. bien. o per. Spon. ed Orn. Fiori violetti, porporini, rosei, bianchi, semplici o doppi, odorosi. Mar. Mag.

15. — *Matthiola tricuspidata*. R. Br. F. *Crucifere.*

It. Violaciocca selvatica.

Dial. *Balucu sarvaggiu.*

P. erb. ann. alquanto biancastra. Fiori rosei. Apr. Giu.

16. — *Medicago arabica*. L. F. *Leguminose.*

It. Trifogliina macchiettata.

Dial. *Trifudgghiu* (S. d.)

P. erb. ann. Spon. Fiori gialli. Mag. Giu.

17. — *Medicago arborea*. L. F. *Leguminose.*

It. Erba medica arborea.

Dial. *Trifudgghiu di flora, T. arborea.*

P. suffr. Orn. Orig. Europa mer. Fiori giallo-dorati. Mar. Giu.

Discreta per siepi nei giardini.

18. — *Medicago orbicularis*. Añ. F. *Leguminose.*

It. Trifogliina orbicolare.

Dial. *Trifudgghiu* (S. d.)

P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori gialli. Apr. Giu.

19. — *Medicago sativa*. L. F. *Leguminose.*

It. Erba medica, Erba Spagna, Medica.

Dial. *Erva medica.*

P. erb. per. foraggiera per eccellenza. Colt. Orig. Africa, Asia. Fiori violacei od azzurri. Mag. Set.

20. — *Melia Azedarach*. L. F. *Meliacee.*

It. Zaccheo, Albero della pazienza, Albero da rosai.

Dial. *Maccia di pazienza.*

Albero. Orn. Orig. Himalaia. Fiori lilacini, odorosi.

Coi noccioli del frutto si fanno rosari.

21. — *Molinia magnolia*. Gr. et. Godr. F. *Graminacee.*

It. Gramigna barbata.

Dial. *Ramigna* (S. d.)

P. erb. per. foraggiera. Spon. Apr. Mag.

22. — *Melilòtus italica* Lam. *F. Leguminose.*  
 It. Meliloto d'Italia.  
 Dial. *Treu* (S. d.)  
 P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.
23. — *Melilòtus infesta*. Guss. *F. Leguminos.*  
 It. Meliloto.  
 Dial. *Treu*.  
 P. erb. ann. Spon. foraggiera. Fiori gialli. Mar. Mag.
24. — *Melilòtus neapolitana*. Ton. *F. Leguminose.*  
 It. Meliloto napoletano.  
 Dial. *Treu* (S. d.)  
 P. erb. ann. Spon. Fiori giallo-pallidi. Apr. Giu.
25. — *Melilòtus parviflora*. Desf. *F. Leguminose.*  
 It. Meliloto a fiori piccoli.  
 Dial. *Treu*. (S. d.)  
 P. erb. ann. Spon. Fiori gialli piccolissimi. Mag. Giu.
26. — *Melilòtus sulcata*. Desf. *F. Leguminos.*  
 It. Meliloto solcato.  
 Dial. *Treu*. (S. d.)  
 P. erb. ann. Spon. Fiori gialli. Apr. Mag.
27. — *Melissa officinalis*. L. *F. Labiate.*  
 It. Erba limona, Citraggine, Melissa, Appiastro.  
 Dial. *Menta melissa, melissa*.  
 P. erb. per. aromatica con odore di limone. Spon. Fiori bianchi o  
 carnicini. Giu. Lug.
28. — *Mentha aquatica* L. (\*) *F. Labiate.*  
 It. Menta acquaiola.  
 Dial. *Mintàstra*. (S. d.)  
 P. erb. per. aromatica con vivo odore. Spon. Nei luoghi umidi. Fiori  
 cerulei. Giu. Lug.
29. — *Mentha Pulègium*. L. *F. Labiate.*  
 It. Puleggio, Pulezzo.  
 Dial. *Pilla, margiu*.  
 P. erb. per. aromatica con forte odore. Spon. Fiori leggermente  
 cerulei. Giu. Lug.

(\*) Da tutto lo specie di menta si estrae un olio detto di *menta piperita*.

30. *Mentha sylvestris*. L. *F. Labiate.*  
It. Mentastro.  
Dial. *Mintástra*  
P. erb. per. aromatica con forte odore. Spon. Fiori bianchi o rosei.  
Giu. Lug.
31. — *Mentha viridis*. L. *F. Labiate.*  
It. Menta comune.  
Dial. *Menta*.  
P. erb. per. fortemente odorosa, aromatica. Orn. Orig. Europa. Fiori  
lilacini. Lug. Ag.
32. — *Mercurialis annua*. *F. Labiate.*  
It. Mercorella, Erba strega.  
Dial. *Mircurèdda*.  
P. erb. ann. dioica. Spon. Fiori verdastri. Prim. Est.
33. — *Mesembryanthemum acinicosiforme*. L. *F. Ficoiducee.*  
It. Barba di Giove, Unghia di Ianara.  
Dial. *Barba di Givvi*.  
P. erb. per. grassa a fusti prostrati e foglie triangolari ricurve.  
Orn. Orig. Capo B. S. Fiori grandi color rosa-violaceo vivo. Apr. Mag
34. — *Mesembryanthemum crassulinum*. Spreng *F. Ficoiducee.*  
It. Mesembriantemo nano.  
Dial. *Crassulina*.  
P. erb. per. grassa a fusti prostrati e foglie piccole. Orn. Orig. Capo  
B. S. Fiori bianchi. Mag.  
Per le foglie piccole e carnose é ottima per tappeti e bordure.
35. — *Mesembryanthemum crystallinum*. L. *F. Ficoiducee.*  
It. Erba cristallina, E. diacciola.  
Dial. *Erva cristallina*.  
P. erb. ann. grassa a fusti prostrati, tutta coperta di papille cristal-  
line. Spon. Fiori bianchi, piccoli. Est.
36. — *Mesembryanthemum nodiflorum*. L. *F. Ficoiducee.*  
It. Mesembriantemo selvatico.  
Dial. *Barba di Givvi selvaggia*.  
P. erb. per. biancastra, grassa, a fusti prostrati con foglie un pò  
cilindriche. Spon. Fiori piccoli e bianchi. Mag. Giu.

37. — *Mespilus germanica*. L. F. Rosaceae.  
It. Nespolo comune, Sorbo-nespolo. Fr. Nespola.  
Dial. *Nièspulu di Giappuni*, *Nièspulu surraggia*.  
Arbusto. Colt. Orig. Europa. Fiori biancastri. Apr. Giu.  
I frutti si mangiano quando giungono allo stato fradicio.  
Come si vede, noi comunemente chiamamo *Nièspulu di Giappuni* il Nespolo comune; e diciamo semplicemente *Nièspulu* il Nespolo del Giappone.
38. — *Mimosa Farnesiana*. L. F. Leguminosae.  
It. Gaggia odorosa.  
Dial. *Càssia*, *Gaggia*.  
Arbusto spinoso. Orn. Orig. Indie or. Fiori gialli riuniti in globetti, odorosissimi. Set. Nov.
39. — *Mimosa Julibrissin*. Desf. F. Leguminosae.  
It. Gaggia di Costantinopoli, Gaggia bianca, Gaggia arborea.  
Alberetto. Orn. Orig. Costantinopoli. Fiori bianco-giallastri o rosei in grappoli cilindrici simili a fiocchi di seta. Est.
40. — *Mimosa pudica*. L. F. Leguminosae.  
It. Sensitiva, Erba sensitiva.  
Dial. *Sensitiva*.  
P. erb. per. piccola, spinosa. Orn. Orig. Brasile. Fiori rosei. Est.  
Le foglie, appena toccate, si ripiegano.
41. — *Milium multiflorum* Cav. F. Graminaceae.  
It. Pennacchini cascanti.  
Dial. *Ciaccarièddu*.  
P. erb. per. Spon. Mag. Set.
42. — *Mimulus cardinalis*. Lind. F. Scrofulariaceae.  
It. Mimolo scarlatto.  
Dial. *Mimulu*.  
P. erb. per. Orn. Orig. California. Fiori grandi, tubulosi color scarlatto. Lug. Ott.
43. — *Mimulus variegatus*. Lodd. F. Scrofulariaceae.  
It. Mimolo arlecchino.  
Dial. *Mimulu*.  
P. erb. per. Orn. Orig. California. Fiori gialli con macchie e bordi rossi. Est.  
Di merito ornamentale per le diverse varietà che presenta.

44. *Mirabilis jalapa*. L. F. *Nictaginee*.  
It. Bella di notte, Meraviglia del Perù.  
Dial. *Citri di notte*.  
P. erb. per. a radice carnosa. Orn. Orig. Perù.  
Fiori alquanto odorosi, bianchi, rosei, rossi, giallicci o variamente variegati, che si aprono la sera per chiudersi il mattino. Lug. Ott.
45. *Molucella spinosa*. L. F. *Labiatae*.  
It. Molucella.  
P. erb. ann. Spon. Fiori bianco-rosei, spinosi. Mag. Giu.
46. *Montana heracleifolia*. Broug. F. *Composte*.  
It. Montagnea, Margheritone.  
Dial. *Aralia*.  
Arbusto a foglie grandi. Orn. Orig. Messico.  
Fiori bianchi in capolini raggiati simili a quelli di una grande Margherita, e riuniti in grandi pannocchie. Inv.
47. — *Morus alba*. L. F. *Urticacee*.  
It. Gelso bianco, Morò bianco, Fr. Mora, Gelsa.  
Dial. *Cidusu iancu*.  
P. arborea, monoica, lattiginosa. Coltivata solamente per le infruttescenze bianco-sudicie, succose e poco apprezzate.  
Orig. India ed Asia cent. Fiori bianco-violacei. Prim.
48. — *Morus multicaulis*. Per. F. *Urticacee*.  
It. Gelso piangente, G. a rami pendenti, G. delle Filippine, G. cappuccio, G. multicaule.  
Dial. *Cidusu piangenti*.  
P. frutt. a rami pendenti e lunghi. Orn. Orig. Filippine. Fiori monoici. Prim.
49. — *Morus nigra* L. F. *Urticacee*.  
It. Gelso nero, Moro nero, Fr. Gelsa, Mora.  
Dial. *Cidusu idaru*.  
Albero lattiginoso, coltivato solamente per le infruttescenze nero-lucide, succose. Orig. Armenia e Persia. Fiori biancastri monoici. Prim.
50. — *Mucor mucedo*. Pers. F. *Funghi*.  
It. Muffa comune.  
Dial. *Muffa, Mucumi*.  
P. crittogama, che vive sulle sostanze organiche in decomposizione.

51. — *Musa Ensette*. Lind. F. *Musacee*.  
It. Musa d'Algeria, Musa Ensett, Banano d'Abissinia.  
Dial. *Musa ansetti*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Albissinia. Coltivata per il suo fogliame di grande effetto.
52. — *Musa sapientum*. L. F. *Musacee*.  
It. Musa dei dottori, Banano dei dottori, Fr. Banana.  
Dial. *Musa, Bauanu*.  
P. erb. per. Orn. Orig. India.  
Solamente negli orti di Scieli viene coltivata per i frutti, che riescono a maturare discretamente, e si mangiano crudi; mentre quelli della *Musa paradisiaca* (che da noi si sconosce) si mangiano cotti.
53. — *Muscari commutatum*. Guss. F. *Gigliacee*.  
It. Muschini.  
Dial. *Cipuddhizza iunca*.  
P. erb. per. bulbosa. Spon. Fiori violetto-scuri. Mar. Apr.
54. — *Muscari comosum*. Mill. F. *Gigliacee*.  
It. Muscari col pennacchio, Cipollaccio col fiocco, Giacinto col pennacchio.  
Dial. *Cipuddhizza calabrisa*.  
P. erb. per. bulbosa. Spon. Fiori violacei. Apr, Lug.
55. — *Muscari Cupanitanum*. Gorb. et Tar. F. *Gigliacee*.  
It. Muscari di Cupani.  
Dial. *Cipuddhizza calabrisa*. (S. d.).  
P. erb. per. bulbosa. Spon. Fiori violacei in lungo grappolo. Apr. Mag.
56. — *Mysotis arvensis*. Lam. F. *Roruginacee*.  
It. Miosotide dei campi, Miosota, Non ti scordar di me.  
Dial. *Non ti scordar di me*.  
P. erb. ann. villosa. Spon. Fiorellini azzurri. Apr. Mag.
57. — *Myrtus communis*. L. F. *Mirtacee*.  
It. Mirto, Mortella, Fr. Mortella.  
Dial. *Murtidda*.  
P. arbustiva a foglie coriacee. aromatica. Spon. e Colt. Fiori bianchi.  
Mag. Lug.  
Da più di un ventennio vi s'innesta la varietà *leucocarpa*. Ten. a frutto bianco.  
Dial. *Murtidda di Palermo*.



N

1. — *Narcissus Ionquilla*. L. *F. Amarillidee.*  
 It. Giunghiglia.  
 Dial. *Giunchiglia*.  
 P. erb. per. bulbosa a foglie semicilindriche. Orn. Orig. Europa mer.  
 Fiori gialli odorosi. Mar. Apr.
2. — *Narcissus tazetta*. L. *F. Amarillidee.*  
 It. Narciso tazetta.  
 Dial. *Narcisu, Gigghiu d'inviernu*.  
 P. erb. per. bulbosa a foglie lineari e larghe. Spon. ed Orn. Fiori bianchicci colla corona gialla. Dic. Feb.  
 Questa specie ha prodotto molte varietà e sotto-varietà a fiori semplici e doppi.
3. — *Nasturtium officinale*. R Br *F. Crocifere.*  
 It. Crescione d'acqua.  
 Dial. *Crisciuni*.  
 P. erb. per. Spon. Fiori bianchi. Mar. Aut.  
 Si mangia da molti, specialmente dalla gente povera.
4. — *Nemophila insignis*. Benth. *F. Idrofillacee*  
 It. Nemofila.  
 Dial. *Nemofila*.  
 P. erb. ann. Orn. Orig. California. Fiori azzurri. Giu. Ag.
5. — *Nephródium slix-mas*. Strop. *F. Polipodiacee.*  
 It. Felce maschia.  
 Dial. *Filci*.  
 P. crittogama, erb. per. con radici, picciuoli e nervature squamosi.  
 Spon. Giu. Ag.
6. — *Nòrium Oleánder*. L. *F. Apocinacee.*  
 It. Oleandro, Leandro, Mazza di S. Giuseppe.  
 Dial. *Rànnulu*.  
 P. arbustiva, lattiginosa e con succo velenoso. Spon. ed Orn. Fiori rossi. Mag. Set.  
 Si coltivano varietà a fiori doppi ed a fiori bianchi.
7. — *Neslia paniculata*. Desv. *F. Crocifere.*  
 It. Neslia.  
 P. erb. ann. grigio-verdastra. Spon. Fiori giallo-pallidi. Mar. Giu.

8. — *Nicotiana tabacum*. L. F. *Solanaceae*.  
 It. Tabacco.  
 Dial. *Tabbàccu*.  
 P. erb. ann. aromatica. Colt. Orig. America trop. Fiori rosei. Lug. Apr.  
 Da noi la coltivazione del tabacco venne abbandonata in seguito al monopolio di Stato. Dopo il frumento e la vite è la pianta più importante sotto il punto di vista industriale e commerciale.  
 Se Giovanni Nicot potesse oggi ritornare in vita, vedrebbe con dolore e rimorso il grande male che ha fatto, importando in Europa questa pianta tanto dannosa alla salute ed alle finanze domestiche.
9. — *Nigella damascena*. L. F. *Ranunculaceae*.  
 It. Damigella, Nigella di Damasco, Scapigliate, Streghe, Fanciullaccia.  
 Dial. *Vaccardèddu, Lampinuddu di lu Signuri*.  
 P. erb. ann. spon. ed Orn. Fiori azzurrognoli circondati da segmenti lineari. Apr. Giu.
10. — *Nymphæa alba*. L. F. *Ninfaceae*.  
 It. Ninfèa bianca. Giglio d'acqua bianco.  
 Dial. *Ninfea*.  
 P. erb. per. acquatica a foglie grandi e galleggianti. Orn. Orig. Europa. Fiori grandi, bianchi. Apr. Nov.  
 È uno dei più belli e comuni ornamenti dei laghetti e delle vasche.  
 La radice giovane è commestibile.



1. — *Ocimum Basilicum*. L. F. *Labiatae*.  
 It. Basilico.  
 Dial. *Basilicò*.  
 P. erb. ann. aromatica. Orn. Orig. Asia, Africa. Fiori biancastri. Est.  
 Noi coltiviamo anche le seguenti varietà: Basilico gentile, Dial. *Basilicò cu li fogghi picciriddi*; Basilico pavonazzo, Dial. *Basilicò turcu*.
2. — *Oenothera biennis*. L. F. *Onograriaceae*.  
 It. Enotèra, Onogra.  
 Dial. *Enotèra*.  
 P. erb. bien. Orn. Orig. Europa mer. Fiori grandi, gialli, che si schiudono la sera; i petali, al tramonto del sole, si allontanano l'un dopo l'altro a scatti, come spinti da una molla. Giu. Lug.

- 2.<sup>bis</sup> — *Oidium tucheri*. Bork. *F. Funghi.*  
 It. Oidio della vite, Crittogama della vite.  
 Dial. *Maladdia di li vigni.*  
 Fungo microscopico che attacca le foglie, i tralci ed i grappoli della vite.
3. — *Olea europæa* L. *F. Oleaceæ.*  
 It. Olivo o Ulivo selvatico, Oleastro.  
 Dial. *Aulidstru, Agghiustru.*  
 Albero con rami spinoscenti. Spon. Fiori bianchi, frutti piccoli.
4. — *Olea sativa* Hoff. et Lk. *F. Oleaceæ.*  
 It. Olivo, Ulivo. F. Oliva.  
 Dial. *Auliva.*  
 Albero. Colt. Orig. Siria, Arabia, Persia. Fiori bianchi, Apr. Mag.
5. — *Ononis ramosissima*. Desf. *F. Leguminosæ.*  
 It. Arresta-bue, Erba-bacaia, Ononide.  
 P. erb. per. a fusti ramosi ed intricati, glutinosa, di cattivo odore.  
 Spon. Fiori gialli. Mar. Apr.
6. — *Ononis Sieberi*. Bess. *F. Leguminosæ.*  
 It. Ononide di Sieber.  
 Dial. *Puddàra.* (S. d.)  
 P. erb. bien. vischiosa. Spon. Fiori giallo-rossi. Apr. Mag.
7. — *Ononis viscosa*. L. *F. Leguminosæ.*  
 It. Ononide vischiosa.  
 Dial. *Erva di cimicia, Erva cimiciàra.*  
 P. erb. ann. vischiosa, puzzolente. Fiori gialli. Apr. Giu.
8. — *Onopordou illyricum*. L. *F. Compositæ.*  
 It. Cardone.  
 Dial. *Napudrudu.*  
 P. erb. bien. spinosa con foglie biancastre. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, rosso-porporini. Giu. Ag.
9. *Ophrys apifera*. Huds. *F. Orchideæ.*  
 It. Orchide-ape, Vesparia, Fior dell'ape.  
 Dial. *Lapfizzi.*  
 P. erb. per. con due ingrossamenti tuberosi nella radice.  
 Spon. Fiori rosei. Mar. Apr.
10. — *Ophrys arachnites*. Host. *F. Orchideæ.*  
 It. Fior-mosca, Formicone.

- Dial. *Lapuzzi*. (S. d.)  
• P. come sopra. Spon. Fiori verde-giallastri con una macchia scura a forma di H su fondo vellutato. Apr. Mag.
11. — *Ophrys granifera*. Huds. *I. Orchidee.*  
It. Fior-ragno, Calabrone.  
Dial. *Lapuzzi* (S. d.)  
P. come sopra. Spon. Fiori verdastri con due linee scure congiunte da un'altra trasversale su fondo vellutato. Apr. Mag.
12. — *Ophrys Bertolonii*. Moret. *I. Orchidee.*  
It. Ofride di Bertoloni.  
Dial. *Lapuzzi* (S. d.)  
P. come sopra. Spon. Fiori rosei con macchia lucida su fondo vellutato bruno. Apr. Mag.
13. — *Ophrys fusca*. Lk. *P. Orchidee.*  
It. Ofride fosca.  
Dial. *Lapuzzi*. (S. d.)  
P. come sopra. Spon. Fiori verde-pallidi ai lati e bruno vellutati nel mezzo. Mar. Apr.
14. — *Ophrys lutea*. Cav. *P. Orchidee.*  
It. Ofride gialla.  
Dial. *Lapuzzi* (S. d.)  
P. come sopra. Spon. Fiori verde-giallognoli. Mar. Apr.
- 14<sup>bis</sup> -- *Ophrys Spéculum*. Lk. *P. Orchidee.*  
It. Ofride a specchio.  
Dial. *Lapuzzi*. (S. d.)  
P. come sopra. Spon. Fiori verdognoli con una macchia chiara lucida su fondo vellutato. Mar. Apr.
15. — *Ophrys tenthredinifera*. W. *P. Orchidee.*  
It. Ofride tentredine.  
Dial. *Lapuzzi*. (S. d.)  
P. come sopra. Spon. Fiori verde-rosei con una piccola macchia a mó di x su fondo vellutato scuro. Apr. Mag.
16. -- *Opuntia amyelaca*. Ten. *P. Cartacee.*  
It. Opuntia comune spinosa, Fico d'india spinoso.  
Dial. *Ficandri spinosi*.  
Si distingue dal fico d'india comune per avere le spine più robuste e divergenti, per cui è indicatissima per siepi.

17. — *Opuntia ficus-indica*. Mill. F. Cactacee.  
 It. Fico d'india, Opunzia comune.  
 Dial. *Ficurinia, Ficumóri, Ficapàli*.  
 P. arborescente, carnosa. I suoi rami fogliiformi, ovali, articolati e spinosi detti *clatodi* vengono da noi chiamati *Pali*. Colt. Orig. America mer. Fiori gialli. Giu. Lug.  
 Coltiviamo anche le seguenti varietà: A frutto rosso, *Ficumori sanguigni*; a frutto bianco, *Ficumori lanchi*; a frutto bianco senza semi, *Ficumori senza simenza*.
18. — *Opuntia glaucescens*. Salm. F. Cactacee.  
 It. Opunzia glauca.  
 Dial. *Ficumureddi di lu Signuri*.  
 P. come sopra, con i clatodi lunghi circa 15 cent. Orn. Orig. America. Fiori gialli. Frutti rossi. Giu. Si coltiva anche in vasi.
19. — *Opuntia imbricata*. D. C. F. Cactacee.  
 It. Opunzia imbricata.  
 Dial. *Cactu*. (S. d.)  
 P. arborescente, carnosa a fusto cilindrico, diritto, poco spinoso. Orn. Orig. Messico. Fiori rossi. Lug. Ag.
20. — *Opuntia microdasys*. Lehm. F. Cactacee.  
 It. Opunzia a piccole spine.  
 Dial. *Ficumureddi di flora*.  
 P. arborescente, carnosa, piccola, con clatodi lunghi circa 12 cm. coperti di fitti fasci di spine lanuginose gialliccie. Orn. Orig. America. Fiori giallo-verdastri. Giu. È molto elegante e si coltiva in vaso.
21. — *Opuntia tomentosa*. Salm. F. Cactacee.  
 It. Opunzia tomentosa.  
 Dial. *Ficumureddi di flora*.  
 P. arborescente carnosa, piccola di un bel verde con clatodi lunghi circa 12 cm. Orn. Orig. Messico. Fiori grandi giallo-verdastri, Est. Si coltiva anche in vaso.
22. — *Orchis italica*. Pers. F. Orchidee.  
 It. Orchide italiana.  
 Dial. *Uoniu-nuru*.  
 P. erb. per. con due ingrossamenti tuberosi alla radice. Spon. Fiori con sperone, rosei. Apr. Mag.

23. — *Orchis palustris*. Tacq. *F. Orchidee.*  
 It. Orchide di palude  
 Dial. *Lapuzzi* (S. d.)  
 P. come sopra. Spon. Fiori con sprone, porporini. Apr. Mag.
24. — *Orchis papilionacea*. L. *F. Orchidee.*  
 It. Orchide rossa, Cipressini.  
 Dial. *Lapuzzi*. (S. d.)  
 P. come sopra. Spon. Fiori con sperone, porporini. Mar. Mag.
25. — *Orchis saccata*. Ten. *F. Orchidee.*  
 It. Orchide con sperone a sacco.  
 Dial. *Lapuzzi*. (S. d.)  
 P. come sopra. Spon. Fiori con sperone, rossiccio-violetti. Feb. Mar.
26. — *Origanum vulgare*. L. *F. Labiate.*  
 It. Regano, Origano, Acciughero;  
 Dial. *Arleim, Arifum.*  
 P. erb. per. aromatica. Spon. Fiori rosei raggruppati a spiglette. Est.
27. — *Origanum maiorana*. L. *F. Labiate.*  
 It. Maggiorana, Persia.  
 Dial. *Maiardua.*  
 P. suffr. a foglie biancastre, aromatica. Orn. Orig. Oriente. Fiori rosei in spiglette agglomerate. Est.
28. — *Ornithogalum narbonense*. L. *F. Gigliacee.*  
 It. Cipollone bianco spigato.  
 Dial. *Cipuddanza*. (S. d.)  
 P. erb. per. a foglie radicali, bulbosa. Spon. Fiori bianchi con strisce verdi nel dorso. Apr. Mag.
29. — *Ornithogalum arabicum*. L. *F. Gigliacee.*  
 It. Giglio alessandrino, Ocellina.  
 P. erb. per. bulbosa, a foglie lunghe, radicali. Spon. ed Orn. Fiori bianchi a grappolo e frutto nero lucente. Prim.
- 29<sup>is</sup> *Ornithogalum umbellatum*. L. *F. Gigliacee.*  
 It. Latte di gallina.  
 P. erb. per. bulbosa con foglie lineari, munite di una linea bianca longitudinale. Spon. Fiori bianchi come latte con striscia verde all'esterno. Prim.

30. — *Orobánche speciosa*. D. C. F. *Orobanchaceae*.  
 It. Erba lupa, Succiamele, Sparagione, Lupo di fave.  
 Dial. *Lupu di li favi*.  
 P. parassita della fava e di altre leguminose, a fusto peloso e glanduloso, afilla. Fiori biancastri, spesso striati di viola in spiga. Apr. Giu.
31. — *Osyris alba*. L. F. *Smitilaceae*.  
 It. Ginestrella.  
 Dial. *Cura di cavallu*. (\*)  
 P. arbustiva a foglie coriacee e ramosissima. Spon. Fiori poligami, piccoli, bianco-giallastri. Apr. Giu.
32. — *Oxalis cornuta*. Thunb. F. *Geraniaceae*.  
 It. Acetosella gialla.  
 Dial. *Vigla giarna*.  
 P. erb. per. Orn. ed inselvatichita. Orig. Europa. mer. Fiori giallo d'oro. Prim.
33. — *Oxalis corniculata*. L. F. *Geraniaceae*.  
 It. Panculio, Pancuculo, Carpigna.  
 Dial. *Trifugghia acitusu*.  
 P. erb. per. a fusti prostrati. Spon. fiori gialli. Prim. Est.
34. — *Oxalis floribunda*. Lehm. F. *Geraniaceae*.  
 It. Acetosella rosea.  
 P. erb. per. Orn. Orig. Chill. Fiori rosei. Prim.

**P**

1. — *Paeonia Russi*. Biv. F. *Ranunculaceae*.  
 It. Peonia femmina, P. semplice.  
 Dial. *Pìonia, Rosa pìonia, Pìonica*.  
 P. suffr. con foglie pubescenti di sotto, con fusti e picciuoli spesso rossastri. Spon. Fiori grandi rossi. Apr. Mag.  
 Trovata solamente in contrada *Difesa*, territorio di Modica.
2. — *Paeonia Moutan*. Sims. F. *Ranunculaceae*.  
 It. Peonia arborea.  
 Dial. *Pìonia, Rosa pìonia, Pìonica*.

(\*) Non confonderla con l'omonima, E. 16, ch'è una pianta erbacea.

*P. arbustiva*. Orn. Orig. Cina. Fiori grandi, rossi, rosei o bianchi, doppi o semidoppi. Mag.

Di un vero merito ornamentale.

3. — *Paedonia papaveracea*. Sims. *F. Ranunculaceae.*

It. *Peonia papaveracea*.

Dial. *Pionia, Rosa pionia, Pionica.*

*P. suffr.* Orn. Orig. Cina. Fiori grandi, di un bianco lucido con macchia porporina alla base. Mar. Apr.

4. — *Pancreatium maritimum*. L. *F. Amarillideae.*

It. Narciso marino.

Dial. *Gigghiu marinu.*

*P. erb. per. bulbosa*. Spon. Fiori grandi, bianchi, odorosi. Lug. Set.

5. — *Panicum crus-galli*. L. *F. Graminaceae.*

It. Panico selvatico.

*P. erb. ann.* Spon. Giu. Nov.

6. — *Papaver apulum*. Ten. *F. Papaveraceae.*

It. Papavero pugliese.

Dial. *Paparina* (S. d.)

*P. erb. ann. lattiginosa*. Spon. Fiori rossi con macchia scura alla base. Apr. Lug.

7. — *Papaver dubium*. L. *F. Papaveraceae.*

It. Papavero a mazzo, *P. tignosella*.

Dial. *Paparina*. (S. d.)

*P. erb. ann. lattiginosa*. Spon. Fiori rossi. Apr. Mag.

8. — *Papaver hybridum*. L. *F. Papaveraceae*

It. Papavero spinoso, *P. bastardo*.

Dial. *Paparina*. (S. d.)

*P. erb. ann. lattiginosa*. Spon. Fiori rosso-vinosi con macchia scura alla base. Apr. Lug.

9. — *Papaver rhoëas*. L. *F. Papaveraceae.*

It. Rosolaccio, Papavero della Madonna, *P. erratico*, *P. selvatico*, *P. dei campi*.

Dial. *Paparina*.

*P. erb. ann. lattiginosa*. Spon. Fiori rosso-vivo con macchia scura alla base. Apr. Giu.

Da noi infesta i campi di grano.



10. — *Papaver somniferum*. L. *F. Papaveraceae.*  
It. Papavero, officinale, P. domestico. P. dei giardini.  
Dial. *Paparáni, Papáiru.*  
P. erb. ann. lattiginosa, oleifera narcotica. Orn. Orig. Persia. Fiori grandi rossi con macchia scura alla base. Apr. Mag.  
Si coltivano varietà a fiori doppi e stradoppi con colori tra il rosso, il bianco ed il viola di bell'effetto. Da noi il frutto dicesi *Cucuzzèdda di suonu*. In Oriente si coltiva per estrarne l'oppio.
11. — *Parietaria officinalis*. L. *F. Orticaceae.*  
It. Muraiola, Parietaria, Vetriola, Erba vetriola.  
Dial. *Erva di Maronna, Erva di maru.*  
P. erb. per. pubescente, ruvida, poligama. Spon. Fiori verdastri unisessuali ed ermafroditi sullo stesso individuo.  
Può servire a pulire gli oggetti di vetro.
12. — *Parietaria lusitanica*. L. *F. Orticaceae.*  
It. Parietaria lusitanica.  
Dial. *Erva di Maronna, picciridda.*  
P. erb. ann. pubescente, ruvida, poligama. Spon. Fiori verdastri.  
Feb. Giu.
13. — *Paronychia argentea*. L. *F. Paronichiaceae.*  
It. Paronichia.  
Dial. *Argentina.*  
P. erb. per. Spon. Fiori in densi capolini nascosti da larghe squame argentine. Mar. Mag.
14. — *Passiflora caerulea*. L. *F. Passiflorae.*  
It. Passiflora, Granatiglia.  
Dial. *Ciuri di passioni.*  
P. suffr. rampicante. Orn. Orig. Brasile, Perù.  
Si coltiva per la bellezza dei fiori, nei quali gli organi della riproduzione somigliano agli strumenti della passione di Cristo.
15. — *Pastinaca Opoponax*. L. *F. Ombrellifere.*  
It. Opoponaco, Erba costa.  
Dial. *Filastrinu.*  
P. erb. per. a radice giallastra. Spon. Fiori gialli. Giu. Lug.
16. — *Pelargonium odoratissimum*. Ait. *F. Geraniaceae.*  
It. Malva d'Egitto.

- Dial. *Maròtta*.  
P. erb. per. odorosa. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori piccoli bianchi con speciale e forte odore. Est.
17. — *Pelargonium roseum*. W. *F. Geraniacee.*  
It. Malvarosa, Geranio rosato.  
Dial. *Malcarosa*.  
P. suffr. odorosa. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori piccoli rosei. Est.
18. *Pelargonium triste*. Ait. *F. Geraniacee.*  
It. Geranio notturno, Nick-Non.  
Dial. *Nottilensi*.  
P. erb. per. bulbosa. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori vellutato-bruni, che solo la notte esalano un gratissimo odore di garofano. Est.
19. — *Pelargonium zonale*. W. *F. Geraniacee.*  
It. Geranio zonato, Amore ardente.  
Dial. *Geranii comuni*.  
P. suffr. le cui foglie presentano nella pagina superiore una zona nerastra. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori rossi. Est. Prim.  
Si conoscono circa 500 tra specie e varietà di Pelargoni di tutte le tinte. Volgarmente vengono chiamati *Gerani*.
20. — *Pentstemon campanulatum*. W. *F. Scrofulariacee.*  
It. Pentstemo, Testuggine campanulata.  
Dial. *Pentstemy*,  
P. erb. per. Orn. Orig. Messico. Fiori rosei. Giu.
21. — *Peperomia verticillata*. Dietz. *F. Piperacee.*  
It. Peperomia.  
Dial. *Erva cannella*.  
P. erb. per. con foglie carnose. Orn. Orig. Giamaica.  
Masticandone le foglioline, si gusta il sapore della cannella.
- 21.<sup>bis</sup> — *Peronospora viticola*. De By. *F. Funghi.*  
It. Peronospora della vite, Falso oidio.  
Dial. *Peronospora*.  
Fungo microscopico, che attacca tutte le parti della vite.
22. — *Petroselinum sativum*. Hoff. *F. Ombrellifere.*  
It. Prezzemolo, Erbetta, Petrosino.  
Dial. *Putrisinu*.  
P. erb. bien. Ortense. Orig. Europa mer. Fiori giallo-verdastri in ombrella. Mag. Giu.

23. — *Petunia violacea*. Hook. *F. Solanaceae.*  
It. Petunia.  
Dial. *Petunia*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. America del Sud. Fiori grandi violacei con delicato profumo. Est. Aut.
24. — *Phagnalon saxatile*. Cass. *F. Compositae.*  
It. Fagnalio sassaiuolo.  
Dial. *Sempriviva sarvaggiu* (S. d.)  
P. erb. per. a foglie biancastre, pelose specialmente di sotto. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, gialli. Mar. Mag.
25. — *Phagnalon Tenorii*. Presl. *F. Compositae.*  
It. Fagnalio rupestre.  
Dial. *Sempriviva sarvaggiu*.  
P. erb. per. biancastra pelosa. Spon. Fiori a capolino, tubulosi, gialli, simili ai Perpetuini gialli. Feb. Mag.
26. — *Phalangium ramosum*. Lam. *F. Gigliaceae.*  
It. Erba ragnatela.  
Dial. *Falangio*.  
P. erb. per. a foglie radicali, radice fibrosa e rami cadenti. Orn. Orig. Europa mer. Fiori piccoli bianchi. Est.  
Elegante per vasi sospesi.
27. — *Phalaris canariensis*. L. *F. Graminaceae.*  
It. Scagliola, Canaria, Falaride.  
Dial. *Scagliola*.  
P. erb. ann. con radice fibrosa. Coltivata da pochi per nutrimento degli uccelli. Orig. Isole canarie, ma ora inselvatichita. Apr. Mag.
28. — *Phalaris coerulescens*. Desf. *F. Graminaceae.*  
It. Scagliola cangiante.  
Dial. *Scagliola sarvaggiu*.  
P. erb. per. Spon. Spighette cerulee. Apr. Mag.
29. — *Phalaris minor*. Retz. *F. Graminaceae.*  
It. Scagliola dei grani.  
Dial. *Muciddu*.  
P. erb. ann. Spon. Mag. Giu.

30. — *Phalaris nodosa*. L. *F. Graminacee.*  
It. Scagliola cannerella.  
Dial. *Sagnitnaru.*  
P. erb. per. Spon. Mag. Giu.  
Dannosa ai terreni perchè le radici si sviluppano talmente e si fissano alla terra in modo da renderne difficile l'aratura.
31. — *Pharbitis Leari*. Hook. *F. Convolvulacee.*  
It. Ipomèa perenne.  
Dial. *Ipoméa.*  
P. erb. per. a fusto altamente volubile, lattiginosa. Orn. Orig. Messico. Fiori grandi azzurri. Est. Aut.
32. — *Phaseolus caracalla*. Savi. *F. Leguminose.*  
It. Fagiuolo caracalla, Caracollo.  
Dial. *Caracuollu.*  
P. suffr. volubile con radici affastellate, tuberose. Orn. Orig. Indie or., Brasile. Fiori bianchi e violacei ravvolti a spira, odorosi. Sett. Ott.
33. — *Phaseolus vulgaris*. Savi. *F. Leguminos.*  
It. Fagiuolo.  
Dial. *Insola.*  
P. erb. ann. Colt. Orig. Indie or. Fiori bianchi o lilacini. Est.  
Si coltiva anche per mangiarne i cornetti o giovani baccelli, che chiamiamo: *Fasulinu.*
34. — *Phelipæa lavandulæea*. D. C. *F. Orobancee.*  
It. Felipea.  
Dial. *Lupardèdda sarvaggia.*  
P. erb. ann. a fusto peloso glanduloso, afilla. Spon. Fiori azzurrastrì in spiga. Apr: Mag.
35. — *Philadelphus coronarius*. L. *F. Sussifragacee.*  
It. Fior d'angiolo, Gelsomino della Madonna.  
Dial. *Fior d'angiolu.*  
Arbusto. Orn. Orig. Caucaso e Transilvania. Fiori bianchi di gratissimo odore. Prim.
36. — *Phlomis frutesca*. L. *F. Labiate.*  
It. Flòmide, Salvione, Salvia selvatica.  
Dial. *Sarviuni.*  
P. erb. per. biancastra, pelosa. Spon. Fiori grandi gialli. Apr. Lug.  
Pare sia caduto l'uso di fumarne le foglie.

37. — *Phlox Drummondii*. Hook. *F. Polemoniacee.*  
It. Flosside del Texas.  
Dial. *Flocs.*  
P. erb. ann. Orn. Orig. Texas. Fiori grandi color rosa o porpora disposti in corimbi. Est. Aut.
38. — *Phoënix canariënsis*. Hort. *F. Palme.*  
It. Palme delle Canarie.  
Dial. *Parma reclinata.*  
P. arborea dioica, le cui foglie lunghe ed arcuate formano una chioma compatta. Orn. Orig. Isole Canarie.  
Per il suo portamento elegante è la palma più ornamentale e decorativa.
39. — *Phoënix dactylifera*. L. *F. Palme.*  
It. Palma da datteri.  
Dial. *Parma.*  
P. arborea, dioica, Orn. Orig. Africa. Fiori maschili giallo-pallidi e fiori femminei giallo-verdastri. Prim.  
Da noi i frutti non pergiungono nemmeno a discreta maturazione.
40. — *Phoënix leonensis*. Ledd. *F. Palme.*  
It. Palma spinosa, Palma di Sierra Leone.  
Dial. *Parma spinosa.*  
P. arborea dioica munita di spine. Orn. Orig. Sierra Leone.  
Colle fibre si convenzionano tessuti ordinari.
41. — *Phragmites communis*. Inn. *F. Graminacee.*  
It. Cannuccia, Cannarecchia, Canna da palude, Canna da spazzole.  
Dial. *Cannizzola.*  
P. erb. per. Spon. Spighe giallastre o violacee. Lug. Set.  
Con le pannocchie si fanno spazzole da spolverare i mobili.
42. — *Phylodendron pertusum*. L. *F. Aroidee.*  
It. Filodendro delizioso.  
Dial. *Pártus.*  
P. erb. per. Orn. Orig. America cent.  
Per l'eleganza delle foglie grandissime, lobate e munite di pertugi è indicata per adornare appartamenti e giardini. In clima adatto produce frutti squisiti.
43. — *Physalis alkekengi*. L. *F. Solanacee*  
It. Alchechingero, Chichingero, Alchechengi, Palloncini, Ciliegine.  
Dial. *Alchegigi.*

- P. arb. per. Orn. Orig. Europa, Giappone. Fiori bianco-verdastri. Mag. Giu.  
È caratteristica per i frutti simili ad una vescichetta, contenente una bacca rossa edule, analoga a una ciliegia.
44. — *Phytolacca docandra*. L. *F. Pitolaccacee.*  
It. Erba cresima, Uvetta di Spagna, Uva turca, Erba amaranda.  
Dial. *Racindulu turca, Macciu d'inchiostru.*  
P. erb. per. a forma d'arbusto con fusto e foglie rossastri. Orn. Orig. Stati Uniti. Fiori bianchi o rosei, Lug. Ott.
45. — *Pieridium vulgare*. Desf. *F. Composte.*  
It. Lattughino, Caccia-lepre, Latticrespolo.  
Dial. *Paccialebbra.*  
P. erb. per. lattiginosa. Spon. Fiori a capolino, ligulati, gialli. Apr. Set. Altrove si mangia ad insalata.
46. — *Pieris spinulosa*. Bort. *F. Composte.*  
It. Lattaiola pungente.  
P. erb. bien. irsuta. Spon. Fiori a capolino ligulati, giallicci. Giu. Set.
47. — *Pinus halapensis* Mill. *F. Conifere.*  
It. Pino di Gerusalemme. P. d'Aleppo.  
Dial. *Mpignulu sarrauggia.*  
P. arbustiva, resinosa, monoica. Spon. Feb. Apr. I frutti maturano in due anni.
48. — *Pinus Pinca*. L. *F. Conifere.*  
It. Pino da pinocchi, Pino domestico, Fr. Pina, Pigna.  
Dial. *Mpignulu, Pignu.*  
Albero a chioma diffusa, resinoso. Colt. da pochi come pianta ornamentale. Orig. Isola Creta. Fiori squamosi monoici in primavera. Fruttifica al ventesimo anno, ed al sessantesimo anno è in piena produzione. I semi diconsi *pinocchi*. I frutti maturano in due anni.
49. — *Pistacia Lentiscus*. L. *F. Terebintacee.*  
It. Lentisco.  
Dial. *Listingu, Stincu.*  
P. frut. resinosa a fiori dioici. Spon. Fiori brunicci. Mar. Mag. Fornisce una resina, che in Oriente le odalische tengono in bocca per profumare il loro alito.

50. — Pistacia Terebinthus. L. *F. Terebinthaceae.*  
It. Terebinto, Scornabecco.  
Dial. Scornabèccu. Fàstucàzzu.  
P. arbustiva, resinosa, dioica. Spon. Fiori brunicci. Apr. Mag.  
Fornisce per incisione la trementina o terebentina.
51. — Pistacia vera. *F. Terebinthaceae.*  
It. Pistacchio. Fr. Pistacchia.  
Dial. Pistuca. Fastuca.  
Albero a fiori dioici con odore resinoso. Colt. Orig. Siria. Fiori brunicci. Apr. Mag.  
Da noi generalmente si crede che il Terebinto (*Scornabeccu*) sia il maschio del Pistacchio, mentre l'uno e l'altro sono due differenti specie, ciascuna delle quali ha individui maschi ed individui femmine.  
Affidando la fecondazione del Pistacchio femmina (\*) al Terebinto maschio, abbiamo una fecondazione eterogenea e non legittima; causa per cui i frutti non presentano i caratteri genuini del vero pistacchio e spesso sono vuoti.  
Chi vuole ovviare a tale inconveniente potrà ritirare da Bronte (dove il Pistacchio si coltiva razionalmente) le verghe del Pistacchio maschio, per sostituirlo coll'innesto al Terebinto.
52. — Pisum elatius. M. B. *F. Leguminosae.*  
It. Rubiglio.  
Dial. Castia sarvaggia.  
P. erb. ann. rampicante. Spon. Fiori rosa-chiaro e porpora-scuro Apr.
53. — Pisum sativum. L. *F. Leguminosae.*  
It. Pisello.  
Dial. Castia, Pisella.  
P. erb. ann. rampicante. Colt. Orig. Europa. Fiori bianchi. Apr.
54. — Pithecoctenium buccinatorium. D. C. *F. Bignoniaceae.*  
It. Bignonia buccinatoria.  
Dial. Bignonia.  
P. suffr. rampicante. Fiori grandi rossi e frutti di forma e colore di un grande sigaro. Est.  
È la più superba e vigorosa tra le Bignoniè.
55. — Pittosporum Tobiraë. Ait. *F. Pittosporaceae.*  
It. Pittosporo.  
Dial. Pittosporu.

(\*) I nostri Pistacchi sono tutti individui femmine.

- P. arbustiva*, aromatica con foglie coriacee. Orn. Orig. Cina. Fiori bianchi odorosi. Feb. Giu.
56. — *Plantago Cordnopus*. L. *F. Plantaginee.*  
It. Coronopo, Corno di cervo, Erba stella.  
Dial. *Carunopiu*.  
*P.* erb. ann. o per. Spon. Fiori piccoli scariosi in spighe cilindriche.  
Apr. Ag.
57. — *Plantago Lagópus*. L. *F. Plantaginee.*  
It. Piantaggine piè di lepre.  
Dial. *Cientunivri*. (S. d.)  
*P.* erb. per. Spon. Fiori piccoli scariosi in spiga ovale sericea. Mar. Giu.
58. — *Plantago lanceolata*. L. *F. Plantaginee.*  
It. Piantaggine minore, Mestolaccia, Lanciuola.  
Dial. *Cientunivri*. (S. d.)  
*P.* erb. per. Spon. Fiorellini scariosi biancastri o rossastri in spighe ovali. Apr. Giu.
59. — *Plantago maior*. L. *F. Plantaginee.*  
It. Piantaggine, Petacciola, Cinquenervi, Centinervia.  
Dial. *Cientunivri*, *Lanza finu*.  
*P.* erb. per. Spon. Fiori piccoli scariosi in spighe allungate. Mag. Set.
60. — *Plantago Psyllium* L. *F. Plantaginee.*  
It. Psillio, Pulicaria.  
Dial. *Pisilliu*.  
*P.* erb. ann. Spon. Fiori piccoli scariosi in spighe quasi globose.  
Apr. Mag.
61. — *Plantago Serraria*. L. *F. Plantaginee.*  
It. Piantaggine seghettata.  
Dial. *Cientunivri*. (S. d.)  
*P.* erb. per. Spon. Fiori piccoli scariosi in spighe cilindriche. Apr. Giu.
62. — *Plantanus occidentalis*. L. *F. Plantaginee.*  
It. Platano occidentale. *P.* dei viali, *P.* d'America.  
Dial. *Turbu di flora*, *Platanu*.  
Albero a fiori monoici e foglie leggermente incise. Orn. Orig. America sett. Fiori in capolini globosi pendenti. Apr. Mag.  
Coltivato per ornamento lungo i pubblici viali.



63. — *Platanus orientalis*. L. *F. Platanacee.*  
It. Platano orientale.  
Dial. *Turba*.  
Albero a fiori monoici e foglie profondamente incise. Spon. Fiori come sopra. Apr. Mag.  
Originario dell'oriente è indigenato lungo i nostri fiumi.
64. — *Plumbago europaea*. L. *F. Piombaginee.*  
It. Caprinella, Piombaggine, Dentellaria.  
Dial. *Gersumina celesti sartaggia, Nuci cattiva.*  
P. erb. per. Spon. Fiori glandulosi, violacei. Lug. Ott.  
La radice tinge la carta e le mani del color di piombo.
65. — *Poa annua*. L. *F. Graminacee.*  
It. Fienarola annuale, Gramigna delle vie.  
P. erb. ann. o bien. foraggiera. Spon. Spighe:te screziate di bianco e verde. Gen. Dic.
66. — *Poa bulbosa*. L. *F. Graminacee.*  
It. Fienarola bulbosa, Fienarola scalogna.  
P. erb. per. con fusto bulboso alla base, foraggiera. Spon. Spighetto bianchiccie o variegato. Mag. Giu.
67. — *Poa trivialis*. L. *F. Graminacee.*  
It. Fienarola comune, Spannocchina, Sciammica.  
P. erb. per. con radice fibrosa, foraggiera. Spon. Spighette verdi o variegato. Mag. Lug.
68. — *Poinciana Gillesii*. Hook. *F. Leguminose.*  
It. Poenziana d'America.  
Dial. *Poinciana.*  
P. arbustiva. Orn. Orig. Buenos-Ayres. Fiori grandi giallo-pallidi, rossastri alla base e con un ciuffo di lunghissimi filamenti porporini. Est.  
Coltivata per l'eleganza delle foglie, la bellezza dei fiori e la prolungata fioritura.
69. — *Poinsettia pulcherrima*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Albero della buona notte. Fiori di Natale, Poinzetta.  
Dial. *Poinzetta.*  
P. frut. Orn. Orig. Messico. Fiori piccoli, unisessuali, raggruppati e circondati da grandi foglie di un bel rosso da simulare un grande ed unico fiore. Inv. — Di bellissimo effetto.

70. — *Polyanthos tuberosa*. L. *F. Gigliacee.*  
It. Tuberosa.  
Dial. *Tuburosa*.  
P. erb. per. tuberosa. Orn. Orig. Indie or. Fiori di delicato profumo, bianchi internamente e rosei di fuori. Est.
71. — *Polycarpon poploides* D. C. *F. Paronichiacee.*  
It. Migliarina perenne.  
P. erb. per. a radice legnosa. Spon. Fiori piccoli verdastri. Apr. Giu.
72. — *Polycarpon tetraphyllum*. L. *F. Paronichiacee.*  
It. Migliarina annua.  
P. erb. ann. piccola. Spon. Fiori verdastri. Mar. Lug.
73. *Polygonum aviculare*. L. *F. Poligonacee.*  
It. Centinoda, Centimorbia, Correggiola.  
Dial. *Cienturuppa*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori in fascetti, rosei o bianchi, verdognoli di fuori. Mag. Ott.
74. — *Polygonum Convolvulus*. L. *F. Poligonacee.*  
It. Viluppio, Erba leprina.  
Dial. *Cienturuppa*. (S. d.)  
P. erb. ann. a fusti prostrati o volubili. Spon. Fiori bianco-verdicci in fascetti. Mag. Giu.
75. — *Polygonum Hydro Piper*. L. *F. Poligonacee.*  
It. Pepe d'acqua.  
Dial. *Cienturuppa*. (S. d.)  
P. erb. ann. di sapore acre quasi peperino. Fiori verdi col margine bianco o roseo. Lug. Ott.
76. — *Polygonum lapathifolium*. L. *F. Poligonacee.*  
It. Persicaria.  
Dial. *Cienturuppa*. (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori biancastri o roseo-verdognoli. Mag. Set.
77. — *Polygonum maritimum*. L. *F. Poligonacee.*  
It. Poligono marittimo.  
Dial. *Cienturuppa*. (S. d.)  
P. erb. per. a radice grossa e legnosa. Spon. Fiori rosei o biancastri. Mag. Ag.

78. — *Polygonum orientale*. L. *P. Polygonaceae.*  
It. Codine rosse, Corallino. Poligono orientale.  
P. erb. ann, pelosetta. Orn. Orig. Indie. Fiori rossi in spige grosse pendule. Lug. Set.
- 79 *Polypodium vulgare*. L. *P. Felci.*  
It. Polipodio, Felce dolce.  
Dial. *Filicicchia.*  
P. crittogama a radici numerose e dolciastre. Spon. Mag. Giu.
80. — *Polypogon monspoliense*. Desf. *P. Graminaceae.*  
It. Polipogo, Coda di lepre.  
Dial. *Sanguinara di margia.*  
P. erb. ann. Spon. Spighe verde-pallide in pannocchia densissima. Prim. Est.
81. — *Polypogon maritimus*. W. *P. Graminaceae.*  
It. Polipogo marittimo, Coda di lepre rossigna.  
Dial. *Sanguinara di margia.* (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Spighe in pannocchia lobata. Prim.
82. *Populus alba*. L. *P. Salicaceae.*  
It. Pioppo bianco, Gattice, Alberaccio, Alberello.  
Dial. *Arvutu iancu. Ciuppu iancu.*  
Albero a fiori dioici, che precedono le foglie, le quali sono biancolanuginose di sotto. Feb. Mar.
83. — *Populus nigra*. L. *P. Salicaceae.*  
It. Pioppo comune.  
Dial. *Arvutu, Ciuppu.*  
Albero a fiori dioici, che precedono le foglie, le cui gemme trasudano una sostanza vischiosa. Mar. Apr.
84. — *Portulaca grandiflora*. Lind. *P. Portulacae.*  
It. Porcellana dei giardini.  
Dial. *Portulaca, Prucciàca coltivata.*  
P. erb. ann. piccola, carnosa. Orn. Orig. America mer.  
Fiori rossi con macchia pentagonale bianca al centro. Est.
85. — *Portulaca oleracea*. L. *P. Portulacae.*  
It. Porcellana selvatica, Sportellacchia.  
Dial. *Prucciàca.*  
P. erb. ann. succosa, a foglie carnose. Spon. Fiori gialli. Mag. Set.

Altrove si coltiva per mangiarla in insalata, colta e diversamente preparata.

86. — *Potamogeton nautans.* L. *F. Naiadee.*

It. Lingue d'acqua, Bietola d'acqua a foglie galleggianti, Potamogeto maggiore.

Dial. *Ciappariettu.*

P. acquatica, erb. per. con foglie larghe galleggianti. Spon. Fiori piccoli verdastri in spighe. Lug. Ag.

87. — *Potamogeton pectinatus.* L. *F. Naiadee.*

It. Lingue d'acqua, Bietola d'acqua a foglie immerse.

Dial. *Ciappariettu.* (S. d.)

P. erb. per. acquatica a foglie lineari, setacee, immerse. Spon. Fiori piccoli verdastri in spighe. Est.

88. — *Potentilla reptans* L. *F. Rosacee.*

It. Cinquefoglio, Centofoglia, Fragolario.

Dial. *Fraulàstra, Fràula sarvaggia, Cincufogghi.*

P. erb. per. a fusti striscianti e foglie quinque. Spon. Fiori gialli. Apr. Ag.

89. — *Potèrium Sanguisorba.* L. *F. Rosacee.*

It. Sorbastrella, Pimpinella, Salvastrella, Bibinella.

Dial. *Cièusu.* (P. erbacea).

P. erb. per. poligamo-monoica. Spon. Fiori verdastri riuniti a spiga: i femminei in alto, i maschili e gli ermafroditi in basso. Giu. Ag. Altrove si coltiva per mangiarla ad insalata.

90. — *Potèrium spinosum.* L. *F. Rosacee.*

It. Pimpinella spinosa, Spina-porci.

Dial. *Abruciulu.*

P. frut. spinosa, monoica. Spon. Fiori verdastri in spiga: i femminei in alto, i maschili in basso. Mar. Mag.

91. *Pithecardia filifera.* Lind. *F. Palme.*

It. Pithecardia filamentosa.

Dial. *Pithecardia filifera.*

P. sufrut. a grandi foglie a ventaglio, i cui bordi sono muniti di bianchi e lunghi filamenti. Orn. Orig. California.

Una delle più belle palme, che adornano i giardini.

92. -- *Prasium máius*. L. *P. Labiate.*  
It. Prasio.  
Dial. *Tè austràli.*  
P. suffr. con foglie un pò pelose di sottò. Spon. Fiori bianchi o leggermente porporini. Mar. Mag.
93. -- *Primula elátior*. Jacq. *P. Primulacee.*  
It. Occhio di civetta, Primula maggiore, Primavera maggiore.  
Dial. *Primula.*  
P. erb. per. a foglie radicali. Orn. Orig. Europa. Fiori giallo-pallidi in ombrelle. Mar. Mag.
94. -- *Primula sínóensis*. Lind. *P. Primulacee.*  
It. Primavera della China.  
Dial. *Primula.*  
P. erb. per. a foglie tutte radicali. Orn. Orig. China. Fiori in ombrelle e di svariati e vivaci colori secondo le varietà, le quali sono tutte pregiate anchè per la precoce fioritura. Prim.
95. -- *Prunus Amygdalus*. Stok *P. Rosacee.*  
It. Mandorlo. Fr. Mandorla.  
Dial. *Miènnula.*  
Albero Colt. Orig. Asia. Fiori bianchi o rosei, che sbocciano pria delle foglie. Dic. Feb.  
Se ne coltivano molte varietà, tra cui: Mandorlo amaro, Dial. *Miènnula amara*; Mandorlo fragile, Dial. *Miènnula muddisa.*
96. -- *Prunus Armeniaca*. L. *P. Rosacee.*  
It. Albicocco. Fr. Albicocca.  
Dial. *Chiricòpu, Pricòcu, Varcòcu.*  
Alberetto coltivato. Orig. Armenia. Fiori bianchi od appena rosei che sbocciano pria delle foglie. Mar.  
Ne coltiviamo molte varietà. È comune il Crisomolo. Dial. *Crisòmbala*; è poco comune l'Albicocco sanguigno. Dial. *Varcòcu turcu.*
97. -- *Prunus Cerasus*. L. *P. Rosacee.*  
It. Ciliegio, Ceraso. Fr. Ciliegia, Cerasa.  
Dial. *Girasa.*  
Alberetto coltivato. Orig. Asia minore. Fiori bianchi in fascetti, che sbocciano pria delle foglie. Prim.  
Se ne coltivano poche varietà, tra cui:

- a). Ciliegio duracino o Durone, Dial. *Girasa caddusa*.  
b). Amarasco, Marasco, Maraschino. Dial. *Amarèna*.
98. — *Prunus domestica*. L. F. Rosacee.  
It. Susino, Prugno, Prunò. Fr. Susina, Prugna, Pruna.  
Dial. *Prunu*.  
Alberetto coltivato. Orig. Asia. Fiori bianchi, che precedono le foglie.  
Mar. Apr.
99. — *Prunus spinosa*. L. F. Rosacee.  
It. Pruno selvatico, Vegro, Prugnole, Susino di macchia. Fr. Prugnola, Susina selvatica.  
Dial. *Atrignu*.  
Arbusto con rami spinosi. Spon. Fiori bianchi, che precedono le foglie. Mar. Apr.
100. — *Prunus Persica*. Stok. F. Rosacee  
It. Pesco, Persico, Fr. Pesca, Persica.  
Dial. *Persica*.  
Arboscello coltivato. Orig. Persia. Fiori intensamente rosei o rossi, sboccianti pria delle foglie. Mar.  
Ne coltiviamo poche varietà:  
a). Pesco-noce o Noce-pesco, *Bèrgiu*, il cui frutto ha la superficie liscia;  
b). Pesco spicciaccio. Dial. *Persicu spaccarieddu*, la cui polpa facilmente si stacca dal nocciolo;  
c) Pesco cotogno, il cui frutto ha la superficie cotonosa.
101. — *Psoralea bituminosa*. L. F. Leguminose.  
It. Trifoglio bituminoso.  
P. erb. per. glandulosa con odore bituminoso. Spon. Fiori azzurrognoli o biancastri. Mar. Lug.
102. — *Ptery aquilina*. L. F. Polipodiacee.  
It. Felce aquilina, Felce comune, Felce capannaia.  
Dial. *Filici*.  
P. crittogama, erb. per. a radice lunga strisciante. Est.  
Ottima per. imballaggio, coprire capanne, ecc.
103. — *Pulicaria odorata*. Rehb. F. Composte.  
It. Incensaria, Pulciaia odorosa.  
Dial. *Prucara*. (S. d.)  
P. erb. per. a foglie molli e pelose, odorosa. Fiori gialli a capolino-aggiato. Giu. Lug.

104. *Pulicaria sicula*. Moris. *F. Composte.*  
It. Pulciaia sicula.  
Dial. *Prucara*. (S. d.)  
P. erb. ann. a fusto rossastro e foglie pelose. Fiori gialli in piccoli capolini raggiati. Lug. Ott.
105. — *Punica Granatum*. L. *F. Mirtucee.*  
It. Melagrano, Melagranato, Fr. Melagrana, Melagranata.  
Dial. *Ranatu*.  
Alberetto a rami spinescenti. Colt. Orig. Oriente. Fiori rosso vivo.  
Giu. Lug.  
Una varietà a fiore doppio viene coltivata nei giardini.
106. — *Putòria calubrica*. Pers. *F. Rubiacee.*  
It. Stellina fetida.  
P. suff. cespugliosa. ramosa, puzzolento. Spon. Fiori rosei. Mag. Set.
107. — *Pyrethrum Parthènum*. Smith. *F. Composte.*  
It. Matricale, Partenio, Madricaria.  
Dial. *Caumidda sarvaggia*.  
P. erb. per. con odore aromatico e sapore amaro. Spon. ed Orn.  
Fiori gialli a capolino raggiato. Giu. Set.  
Una specie affine il *Pyrethrum Willemont*, originaria dell'America mer. viene adoperata come insetticida specialmente per le pulci.
108. — *Pyrus communis*. L. *F. Rosacee.*  
It. Pero, Fr. Pera.  
Dial. *Piru*.  
È uno dei più importanti alberi fruttiferi, di cui si contano circa 400 varietà. Colt. Orig. Europa cent. e mer. Fiori bianchi e talora rosei all'esterno. Apr. Mag.
109. — *Pyrus pyrainus*. Raf. *F. Rosacee.*  
It. Pero selvaggio, Peraggine, Pero agreste.  
Dial. *Piru sarvaggiu, Piraniu sarvaggiu*.  
Alberetto spinoso. Spon. Fiori bianchi. Apr. Mag.  
Frutti piccoli trottoliformi o globosi a polpa dura astringente.
110. — *Pyrus Cydonia*. L. *F. Rosacee.*  
It. Cotogno, Melo-cotogno. F. Melacotogna.  
Dial. *Catugnu*.  
Arbusto. Colt. Orig. Asia occ. Fiori bianchi, rosei all'esterno. Mar. Apr.

111. — *Pyrus Malus*. L. F. Rosacee.  
It. Melo, Pomo. Fr. Mela, Poma.  
Dial. *Pumu*.  
Alberetto. Colt. Orig. Europa. cent. e Asia occ. Fiori bianchi per lo più rosei esternamente, e riuniti ad ombrella. Mar. Apr.  
Le varietà, che si possono coltivare, si contano a centinaia.

Q

1. — *Quercus Corris*. L. F. Cupulifere.  
It. Cerro, Fr. Cerra.  
Dial. *Cidrru, Cirzogna*.  
Albero a fiori monoici. Spon. Apr. Mag.
2. — *Quercus Ilex*. L. F. Cupulifere.  
It. Leccio, Elcio, Fr. Leccia.  
Dial. *Iuci*.  
Albero a fiori monoici con foglie tomentose di sotto. Spon. Apr. Mag.
3. — *Quercus pubescens*. W. F. Cupulifere.  
It. Quercia, Rovere. Fr. Ghianda.  
Dial. *Cerzu* Fr. *Ghiduna*.  
Albero grande a fiori monoici. Spon. Fiori maschili in lunghe spighe giallo-verdognole. Apr. Mag.  
L'involucro emisferico, che avvolge la base del frutto, dicesi *Chpola*,  
Dial. *Cuoppulu di ghianna*.  
Quelle escrescenze rotonde, che produce, a causa della puntura di un insetto del genere *Cynipes*, si dicono Noci di galla, Galle o Gallozze. Dial. *Iddda*.  
Le ghiande sono un discreto succedaneo del caffè.

R

1. — *Ranunculus arvensis*. L. F. Ranunculacee.  
It. Ranuncolo dei campi.  
Dial. *Murriti*. (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori giallo-pallidi. Apr. Mag.



2. — *Ranunculus asiaticus*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Ranuncolo dei giardini, R. di Persia, Roselline dei giardini.  
Dial. *Ranunculu.*  
P. erb. per. a radice affastellata. Orn. Orig. Persia, Asia minore.  
Fiori gialli, rosei, porporini, variegati, doppi o stradoppi a seconda  
la varietà. Prim.
3. — *Ranunculus scaria*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Favagello.  
Dial. *Murriti.*  
P. erb. per. a radici fusiformi e foglie grassette. Spon. Fiori gialli.  
Genn. Mag.
4. — *Ranunculus heucherifolius*. Presl. *F. Ranunculacee.*  
It. Ranuncolo malvino.  
Dial. *Murriti*. (S. d.)  
P. erb. per. a radice tubero-fibrosa. Spon. Fiori gialli. Mar. Apr.
5. — *Ranunculus muricatus*. L. *F. Ranunculacee.*  
It. Ranuncolo muricato.  
Dial. *Murriti*. (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori gialli. Mar. Apr.
6. — *Ranunculus velutinus*. Ten. *F. Ranunculacee.*  
It. Ranuncolo vellutino.  
Dial. *Murriti*. (S. d.)  
P. erb. per. pelosa con fusti fistolosi. Spon. Fiori gialli. Apr. Giu.
7. *Raphanus raphanistrum*. L. *F. Crocifere.*  
It. Ramolaccio selvatico, Ravastrello, Rapastrello.  
Dial. *Raricèddi sarvaggi, Ramurasai.*  
P. erb. ann. bien. o per. irta. Spon. Fiori bianchi, gialli o violacei.  
Mar. Mag.
8. — *Raphanus sativus*. L. *F. Crocifere.*  
It. Ravanello, Ramolaccio, Radice, Radicine, Rafano.  
Dial. *Rarici, Rafanielli.*  
P. erb. ann. bien. a radice carnosa, bianca, rosea o rossa. Ortense.  
Fiori bianchi, violacei o gialli. Mag. Giu.  
Si sconosce allo stato spontaneo, quindi probabilmente è derivata  
dal Ramolaccio selvatico. Ne coltiviamo due varietà:  
a). R. s. *rotundus*. It. Ravanello. Dial. *Rafanielli.*  
b). R. s. *oblongus*. It. Ramolaccio. Dial. *Rarici curniferi.*

9. — *Resèda alba*. L. *F. Resedacee.*  
 It. Amorino bianco, A. selvatico, Erba ruchetta.  
 Dial. *Birbina*.  
 P. erb. per. quasi suffr. Spon. Fiori bianchi in grappoli.  
 Apr. Aut.
10. — *Resèda lutea*. L. *F. Resedacee.*  
 It. Amorino giallo, Guaderella crociata.  
 Dial. *Cucidda, Cucicia*.  
 P. erb. ann. o bien. Spon. Fiori giallo-verdastri in grappoli. Apr. Ag.
11. — *Resèda luteola*. L. *F. Resedacee.*  
 It. Guado dei tintori, Guaderella, Erba guada, Biondella.  
 Dial. *Erva di sita*.  
 P. erb. ann. o bien. a fusto fistoloso. Spon. Fiori giallo-pallidi in grappolo. Apr. Giu.
12. — *Resèda odorata*. L. *F. Resedacee.*  
 It. Amorino odoroso.  
 Dial. *Amorino, Resèda*.  
 P. erb. ann. o bien. o per. Orn. Orig. Algeria. Fiori bianco-verdognoli, odorosi in grappolo. Apr. Lug.
13. — *Rhagadiolus stellatus*. Gaertn. *F. Compositae.*  
 It. Piè d'uccellino, Erba cornetta.  
 Dial. *Viràna di izzu*.  
 P. erb. ann. con latticcio. Spon. Fiori gialli a capolino, ligulati.  
 Mar. Mag.
14. — *Ramnus Alaternus*. L. *F. Rhamnacee.*  
 It. Alaterno, Ilatro, Legno-puzzo, Puzzolo.  
 Dial. *Iantierna, Arancitèddu*.  
 Arbusto a foglie coriacee, lucide. Spon. Fiori dioici, verdastri.  
 Genn. Mar.
15. — *Rhapis flabelliformis*. L'Hér. *F. Palme.*  
 It. Palma di Palmira, Palma borasso.  
 Palmizio piuttosto nano con foglie un pò pieghettate con 5-7 divisioni.  
 Orn. Orig. China. Col fusto si fabbricano frustini e bastoni.
16. — *Rhus Coriaria*. L. *F. Anacardiacee.*  
 It. Sommacco.  
 Dial. *Summaccu*.

- Frutice leggermente peloso. Colt. Orig. Europa. Fiori bianco-giallognoli. Mag. Lug.  
Si commercia principalmente per la concia dei cuoi.
17. — *Rhus dioica*. Brouss. *F. Anacardiacee.*  
It. Scotano dioico.  
Dial. *Zarba.*  
Frutice assai spinoso. Spon. Fiori dioici bianco-giallastri. Gen. Apr.
18. — *Rhus pentaphylla*. Desf. *F. Anacardiacee.*  
It. Scotano cinquefoliato.  
Dial. *Zacchitu.*  
Frutice alquanto spinoso. Fiori verde-giallastri. Feb. Apr.
19. — *Ribes aureum*. Pursh. *F. Saxifragacee.*  
It. Ribes dorato.  
Dial. *Ribes.*  
Arbusto. Orn. Orig. California. Fiori gialli, odorosi. Mag.  
Si coltiva per la bellezza dei Fiori.
20. — *Ribes Grossularia*. L. *F. Saxifragacee.*  
It. Uva-spina.  
Dial. *Uospina.*  
Arbusto spinoso. Orn. Orig. Europa. Fiori verdastri o rossastri.  
Apr. Mag.
21. — *Riheardia aethiopica*. L. *F. Aroidee.*  
It. Calla africana.  
Dial. *Calla.*  
P. erb. per. paludosa. Orn. Orig. Etiopia. Fiori monoici, gialli, a spiga abbracciata da una grande foglia di un bel bianco puro. Prim. Est.
22. — *Ricinus communis*. L. *F. Euforbiacee.*  
It. Ricino, Palma-Christi.  
Dial. *Ricino, Piddattula.*  
P. arbustiva, monoica a fusto rossiccio con grandi foglie palmate. Inselvaticita. Fiori erbacei. Est.  
Nell'alta Italia, dove si coltiva per l'estrazione dell'olio, è pianta annuale, da noi è perenne: nell'India, sua patria d'origine, è un albero simile al Platano.
23. — *Rincospermum iasminoides*. Hook. *F. Apocinacee.*  
It. Gelsomino lattiginoso.  
Dial. *Rincospérmo, Rincospéro.*

P. suffr. lattiginosa. Orn. Orig. Indie or. Fiori bianchi, odorosi.  
Mag. Giu.

24. -- Robinia Pseudo-Acacia. L. *F. Leguminose.*

It. Robinia, Acacia comune, Falsa acacia, Acacia spinosa, Cascia.

Dial. *Acacia comuni.*

Albero munito di aculei. Orn. Orig. America. sett. Fiori grandi, odorosi, in pannocchia. Mag.

25. — Robinia umbraiculifera. D. C. *F. Leguminose.*

It. Acacia a palla, A. ombrellina, Robinia parasole.

Dial. *Acacia combatta.*

Albero a rami fitti, carichi di numerose foglie, simile ad un globo di verdura. Orn. Orig. America sett.

Da noi non fiorisce.

26. — Romulea Columnae. S. et. M. *F. Iridacee.*

It. Romulea.

Dial. *Curia di lupu.*

P. erb. per. bulbosa a foglie lineari. Spon. Fiori giallo-cedro. Mar. Apr.

27. — Rosa Banchsiae. R. Br. (\*) *F. Rosacee.*

It. Rosa banchesiana.

Dial. *Rosa banchisiana.*

P. frut. sarmentosa, sprovvista di aculei. Orn. Orig. Cina. Fiori piccoli. Apr. Mag.

Se ne coltivano due varietà: a fiori gialli ed a fiori bianchi.

28. — Rosa bengalensis. Pers. *F. Rosacee.*

It. Rosa del bengala, Rosa di tutti i mesi.

Dial. *Roselli, Rosa di bengala.*

P. frut. sarmentosa. Orn. Orig. Cina. Fiori rossi. Fiorisce più volte l'anno cominciando da Feb.

29. — Rosa canina. L. *F. Rosacee.*

It. Rosa di macchia.

Dial. *Rosa surcaggia. (S. d.)*

P. frut. sarmentosa. Spon. Fiori rosei o biancastri. Mag. Lug.

— Può dirsi quasi cosmopolita, e si può considerare come il tipo primitivo di tutte le altre rose.

(\*) I floricultori ne contano circa 300 tra specie e varietà di rose.

30. — *Rósa centifólia*. L. F. Rosacee.  
It. Rosa centifolia.  
Dial. *Rosa cientu-pampini*.  
P. frut. Orn. Orig. Oriente. Fiori grandi rossi, odorosi. Mag. Giu.
31. — *Rósa indica*. L. F. Rosacee.  
It. Rosa thea.  
Dial. *Rosa tea*  
P. frut. Orn. Orig. Cina. È una delle più importanti specie per le superbe varietà, conosciute col nome di Rosa Thè. Se ne coltivano a fiore giallo, bianco, ed a fiore carneo. È di prolungata fioritura.
32. — *Rósa gallica*. L. F. Rosacee.  
It. Rosa di maggio, R. maggesi, R. comune.  
Dial. *Rosa di maggio, Rosa di cidurn*.  
P. frut. Orn. Orig. Eur. Fiori rosei, porporini, odorosissimi. Mag. Giu.  
Serve specialmente all'estrazione dell'essenza di rose.
33. — *Rósa sempervirens*. L. F. Rosacee.  
It. Rosa di campo.  
Dial. *Rosa sarvaggia, Rosa a cincu pampini*.  
P. frut. sarmentosa. Spon. Fiori grandi bianchi, lievemente odorosi.  
Mag. Giu.
34. — *Rósa sulphurea*. Ait. F. Rosacee.  
It. Rosa zolfina.  
Dial. *Rosa giarna*.  
P. frut. Orn. Orig. Oriente. Fiori d'un giallo-limone. Apr. Mag.
35. — *Rosmarinus officinalis*. L. F. Labiate.  
It. Rosmarino, Ramerino.  
Dial. *Rosmarinu, Rosamarina*.  
P. frut. Orn. Orig. Europa mer. Africa. Fiori cerulei, odorosi. Feb. Ott.  
Entra nella composizione dell'acqua di colonia. Nell'alta Italia serve ad aromatizzare certe vivande.
36. — *Rùbia angustifólia*. L. F. Rubinee.  
It. Róbbia a foglie strette.  
Dial. *Ruggiàstra*.  
P. erb. per. a fusto quadrangolare, scabro. Spon. Fiori verde-giallognoli. Apr. Mag.

37. — *Rubia perogrina*. L. *F. Rubiacee.*  
It. Robbia selvatica.  
Dial. *Ruggia*.  
P. erb. per. a fusto quadrangolare, aculeata. Spon. Fiori verdgiallognoli. Mag. Giu. Usavasi dalle nostre contadine per tingere i filati di lana e di cotone.
38. — *Rubus discolor*. Weih. et. Nees. *F. Rosacee.*  
It. Rovo, Rogo, F. Mora di rovo, M. di macchia.  
Dial. *Ruciettu*.  
P. suffr. a fusti prostrati, muniti di aculei e spesso radicanti all'apice. Spon. Fiori rosei. Mag. Ag.  
I frutti da noi si chiamano *Amuri*, e sono mangerecci.
39. — *Rumex acetosa*. L. *F. Polygonacee.*  
It. Acetosa maggiore, Soleggiola, Erba brusa.  
Dial. *Àriu e duci*.  
P. erb. per. con foglie di sapore acidulo. Spon. Fiori dioici verdastri. Giu. Lug.  
Altrove è pianta ortense.
40. — *Rumex Acetosella*. L. *F. Polygonacee.*  
It. Acetosa minore.  
Dial. *Actula*.  
P. erb. per. Spon. Fiori verdastri. Mag. Giu.
41. — *Rumex bucephalophorus*. L. *F. Polygonacee.*  
It. Ròmice.  
Dial. *Actula*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori verdastri. Feb. Mag.  
Abbonda in certi luoghi, specialmente sulle pendici di alcune nostre colline, in modo da dare ad essi una colorazione d'un rosso ruggine caratteristico.
42. — *Rumex pulcher*. L. *F. Polygonacee.*  
It. Cavolaccio, Ròmice cavolaccio, R. selvatica.  
Dial. *Lapazza*.  
P. erb. per. Spon. Fiori verdastri. Mag. Giu.
43. — *Ruscus aculeatus*. L. *F. Asparagacee.*  
It. Pungitopo, Rusco.  
Dial. *Spinaplici, Spinedda*.

- P. suffr. con foglie mucronate. Spon. Fiori verdastri. dioici, che nascono sulla faccia superiore delle foglie. Feb. Apr.
44. — *Ruscus hypophyllum*. L. *F. Asparagacee.*  
It. Asparago dei viali, Lauro alessandrino, Linguette, Bislingua.  
Dial. *Spáricla di truonu, S. di Spagna, S. americanu.*  
P. suffr. Orn. Orig. Italia, Grecia. Fiori dioici verdastri, che nascono sulla pagina inferiore della foglia. Feb. Mar.  
Discreta per fiancheggiare i viali dei giardini. Se ne mangiano i teneri getti come gli asparagi.
45. — *Russelia juncea*. Zucc. *F. Solanacee.*  
It. *Russelia.*  
Dial. *Russèlia.*  
P. quasi suffrutticosa, a rami sottili, lunghi e ricadenti. Orn. Orig. Messico. Fiori tubulosi rosso-corallo. Fiorisce buona parte dell'anno.
46. — *Ruta bractèosa*. D. C. *F. Rutacee.*  
It. *Ruta.*  
Dial. *Ruta.*  
P. erb. per. fortemente aromatica. Spon. Fiori gialli. Apr. Giu.  
Usasi di rado come rubefacente ed irritante locale.

S

1. — *Saccarum officinarum*. L. *F. Graminacee.*  
It. *Canna da zucchero.*  
Dial. *Cannamèdda.*  
P. erb. per. Colt. Orig. Indie.  
Coltivata un tempo per diletto, ora trovasi solo e limitatamente nella vicina Avola.  
Secondo alcuni competenti si potrebbe coltivare a scopo industriale anche da noi.
2. — *Saccarum Ravennae*. Murr. *F. Graminacee.*  
It. *Cannella di Ravenna, C. sorda, Canna piena.*  
P. erb. per. a fusti pieni. Spon. Sett. Ott.

3. — *Sagina procumbens*. L. F. *Carioflitee*.  
It. Budellina dei muri.  
Dial. *Erva d'indlineddi*.  
P. erb. per. Spon. Fiori bianchi. Mag. Ott.
4. — *Salicornia fruticosa*. L. F. *Chenopodiacee*.  
It. Salicornia.  
P. suffr. affila con fusto articolato, carnosu, salso. Spon. Fiorellini nascosti in apposite fossette. Lug. Ag.
5. — *Salix alba*. L. F. *Salicacee*.  
It. Salice bianco, S. da pertiche, S. argenteo, S. comune.  
Dial. *Salici*.  
Albero a foglie sericee. Spon. Fiori dioici che precedono le toglie, in spiga pallida. Mar. Apr.
6. — *Salix babylonica*. L. F. *Salicacee*.  
It. Salice piangente.  
Dial. *Albiru piangenti*.  
Albero a rami esili, lunghissimi e pendenti. Orn. Orig. Grecia. Asia.  
Fiori dioici, che precedono le foglie. Apr. Mag.  
Ordinariamente si coltiva l'individuo femmina.
7. — *Salix pedicollata* Desf. F. *Salicacee*.  
It. Salica. Salice pedunculato.  
Dial. *Salacuni*.  
Alberetto a foglie quasi lanugineose, cineree. Spon. Fiori dioici, che precedono le foglie. Gen. Mar.
8. — *Salsola Kali*. L. F. *Chenopodiacee*.  
It. Erba-cali, Riscolo, Capelli del diavolo.  
Dial. *Spinetta sarcaggia, Calt*.  
P. erb. ann. con foglie lineari a punta spinosa, carnose, quasi cilindriche. Spon. Fiori membranacci. Lug. Ag.
9. — *Salsola Soda*. L. F. *Chenopodiacee*.  
It. Soda. Baciici.  
Dial. *Scerba, Spinetta latina*.  
P. erb. ann. carnosu, succosu, a foglie lineari, semicilindriche. Spon. Fiori bianco-scariosi. Est.  
Usata un tempo da noi per la fabbricazione del sapone.



10. — *Salvia clandestina*. L. *F. Labiate.*  
It. Chiarella minore, *Salvia clandestina*.  
Dial. *Curduiedda di S. Francisca*.  
P. erb. per. Spon. Fiori violacei. Apr. Ott.
11. — *Salvia Grahams*. Benth. *F. Labiate.*  
It. *Salvia di Graham*.  
Dial. *Menta romana*.  
P. suffr. Orn. Orig. Messico. Fiori rossi. Est. Aut.
12. — *Salvia Sclarea*. L. *F. Labiate.*  
It. Sclarea, Erba moscatella, Scanderona, Scarleggia, Trippa di dama.  
Dial. *Sarvia*.  
P. erb. bien. aromatica. Spon. ed Orn. Fiori ceruleo-pallidi, pelosi, glandulosi: Giu. Lug.  
Nei paesi settentrionali l'usano per aromatizzare certe vivande invece del rosmarino.
13. — *Salvia splendens*. Kern. *F. Labiate.*  
It. *Salvia fragola*, *S. splendente*, *S. Cardinale*.  
Dial. *Sarvia cardinali*.  
P. suffr. Orn. Orig. Brasile. Fiori rosso-scarlatto brillante. Set. Nov.
- 13<sup>bis</sup> — *Salvia triloba*. L. *F. Labiate.*  
It. *Salvia baccifera*.  
P. suffr. aromatica con foglie bianco-lanate di sotto. Fiori rosso-violacei. Apr. Mag.
14. — *Sambucus Ebulus*. L. *F. Caprifogliacee.*  
It. Sambuco selvatico, Lebbio, Ebbio, Colore.  
Dial. *Sauchiedda*.  
P. erb. per. con odore nauseante. Spon. Fiori bianchi o biancorosei. Giu. — I frutti contengono un succo rosso-sangue.
15. — *Sambucus nigra*. L. *F. Caprifogliacee.*  
It. Sambuco.  
Dial. *Sadca*.  
Albero con abbondante midollo. Spon. Fiori bianco-giallognoli, odorosi. Apr. Mag.
16. — *Santolina Camaecyparissus*. L. *F. Composte.*  
It. Santolina, Crespolina, Erba da bachi.  
Dial. *Canfarèdda*.

- P. arbustiva, aromatica, di odore sgradevole. Orn. Fiori gialli in capolini, tubolosi, coi fiorellini periferici quasi a linguetta. Giu. Lug. Ottima per bordure.
17. — *Saponaria officinalis*. L. *F. Caryofillee.*  
It. Saponaria.  
Dial. *Lignu saponaci.*  
P. erb. per. Spon. Fiori grandi carnicini. Giu. Ag.  
Adoperiamo la radice di questa pianta, che dà una saponata ottima, per lavare merletti e stoffe di lana.
18. — *Satureia graeca*. L. *F. Labiate.*  
It. Issopo falso, Santoreggia greca.  
Dial. *Erica u'issuopo.*  
P. suffr. leggermente pelosa. Spon. Fiori rosei o bianchi. Giu. Lug.  
Adoperata tutt'ora come emostatica, ma confinata nella medicina empirica. Noi erroneamente crediamo sia il vero Issopo (*Hyssopus officinalis*) pianta storico-religiosa.
19. — *Saxifraga crassifolia*. L. *F. Saxifragacee.*  
It. Sassifraga a foglie grasse.  
P. erb. per. a foglie grandi. Orn. Orig. Siberia. Fiori grandi color rosa-cupo. Mar. Apr.
20. — *Saxifraga sarmentosa*. L. *F. Saxifragacee.*  
It. Sassifraga comune, Barba di Ebreo.  
P. erb. per. Orn. Orig. China, Giappone. Fiori bianchi o roseo-pallidi. Mag. Lug.
21. — *Saxifraga triaetylites*. L. *F. Saxifragacee.*  
It. Erba tettaiola, Lucernicchia.  
P. erb. ann. a foglie un pò carnose, glandulose-pelose. Spon. Fiori bianchi. Mar. Giu.
22. — *Scabiosa atropurpurea* L. *F. Dipsacee.*  
It. Scabiosa, Fior di vedovella, Vedovina dei giardini.  
Dial. *Scabiosa.*  
P. erb. ann. Orn. Orig. Indie or. Fiori porpora-scuro in capolini grandetti. Mag. Lug.
23. — *Scabiosa cretica*. L. *F. Dipsacee.*  
It. Vedovina cretese.  
Dial. *Filu d'amurt.*

- P. suffr. Spon. Fiori roseo-violacei in capolini. Apr. Giu.
24. — *Scabiosa maritima*. L. *F. Dipsaceae.*  
 It. Vedovina marittima.  
 Dial. *Filu d'anuri*. (S. d.)  
 P. erb. ann. Spon. Fiori piccoli, carmicini o violacei in capolino.
25. — *Scandix Pecten-Veneris*. L. *F. Umbrellifere.*  
 It. Pettine di venere, Spillettoni, Acicula.  
 Dial. *Angghiola, Spingulini*.  
 P. erb. ann. con foglie divise in lacinie lineari. Spon. Fiori piccoli bianchi in ombrella. Mar. Giu.
26. — *Schinus molle*. L. *F. Anacardiaceae.*  
 It. Schino, Falso pepe.  
 Dial. *Sbiezzifni sarvaggi*.  
 Albero a rami pendenti con foglie ricche d'un fluido resinoso. (\*)  
 Orn. Orig. Brasile. Perù. Fiori giallo-verdastri.  
 In alcuni soggetti i fiori sono monoici ed in altri sono dioici. Con le sue bacche nere ed aromatiche si è tentato sofisticare il vero pepe.
27. — *Scilla autumnalis*. L. *F. Gigliaceae.*  
 It. Scilla autunnale.  
 P. erb. per. bulbosa, piccola, a foglie quasi filiformi, che si sviluppano completamente dopo la fioritura. Fiori roseo-violacei in grappolo.  
 Ag. Ott. Rarissima.
28. — *Soilla maritima*. L. *F. Gigliaceae.*  
 It. Scilla marina, Cipolla marina.  
 Dial. *Cipaddazza*.  
 P. erb. per. con grosso bulbo. Spon. Fiori bianchi con qualche venatura violacea, in grappolo. Aut.  
 Il bulbo a piccole dosi è diuretico, a dose forte è veleno.
29. — *Soilla peruviana*. L. *F. Gigliaceae.*  
 It. Scilla del Perù, Diacinto.  
 Dial. *Scilla peruviana*.  
 P. erb. per. bulbosa. Orn. Orig. Perù. Fiori turchini in grappolo. Prim.
- 29<sup>bis</sup> — *Scirpus lacustris*. L. *F. Ciperaceae.*  
 It. Nocco, Giunco di palude.

(\*) Se le foglie si muotono nell'acqua, la resina vien fuori a scatti, e con tale violenza da far muovere le foglie a sbalzi.

- P. erb. per. lacustre con fusto cilindrico. Spon. Fiori in spiglette.  
Apr. Giu. — Altrove viene adoperata per vestire fiaschi e damigiane.
30. — *Sclerobolus rigida*. Panz. *F. Graminacee.*  
It. Fienerola dei muri.  
Dial. *Scattunastu, Spuluzza.*  
P. erb. ann. Spon. Spiglette rigide, compresse e rivolte da un lato.  
Apr. Giu.
31. — *Scolymus grandiflorus*. Desf. *F. Composte.*  
It. Scolimo a grandi fiori.  
Dial. *Scadddu.*  
P. erb. per. a foglie quasi spinose, con latticcio. Spon. Fiori in capolini grandi, ligulati, gialli. Mag. Set.
32. — *Scolymus hispanicus*. L. *F. Composte.*  
It. Scolimo di Spagna.  
Dial. *Sgalièmmiru.*  
P. erb. bien. con foglie un pó spinose, con latticcio. Spon. Fiori in capolini ligulati, gialli. Giu. Set.  
Altrove viene coltivata per la radice carnosa alimentare.
33. — *Scolymus maculatus*. L. *F. Composte.*  
It. Scolimo macchiettato.  
Dial. *Lamàgnu.*  
P. erb. ann. spinosa, a foglie macchiate di bianco, con latticcio. Fiori in capolino, ligulati, gialli. Giu. Lug.
34. — *Scorpiurus subvillosa*. L. *F. Leguminose.*  
It. Erba lombrica, Erba bruca.  
Dial. *Lattuchèdda, Rianieddu.*  
P. erb. ann. con legume contorto, solcato e spinoso. Spon. Fiori gialli. Mar. Mag. — Erba foraggiera di primo ordine.
35. — *Scorzonera deliciosa*. Guss. *F. Composte.*  
It. Scorzonera di Sicilia.  
Dial. *Scursunèra.*  
P. erb. per. con latticcio. Spon. Fiori in capolino, ligulati, rossi.  
Apr. Mag.
36. — *Scorzonera hirsuta* L. *F. Composte.*  
It. Scorzonera irsuta.  
Dial. *Scursunèra*. (S. d.)

- P. erb. per. alquanto pelosa, con latticcio. Spon. Fiori in capolino, ligulati, gialli. Apr. Mag.
37. — *Scrofularia peregrina*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Scrofularia.  
P. erb. ann. di odore sgradevole. Spon. Fiori porporini, lucidi. Mar. Giu.
38. — *Scutellaria peregrina*. L. *F. Labiate.*  
It. Scudellaria.  
P. erb. per. Spon. Fiori porporini o violacei col tubo giallastro. Mag. Lug.
39. — *Sècale cereale*. L. *F. Graminacee.*  
It. Segala.  
Dial. *Sècala, Uóriu-frumientu.*  
P. erb. ann. o bien. a radice fibrosa. Colt. Orig. Caucaso. Mag.
40. — *Seschium edule*. Sw. *F. Cucurbitacee.*  
It. Seschio mangericcio.  
Dial. *Cucuzzèdda centinaria.*  
P. erb. per. tuberosa a lunghi steli rampicanti. Colt. Orig. America cent. Fiori monoici, gialli. Giu.  
Da noi è da poco introdotta. Produce numerosi frutti in autunno, i quali si conservano a lungo e sono molto apprezzati.
41. — *Sedum acre*. L. *F. Crassulacee.*  
It. Sedo semprevivo.  
Dial. *Racinedda di lu Signuri.* (S. d.)  
P. erb. per. a tusti prostrati con foglie piccole, ovali, cilindriche. Orn. Orig. Europa. Fiori gialli. Giu. Lug. - Ottima per piccole bordure.
42. — *Sedum coeruleum*. Wahl. *F. Crassulacee.*  
It. Sedo ceruleo.  
Dial. *Racinedda di lu Signuri, Racinedda di surci.*  
P. erb. ann. rossastra con rami filiformi e foglie carnose e bistunghie. Spon. Fiori cerulei. Feb. Mar.
43. — *Sedum nicaeense*. All. *F. Crassulacee.*  
It. Sedo niceno.  
Dial. *Racinedda di lu Signuri.* (S. d.)  
P. erb. per. a foglie carnose semicilindriche. Spon. Fiori giallo-palidi. Mag. Lug.

44. — *Sedum rubens*. L. F. *Crassulacee*.  
It. Sedo roseo.  
Dial. *Racinedda di lu Signuri*. (S. d.)  
P. erb. ann. carnosa d'un verde cupo o rossastrò. Spon. Fiori rosei.  
Mag. Giu.
45. — *Sedum stellatum*. L. F. *Crassulacee*.  
It. Sedo spinoso.  
Dial. *Racinedda di lu Signuri*. (S. d.)  
P. erb. ann. carnosa con foglie spatolate. Spon. Fiori bianchi o carnicini. Apr. Giu.
46. — *Sempervivum arborum*. L. F. *Crassulacee*.  
It. Semprevivo fruticoso, Guarda-casa.  
P. frut. a foglie carnose, addossate a mò di piccole teste di carciofi  
Orn. Orig. Regione mediterranea. Fiori giallo d'oro in grande pannocchia. Apr. Mag.
47. — *Senebiera Coronopus*. Poir. F. *Crocifere*.  
It. Lappola gramignola, Lappolina,  
Dial. *Puri di iaddina*.  
P. erb. ann. a fusti sdraiati e diffusi all'ingiro. Spon. Fiori piccoli, bianchi. Mar. Lug.
48. — *Senecio elegans*. L. F. *Composte*.  
It. Senecio a fiori doppi, S. elegante.  
Dial. *Senèciu*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Indie. Fiori eleganti in capolini raggiati col centro giallo-oro ed i raggi amaranto. Giu. Ag.  
Se ne coltivano molte varietà a fiori diversamente colorati, e tutti di bellissimo effetto.
49. — *Senecio Petasites*. D. C. F. *Composte*.  
It. Senecio fruticoso.  
Dial. *Cinirària*.  
P. suffr. a fusto alto con foglie grandi, tomentose di sotto. Orn. Orig. Messico. Fiori gialli in capolini raggiati riuniti in grande pannocchia. Feb. Mar.
50. *Senecio vulgaris*. L. F. *Composte*.  
It. Senecione, Solleciola, Verzellina, Erba calderina.  
Dial. *Mangia-lebbra*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori in capolini tubolosi gialli. Gen. Dic.

51. — *Serrafalcus mollis*. Parl. *F. Graminacee.*  
It. Spigolina.  
Dial. *Lazzaruni di rindzu.*  
P. erb. ann. Spon. Apr. Giu. — È discreta foraggiera.
52. — *Sesamum indicum*. D. C. *F. Bignoniacee.*  
It. Giorgiolina, Sesamo, Giuggiulena del levante.  
Dial. *Giuggiulena.*  
P. erb. ann. oleifera. Colt. Orig. Indie or. Fiori bianchi. Est.  
Dà un olio commestibile per eccellenza, che in India in Persia e in Siria è preferito a quello d'oliva. Da noi si coltiva per i semi, che, in alcuni paesi dell'Isola, mettono nel pane. Per Natale usiamo preparare un dolce al miele detto: *Cobùta.*
53. — *Setaria verticillata*. P. B. *F. Graminacee.*  
It. Fieno stellino, Panicastrella.  
Dial. *Mpicca.*  
P. erb. ann. poligama. Spon. Spighette con un fiore ermafrodito ed uno maschile, circondate da setole verdi. Giu. Nov.
54. — *Shorardia arvensis*. L. *F. Rubiacee.*  
It. Toccamano.  
P. erb. ann. o bien. con fusti tetragoni e scabri. Spon. Fiori piccoli cerulei. Mar. Mag.
55. — *Sidoritis romana*. L. *F. Labiate.*  
It. Stregonia.  
Dial. *Nascarèdda.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori bianchi. Apr. Giu.
56. — *Silene Armèria*. L. *F. Cariofillee.*  
It. Silene a mazzetti.  
Dial. *Iaroflièddu di timpa.* (S. d.)  
P. erb. ann. col fusto vischioso in alto. Orn. Orig. Europa. Fiori rosei in densi fascetti. Mag. Ag.
57. — *Silene fruticosa*. L. *F. Cariofillee.*  
It. Silene fruticosa.  
Dial. *Iaroflièddu di timpa.*  
P. erb. per. a fusti legnosi in basso. Spon. Fiori rossi o rosei, vischiosi. Apr. Giu.

- 58. — *Silène gallica*. L. *F. Cariofillee.*  
 It. Mezzettino.  
 Dial. *Iaroflieddu di timpa*. (S. d.)  
 P. erb. per. Spon. Fiori rosei, quasi a spiga, unilaterali. Apr. Mag.
- 59. — *Silène inflata*. Sm. *F. Cariofillee.*  
 It. Strigoli, Bubbolini.  
 Dial. *Cannateddi*.  
 P. erb. per. Spon. Fiori rigonfi a vescica, bianchi. Apr. Giu.
- 60. — *Silène fuscata*. Lk. *F. Cariofillee.*  
 It. Silene scura.  
 Dial. *Iaroflieddu di timpa*.  
 P. erb. ann. irsuta in basso, glandulosa in alto. Spon. Fiori rosei  
 Feb. Mag.
- 61. — *Silène nicæensis*. All. *F. Cariofillee.*  
 It. Silene nicena.  
 Dial. *Iaroflieddu di timpa*. (S. d.)  
 P. erb. ann. glandulosa, vischiosa. Spon. Fiori bianchi di sopra e  
 verde porporini di sotto. Apr. Giu.
- 62. — *Silène nocturna*. L. *F. Cariofillee.*  
 It. Silene notturna.  
 Dial. *Iaroflieddu di timpa*. (S. d.)  
 P. erb. ann. più o meno pelosa, e vischiosa in alto. Spon. fiori bian-  
 chi di sopra e rossigni di sotto, ossia tutti rosei. Apr. Giu.  
 I Fiori si aprono la notte.
- 63. — *Silène sericea*. All. *F. Cariofillee.*  
 It. Silene sericea.  
 Dial. *Iaroflieddu di timpa*. (S. d.)  
 P. erb. ann. pubescente-sericea. Spon. Fiori per lo più rosei. Apr. Lug.
- 64. — *Silène pendula*. L. *F. Cariofillee.*  
 It. Silene a fiori pendenti.  
 Dial. *Silene*.  
 P. erb. ann. con frutti rigonfi e pendenti. Orn. Orig. Europa mer.  
 Fiori grandi, rosei. Apr. Mag.
- 65. — *Silybum Marianum*. Gaertn. *F. Composte.*  
 It. Cardo di S. Maria, C. latteo, Erba del latte.  
 Dial. *Mianu, Cardunazzu*.



- P. erb. bien. con foglie larghe, macchiate di bianco, spinose. Fiori in capolini, tubulosi, porporini o bianchi. Apr. Lug.  
Il fusto e il ricettacolo del capolino sono mangerecci.
66. — *Sinapis alba*. L. F. Crocifere.  
It. Senapa bianca, Ruchettonc.  
Dial. *Sinapèdda di linu*. *Sinapèdda*.  
P. erb. ann. più o meno setolosa, foraggiera. Spon. Fiori gialli.  
Mar. Giu. - Altrove la mangiano volentieri; ha sapore un pò piccante.
67. — *Sinapis arvensis*. L. F. Crocifere.  
It. Senapa selvatica, Senapa dei campi.  
Dial. *Pisciaccini*.  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori gialli. Mag. Giu.  
Altrove è coltivata come foraggio. In alcuni paesi della Sicilia la gente povera la raccoglie per mangiarla come la Senapa.
68. — *Sinapis incana*. L. F. Crocifere.  
It. Senapa canuta.  
Dial. *Lassinu*, *Amarèddi*.  
P. erb. per. foraggiera. Spon. e Colt. Fiori gialli. Apr. Mag.  
Ha sapore lievemente amaro e piccante.
69. — *Sinapis nigra*. L. F. Crocifere.  
It. Senapa.  
Dial. *Sunàpu*, *Sinàpu*.  
P. erb. ann. più o meno scabra. Ortense. Orig. Europa. Fiori gialli.  
Apr. Giu.  
I semi sono ricchi di un olio essenziale di sapore molto piccante.
70. — *Sinapis pubescens*. L. F. Crocifere.  
It. Senapa pelosa.  
Dial. *Pisciaccani*. (S. d.)  
P. erb. per. quasi suffruticosa, mollemente vellutata, foraggiera. Spon.  
Fiori gialli. Giu. Dic.
71. — *Sisymbrium Irio*. L. F. Crocifere.  
It. Senapaccia.  
Dial. *Ldssinu di sceccu*. (S. d.)  
P. erb. ann. Spon. Fiori d'un giallo chiaro. Feb. Giu.

72. — *Sisymbrium officinale*. Scop. *F. Crocifere.*  
It. Sisimbrio officinale, Erba dei cantanti, Erba cornacchia, Erisimo medicinale.  
Dial. *Làssinn di seccu.*  
P. erb. ann. Spon. Fiori piccoli gialli in grappoli. Mag. Ott.
73. — *Sium angustifolium*. L. *F. Ombrellifere.*  
It. Sedanina d'acqua, Schiavone.  
Dial. *Scavuni.*  
P. erb. per. a fusto cavo. Spon. Fiori bianchi in ombrella. Giu. Lug. Cresce nell'acque stagnanti e la gente povera ne mangia le foglie.
74. — *Smilax aspera*. L. *F. Asparaginee.*  
It. Smilace, Rogo cervone, Salsaparilla nostrale, Straccia-brache.  
Dial. *Sursa siciliana, Lidra.*  
P. erb. per. a fusto fruticoso, ramosissima, rampicante, munita di aculei, a foglie spinose. Fiori dioici, bianchi, odorosi. Set. Ott.
75. — *Smyrniolum Olusatrum*. L. *F. Ombrellifere.*  
It. Smirnio, Macerone.  
Dial. *Lisciandrièdda.*  
P. erb. bien. aromatica a fusto cavo. Spon. Fiori giallo-verdici in ombrella. Mar. Mag.
76. — *Smyrniolum rotundifolium*. Mill. *F. Ombrellifere.*  
It. Smirnio a foglie rotonde.  
Dial. *Falüciu, Salüciu, Putrisinastru.*  
P. erb. bien. aromatica. Spon. Fiori giallo-verdici in ombrella. Mar. Giu.
- 76<sup>bis</sup> — *Solanum betaceum*. Cav. *F. Solanacee.*  
It. Pomodoro arboreo del Perù, Pomodoro americano.  
Dial. *Pumaróru americanu.*  
P. frut. a grandi foglie. Colt. Orig. Perù. Fiori carnicini. Mag. Giu. Pochi la coltivano come un succedaneo del pomodoro, ma il sapore del frutto è ben poco gradito.
- 76<sup>ter</sup> — *Solanum Dombeyi*. Dun. *F. Solanacee.*  
It. Solano di Dombey.  
Dial. *Maccia di lu Pàruccu.*  
Arbusto. Orn. Orig. Perù. Fiori azzurri in grappoli, leggermente odorosi. Est. Aut.

77. — *Solanum Dulcamara*. L. F. Solanacee.  
It. Dulcamara, Vite di Giudea.  
Dial. *Durcamdra, Ūrcamàra, Suiamàra, Amariddhzi.*  
P. suffr. rampicante, Spon. Fiori violetti e frutto rosso. Apr. Ag.  
Se viene strofinata, esala un odore spiacevole; il fusto ha dapprima sapore acre ed amaro, poscia dolce e gradevole.
78. — *Solanum jasminoides*. Paxton. F. Solanacee.  
It. Solano a forma di gelsomino.  
Arbusto a fusti e rami sottili. Orn. Orig. Brasile. Fiori abbondanti, bianchi, odorosi. Est. Aut.
79. — *Solanum melongena*. L. F. Solanacee.  
It. Melanzana, Petronciana.  
Dial. *Milinciana.*  
P. erb. ann. Ortense. Orig. America mer. Fiori violacei. Giu. Lug.
80. — *Solanum nigrum*. L. F. Solanacee.  
It. Solatro, Solano nero, Erba mora, Morella.  
Dial. *Surátula.*  
P. erb. ann. succosa. Spon. Fiori piccoli, bianchi o quasi violacei. Prim. Aut.
81. — *Solanum Sodomæum* L. F. Solanacee.  
It. Pomo di Sodoma, Solano spinoso.  
Dial. *Tudssicu.*  
P. suffr. spinosa, ramosissima. Spon. Fiori violacei e frutto giallo. Mag. Ag.
82. — *Solanum tuberosum*. L. F. Solanacee.  
It. Patata, Pomo di terra.  
Dial. *Patáta.*  
P. erb. per a radici tuberose più o meno grosse. Colt. Orig. America mer. Fiori bianchi o violacei. Giu. Lug.  
La patata, nel germogliare, si fa verde, è meno nutritiva, ed acquista proprietà nocive, dovute alla formazione di solanina, veleno narcotico, contro gli effetti del quale, procurato il vomito, si consiglia il thè ed il caffè.
83. — *Sonchus asper*. Bartal. F. Composte.  
It. Cicerbita selvatica.  
Dial. *Cardidlastra.*

P. erb. ann. con foglie consistenti, con sugo lattiginoso. Spon. Fiori color solfo, in capolini ligulati. Mar. Ott.

84. — *Sonchus oleraceus*. L. *F. Composte.*

It. Sonco, Cicerbita, Crespina.

Dial. *Cardèdda*.

P. erb. ann. o bien. con foglie molli, con sugo lattiginoso. Spon. Fiori color solfo in capolini ligulati. Mar. Ott.

Da noi molti ne mangiano le foglie ad insalata.

85. — *Sonchus tenderrimus*. L. *F. Composte.*

It. Cicerbita dei muri.

Dial. *Cardèdda*. (S. d.)

P. erb. per. a foglie tenere, con sugo lattiginoso. Spon. Fiori color d'oro in capolini ligulati quasi tutto l'anno.

86. — *Sorbus domestica*. L. *F. Rosacee.*

It. Sorbo. Fr. Sorba, Sorbola.

Dial. *Scudrba*.

Albero. Colt. Orig. boschi d'Europa. Fiori bianco-rosei. Prim.

I frutti sono mangiabili allorquando hanno subito una certa decomposizione.

86.<sup>bis</sup> — *Soya hispida*. Mueh. *F. Leguminose.*

It. Soia cinese gialla, Pisello oleoso cinese.

Dial. *Soua*.

P. erb. ann. pelosa. Colt. Orig. India or. Fiori piccoli violacei. Mag. Giu. Introdotta recentemente da noi, si spera possa riuscire un ottimo succedaneo del caffè; però nel continente, dove venne coltivata in addietro, si dimostrò di poca importanza.

87. — *Sparaxis grandiflora*. Ait. *F. Iridacee.*

It. Sparasside a grandi fiori.

Dial. *Sparassi*.

P. erb. per. tuberosa a foglie grandi, lineari, Orn. Orig. Capo B. S. Fiori rossi macchiati di bianco col fondo giallo. Mar. Apr.

88. — *Sparganium ramòsum*. Huds. *F. Tifacee.*

It. Coltellaccio, Bido, Sparganio.

Dial. *Iargiòla*.

P. erb. per. monoica, a radice strisciante e foglie lunghe, coriacee e concave, lacustre. Spon. Fiori squamosi in capolini: i maschili in alto, i femminei in basso. Giu. Ag.

89. — *Spartium juncoum* L. F. Leguminosae.  
It. Ginestra di Spagna.  
Dial. *Inèstra*.  
P. frut. a rami giunchiformi. Spon. Fiori grandi, gialli, odorosi.  
Apr. Giu.  
Fornisce una fibra tessile più leggera e tenace di quella del lino e della canape; in Calabria se ne fabbrica una tela grossolana.
90. — *Spergularia rubra*. Pers. F. Cactaceae.  
It. Spergolaria rossa.  
P. erb. ann. a foglie carnosette. Spon. Fiori rossi o rosei. Mar. Ott.
91. — *Spinacia spinosa*. Much. F. Chenopodiaceae.  
It. Spinaccio o Spinace spinoso.  
Dial. *Spinacia cu la simenza spinusa*.  
P. erb. ann. Ortense. Orig. Caucaso, Persia. Fiori dioici verdastri.  
Mag. Giu.
- 91.<sup>bis</sup> — *Spinacia inermis*. Much. F. Chenopodiaceae.  
It. Spinacio o Spinace inerme.  
Dial. *Spinacia cu la simenza liscia*.  
P. come sopra.
92. — *Spiraea Van-Houttei*. Zabel. F. Rosaceae.  
It. Spirea di Van-Houtte.  
Dial. *Spirèa*.  
Arbusto poco elevato, ma vigoroso. Orn. Di origine ibrida. Fiori bianchi ad ombrella. Prim.
- 92.<sup>bis</sup> — *Sporendonema casei*. F. Funghi.  
It. Muffa del cacio.  
Dial. *Muffa o mucumi di lu caciù*.  
P. crittogama, che si sviluppa sul cacio, insieme ad altre specie di muffe.
93. — *Stachys hirta*. L. F. Labiate.  
It. Basilico selvatico, Stachide.  
P. erb. ann. a foglie pelose. Spon. Fiori giallastri. Mag. Giu.
94. — *Stapelia europaea*. Guss. F. Asclepiadeae.  
It. Stapelia.  
Dial. *Stapèlia, Stidda d'Italia, Ciuri di pezza*.  
P. erb. per. a fusti brevi, carnosì, tetragoni. Orn. Orig. Isola di Lam-

- pedusa. Fiori di colore oscuro come velluto variopinto, ed a formâ di stella a cinque punte con odore fetido. Est. Aut.
95. — *Staphylea pinnata*. L. F. Sapindacee.  
It. Stafilea, Naso mozzo, Pistacchio falso.  
Dial. *Cannizza*.  
Arbusto. Orn. Orig. Italia. Fiori bianchi in grappoli pendenti, e frutti gonfi a guisa di vescichette. Apr. Giu.
96. — *Statice sinuata*. L. F. Piombaginee.  
It. Statice.  
Dial. *Erva stidda*.  
P. erb. per. pelosa, un pò scabra, a fusto alato. Spon. Fiori azzurri in spighe. Mag. Lug.
97. — *Stellaria média*. Vill. F. Cariofillee.  
It. Centocchio, Stellaria, Paperina.  
Dial. *Erva di iaddineddi minuri*.  
P. erb. per. con fusti numerosi e prostrati. Spon. Fiori bianchi. Fiorisce buona parte dell'anno.
98. — *Sternbergia lutea*. Gawl. F. Amarillidee.  
It. Pazzuomini, Zafferano giallo, Amarillide gialla, Narciso d'autunno.  
Dial. *Cicca gurna, Zafaranastra*.  
P. erb. per. con foglie coetanee ai fiori, radice bulbosa. Spon. ed Orn. Fiore unico, grande, giallo. Set. Ott.
- 98<sup>is</sup> — *Stipa pennata*. L. F. Graminacee.  
It. Stipa piumosa, Stipa delle fate, Pennine del paradiso, Stuzzichella.  
Dial. *Stipa piumosa*.  
P. erb. per. Orn. Orig. Europa centr. e mer. Lug. Ag.  
Cultivata per le lunghissime e piumose reste, le quali, riunite in fascetti, servono d'ornamento sui mobili, nei mazzi di fiori, ecc.
99. — *Stipa tortilis*. Desf. F. Graminacee.  
It. Stuzzichella appiccavesti.  
P. erb. ann. a foglie filiformi e spiglette con reste contorte. Spon. Mar. Mag.
100. — *Strelitzia Reginae*. Ait. F. Musacee.  
It. Fior dell'iride, Strelizia.  
Dial. *Strelizia*.  
P. erb. per. a foglie distiche, e lungamente picciolate. Orn. Orig.

Capo B. S. Fiori bellissimi e di forma strana somigliante a uccelli colorati. Est.

101. — *Suaeda fruticosa*. Forsk. *F. Chenopodiacee.*

It. Sopravvivo legnoso.

Dial. *Luparedda rausana*. (S. d.)

P. frut. a foglie carnose, semicilindriche. Spon. Fiori erbacei. Mag. Ag.

102. — *Suaeda maritima*. Dun. *F. Chenopodiacee.*

It. Sopravvivo marittimo.

Dial. *Luparedda rausana*, *Gnilathra rausana*, *Zanzana*.

P. erb. ann. a foglie carnose, semicilindriche. Spon. Fiori erbacei. Ag. Set.

103. — *Symphytum tuberosum*. L. *F. Borraginacee.*

It. *Consolida tuberosa*.

P. erb. per. a foglie ruvide con ingrossamenti bulbosi nella radice.

Spon. Fiori piccoli giallastri. Apr. Mag.

104. — *Syringa vulgaris*. L. *F. Oleacee.*

It. Lila, Lilla, Lilaco, Serenella, Siringa.

Dial. *Lilla*.

P. frut. Orn. Orig. Persia. Fiori violetti, di rado bianchi, odorosi, in belle pannocchie compatte. Prim.

105. — *Syringa persica*. L. *F. Oleacee.*

It. Lila di Persia.

Dial. *Lilla*.

P. frut. Orn. Orig. Persia. Fiori d'un viola chiaro in pannocchie allungate e lasse. Prim.

---

T

1. — *Tagetes patula*. L. *F. Composte.*

It. *Tageta*, *Puzzola*, *Garofano indiano*, *Fior di morto*.

Dial. *Iaroflini turchi*.

P. erb. ann. Orn. Orig. Messico. Fiori rosso-cupo in capolini raggiati. Est. Aut.

2. — *Tamarix africana*. Poir. *F. Tamaricaceae.*  
It. Tamarice africana, T. maggiore.  
Dial. *Furúca*, (S. d.) *Vruca*. (S. d.)  
Arbusto a rami allungati con foglie squamiformi, embriciate. Spon.  
Fiori bianchi in spighe. Apr. Mag.
3. — *Tamarix gallica*. L. *F. Tamaricaceae.*  
It. Tamarice marina, Cipressina, Bruca, Scopa marina.  
Dial. *Vrúca*, *Vurúca*, *Tamariscu*.  
Arbusto a rami allungati con foglie carnosette, minute, embriciate.  
Spon. Fiori bianchi o rosei in spighe. Apr. Giu.
4. *Tamus communis*. L. *F. Dioscoreaceae.*  
It. Tamaro, Tuffolo, Vite nera, Cerasiola.  
P. erb. per. rampicante a radice tuberosa, nerastra. Spon. Fiori dioici,  
piccoli, verdastri. Apr. Mag.
5. — *Taxus baccata*. L. *F. Conifere.*  
It. Tasso, Nasso, Libo, Albero della morte.  
Dial. *Tassa*.  
Albero con succo velenoso, a foglie lineari, mucronate, distiche,  
verde-scure. Orn. Orig. boschi d'Europa. Fiori dioici. Gen. Apr.  
La sua ombra fu creduta nociva.
6. — *Tecoma capensis*. L. *F. Bignoniaceae.*  
It. Ebano solfino.  
Dial. *Bignónia*.  
Arbusto a rami volubili. Orn. Orig. Capo B. S. Fiori riuniti in grappoli,  
di color rosso-carminio con la gola gialla. Aut.
7. — *Tèucium Chamaédryas*. L. *F. Labiate.*  
It. Querciola, Camedrio, Calamandra.  
Dial. *Carruèdda di timpa*.  
P. erb. per. quasi suffr. pelosa. Spon. Fiori roseo-porporini.  
Mag. Lug.
8. — *Tèucium flavum*. L. *F. Labiate.*  
It. Tèucio, Camedrio maggiore.  
Dial. *Carruèdda di timpa*. (S. d.)  
P. fruticosa, cespugliosa. Spon. Fiori giallo-verdastri. Apr. Lug.
9. *Tèucium fruticans*. L. *F. Labiate.*  
It. Tèucio fruticoso.  
Dial. *Ianculidda*, *Mulinaru*.



- P. frut. a rami bianco-lanosi e foglie pelose di sotto. Spon. Fiori violaceo-pallidi. Prim. Giu.
10. *Toucrium Polium*. L. F. Labiate.  
It. Polio, Canutola.  
Dial. *Pupuliàni, Scuoddu siccagnu.*  
P. suffr. biancastra, lanosa. Spon. Fiori bianchi o rosei. Mar. Mag.
11. — *Thapsia garganica*. L. F. Umbrellifere.  
It. Tassia, Malerba.  
Dial. *Tassu pi attassari, Firrastrinu.*  
P. erb. per. Spon. Fiori gialli in ombrella. Mag. Giu.  
Usasi ad attossicare la acque dei fiumi per una facile pesca.
12. — *Thelygonum cynocrambe*. L. F. Urticacee.  
It. Porcaccia dei fossi.  
P. erb. ann. a fusti nodosi, cavi, sdraiati. Fiori monoici piccoli, verdastri. Febr. Giu.
13. — *Thelysia alata*. Parl. F. Iridacee.  
It. Telisia.  
P. erb. per. con radice quasi tuberosa. Spon. Fiori lilla. Nov. Mar.
14. — *Thuja orientalis*. L. F. Conifere.  
It. Tuia d'oriente, Albero della vita.  
Dial. *Tuia.*  
Alberetto pittoresco per i suoi rami spiegati a ventaglio come tante ali perpendicolari al fusto, e con foglie squamiformi embriciate. Orn.  
Orig. Cina, Giappone. Fiori monoici. Prim.  
Altre specie che s'incontrano nei nostri giardini, sono:  
la *Thuja occidentalis*, Tuia occidentale o T. del Canadà, e la *Thuja gigantea*, Tuia-gigante della California.
15. — *Thymelæa hirsuta*. Endl. F. Daphnacee.  
It. Barbosa, Spazzaforno.  
Dial. *Muòddu.*  
Arbusto a foglie piccole, carnosette, cotonose, embriciate. Spon. Fiori poligami gialli. Prim.
16. — *Thymus capitatus*. H. et. Lk. F. Labiate.  
It. Timo.  
Dial. *Santaredda, Sataredda di sàtiru.*  
P. suffr. bassa, aromatica con foglie piccole, glandulose. Spon. Fiori

rosei o bianchi. Est. — Il miele raccolto dalle api su questa pianta detto da noi *meli di sàtira*, è il migliore che si conosca: è il miele iblèo degli antichi.

17. — *Thymus vulgaris* L. F. Labiate.

It. Timo dei giardinieri, Erbuccioni, Sermollino, Pèpolino.

Dial. *Timu*.

P. suffr. bassa, cespugliosa, odorosa. Orn. Orig. Europa mer. Fiori rosei o bianchi. Est.

Ottima per bordure. Serve ad aromatizzare certe salse

18. — *Tigridia pavonia*. Pers. F. Iridacee.

It. Iride del Perù, Fior di tigre, Coda di Pavone.

Dial. *Pavònia*.

P. erb. per. a radice bulbosa. Orn. Orig. Messico. Fiori bellissimi, violacei alla base, gialle con macchie porporini nel mezzo, e d'un bel rosso in cima. Giu.

- 18.<sup>bis</sup> — *Tilletia caries*. Tul. F. Funghi.

It. Carie dei semi, Carbonella, Volpe, Golpe.

Dial. *Niuru di lu frumentu*.

Fungo microscopico, che attacca il frumento, tramutando i granelli in una massa nera.

19. — *Tòlpis umbellata*. Bert. F. Composte.

It. Barbatella.

P. erb. ann. Spon. Fiori giallo-pallidi in capolini ligulati. Apr. Giu.

20. — *Tordylium apulum*. L. F. Ombrellifere.

It. Ogliosa.

P. erb. ann. a foglie vellutate. Spon. Fiori piccoli numerosi, violaceo-chiari, in ombrella. Mag. Lug.

- 20.<sup>bis</sup> — *Tortula muralis*. Roxb. F. Muschi.

It. Musco da Presepe, Pasticci da presepe.

Dial. *Lippu di timpa*, *L. di Presepiu*.

P. crittogama. Spon. sui muri e roccie umidi.

21. — *Trachelium coeruleum*. L. F. Campanulacee.

It. Trachelio azzurro.

Dial. *Ciniraria*.

P. erb. per. Spon. Fiori piccoli, azzurro-violacei, numerosi, addensati in corimbo. Mag. Giu.

22. — *Tradescantia fluminensis*. Vell. *F. Commelinacee.*  
It. Miseria.  
Dial. *Misèria*.  
P. erb. per. a foglie d'un bel verde, con fusti gracili, articolati e ricadenti. Orn. Orig. America. Fiori bianchi, piccolissimi. Est.  
Dai fioricoltori viene erroneamente chiamata *Tradescantia vitidis*.
23. — *Tradescantia zebrina*. Hort. *F. Commelinacee.*  
It. Zebrina.  
Dial. *Ricchizza, Zibrina*.  
P. erb. per. con fusti come sopra; con foglie variegata di bianco e di verde di sopra, e porporine di sotto. Orn. Orig. Messico. Fiori di nessuna importanza. Est.  
Indicatissima per appartamenti in vasi sospesi.
24. — *Tragopogon Cupani*. Guss. *F. Composte.*  
It. Salsefrica, Barba di becco.  
Dial. *Minna di vacca*.  
P. erb. bienn. a foglie lanose nell'ascella, lattiginosa. Spon. Fiori rosso-violacei o porporino-scuri in grossi capolini, ligulati. Apr. Mag.
25. — *Tribulus terrestris*. L. *F. Rutacee.*  
It. Tribolo, Caciarello.  
P. erb. ann. pelosa, quasi sdraiata. Fiori gialli piccoli. Frutto con corna. Mag. Ott.
26. — *Trifolium angustifolium*. L. *F. Leguminose.*  
It. Trifoglio a foglioline strette.  
Dial. *Trifugghin*.  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori roseo-porporini. Apr. Mag.
27. *Trifolium nigròscens*. Viv. *F. Leguminose.*  
It. Trifoglio nereggiante.  
Dial. *Trifugghièddu iancu*.  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori bianchi o rosei. Mar. Mag.  
I fiori, stropicciati, esalano un odore di cedriuolo.
28. — *Trifolium repens*. L. *F. Leguminose.*  
It. Trifoglio bianco dei prati, Trifoglio serpeggiante.  
Dial. *Trifugghiu lasserru, T. taglia ferru*.  
P. erb. per. a rami sdraiati, radicanti, foraggiera. Spon. Fiori bianchi od un pò rosei. Apr. Lug.

29. — *Trifolium spumòsum*. L. *F. Leguminose.*  
It. Trifoglio spumoso.  
Dial. *Trifudgghiu cièusu.*  
P. erb. ann. foraggiera. Spon. Fiori rossastri. Apr. Mag.
30. *Trifolium stollatum*. L. *F. Leguminose.*  
It. Trifoglio stellato.  
Dial. *Trifugghiu.*  
P. erb. ann. foraggiera pelosa. Spon. Fiori bianchi o rosei. Apr. Mag.
31. — *Trigonella foènum-græcum*. L. *F. Leguminose.*  
It. Fieno greco.  
Dial. *Fienu grecu.*  
P. erb. ann. foraggiera. Colt. Orig. Asia occ. Fiori bianchi ed alla fine giallognoli. Apr. Giu. In Egitto viene mangiata sia cotta che cruda. Questo eccellente foraggio, somministrato ai bovini, comunica alla carne un sapore ed un odore un pochino disgustosi.
32. — *Trisetum neglectum*. R. et. S. *F. Graminacee.*  
It. Avena biancastra.  
P. erb. ann. Spon. Spighette in pannocchia contratta. Mag. Giu.
33. — *Trisetum parviflorum*. Pers. *F. Graminacee.*  
It. Paleo dei campi.  
P. erb. ann. a foglie lineari, piane e pelose. Spighette in pannocchia espansa. Mag. Giu.
34. — *Triticum repens*. L. *F. Graminacee.*  
It. Gramigna, Granaccino.  
Dial. *Kamigna.*  
P. erb. per. a radici lungamente striscianti. Spon. Mag. Giu.
35. — *Triticum villòsum*. P. B. *F. Graminacee.*  
It. Grano selvatico peloso,  
Dial. *Erca di vèccia.*  
P. erb. ann. leggermente pelosa. Spon. Apr. Mag.
36. — *Triticum vulgare*. Vill. *F. Graminacee.*  
It. Frumento, Grano.  
Dial. *Frumièntu.*  
P. erb. ann. Colt. Mag.  
La patria di questo prezioso cereale, che forma la base dell'alimentazione umana, non è ancora ben determinata. Si opina originario

dell'Asia minore e Mesopotamia; ma non si conosce con certezza allo stato spontaneo.

37. — *Triticum vulgare aestivum*. L. *F. Graminacee.*  
 It. Frumento marzuolo.  
 Dial. *Tummina*.  
 È una varietà del frumento. Una sottovarietà del marzuolo, detto *Semenzuolo del pisano*, viene coltivata in Toscana per far paglia da cappelli.
38. — *Triticum vulgare hybèrnum*. *F. Graminacee.*  
 It. Frumento calvo, Grano carosella, Grano gentile, Calbigia.  
 Dial. *Matòrca, Tignusèdda*.  
 È una varietà del frumento. È priva di reste.
39. — *Tropaeolum maius*. L. *F. Geraniacee.*  
 It. Cappuccio, Fior cappuccio, Tropeolo, Nasturzio indiano.  
 Dial. *Cappuccinu*.  
 P. erb. ann. Orn. Orig. Messico. Fiori grandi, aranciati. Est.  
 È un ottimo succedaneo dei capperi.
40. — *Tulipa Gesnoriana*. L. *F. Gigliacee.*  
 It. Tulipano dei giardini.  
 Dial. *Tulipànu*.  
 P. erb. bulbosa per. Orn. Orig. Asia. Fiori grandi color scarlatto. Prim.
41. — *Tulipa Clusiana*. D. C. *F. Gigliacee.*  
 It. Tulipano di Persia, Tromboncini, Lancette,  
 Dial. *Tulipàno*. (S. d.)  
 P. erb. per. bulbosa. Orn. Orig. Eur. mer. Fiori all'interno bianchi con macchia amarantina alla base, ed all'esterno rossi. Apr.
42. — *Tussilago farfara*. L. *F. Composte.*  
 It. Tussilagine, Farfara, Farfugio, Farfarella, Unghia cavallina, Piè d'asino.  
 Dial. *Fàrfaru*.  
 P. erb. per a foglie radicali biancastre di sotto, che si svolgono dopo i fiori. I bocci sono pendenti. Fiori gialli in capolini raggiati.  
 Mar. Apr.
43. — *Typha angustifolia*. L. *F. Tifacee.*  
 It. Tifa o Schiaccia o Sala di foglie strette.  
 Dial. *Uta o Ahla o Iàrcia stritta*.

P. erb. per. palustre, monoica a foglie lineari e strette. Spon. Fiori in spighe cilindriche; la spighe maschia al disopra della femmina. Giu. Ag. — Viene adoperata da noi per impagliare sedie. La spiga vien detta *Cannitu di picuràru*.

44. — *Typha latifolia*. L. F. Tifacee.

It. Tifa o Schiancia o Sala maggiore, Mazzasorda, Paglia da botte. Dial. *Ulu o Alula o Iàrcia larga*.

P. erb. per. palustre, monoica, a foglie lineari e larghe. Spon. Fiori come sopra.

Le foglie servono ai nostri bottai per otturare le connessure delle doghe, agli ortolani per legare i mazzi degli ortaggi. Colla peluria (*Pilu-russiddlu o Piluóccu*.) che avvolge i semi, si riempiono materassi e cuscini.

45. — *Tyrtmnus leucographus*. Cass. F. Composte.

It. Cardo leucografo.

Dial. *Spina iancudda*.

P. erb. bien. a foglie macchiettate di bianco. Spon. Fiori porporini in capolini, tubolosi. Apr. Lug.

---

U

1. — *Ulmus campestris*. L. F. Urticacee.

It. Olmo comune.

Dial. *Urmu*.

Albero con foglie generalmente scabre. Spon. Fiori che precedono le foglie. Feb. Mar.

2. — *Ulmus suberosa*. Ehrh. F. Urticacee.

It. Olmo fungoso, O. sugheroso.

Dial. *Urmu di sàvuru*.

Differisce dal precedente per avere i rami sugheroso-screpolati.

3. — *Urospérmum Daleschampii*. Desf. F. Composte.

It. Amarago, Lattugaccio, Boccione.

P. erb. per. pelosa, con latticcio. Spon. Fiori gialli in capolino, ligulati. Apr. Giu.

4. — *Urospermum picroides*. Desf. *F. Composte.*  
It. Erba picride, Picroide.  
P. erb. ann. ispida, con latticcio. Spon. Fiori gialli in capolino grandetto, ligulati. Mar. Mag.
5. — *Urtica dioica*. L. *F. Urticacee.*  
It. Ortica grande, Ortica maschia, Orticone.  
Dial. *Ardicastra*.  
P. erb. per. Spon. dioica, coperta di peli urenti. Fiori verdastri. Prim. Aut.  
In alcune parti d'Italia, quando è tenera, viene mangiata come gli spinaci. Dai fusti si ottiene, specialmente in Svezia, una fibra tessile; ma i tessuti di seta vegetale sono dovuti ad una specie affine: *Urtica nivea*. L. It. Ortica bianca, O. cinese. Orig. Cina.
6. — *Urtica membranacea*. Poir. *F. Urticacee.*  
It. Ortica comune.  
Dial. *Ardica*.  
P. erb. ann. monoica con peli urenti. Spon. Fiori verdastri in spighe unisessuali. Fiorisce buona parte dell'anno.
7. — *Urtica pilulifera*. L. *F. Urticacee.*  
It. Ortica pillulifera.  
Dial. *Ardica masculina*.  
P. erb. ann. o bien. con peli urenti, dioica. Spon. Fiori verdastri: i maschili riuniti in globetti, ed i femminili in spighe. Apr. Mag.
8. — *Urtica urens*. L. *F. Urticacee.*  
It. Ortica piccola.  
Dial. *Ardica*. (S. d.)  
P. erb. ann. con peli urenti, monoica. Spon. Fiori verdastri: i maschili ed i femminili sulla stessa spiga. Mag. Nov.
9. *Ustilago carbo*. Tul. *F. Funghi.*  
It. Carbone della spiga, Carbonchio dei cereali.  
Dial. *Niura di la spiga di la frumentu*.  
Fungo microscopico, che attacca principalmente l'orzo ed il grano, trasformando le parti florali della spiga in una polvere nera.

V

1. — *Vaillantia muralis*. L. *F. Rubiacee.*  
It. Erba croce dei muri.  
P. erb. ann. poligama con frutto a 4 corna. Spon. Fiori giallo-verdastri. Mar. Mag.
2. — *Valerianella eriocarpa*. Desw. *F. Valerianacee.*  
It. Locusta gobba.  
P. erb. ann. Spon. Fiori piccoli azzurrognoli o bianchi. Apr. Mag.
3. — *Valerianella microcarpa*. Lois. *F. Valerianacee.*  
It. Valerianella a frutti piccoli.  
P. erb. ann. Spon. Fiori piccoli color rosa-pallido. Apr. Mag.
4. — *Velèzia rigida*. L. *F. Cariofillee.*  
It. Velezia.  
P. orb. ann. con fusto rigido e rigonfio ai nodi. Spon. Fiori rosei  
Apr. Giu.
5. — *Verbascum sinuatum*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Verbasco, Tasso-barbasso.  
Dial. *Tassu-barbassu*.  
P. erb. bien. Spon. Fiori gialli. Mag. Set.  
I nostri contadini ne fanno scope da stalla.
6. — *Verbena hybrida*. Hort. *F. Verbenacee.*  
It. Verbena ibrida.  
Dial. *Verbènia*.  
P. erb. per. Orn. Origine ibrida. Fiori di tutti i colori, eccetto il giallo. Prim. Est.  
Pregiata per la decorazione dei giardini.
7. — *Verbena officinalis*. *F. Verbenacee.*  
It. Verbena comune, Verbena dei misteri, Erba di S. Giovanni, Berbena.  
Dial. *Virmintca*.  
P. erb. per. a fusto tetragono. Spon. Fiori piccoli viola-pallidi.  
Mag. Ag.
8. — *Verbena teucloides*. Hook. *F. Verbenacee.*  
It. Verbena del Chili  
Dial. *Verbènia*.  
P. erb. ann. a fusti sdraiati. Orig. Brasile. Fiori bianchi o rosei. Prim Est.



9. — *Verónica anagallis*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Veronica acquatica, Erba grassa.  
Dial. *Crisciunièddu*. (S. d.)  
P. erb. per. lacustre. Spon. Fiori rosei. Mag. Lug.  
In alcuni paesi la mangiano ad insalata.
10. — *Verónica Cymbalaria*. Bod. *F. Scrofulariacee.*  
It. Veronica cembalaia.  
P. erb. ann. a foglie grassette. Spon. Fiori bianchi. Feb. Mag.
11. — *Verónica hederæfolia*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Ederella, Veronica ederella.  
P. erb. ann. Spon. Fiori bianchi o azzurro-pallidi. Feb. Mar.
12. — *Verónica arvensis*. L. *F. Scrofulariacee.*  
It. Veronica dei campi, Serpollino.  
P. erb. ann. pubescente. Spon. Fiori bianchi. Mar. Giu.
13. — *Veronica speciosa*. Hook. *F. Scrofulariacee.*  
It. Veronica a fiore bleu.  
Dial. *Verónica*.  
P. suffr. a foglie un pò coriacee. Orn. Orig. Nuova Irlanda. Fiori in bei grappoli azzurrognoli. Est. - Ottima per bordi alle macchie.
14. — *Viburnum Opulus*. L. *F. Caprifogliacee.*  
It. Pallone di neve, Rosa di Gueldre.  
Dial. *Viburniu*, *Palluni di nivi*.  
Arbusto ramoso. Orn. Orig. Europa mer. Fiori bianchi formanti un'infiorescenza a palla. Mar. Mag.
15. — *Viburnum Tinus*. L. *F. Caprifogliacee.*  
It. Lentaggine, Tino, Lauro-tino.  
Dial. *Lintàggini*, *Lauratinu*.  
Arbusto ramoso; Orn. Orig. Europa mer. Fiori bianchi o rosei. Gen. Mag. — Dal legno si fanno i stuzzicadenti.
16. — *Vicia faba*. L. *F. Leguminose.*  
It. Fava.  
Dial. *Fava*.  
P. erb. ann. a fusti tetragoni e cavi. Colt. Orig. Persia. Fiori bianchi con due macchie scure ai lati. Mar. Apr.  
Si crede e si scrive da molti, che, dopo il frumento, i frutti più utili all'alimentazione umana, sono i fagioli. Io direi invece che,

- dopo il frumento, il primo posto lo merita la *fava cottosa modicana*, perchè più sana, più nutriente tra tutti i legumi, e di facile digestione. Oggi i medici hanno dato il bando al brodo di carne, sostituendolo col brodo di legumi.
17. — *Vicia faba* var. *equina*. Pers. *F. Leguminose.*  
It. Favetta, Fava cavallina.  
Dial. *Favetta*.  
È una varietà della fava.
18. — *Vicia gracilis*. Luy. *F. Leguminose.*  
It. Veccia gracile.  
Dial. *Vizzicedda minuta*.  
P. erb. ann. gracile, rampicante. Spon. Fiori azzurro-pallidi. Mar. Apr.
19. — *Vicia lutea*. L. *F. Leguminose.*  
It. Cicerchia pelosa.  
Dial. *Vizza piluseddu*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori giallo-pallidi. Apr. Mag.
20. — *Vicia narbonensis*. L. *F. Leguminose.*  
It. Fava selvatica.  
Dial. *Favazza survuggia*.  
P. erb. per. pelosetta a fusti tetragoni. Spon. Fiori violaceo-porporini. Apr. Mag.
21. — *Vicia peregrina*. L. *F. Leguminose.*  
It. Veccia peregrina.  
Dial. *Vizza macabra, Filu uluru*.  
P. erb. ann. Spon. Fiori rosso-violacei. Apr. Mag.
22. — *Vicia sativa*. L. *F. Leguminose.*  
It. Veccia comune.  
Dial. *Viccìa, Vizza*.  
P. erb. ann. rampicante. Spon. Fiori violacei. Apr. Mag.
23. — *Vicia spuria*. Raf. *F. Leguminose.*  
It. Veccia bastarda.  
Dial. *Vizza favulèra*.  
P. erb. ann. rampicante. Spon. Fiori solfini. Mar. Apr.
24. — *Vicia varia*. Host. *F. Leguminose.*  
It. Veccia varia.  
Dial. *Vizza*. (S. d.)

- P. erb. ann. rampicante. Spon. Fiori violacei o bianchi. Apr. Mag.
25. — *Vinca maior*. L. *F. Apocinoceae.*  
It. Pervinca maggiore.  
Dial. *Vinca*, *Pervinca*.  
P. erb. per. con fusti striscianti e foglie di splendore quasi sericeo.  
Spon. ed Orn. Fiori azzurri. Apr. Mag.
26. — *Vinca rosea*. L. *F. Apocinoceae.*  
It. Vinca del Madagascar, Pervinca rosea.  
Dial. *Vinca*, *Pervinca*.  
P. erb. per. a fusto eretto. Orn. Orig. Madagascar. Fiori rosei o di altro colore, ed anche doppi secondo le varietà. Apr. Mag.
27. — *Viola odorata*. L. *F. Violaceae.*  
It. Viola mammola, Violetta.  
Dial. *Viola*, *Viola mammola*.  
P. erb. per. a fusti radicanti. Spon. (rara) e Orn. Fiori con sperone, odorosi, violetti. Feb. Apr.
28. — *Viola tricolor*. L. *F. Violaceae.*  
It. Viola tricolore, V. del pensiero, Pensè.  
Dial. *Pansè*.  
P. erb. ann. Orn. Orig. Europa. Fiori con sperone tinti di giallo, bianco e viola. Apr. Ott. — Se ne coltivano bellissime varietà.
29. — *Vitex Agnus-castus*. L. *F. Verbenaceae.*  
It. Agno-casto, Pepe dei monaci, Vitice. Albero del pepe.  
Dial. *Làniu*, *Lagànu*, *Lignu-castu*.  
Arboscello, le cui foglie, stropicciate, esalano un forte odore. Spon. Fiori violacei. Est. — I frutti possono sostituire il pepe. Raro.
30. — *Vitis vinifera*. L. *F. Ampelideae.*  
It. Vite. Fr. Uva.  
Dial. *Viti*. Fr. *Racina*.  
Frutice rampicante. Colt. Orig. Asia e regioni mediterranee. Fiori piccoli, verdognoli in pannocchia. Mag. Giu.  
Si conoscono centinaia di varietà di vite. Da noi sono apprezzate comunemente, come uve da tavola, le seguenti:  
Vite d'uva moscatella. *V. vin. var. opiana*,  
Vite d'uva zibibbo. *V. vin. var. zibebba*,  
Vite d'uva di due volte. *V. vin. var. bisfera*,

Vite d'uva di tre volte. *V. vin. var. trifera*,

Vite d'uva fragola. *V. vin. var. Labrusca*.

È notevole l'uva di Corinto, *Vitis apyrena*, i cui frutti non hanno semi.

31. *Vitis vinifera var. sylvòstris.* *F. Ampelidee.*

It. Vite selvatica, Vite di seme.

Dial. *Viti savaggia*.

Si crede che ai tempi d'Omero la vite si trovasse in Sicilia allo stato selvatico, e che i Fenici per i primi ne introducessero la coltivazione.

## W

1. — *Wigandia macrofilla.* Hort. *F. Idroceacee.*

It. Vigandia.

Dial. *Vicandia*.

P. erb. ann. o bien. Orn. Orig. America mer. Fiori violetto-pallidi.

Apr.

Elegante per la bellezza del fogliame e per il suo portamento.

## X

1. — *Xanthium spinosum.* L. *F. Composte.*

It. Spino d'asino, Lappola pungente.

P. erb. ann. monoica, con fusto munito di spine tripartite, e con foglie biancastre di sotto. Spon. Fiori verde-giallicci; i maschili in capolini, tubulosi. Lug. Aut.

2. — *Xanthium strumarium.* L. *F. Composte.*

It. Bardana minore, Lappola minore.

P. erb. ann. monoica, con foglie coperte di peli ruvidi. Spon. Fiori verde-giallicci; i maschili in capolini, tubulosi. Lug. Ott.

3. *Xeranthemum annuum.* L. *F. Composte.*

It. Zerantemo.

P. erb. ann. con fusto lanoso e foglie biancastre di sotto. Orn. Orig. Europa mer. Fiori bianchi, rosei o violacei in capolini, tubulosi.

Giu. Lug.

I fiori, recisi, conservano a lungo il loro colore.

## Y

1. — *Yucca gloriosa*. L.

*P. Gigliacee.*

It. Iucca gloriosa, I. superba, I. del Canada,  
Dial. *Iucchi*.

P. frut. il cui fusto, alto sino a due metri, porta in cima un grande ciuffo di foglie ispessite, in mezzo al quale s'inalza una piramide di numerosi fiori bianchi e pendenti. Orn. Orig. America sett. Est. Si coltivano altre specie e varietà di Iucche, come: Iucca sfilacciata, I. a foglie curve, I. a foglie pendenti; ma sono meno belle.

## Z

1. — *Zannichèllia palustris*. L.

*P. Naiadee.*

It. Alga di Chiana.  
Dial. *Alca di cilmi*.

P. erb. per. acquatica, a fusti sottili e ramosi con foglie filiformi. Spon. Fiori monoici nell'ascella delle foglie. Mag.

2. — *Zea Mays*. L.

*P. Graminacee.*

It. Grano turco, Granone, Frumentone, Mais, Melgone.  
Dial. *Nigghia, Grana-turca*.

P. erb. ann. Colt. Orig. America mer. ma sconosciuta allo stato spontaneo. Fiori monoici; i maschili raggruppati a pannocchia in cima, i femminili in grosse spighe cilindriche all'ascella delle foglie Est. Coltivata da pochi ortolani per mangiarne i semi ancora verdi.

3. — *Zinnia olegans*. Jacq.

*P. Compose.*

It. Zinnia.  
Dial. *Zinnia*.

P. erb. ann. Orn. Orig. Messico. Fiori aranciati rossi o rosa-pallido a seconda le varietà, in capolini raggiati. Est. Aut.

4. *Zizyphus sativa*. Gaertn.

*P. Raminacee.*

It. Zizzolo, Giuggiolo. Fr. Giuggiola.  
Dial. *Nainzuli, Nuèbba*.

Alberetto spinoso a foglie lucenti e frutto commestibile. Spon. Colt. raro. — Probabilmente inselvaticito, perchè originario della China. Fiori piccoli verdastri. Est.

